

Plans.

x i

i, ej.
d. noe man gör hon i, nej
man gör han ej

Härslöv

Rönnebergs hd. E Bruhn 1915. Nr 370.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

1
mon.

(L)
(-)

Ja ved ju i kan läsa

Nr 4632 Hven, Rönnebergs hd
I. Ingers 1950

I
pron.

I

go kväll mor, måss tro I bygen?

Nr 4327 Asmundtorp, Rönneb. hd

Eva Wigström 1880

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

i
adv. och prep

i
(-)

han både i den stora lägan, se
kalad.

Nr 4550. Sireköpinge, Rönnebergs hd
I. Ingers 1956.

i
mep.

där fände ja en syp vⁱⁿ i.

där va inte sl^{ad} et spig i.

Nr 4550. Sireköpinge, Rönnebergs hd
l. Ingers 1956.

1
mon.

i
(-)

han i ènta löst a h^öra, sa
sp^elar ja ènta et d^ag.

Nr 4982 Tofta, Rönnebergs hd
I. Ingers 1951.

i
i'nterj.

i
i' hää si min gään

Nr 14559 Glumslöv Rönnebergs hd s 38

Herbert Larsson 1951 Exc

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

✓
eter prou.

jär, obj.

"a ta jär en smörsöpp"

S. 180

Nr 5089 Billeberga, Rönneb. hd

E. Neander Exc.

i
adv. & prep.

(i)

bevisökor ma trävana i.

Nr 4327 Asmundtorp, Rönnebergs hd.
I. Ingers 1958.

Ubländ
Eblän¹
prep.

i bland,
(i) bland prep.

de vä¹ eblän¹ dam an¹ra

^o
Blab.

Rönnebergs hd

V. Welander 1921.

Nr 374.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

Bb.

i bland
av.

i blån

Stundom. tittals

han f^ék i blån nan k^ona

Nr 4550. Sireköpinge, Rönnebergs hd
I. Ingers 1956.

ibland
adv

iblan

iblan veta man ha p^oga, men
de va sv^oant a fau

Nr 7216 Härslöv, Rönnebergs hd.
l^o Ingers 1958.

ibland:

vi va fjörans dar ida iblan

Nr 4524 Svalöv, Rönnebergs hd
I. Ingers 1950. Exc. gr.

i blant
adv.

i blånu

tidsar.

Nr 4930 Örja, Rönnebergs hd

I. Ingers 1952.

i'blant
adv.

i'blann
emellanåt

s. 12

Nr 14559 Glumslöv Rönnebergs hd

Herbert Larsson 1951 Exc

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

i'bländ
avr.

sa i'blän sa slös di.

⁹⁸
Nr ~~489~~2. Tofta, Rönnebergs hd
l. Ingers 1956.

i'blaad
adv.

i'blan, di j_enae folk ifra_u
v_ejana

Nr ⁹⁸~~4892~~. Tofta, Rönnebergs hd
l. Ingers 1956.

i'blant

adv.

i'blan

emellanst

i'blan jek di sa n^{er}

98

Nr ~~4872~~⁹⁸. Tofta, Rönnebergs hd
l. Ingers 1956.

ibland prep.

ibland

"Ta ibland sinnen!"

J. 123

Nr 5089 Billeberga, Rönneb. hd

E. Neander Exc.

ibland
adv.

iblan

di tvåta fäuren iblan .

Nr 4327 Asmundtorp, Rönnebergs hd.
I. Ingers 1958.

icke

ika

den va många som ika als
fjörde ta tönjad †)

†) Keps-form i st.f. tärred

Nr 4524 Svalöv, Rönnebergs hd

I. Ingers 1950.

icke

icke

mera eftertryckligt än änte

icke mer en tvǻn a tré

Nr 4982 Tofta, Rönnebergs hd

I. Ingers 1951.

icke

icke

hönt i följ. ställning, där ordet är
pleonastiskt

han vå ja minsän icke
otifv är.

Nr 4632 Hven, Rönnebergs hd
I. Ingers 1950

icke

icke

mer oförettsligt än ente.

icke et dög

Nr 4981. Billeberga, Rönnebergs hd
l. Ingers 1957.

icke
adv.

ìke

(mena eftertryckligt än ènta)
de va b^àra en r^uda som hon
hade h^òr; sⁱn har her ìke vad
nan h^òr, sⁱn di g^ämla d^ó.

Nr 4327 Asmundtorp, Rönnebergs hd,
I. Ingers 1958.

x ida

x ida, s.

ya, - m

sb, ry.

sugande, tillbakastämmande rater

r dā¹ e dar ya, nor fjōrna gaur tabāga

Rönnebergs hd

V. Welander 1921.

Nr 374.

Rb.

idrottsplats

idrottsplas, -en

(inlänt)

den e lta idrottsplas

Nr 4524 Svalöv, Rönnebergs hd
Ingemar Ingers 1948.

x idån

idån

ändå.

Nr 3320 b Billeberga, Rönneb. hd

Oscar Svensson 1938

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

ifrån II

här ifrån

98
Nr ~~4892~~ 4892. Tofta, Rönnebergs hd
l. Ingers 1956.

+ ifrå

ifrån, svagton. äv. ifrå
ifrån

ente ifrå början

han mota gån ifrå ed ålon sist

Nr 4524 Svalöv, Rönnebergs hd
Ingemar Ingers 1948.

ifrån, prep. av.

från

de st från na

Wasslöf, Rönneby S. L.
E. P. 1931

№ 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

ifrån
av.

ifrån

si ifrån

Nr 4632 Hven, Rönnebergs hd

I. Ingers 1950

ifran

adv. & prep.

ifran (au)

s. 10

Nr 14559 Glumslöv Rönnebergs hd

Herbert Larsson 1951 Exc

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

ifran
ifran¹
nep.

ifran, nep.
(i) fran

ifran₁ de¹ har han en² va¹ har

Bonn.

Rönnebergs hd

V. Welander 1921.

Nr 374.

Ab.

ifältn)

ifran

temed ifran aulaböen

Nr 7217 Borstahusen, Rönnebergs hd.
l. Ingers 1958.

ifial

ifian

Nr 4550. Sireköpinge, Rönnebergs hd
l. Ingers 1956.

ifrañ :

den e igen ved var di
frå den stēnen ifrañ
händ. hē Lunds domkyrka.

Nr 4550. Sireköpinge, Rönnebergs hd
l. Ingers 1957.

ifrån

ifrån

iblån di jēnan folk ifrån vājana

Nr 4982 Tofta, Rönnebergs hd
I. Ingers 1951.

ifrån

ifrån

då spände man ifrån.

Nr 4948 Säby, Rönnebergs hd

I. Ingers 1951.

ifrån II

ifra, svagton.

ena udad ifra rangakönsta

Nr 4948 Säby, Rönnebergs hd

I. Ingers 1951.

ifrån

ifrån

si ifrån

Nr 4948 Säby, Rönnebergs hd

I. Ingers 1951.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

ifrån
adv.

ifrån

Billeberga by

ifrån

Tostarp & Värmsö

Nr 4981. Billeberga, Rönnebergs hd
I. Ingers 1957.

ifrån II

de ena bened jek med sa
länt ifrån.

Nr 4981. Billeberga, Rönnebergs hd
l. Ingers 1957.

ifrån

ifrån

**Nr 6350. Tirup, Rönnebergs hd
I. Ingers 1955.**

ifrån

ifrån

de e felt ifrån rent

di gelon ifrån vos

Nr 4327. Asmundtorp, Rönnebergs hd
l. Ingers 1957.

ifrån(u)vist

ifrånuvist

avvisad, avstängd, spec. om konfirmander
som på gr. av okunnighet blevo avstängda fr.
undervisningen. (här en föch. i landskrona)
näst den sista dän sa va den förti
som ble ifrånuvista

Nr 7217 Borstahusen, Rönnebergs hd.
I. Ingers 1958.

igel, s.

u, -en, ila, -na

Hälsjö Runbecks Ltd.

E. Berlin 1931

№ 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

374

igen

Hven

Nr 374 Rönnebergs hd
Viktor Welander 1921

igen

ijøn

fær ijøn, sa kalad.

Løzon nørn ijøn

de ble lia brå ijøn sin

Nr 4524 Svalöv, Rönnebergs hd

Ingemar Ingers 1948.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

ljæn

ljæn

i bet. kvar:

dere b̄ara st̄agana ljæn

Nr 4550 Sireköpinge, Rhos bd
I. Ingers 1947.

igen II

sa astá ijén

han e feld a jift ijén.

Nr 4550 Sireköpinge, Rönnebergs hd.
I. Ingers 1958.

igen
av.

ijæn

„möd^uzen“ de sa di h^uer ö^ua,
men „mök^ulen“ de e gämlare
ijæn (äbenigen, ännu).

Nr 4327. Asmundtorp, Rönnebergs hd
l. Ingers 1957.

igen II

nu' e de tid a låga våjana
ijan.

Nr 4327 Asmundtorp, Rönnebergs hd.
I. Ingers 1958.

igen II

se fr di si ifrån, när
de va tid ijän

Nr 4327 Asmundtorp, Rönnebergs hd.
l. Ingers 1958.

igen

ijæn

dæ e ænta mæad ijæn

Nr 4982 Tofta, Rönnebergs hd

L. Ingers 1951

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

igen

adv.

ijän

i bet. kvar

den va en älän ijän

98

Nr ~~4892~~⁹⁸. Tofta, Rönnebergs hd
l. Ingers 1956.

igen II

de va ta a la stau ijen.

4
Nr 4327 Asmundtorp, Rönnebergs hd.
I. Ingers 1958.

igenmunt
a.

ijänmurad, reut. =

de e ijänmurad nu.

Nr 6350. Tirup, Rönnebergs hd
l. Ingers 1957.

igenom
adv.

ijänom

Nr 4550. Sireköpinge, Rönnebergs hd
I. Ingers 1956.

igenom

ij^hen^om d. ij^hen^om

di kan fj^höra tvärt ij^hen^om

Nr 4524 Svalöv, Rönnebergs hd
Ingemar Ingers 1948.

igenom, prep.

уфном
—

№ 1178:1

Hälsö; Rönnebygd Ld.
E. Nulén 1931

igenom
yön¹am

prep. o. adv.
yön¹am

igenom, prep.

(i)genom

Bonn, Ven

Rönnebergs hd

V. Welander 1921.

Nr 374.

Rb

igenom
adv. & prep.

ijä^onom

H. A., N. S.

vi förde ijä^onom grändorna där

Nr 4327 Asmundtorp, Rönnebergs nd.
1. Ingers 1958.

igenomblott

a -

ij^énombl^ét .

Nr 4327 Asmundtorp Rönneb. hd
I, Ingers 1961.

igenomvåt
a.

ij^enomvåud

Nr 7217 Borstahusen, Rönnebergs hd.
I. Ingers 1958.

igna, v.

i. gna, pres. -ar

icke våga, ~~d~~araga sig för ngt

Nr 51 b Asmundtorp, Rönneb. hd

Hans Eliasson 1895 Exc.

²
inslet

adj. m.

som viger svindel, rygning av

^x
signelig, a.

der inslet a gån¹ dar

Malb. Ven

Rönnebergs hd

V. Welander 1921.

Nr 374.

Rb.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

* igneligt
ignalet, ndr. ångsligt, bårander

Billeberga

Nr 49 P. Ågård omkr. 1878.

P. Å.

Rönneberg

i gån

i gån
hov.

Nr 4550. Sireköpinge, Rönnebergs hd
l. Ingers 1956.

i gån

i gån

Nr 6350. Tirup, Rönnebergs hd
I. Ingers 1955.

i gån
adv.

i gån (än)

--- va ja ble full - i gån

Nr 14559 Glumslöv Rönnebergs hd ^{s 24}

Herbert Larsson 1951 Exc

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

i går
adv.

i gáur

Nr 3320 b Billeberga, Rönneb. hd
Oscar Svensson 1938

ihellen

ihælon

kellen

ente ihælon

Nr 4524 Svalöv, Rönnebergs hd

I. Ingers 1949

ihäl^oon

ihellen
adv.
och konj.

ä i händerade ihäl^oon!

Nr 4550 Sireköpinge, Rönnebergs hd.
! Ingers 1958.

i'hella

ihælon = keller

dikora einta geika kêm dom
ihælon

Nr 4946 Sähy, Rönnebergs hd
I. Ingers 1951.

ihellen

ihælon

hellen

di fek egen piyl ihælon

Nr 4948 Sahy, Rönnebergs hd

I.ingers. 1951.

ihäl, etc.

yäl

ägerhöusen har svultat yäl
i vinter

Wäislov, Rönneby L.
E. Buren 1931

№ 1178:1

Rlena

ihjäl

i jät, et. slau i jät, na° ihjät

Härslöv

Rönnebergs h. E Bruhn 1915

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

Nr 370.

ihjäl

ijel sa

ihjäl sig

373:25.

Nr 6469. Härslöv, Rönnebergs hd
Erik Bruhn 1915. Exc.

ihjäl

ijél

han lau a frös ijél.

Nr 4930 Örja, Rönnebergs hd
I. Sngers 1952.

ihjäl
adv.

ijél

slau ijél sa

Nr 4981. Billeberga, Rönnebergs hd
l. Ingers 1958.

ihjäl
av

ij^lel

Nr 4327. Asmundtorp, Rönnebergs hd
l. Ingers 1957.

ihjäl[?]

ijél

... svåltad ijél

Nr 4524 Svalöv, Rönnebergs hd

f. Ingers 1950.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

ihjäl

ijél

dan va en fãrli' li'; dan va
måya fjørde a slo ijél se dan.

Nr 4550. Sireköpinge, Rönnebergs hd
I. Ingers 1956.

ihjäl
adv.

ijél

bränevind de nänt i nänestenana,
där va tē stōken drak ijél se
nänt. vid Ingars gästgivaregårds brand
f. a 1877.

Nr 4550. Sireköpinge, Rönnebergs hd
l. Ingers 1956.

ikjäl II

dær va tee' stöken, som
dråk ijél sa i nänesténana.

slæ ijél

Nr 4550. Sireköpinge, Rönnebergs hd
l. Ingers 1957.

ihjäl te

Ge^uka en skä^unneg te
smä^ulan, e han svälton ij^uel!

Nr 4550 Sireköpinge, Rönnebergs hd.
I. Ingers 1958.

ihjälslagen
yhjälslä^uon, -äd, -ma
arh (part.)

ihjälslagen, a.
ihjälslagen

han va r^ent^u yhjälslä^uon

Ben

Rönnebergs hd

V. Welander 1921.

Nr 374

Bl.

ihjälslagen

ijélslán

p.p. av slán ijél

Nr 4550. Sireköpinge, Rönnebergs hd
I. Ingers 1956.

ihjälslagen II

h^used f^orde di n^or fo-er,
o ad han eⁿte ble ij^elsl^an, de
va k^onstit.

Nr 4550. Sireköpinge, Rönnebergs hd
I. Ingers 1957.

ihop
uv.

ihopa eller ihov

fæsta ihopa ; sy ihopa

hæga ihov

Nr 4524 Svalöv, Rönnebergs hd

I. Ingers 1949

i kop
adv.

i ho

här levde vi gott i ho
vi tjente i ho på tretton

s. 13, 22

Nr 14559 Glumslöv Rönnebergs hd

Herbert Larsson 1951 Exc

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

ihop

ihó i'ká

dra ihó

Nr 3320 b Billeberga, Rönneb. hd

Oscar Svensson 1938

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

ihop
adv.

ihov el. iho

vem har vad ihov me sont?

iho på nytt iakttaget 1956.

Nr 4982 Tofta, Rönnebergs hd
I. Ingers 1951.

ihop, osv.

ch_o'

Wäisböj, Rönnebergs led.
G. Berlin 1931

N^o 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

ihop
av.

ihöv d. ihöva

ält ihöv

blana ihöv

haya ihöva

Nr 4327. Asmundtorp, Rönnebergs hd
l. Ingers 1957.

ihop
av-

ihöv

di va ihöv me tönned = de
voro i lag med torvet, voro sysselsatta
i t :

Nr 4327. Asmundtorp, Rönnebergs hd
l. Ingers 1957.

ihop:

hi ha di vad ihov me
torned

s: vant i lag med, sysselsatt med-

pasa ihov

Nr 4327 Asmundtorp, Rönnebergs hd.
l. lgers 1958.

ihop

ihópa, biform till ihov
el. ihóva (yngre?)

di krov ihópa nar de näjna.

Nr 4327 Asmundtorp, Rönnebergs nd.
L. Ingers 1958.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

ihop
av.

ihov eller iho

de kona ènta ga ihov

sa gada di sa ihov

Nr 4550. Sireköpinge, Rönnebergs hd
I. Ingers 1956.

ihop

nú e de fælt ifrá ált íhóv.

Já fonségon om já bána kane
glöma ált íhóv.

Nr 4550. Sireköpinge, Rönnebergs hd
I. Ingers 1956.

ihop

även ihöpa

Ska vi inte laga läv ihöpa?

Nr 4550. Sireköpinge, Rönnebergs hd
I. Ingers 1956.

ihop:

sa k_une di fækta ihó en
fj_uga fæm_öreg
(= tiggja ihop)

Nr 4550. Sireköpinge, Rönnebergs hd
l. Ingers 1956.

ihop
adv.

iho'

Nr 6350. Tirup, Rönnebergs hd
l. Ingers 1956.

ihop(a)

ihoa

ált ihoa, allt ihop.

Nr 4632 Hven, Rönnebergs hd

I. Ingers 1950

ihop(a)
adv-

ihöpa

di fondarva ält ihöpa

NF 7217 Borstahusen, Rönnebergs hd.
I. Ingers 1958.

rhödräpön, -sd, -na
adj. (part.)

i hop dragen, a.

hop dragen

Nov

Rönnebergs hd

V. Welander 1921.

Nr 374.

Bb

ihopskrivad

ihovskeuad, rent :=

de e sa ihovskeuad ma ja'n

Nr 6350. Tirup, Rönnebergs hd
l. Ingers 1957.

ihopslagen

pt. ihöparsläna

sammanslagna

ven

Nr 4632 St. Ibb Rönnebergs hd

I. Ingers 1979

1979

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

* ihop träck² t, a.

rhöp träck¹er, - träck¹, - träck¹a

adj. (part.)

hopsdragor

Bonn.

Rönnebergs hd

V. Welander 1921.

Nr 374.

Rb

i'kåg

i'ku

Kommer du i'ku ?

s. 5

Nr 14559 Glumslöv Rönnebergs hd

Herbert Larsson 1951 Exc

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

ihåg

ku

endast i förb. koma i ku

de komor ja änta i ku et grön

B.J.

Nr 4981 Billeberga, Rönnebergs hd
I. Ingers 1951.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

ihållande,

ihållande

rygnet blev uok ihållande

Boaslov, Rånchens led.
E. Perlmutter 1931

№ 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

ihärdig, otj:

chære, -t, chæra

'flitig, ihärdig'

Härslov, Rånbergs Ld.

E. Bueker 1931

№ 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

i jäns
adv.

i jäns (j^ons)

nyligen, för en stund sedan

s 23

Nr 14559 Glumslöv Rönnebergs hd

Herbert Larsson 1951 Exc

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

skring
skring¹
f

prep. o. adv.

skring, prep.
f

omkring

ja kom into skring¹, när ja vorto äps¹

Om

Rönnebergs hd

V. Welander, 1921.

Nr 374.

Rb.

ikull, odv.

kuil

'ikull, oukull'

träed r og kuil

Wärsbo; Rönnebygd. l. d.
E. Nulm 1931

№ 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

ikull
adv.

ikull

ja hade göde a fau ikull na.

Nr 4550. Sireköpinge, Rönnebergs hd
l. Ingers 1956.

ikull II

skale de ge ikuel ---

(om etc. tråd).

Nr 4550. Sireköpinge, Rönnebergs hd
l. Ingers 1957.

ikull
adv.

ikull

Nr 4981. Billeberga, Rönnebergs hd
l. Ingers 1958.

i kull
adv.

i kull

Nr 4327 Asmundtorp, Rönnebergs hä
I. Ingers 1951.

ikullvält
a.

ikulvält, p. -a
(p.p. ar vältä ikul)

di ble ikulvälta

Nr 4981. Billeberga, Rönnebergs hd
I. Ingers 1958.

^xiling, s.

iling, -en, ilinga, -na

'hastigt upptärande regn
över hazelby.'

Härsbo, Rönnebergs lfd.
E. Buren 1931

№ 1178:1

Blom.

+ i lina

Uz, sägen bez

Härslöv

Rönnebergs hd. E Bruhn 1915 Nr 370.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

x i'ling II

nú e hær kómæd en ýgka i'ez

Nr 4550. Sireköpinge, Rönnebergs hd
I. Ingers 1956.

+ iling

iling pl. -a

regaskus. regoby.

Asmundtorp

Nr 4327. Asmundtorp, Rönnebergs hd
l. Ingers 1957.

x iling(a)väder, s. u.

ilingavär, -er

'då regn eller höjebyer
komma tät'

Härslov, Rånchebygd.

N^o 1178:1

E. Buren 1931

ila

illa

372:22

Nr 6469. Härslöv, Rönnebergs hd
Erik Bruhn 1915. Exc.

illa

adv.

illa

en skolle inte så illa si!

Nr 4327 Asmunatorp, Rönneb. hd

Eva Wigström 1891

²illa
illa

illa, a.

adj: (även adv.) o adv.

clatig, illa

de¹ va ²en ²illa skuda

Non

Rönnebergs hd

V. Welander 1921.

Nr 374.

Pb.

i'la
av.

ila

vi for ju inte ila andan prasi
han hade forad ila ma se.

Nr 4550. Sireköpinge, Rönnebergs hd
l. Ingers 1956.

* i'ling-regn

i'legaröjn . -ad. u.

regn som kommer skuevis

de ha ju vad et lida grön
i'legaröjn

Nr 4550. Sireköpinge, Rönnebergs hd
I. Ingers 1956.

illmarig, otj:

ym¹är¹, - t, ym¹är¹a

'slug, listig'

Härslov, Rönnebergs lsh.

E. Kurler 1951

№ 1178:1

ilsk(en), otj:

ilsk, ist, ilska

han a sa r_ola ilsk au sa

Hälsö; Rånbergs lhd.

2. Dechen 1931

N^o 1178:1

x iläl
koij.

iläl

fastän, oaktat

han kom te a bö i et lided
rielit hüs, iläl han hade vad
en män. it man.

Nr 4550. Sireköpinge, Rönnebergs hd
l. Ingers 1957.

+ iläl²
koj.

iläl = churu, fastän

ja komon ente ihä ad.

iläl ja vä' dar mäza gäza

Nr 4981 Billeberga, Rönnebergs hd
I. Ingers 1951.

+ iläl
konj.

iläl

fastän

han fik änta va äga,
iläl där va pläs.

1950.

4524.

Svalöv. Rönneb. kd

im
s.

im, -en.

imma, änga.

Nr 4550. Sireköpinge, Rönnebergs hd
l. Ingers 1957.

På nytt iakttaget 1961.

* imedan
prep.

imån = utmed

imån väjen

imån fjöregånen

Nr 4524 Svalöv, Rönnebergs hd
Ingemar Ingers 1948.

x imedan

imæn

utmed, invid

imæn væjan

Nr 4550. Sireköpinge, Rönnebergs hd
l. Ingers 1957.

Rlen
i an, jänte

* i medan

Härslöv

Rönnebergs hd. E Bruhn 1915 Nr 370.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

* i medan

man¹

arb.

* i medan, adv.

infill

gan¹ man¹

hais¹ od¹ lejar¹ lya¹ man¹

Mab., Ven

Rönnebergs hd

V. Welander 1921.

Nr 374.

Rb.

* imedan

imén = utmed. utefter

imén hela så kalad lägevägen

⁹⁸
Nr 4892. Tofta, Rönnebergs hd
l. Ingers 1956.

x i medan

i mæn, ut med

i mæn å goren

Nr 6350. Tirup, Rönnebergs hd
l. Ingers 1956.

+ imedan

imen , utmed, invid

imen väjan

yngre: imen väjan

Nr 4948 Sahy, Rönnebergs hd

I. Ingers 1951.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

inna, v.

ina, -, -d

de inar på fönsterna

Wärslöj, Rönneby's led.

№ 1178:1

E. Rönneby 1931

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

Ximm

in m.g., s.

Um, -¹ m

sb; ny.

Nationånga

Ven

Rönnebergs hd

V. Welander 1921.

Nr 374.

Rb

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

imma

²imma (-ar, -a, -ad)
vb, itr.

imma, v.

imma

da ²imma r grydan

Nov

Rönnebergs hd

V. Welander 1921.

Nr 374.

Pb.

x immer
ndv.

"de går immer dink," sade
de gamle när folk t. ex. sprang
fram och åter.

Liseköpinge, Rönnebergs hd.

Nr 6424.

Gisela Trapp omkr. 1910.

innig, obj.

ined, -, -a.

inder a ined
'fönsterutten är innig'

Wärslov, Rincheus Ld.

E. Berlin 1931

№ 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

2^x män, prep.

män

'utmed'

Härslov, Rånbergs led.

G. Buelin 1931

№ 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

in, otr.

uz

se te dom ad de Komer uz

-02
2

Stäns lod, Romerska bld.

N^o 1178:1

E. Paulsen 1931

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

in
av-

eg

ska vi ga ig a ta en diskara?
sa di nar di troftas.

Nr 7216 Härslöv, Rönnebergs hä.
L Ingers 1958.

in

iz

de legon strájs iz té

di kone flya úd a iz

Nr 4524 Svalöv, Rönnebergs hd
Ingemar Ingers 1948.

in
en
+
adv.

in, *adv.*

in

Åab, Ven

Rönnebergs hd

V. Welander 1921.

Nr 374.

Ab.

in
an.

ez

di slayda ez kaga
vi kona enta ga ez ta
fjörkabäken, for daer va for gruent

Nr 4632 Hven, Rönnebergs hd

I. Ingers 1950

ia
av.

ig

Ja ta ig te -na.

vi va komna ig mit pa väl-
grün~~en~~.

Nr 7217 Borstahusen, Rönnebergs hd.
I. Ingers 1958.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

in
adv.

eg

ja va tvöyca te a ga ig häa

dere häl, sa man kan kyva ig
i ad.

Nr 4550. Sireköpinge, Rönnebergs hd
l. Ingers 1956.

in II

resa éy ta dánemärk

Nr 4550 Sireköpinge, Rönnebergs hd.
I. Ingers 1958.

in
adv.

eg

dar l^ígor en st^{ór} l^ál^íya en^í.
di b^íngar l^{aga} éy i.

Nr 6350. Tirup, Rönnebergs hd
I. Ingers 1956.

in
a. v.

Ly
2

Nr 4981 Billeberga, Rönnebergs hd
I. Ingers 1951.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

in

adv.

ing

Johanna Korn ing

s. 12

Nr 14559 Glumslöv Rönnebergs hd

Herbert Larsson 1951 Exc

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

in
avr.

ing

bässa kom ing!

ente skulle vi vauqa ä gau ing här!

Nr 14559 Glumslöv Rönnebergs hd

s 40,
55

Herbert Larsson 1951 Exc

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

in

ey

vi kane gæd ey a sîded

slapa van ey

Nr 4982 Tofta, Rönnebergs hd
I. Ingers 1951.

in
di reson ig te danmärk a
fjövor

98
Nr ~~48~~92. Tofta, Rönnebergs hd
l. Ingers 1956.

in II

du gar mæ ig te lanskiana
pe skiasko!

⁹⁸
Nr 4892. Tofta, Rönnebergs hd
l. Ingers 1956.

in :

di fek -an ju eg .

⁹⁸
Nr 4892. Tofta, Rönnebergs hd
l. Ingers 1956.

14. in.

in

Billeberga

Nr 49 P. Ågård omkr. 1878.

P. Å.

Rönneberg.

in

ing

aga ing

Nr 3320 b Billeberga, Rönneb. hd
Oscar Svensson 1938

in
adv.

ig

et häl, som högen ska kryva ig

sa ska di prega ig nya stena

Nr 4327. Asmundtorp, Rönnebergs hd
I. Ingers 1957.

in

kan bae ju ey m öd

i N. Möinge (iakttaget hos en individ)
värl. med ey, sydsk. form.

Nr 4327. Asmundtorp, Rönnebergs hd
l. Ingers 1957.

in II

man far ig a ha måd
underförstått: gå, begiva sig.
ig ma da!

Nr 4327 Asmundtorp, Rönnebergs hd.
Ingors 1958.

in III

di frk kyva ögon næan,
næa di skole ég.

Nr 4327 Asmundtorp Rönneb. hd 1

I. Ingers 1961.

in IV

her e te a ledza é i.

da' va de é dien viejan.

Nr 4327. Asmundtorp Rönneb. hd

I, Ingers 1961

in alles, otr.

ry-álas

or va val ry-álas en tea stókan

Hästörs Råncherys led.
E. Buren 1931

N^o 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

inavel, s.

uzável, -u

de baror pa uzávalu

Hässlöf, Rimbey's h.
E. Berlin 1931

№ 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

inbilla, v.

rybilla, -, -d.

Hälsö, Rönneby's Loh.

Z. Rönneby 1936

N^o 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

inbilla

v.

eybēla -a -a -ad

Nr 4327 Asmundtorp, Rönnebergs hd.
L. Ingers 1958.

inbärande, af:

isbärande ström

strömning i havet in mot
land

Nr 6417. Alabodarna i Glumslöv, Rbg hd
Bertil Ejder 1956.

inbördes, osv.

rybyras

de boyas slös rybyras

'de böjabe släss inbördes'

Härslof, Ronnebergs kl.

N^o 1178:1

E. Neulen 1931

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

ingbyras
ack.

inbördes,
ack.

inbördes

Plab., Nov

Rönnebergs hd

v. Welander 1921.

Nr 374.

Rb

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

inbändes
a. v.

eybynes

di släs eybynes

Nr 4550. Sireköpinge, Rönnebergs hd
l. Ingers 1956.

indelat

ezdelad, n. =

Nr 4524 Svalöv, Rönnebergs hd
Ingemar Ingers 1948.

indelt

éydelt

d^{er} f^{ek} di do^{ras} éyde^{lta}
gravplá^{son}

Nr 4982 Tofta, Rönnebergs hd

I. Ingers 1951.

inmot

ézemöd

ja, ja har ézemöd en
kúnna stöken ---

Nr 3356 b Sireköpinge, Rönneb. hd

Okänd uppt. 1933 Exc.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

infälla
infälla, 2.
enfäl¹a (enfäl¹er, enfäl¹t, enfäl¹t)
ob, itr. infälla, trändra

de enfäl¹t på en mända

Ålab, Ven

Rönnebergs hd

V. Welander 1921.

Nr 374.

Bb.

infirma, v.

infirma se, infirmer se, infirmit
se, infirmitud se.

Hälsjö, Rönnebergs hdl.

N^o 1178:1

E. Rönne 1936

infödd, ord.

inföd, inföt, inföda

Wärsbo, Kammerberg's bld.

E. Becher 1931

№ 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

infödd

infödd², a.

¹infödd, - a pl.

arb:

infödd

han a mto ¹infödd ²våbò

Non

Rönnebergs hä

V. Welander 1921.

Nr 374.

Rb.

in född

in född

ja e in född

1946

Asmundtorp Rönnebergs hd.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

inför, osv.

inför

hur gaur inför ma tärna

Hässelby, Ronneby's Ltd.
E. Berlin 1931

M 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

igen

ingen

373:73.

Nr 6469. Härslöv, Rönnebergs hd
Erik Bruhn 1915. Exc.

ingen
mon.

igen

Jä ved igen som har söden
spis mer än här öpa te
anors jeps

Nr 4524 Svalöv, Rönnebergs hd
Ingemar Ingers 1948.

ingen
ing⁹/m, -sd, -a
p⁹rn., indef.

ingen
ingen

dar le ing⁹sd m¹en

Ven

Rönnebergs hd

V. Welander 1921.

Nr 374.

Rb.

ingen

pen.

igen

den e igen feskane bor jera -ad

Nr 7217 Borstahusen, Rönnebergs hd.
l. ingers 1958.

ingen
mon.

ègen n. èged

dan e sòn fàseli smäl vāj, sa
dan e ègen kan mōdas.

de han èged fàrebå.

Nr 4550. Sireköpinge, Rönnebergs hd
I. Ingers 1956.

ingen II

dæ e igen ved var di^{x)}
fik dæ stænan ifra.

t) Rep. påv. form.

Nr 4550. Sireköpinge, Rönnebergs hd
l. Ingers 1957.

ingen
mon.

igen

nú e dar igen revar
pantóflon

Nr 4930 Örja, Rönnebergs hd
I. Ingers 1952.

ingen
mon.

igen

de va der nästan igen käda

Nr 6350. Tirup, Rönnebergs hd
I. Ingers 1955.

n. ägad, intet.

ingen

Billberga

Nr 49 P Ågård omkr. 1878.

P. A.

Rönneberg

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

ingenstans, obv.

ingenstans

Harslöf, Rinchebys l.
E. Kurler 1931

№ 1178:1

ingenstädes

igenstæns

kan hade igenstæns a bå

Nr 4946 Säby, Rönnebergs hd

I. Ingers 1951.

i'ngenstäv's
adv.

i'genstäv's

Nr 4930 Örja, Rönnebergs hd

I. Ingers 1952.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

ingenting.

ingenting

den för ingenting

Hälsör, Roncheus Ed.
S. Kuller 1931

N^o 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

ingenting

ègan tég

der fèla ègan tég .

Nr 4550. Sireköpinge, Rönnebergs hd
l. Ingers 1957.

ingenting
mon.

ègar t^ég

hos en delvis reps. påv. person kan
patriaffats formen ènen t^én (!)

Nr 4327 Asmundtorp, Rönnebergs hd.
le Ingers 1958.

ingång

eggåz m. -a

den va eggåza va båga sion

Nr 4550. Sireköpinge, Rönnebergs hd
I. Ingers 1957.

ingår

εγγάγ, -ει.

Nr 6350. Tirup, Rönnebergs hd
I. Ingers 1956.

inlysa, v.

inlysa, inlyser, inlyste, in-
lyst

Hans Lovén & Panschers Ld.

E. Berlin 1931

№ 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

inhägnad
adj.

ezhäg¹gnad

ezhäg¹gnad te bēda

Nr 4524 Svalöv, Rönnebergs hd

Ingemar Ingers 1948.

inhöstad

ēghöstad, neut. =

inbärgad

nēnad på slōten kan di vel
ēghöstad?

strōjs di fek ēghöstad - - -

Nr 4524 Svalöv, Rönnebergs hd

Ingemar Ingers 1948.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

x inhöstad

éghöstad, renti =
inbärgad, om grödan.

Nr 4327 Asmundtorp, Rönneberns
l. Ingers 1958.

inkallat
a.

éykálad

(till militärtjänst)

han va éykálad i vaxmlän
a hog bræne.

A.P.

Nr 4327 Asmundtorp, Rönnebergs hd.
I. Ingers 1958.

inkomst

lykömst . pl. -or .

Nr 4550 Sireköpinge, Rönnebergs hd.
l. Ingers 1958.

inkomst

ezkómst -en -or -orna

... äla skola de va ezkómst
hela åuret

(av mjölkparteringen)

Nr 4524 Svalöv, Rönnebergs hd

I. Ingers 1950.

inkomst

5
inkomst -en

Nr 4930 Örja, Rönnebergs hd
I. Ingers 1952.

inkomst

μ. εγκόμεστα

Nr 4948 Säby, Rönnebergs hd
I. Ingers 1951.

inkomst
s.

pl. enkómstor, -na.

Nr 4327 Asmundtorp Rönneb. hd |
I, Ingers 1961.

inkopierad

1
1 kopiaerad, reutr. =

Nr 7217 Borstahusen, Rönnebergs hd.
l. Ingers 1958.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

inkörsel

eg. Hönser, -en.

Nr 6350. Tirup, Rönnebergs hd
l. Ingers 1956.

inkörsel
s.

eg. h_örsel, -an.

Nr 4550. Sireköpinge, Rönnebergs hd
I. Ingers 1956.

Plu

izma¹ri, iimarij

izma¹ri

x iimarij

Härslöv

Rönnebergs hd. E Bruhn 1915 Nr 370.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

+ i^hmanig
a-

ezm^ari, pt. -ia

i^hmanig, inbunden och slug.

Nr 4550 Sireköpinge, Rönnebergs hd.
I. Ingers 1958.

+ inmarig
adj.

εγμ^αρι π. -ια

slug, inbunden

Nr 4948 Säby, Rönnebergs hd

I. Ingers 1951.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

*inmarig

ingmari

inbunden, som icke vill lämna sin hjä

hjälp
2

Nr 51 b Asmundtorp, Rönneb. hd

Hans Eliasson 1895 Exc.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

Plens

x inmarighet

egmarighet, uemighet, listighet

egmarighet

Härslöv

Rönnebergs hd. E Bruhn 1915. Nr 370.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

innan,

innan

de kan komma innan du ved
än så

Hälsör, Rönnebergs Ld.

№ 1178:1

L. Rönne 1931

innan
adv.

innan

i bet. "förent"

NF 7216 Härslöv, Rönnebergs hd.
le Ingers 1958.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

innan
konj.

innan

innan en komor ta även ---

Nr 7216 Härslöv, Rönnebergs hd.
l. Ingers 1958.

Läs
av.

Ëzan = fönt, fönt

han skole lËsa Ëzan i
bibelen

Nr 4632 Hven, Rönnebergs hd

I. Ingers 1950

innan
konj.

igår

sa sätton di tēmoren först,
igår di sätton bōran

Nr 7217 Borstahusen, Rönnebergs hd.
I. Ingers 1958.

innan
kv. & konj.

égan

lánt égan

-- égan di kom ég i fönkan

--- égan ja vänna me

Nr 4524 Svalöv, Rönrebergs hd

Ingemar Ingers 1948.

i'anan II

ézan = före ; föut

de va ézan min tid

ézan mie = föut o'ksa

Nr 4524 Svalöv, Rönrebergs hd
Ingemar Ingers 1948.

innan:

igen, för så kallad.

Nr 4524 Svalöv, Rönnebergs hd

I. Ingers 1950. Exc. gr.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

i kvan:

han va ude a fynta som
drög föst, igan ad stälad
ble lédit.

Nr 4524 Svalöv, Rönnebergs hd
A. Ingers 1950. Exc. gr.

innan III

innan ad. "innan att":

h^odan isan e, kan de
änta fysa nok izan ad
sn^yan kö^{mon ...}

Nr 4524 Svalöv, Rönnebergs hd

I. Ingers 1950.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

innan
adv. & konj.

ägar

ven

Nr 4632 St. Ibb Rönnebergs hd

I. Ingers 1979

1979

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

innan
adv. & Konj.

ingen

Lant ingen ---

ingen vi' börjar ---

Nr 14559 Glumslöv Rönnebergs hd S 23, 31

Herbert Larsson 1951 Exc

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

innan
kong.

égan

égan den bände

1: innan gården brann.

Nr 4550. Sireköpinge, Rönnebergs hd
l. Ingers 1956.

innan II
konj.

Jä ved inte huden han ble
igan han dó.

Nr 4550. Sireköpinge, Rönnebergs hd
I. Ingers 1957.

innan

av-

ÿan = föent. tidigare

de va ÿan

Nr 4550. Sireköpinge, Rönnebergs hd
l. Ingers 1957.

snudan?
innan
adv.
ingan

invändigt, inuti

löed ingan, slätt udan oh rött i
snudan?

(gåta om ett talgljus).

Nr 4327 Asmundtorp, Rönneb. hd

Eva Wigström 1880

innan
adv.

igan

innan, förut, i förväg

di va väna igan

nånt. väna, vidjona.

Nr 4327. Asmundtorp, Rönnebergs hd
l. Ingers 1957.

innan
av.

igan = fönt

han de' rōna aue igan

Nr 4327 Asmundtorp Rönneb. hd |
I. Ingers 1961

innan:

ig^han di ved å ad, so
fl^otor di dom.

Nr 4982 Tofta, Rönnebergs hd

I. Ingers 1951.

innan
adv., konj. & prep.

innan

vi skola hå de innan juel

Nr 4982 Tofta, Rönnebergs hd

I. Ingers 1951.

innan II

igan = förut

de va vel västesen som häde-d
igan (förut)
näm. stället

Nr 4982 Tofta, Rönnebergs hd
I. Ingers 1951.

innan
adv

égan, h^{ai} = föunt

égan sa h^{ade} kan h^{agä}nen.

98
Nr 4892. Tofta, Rönnebergs hd
l. Ingers 1956.

innan
konj.

igan

-- igan en komor nör i
jæfinaerdånen.

Nr 4327. Asmundtorp, Rönnebergs hd
I. Ingers 1957.

innan

éyan

et brá stíka éyan en
komon ta tonlösa fjónka.

Nr 6350. Tirup, Rönnebergs hd
I. Ingers 1955.

ännan
adv. & konj.

ÿgan

de va nörlöjt ÿgan min tid.
den e öse vök ÿgan min tid.

Nr 6350. Tirup, Rönnebergs hd
l. Ingers 1956.

innan
prep.

igan

= före

han d^oigan ju^l

Nr 4327 Asmundtorp, Rönnebergs hd.
I. Ingers 1958.

innanfönster, s. u.

innanfönster, innanfönstret,
innanfönster, innanfönstern

Hälsö, Ranchebyggs led.
E. Berber 1931

№ 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

igan fän

inansför
adv. & prep.

Nr 4524 Svalöv, Rönnebergs hd

I. Ingers 1950.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

Cananför
adv.

inganfär

där inganfär

Nr 14559 Glumslöv Rönnebergs hds. *ST*

Herbert Larsson 1951 Exc

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

vinnan för, pr.

vinnan för
vinnan för

nyg. o. arv.

vinnan för

en har ju änsd vinnan för, så hun fösom om de
fräsoda fjälana

Rönnebergs hd *Malb.*

Nr 374.

V. Welander 1921.

Plb.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

i'nnan-kant

igankänt -en

en kan änta gåu udan på
igankäntan

Nr 4524 Svalöv, Rönnebergs hd

f. Ingers 1950.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

innarlär, s. u.

innarlär, -ed, innarlär, -en

Stålsjö, Rånbergs lrd.

E. Berlin 1931

N^o 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

Linnéonom
kv. & pup.

ezanom

innanför

den gamla prästgårdens lau
ezanom jered

Nr 4524 Svalöv, Rönnebergs hd
Ingemar Ingers 1948.

innan om
lyan äm, oböj.

abr. o. prep.

innan om, pr.

inom

Var

Rönnebergs hd

Nr 374.

Bb.

V. Welander 1021

innanom

innanom

innanför

der stó en pål lia innanom
fjörkedåren.

Nr 4632 Hven, Rönnebergs hd

I. Ingers 1950

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

innantill

ingante

invändigt, inuti.

Nr 4327 Asmundtorp, Rönneb. hd

Eva Wigström 1880

innantyg, s.

x innantyg

lyantög, -sd, =, -m
sb, m.

(även lyantög)

foder

Alb., New

Rönnebergs hd

V. Welander 1921.

Nr 374.

Alb.

+ innanåt
avr.

igånad

innantill (va. indenas)

sa læsta vi indanad a igånad

Nr 4327 Asmundtorp, Rönnebergs hd.
I. Ingers 1958.

inne
a. v.

èza

liasom leta èza i skågen

Nr 4524 Svalöv, Rönnebergs hd

Ingemar Ingers 1948.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

line
adv.

eye

de ligor roet eye (i Danmark)

ja va eye na væn

Nr 7217 Borstahusen, Rönnebergs hd.
le Ingers 1958.

inne II

vi lán ega i hálarnar

vi va ega hos en smé a
fek jönt dan

Nr 7217 Borstahusen, Rönnebergs hd.
l. Ingers 1958.

inne

ÿge

ÿge på slöted i lanskönna

sa skole ja va ÿge dan te bänden
jök.

Nr 4982 Tofta, Rönnebergs hd

I. Ingers 1951.

inne

ÿza

de lau för ÿza i lanskiöna
(sockerbuket)

Nr 4948 Säby, Rönnebergs hd
I. Ingers 1951.

län
adv.

éya

b^o uda a éya

de böja d^or éya

éya i län (Lund)

Nr 4327. Asmundtorp, Rönnebergs hd
l. Ingers 1957.

Rlem.

eye, inne

eye

inne

Härslöv

Rönnebergs hd. E Bruhn 1915. Nr 370.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

līne

ēze

ēze i dānemārk

Nr 4550 Sireköpinge, Rbgs hd

I. Ingers 1947.

i nse
av.

èya

de e sa vâmt bade ide a èya
han hade tvåu båe kåe èya

Nr 4550. Sireköpinge, Rönnebergs hd
I. Ingers 1956.

inge
adv.

inge

fint folk inge i stan

Nr 14559 Glumslöv Rönnebergs hd

567

Herbert Larsson 1951 Exc

inne:

igan igavá = föna veckan
(förelde.)

Nr 4327 Asmundtorp, Rönnebergs hd.
l. Ingers 1958.

inne II

di vá eye i fjókad, sa
kalad.

äv. eye, sydk-form. uppt. i N. Möinge

dar eye H.H.

Nr 4327 Asmundtorp, Rönnebergs hd.
I. Ingers 1958.

inne

vi kan sløjteya eye i
dånemäck, o di bingar o
koma hid.

Nr 4327 Asmundtorp, Rönnebergs hd.
I. Ingers 1958.

i raebränd

Ëzebränd, pl. -a

omkommen gm elsvåta

sa brända kela gä^unen ä, a
di ble Ëzebrända.

98

Nr 4892. Tofta, Rönnebergs hd
l. Ingers 1956.

^x innebrännare, s.

innebrännare, -u, innebrännare,
innebrännarna

'bulnad, böll som går in-
åt'

Waislöf, Rönneby's bld.

2. Berlin 1931

N^o 1178.1

inne-i'
adv.

ègaì

inuti

dæn va vid ènt, ègaì
[om den gamla kyrkan].

Nr 4327. Asmundtorp, Rönnebergs hd
l. Ingers 1957.

i'nae - i
adv.

égaí, i'anti

de e tómt égaí; núe ka di
fulad - ad égaí
(om etc träd)

Nr 4550. Sireköpinge, Rönnebergs hd
l. Ingers 1957.

invenuerat

ägämärad

di kökte en ägämärad gäda
rent svekana fäll

Nr 4524 Svalöv, Rönnebergs hd

Ingemar Ingers 1948.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

innemurat

a.

egemurad

egemurad gyda te a
trota i

Nr 6350. Tirup, Rönnebergs hd
l. Ingers 1957.

innehåll

ä z a m ä r a d

en st ö r ä z a m ä r a d g i d a

Nr 4948 Sähy, Rönnebergs hd

I. Ingers 1951.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

innemust
a -

ëgemürad, innemust

vi kakte vän i den
ëgemürade gydan.

Nr 4327 Asmundtorp, Rönnebergs hd.
l. Ingers 1958.

innesiva
s.

best. f. ezorsian

Ven

Nr 4632 St. Ibb Rännebergs hd

I. Ingers 1979

1979 Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

innet

b. f. n. sing. de ingaste

Nr 14559 Glumslöv Rönnebergs hd

Herbert Larsson 1951 Exc

s 36

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

Pluss.

z²art, innerst

zart

innerst

Härslöv

Rönnebergs hd. E Bruhn 1915. Nr 370.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

innerst
udj. o. adv.

igast

den igaste

Nr 7217 Borstahusen, Rönnebergs hd.
I. Ingers 1958.

innest, osv.

ingerst

hon lau ingerst
'hon löy innest'

Härlö; Rönchess led.

N^o 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

innersta, orj. repl.

in¹arsta, in¹arsta, in¹arste

Itäislov, Rånckens l. l.

N^o 1178:1

E. Runkel 1931

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

innestånd

ägastånd

Nr 4524 Svalöv, Rönnebergs hd
I. Ingers 1950.

* innet
20.

égad, biform till eg, in.

... der sate di dom égad
men ad di bjude égad.

Nr 4524 Svalöv, Rönnebergs hd
f. Ingers 1950.

innevånare, s.

innevånare, -u, innevånare
innevånarna

Wästbo, Rombecks Ltd.

2. Desember 1931

N^o 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

inom
prop.

inom

Nr 14559 Glumslöv Rönnebergs hd 569

Herbert Larsson 1951 Exc

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

in om, prep, adv.

in om

Härslöv, Rönnebygd.

E. Rindler 1931

N^o 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

in omhus, osv.

in omhus

de e best o va in omhus e
kvæl

Wäislov, Romberg's h.d.
2. Kehler 1931

№ 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

i'nseda

ezreda -a -ad

(läm fr. repr. med denna
böjning)

di ezreda lo'lazan.

Nr 4524 Svalöv, Rönnebergs hd

Ingemar Ingers 1948.

i'veda
v.

eyé, eyéda, eyét

Nr 6350. Tirup, Rönnebergs hd
l. Ingers 1956.

inledning
s.

egnedning, -en
(inledning!)

Nr 4327. Asmundtorp, Rönnebergs hd
l. Ingers 1957.

inse, v

ryse', p. ryser, ryseän, ryset.

da ryseän han far sent

Hälsö; Rönnebergs Led.

N^o 1178.1

Z. Rönne 1931

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

inslag, s. u.

slav, - ed, slav, - en

'inslag [vid värmning]'

Stänsbo, Rönnebygs lfd.

E. Kurlen 1931

N^o 1178:1

insöad, orj.

insöad, -1 - a

or va insöade i fira där

Senare ledens rep. par.
1-5.

Waislov, Rönneby's bld.
E. Rönneby 1931

№ 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

inspektion

spektör, -er

lantbruksinspektion.

Nr 4550. Sireköpinge, Rönnebergs hd
I. Ingers 1956.

inspektör

Jä. de e en høgali spektor

Nr 4550. Sireköpinge, Rönnebergs hd
I. Ingers 1956.

inspektör

spektör, -en

inspektör ä stone gård; en för
mera använd titel än "förvaltare".

⁹⁸
Nr ~~4892~~. Tofta, Rönnebergs hd
l. Ingers 1956.

inspektion

udan om der spektoren
han ber nu

98
Nr 4892. Tofta, Rönnebergs hd
l. Ingers 1956.

inspektor

spektor, -en

lantbruksinspektor

Nr 6350. Tirup, Rönnebergs hd
l. Ingers 1956.

inspektör

b.f. spektorerna (---)

lantbruksinspektör

Nr 14559 Glumslöv Rönnebergs hd s. 57

Herbert Larsson 1951 Exc

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

inspektion

spektion - en

lantbruks-inspektion.

Nr 4948 Sahy, Rönnebergs hd

I. Ingers 1951.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

inspäräd, stj.

inspäräd, - , - e

Waislov, Rånbergs Ld.
Z. Rånbergs 1931

№ 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

intaga), s.

rytäg, -ad, rytäg, -en

öven:

rytägä, -u, rytägor, -na

[intag på bygatan, ouppodlad mark
fäladsmark etc.]

N^o 1178:1

Hörslö, Rönneby Hed
E. Kurlin 1931

inte

inta

373:72.

Nr 6469. Härslöv, Rönnebergs hd
Erik Bruhn 1915. Exc.

inte

ènta

en kona ènta örna gäved

Nr 7216 Härslöv, Rönnebergs hd.
l. Ingers 1958.

inte

enta el. enta

Nr 4632 Hven, Rönnebergs hd

I. Ingers 1950

inte

ente el. ente

ente ifra början

de e ente g^ot a v^eda

de j^on de f^antame ente

de v^e ja ente

Nr 4524 Svalöv, Rönnebergs hd

Ingemar Ingers 1948.

i'nte

ente

en ved ente va en faun

Nr 14559 Glumslöv Rönnebergs hd //

Herbert Larsson 1951 Exc

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

inte
av.

ente

forsög nu ente = gör det inte

Nr 7217 Borstahusen, Rönnebergs hd.
I. Ingers 1958.

inte

ente

de kan ja ente si

Nr 4550. Sireköpinge, Rönnebergs hd
l. Ingers 1956.

inte
adv.

ente

di fe ente van a ente rajn

Nr 4550. Sireköpinge, Rönnebergs hd
I. Ingers 1956.

inte

ente

4983. Ave. Fochdikta. 4:77

1881

Tofta, Rönneb. hd

inte

a sa ente nók ma dé

⁹⁸
Nr 4892. Tofta, Rönnebergs hd
l. Ingers 1956.

inte

ente

vi hade ente se liden bid
did.

Nr 6350. Tirup, Rönnebergs hd
I. Ingers 1955.

inte

enta

de här här några änta ---

Nr 6350. Tirup, Rönnebergs hd
l. Ingers 1956.

inte

ente

han e ente bagväänd.

Nr 3320 b Billeberga, Rönneb. hd

Oscar Svensson 1938

inte

enta

som di' enta byda se om ---

sau' ni' enta ---

Nr 4981. Billeberga, Rönnebergs hd
l. Ingers 1957.

inte

ente eller inte

Nr 4327 Asmundtorp, Rönneb. hd

Eva Wigström 1880

inte
adv.

ènta

de e ènta a lida pa

flòton die de ènta him!

Nr 4327. Asmundtorp, Rönnebergs hd
l. Ingers 1957.

ante II

ente

i frågesatser:

dø' ente hans första kvinna?

Nr 4327 Asmundtorp, Rönnebergs hd.
I. Ingers 1958.

intekning

intekning, M. -or

Nr 4524 Svalöv, Rönnebergs hd

Ingemar Ingens 1948.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

intill, prep, osv.

rytē'

da leger vära rytē'

Evärslov, Rånchev's Lhd.
E. Buren 1931

N^o 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

intäffa
v.

ętręfa mes- -a

ner de ętręfae ---

Nr 7217 Borstahusen, Rönnebergs hd.
l. Ingers 1958.

inverka

ezvárka -ar -a -ad.

Nr 4550. Sireköpinge, Rönnebergs hd
I. Ingers 1956.

invid, -a
vb, part.

invid, a.

invid

mar h¹m ents va invid, jeh² ents l¹gm
ra

Den

Rönnebergs hd

V. Welander 1921.

Bb

invändigt

adv.

engvändig

Nr 4524 Svalöv, Rönnebergs hd
Ingemar Ingers 1948.

invändigt
adv.

tyvärr

Nr 4946 Sähy, Rönnebergs hd

I. Ingers 1951.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

invärtes, osv.

ryvartas

de e nok uad ryvartas

Hälsing, Rönnebergs hd.
2. Karta 1913.

N^o 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

inät, prep, adv.

ing-od

Hässelvi, Rånbergs Ld.
E. Berlin 1931

№ 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

inät

izad

izad pa duega

Nr 4524 Svalöv, Rönnebergs hd
Ingemar Ingers 1948.

inät
av.

iyad

den bäken, som jek iyad
i farsa plan ---

Nr 4550. Sireköpinge, Rönnebergs hd
l. Ingers 1957.

inät
adv.

igad

di mota flota lægor igad

Nr 4327. Asmundtorp, Rönnebergs hd
l. Ingers 1957.

Plus
Zälvor, inälvor

inälvor

Härslöv

Rönnebergs hd. E Bruhn 1915Nr 370.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

inälvon
s.

M. Ezälvon
(på slaktdjuret)

Nr 4327 Asmundtorp, Rönnebergs hd.
L. Ingers 1958.

is
s.

is, -en

isen boija o bryda

Nr 4327 Asmundtorp, Rönnebergs hd.
L. Ingers 1958.

is

is, lan

hodan isan e kan de
eⁿta fysa nok igan ad
snyan komon

Nr 4524 Svalöv, Rönnebergs hd

I. Ingers 1950.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

is, s.

is, -en, [isa, -na]

isana e färha pa framtien
[=värin]

Stavloj, Rönbergs Lbl.

№ 1178:1

S. Rönbergs 1931

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

is
s.

is, -en

om vintoren hag di hæl på
isen.

Nr 4327 Asmundtorp, Rönnebergs
l. Ingers 1958.

isa, v.

isa, -i, -d.

1. 'kyla, då köldrymningar
ida genom kroppen'
2. 'taga upp is och lägga
i kög [för somarbråk]'

Hälsö, Rönneby's kyrk.

E. Berlin 1931.

N^o 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

x isa
v.

isa -aa -a -ad

upptaga & hemförelse is.

Nr 7217 Borstahusen, Rönnebergs hd.
I. Ingers 1958.

1 sammnan

2 s¹am¹on
adv.

* i samman, adv.

fillsammnan

fa la dam 2 s¹am¹on

Bonn.

Rönnebergs hd

V. Welander 1921. Nr 374.

Bb.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

isbit
s.

isbid -en -a -ana

98

Nr ~~4892~~⁹⁸. Tofta, Rönnebergs hd
l. Ingers 1956.

isgata

isgáda , -an

Nr 4524 Svalöv, Rönnebergs hd

f. Ingers 1950.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

* isknudding

isknödung . pl. -a

ojämnheter. knölar på is.

⁹⁸
Nr ~~4892~~ 4892. Tofta, Rönnebergs hd
l. Ingers 1956.

islänningahäst

islänningahäst, pl. -a.

Nr 4550. Sireköpinge, Rönnebergs hd
l. Ingers 1957.

istadij, otj.

istadi, - t, istadia

Hans löj Rönbergs bld.

E. Kurler 1931

№ 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

ister, s. n.

ister, istad.

Wästbo, Råncheys l. l.
E. B. 1931

N^o 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

ister, s.

ister

373:105

Nr 6469. Härslöv, Rönnebergs hd
Erik Bruhn 1915. Exc.

istid

istid, -en

från naturalism inkommet begrepp.

Nr 4550. Sireköpinge, Rönnebergs hd
I. Ingers 1956.

^x istra, s.

istra, -a, istror, -ua

Sammanfattningen av det
ister som finns i engelska

Hälsö, Rönnebygd län.

E. Buelin 1931

№ 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

x istra

ēstra -an

isterflott

ver gis han hada en tia

tal fjila istra

J. L.

Nr 4524 Svalöv, Rönnebergs hd

f. Ingers 1950.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

i sinder
ad

i s^ono

dæ er va ente n^ad som revs
i s^ono

Nr 4327 Asmundtorp, Rönnebergs hd
I. Ingers 1951.

i sönderlagen

i sönerslan , p. - a

Nr 4524 Svalöv, Rönnebergs hd
Ingemar Ingers 1948.

i sönderslagen

i sönderslän, m. - a

di kone va se forslédna a
i sönderslänna

om pengar, som varit med i leken att
"picka fyrkar".

Nr 4327 Asmundtorp, Rönnebergs hd.
I. Ingers 1958.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

itu, odu.

tu'

da ge mit tu'

Hans Lov Rasmussen Led.

2. Oktober 1931

N^o 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

itu
adv.

itu'
sönder

slu itu'

Tostap

Nr 4981. Billeberga, Rönnebergs hd
l. Ingers 1957.

itu

adv.

itu

i sönder

dan e snart slan itu

Nr 4327. Asmundtorp, Rönnebergs hd
l. Ingers 1957.

itubrueten

itubröden, pl. itubrödena
väckbruten

Nr 4524 Svalöv, Rönnebergs hd

I. Ingers 1950.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

iväg
adv.

iväg

sin se bar de iväg

Nr 4982 Tofta, Rönnebergs hd
I. Ingers 1951.

ivāj
adv.

ivāj'

for ivāj' --

āv. ivāj'

en da bac de ivāj' --

Nr 14559 Glumslöv Rönnebergs hd

Herbert Larsson 1951 Exc

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

s 52
66'

ivāj
adv.

ivāj

hāstana di lausa ivāj sa
dānt sa

Nr 4327 Asmundtorp, Rönneberga hd.
l. Ingers 1958.

ja, osv. inty.

ja

Hästö, Rånchens Ld.

E. Bunker 1931

№ 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

ja

ja

373:14.

Nr 6469. Härslöv, Rönnebergs hd
Erik Bruhn 1915. Exc.

ja

ja

ja verst de.

ja for hälseka

Nr 4524 Svalöv, Rönnebergs hd
Ingemar Ingers 1948.

ja

ja

ja', j_osa

Nr 4982 Tofta, Rönnebergs hd

I. Ingers 1951.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

ja:

ja man

Nr 4550. Sireköpinge, Rönnebergs hd
l. Ingers 1956.

ja

ja

ja. di sãjna -en dør i hølseybøj.

ja v'est

Nr 4550. Sireköpinge, Rönnebergs hd
l. Ingers 1956.

ja

ja

ja, de stæmon

Nr 4982 Tofta, Rönnebergs hd
I. Ingers 1951.

ja

ja

ja', ja', so^ma ha^da.

Nr 4930 Örja, Rönnebergs hd
I. Ingers 1952.

ja

ja

ja, de vå de ju

Den

Nr 4632 St. Ibb Rönnebergs hd

I. Ingers 1979

1979

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

ja

ja

Nr 4632 Hven, Rönnebergs hd

I. Ingers 1950

ja

ja

ja min göa (kraftors)

Nr 6350. Tirup, Rönnebergs hd
I. Ingers 1957.

ja

ja

ja de tran jag .

ja for tusen

Nr 4948 Sahy, Rönnebergs hd

I.ingers 1951.

ja

ja

ja, i stöna fäd.

Nr 4327 Asmundtorp, Rönnebergs hd
I. Ingers 1951.

ja

ja

ja for jakoren

ja de ha de vad

Nr 4327. Asmundtorp, Rönnebergs hd
l. Ingers 1957.

ja

upprepat: ja ja män

Nr 4327 Asmundtorp, Rönnebergs hd.
l. Ingers 1958.

jádo

ja-da

Nr 4982 Tofta, Rönnebergs hd

I. Ingers 1951.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

ja-da

jada

ja nado

Nr 4930 Örja, Rönnebergs hd

I. Ingers 1951.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

jag
men.

ja

Obj. -form äldre me.
yngre maj

svagt. me
" "

⁹⁸
Nr 4892. Tofta, Rönnebergs hd
l. Ingers 1956.

• jag
mig. från.

me

i betrod ställning

han kom inte ta me me ed

Härs löv, Rönnebergs led.

G. Kurler 1931

N^o 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

109
mig, från.

me

i obetrad ställning

hur ga me på frad

Härlöv Rönnebergs lsh.

№ 1178:1

E. Rönne 1931

Plus

109

me, meig (me)

obj. till ja

Härslöv

Rönnebergs hd. E Bruhn 1915 Nr 370.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

jag som.

ja

"ja kan inte"

(ja)

s 119.

Nr 5039 Billeberga, Rönneb. hd
E. Neander Exc.

jag
mon-

ja, obj. me, svagton me

han ha talad om mèed
for mè.

Nr 6350. Tirup, Rönnebergs hd.
I. Ingers 1955.

ja

ja

372:5

Nr 6469. Härslöv, Rönnebergs hd
Erik Bruhn 1915. Exc.

jag, mon.

i betnad ställning:

ja

i obetnad ställning:

ja

Harslöf, Rindbergs led.

E. Rindbergs 1931

№ 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

ja subj., *me* bet. ma ober. obj.
pron., pers.

ja, pers.

ja

Ab. Ven

Rönnebergs hd

Nr 374.

V. Welander 1921.

Rb

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

jag

ja , obj. maj (äldre me)

de säe kan en gag te maj.

Nr 4632 Hven, Rönnebergs hd

I. Ingers 1950

jag
men.

ja, obj. måj

sagton. me

has måj.

de e den som ska koma e hänta
måj

Nr 7217 Borstahusen, Rönnebergs hd.

L. Ingers 1958

jäg
pron.

ja (a), obj. me

i manen från han en hel
veckepäng an me.

får me, för mig.

Nr 14559 Glumslöv Rönnebergs hd

Herbert Larsson 1951 Exc

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

s 46,
71

jäg

ja jänte jag (emfatiskt)

ja' de tran ja'g.

Nr 4946 Säby, Rönnebergs hd

I. Ingers 1951.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

jäg

jäg, empatiskt

knars var. jä

ja de trae jäg.

Nr 4948 Säby, Rönnebergs hd

I. Ingers 1951.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

jäga

jäga -ar -a -ad

pass. jägas

sin hade han hela gosed o
jaga pa.

Se även jäga med

Nr 4524 Svalöv, Rönnebergs hd annan kt.

Ingemar Ingers 1948.

jaga, v.

jāva, - , - d

'jaga med betydelsen
gå eller springa fort,
ha bråttom'

№ 1178:1

Härslof, Råncheus Lrd.
E. Vukob 1931

jāga, v.

jāga, - , - d

han ska ud o jāga i cētē mīdā

Waislöf, Rånbergs Lbl.

E. Berlin 1931

№ 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

jäga¹⁾ (jäva)²⁾

jaga, v.

= jaga

373:14

1) skjuta, bedriva jakt.

2) förfölja, springa efter.

Nr 6469. Härslöv, Rönnebergs hd
Erik Brühn 1915. Exc.

jaga, v.

jāva (-ar, -a, -ad, -ad, -a!)
vb, Fr. jaga

du jagar jaga på n! (sluynda på).
jaga väl hönson!

Ven

Rönnebergs hd

Nr 374.

V. Welander 1921.

Rb

jäga
v-

jäga -a -a -ad

(bedrive jäkt)

Nr 4327 Asmundtorp, Rönnebergs hd.
I. Ingers 1958.

jäga
v.

jäga -ar -a -ad

ja va gälän te a löva a
jäga , tokig i'att springa och jaga.

Nr 4550. Sireköpinge, Rönnebergs hd
I. Ingers. 1956.

Jägare
jägars, -n
sb, 19.

Jägare, s
jäzare (fartsg)

For.

Rönnebergs hd

V. Welander 1921.

Nr 374.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

Ob.

Plum 1
ja gud, ja vi gud.

ja-gud

Härslöv

Rönnebergs hd. E. Bruhn 1915 Nr 370.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

ja-gud

jagu

behi^{ft}elseort

di ser di jagu ente i andra
hjonkor

3: sådant konföster som i Sireköpinge.

Nr 4550. Sireköpinge, Rönnebergs hd
l. Ingers 1956.

ja-Gud

jagú

bekräftelseord,

äv. i förb. jagu-ikke.

Nr 3320 b Billeberga, Rönneb. hd

Oscar Svensson 1938

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

jaja
adv. et. intaj.

jaja

adv. ss. vanning;

jaja män, bekiäftelseord

Nr 4524 Svalöv, Rönnebergs hd
Ingemar Ingers 1948.

jama, v.

jama, -i - d

Boisloï, Ranchers Ltd.
E. Decker 1931

№ 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

*zams, s. u.

zams, -ed

'zams, ovederbä-
ligt prat'

Wästöv, Rånbergs Lrd

E. Becher 1931

№ 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

^x jäms, s.

jams, -'er, jämsa, -na

'mansperson som hämsar,
som där inte är någon
reda med'

Hälsö, Rönneby's Lrd.

E. Berken 1931

N^o 1178:1

x jämsa, s.

jämsa, -n, jämsor, -na

'trämsig kvinna'

Wärsboj, Rönnebygd län.

E. Rulm 1931

№ 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

x jämsa, v.

jämsa, -i, -d

'tramsa'

h_{on} j_äm_sa h_är o j_äm_sa

Harstö, Rånbergs Ld.

Z. Buelin 1931

№ 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

januari, s.

januari

ären:

janu^uari

Hälsö, Rönnebygd Ld.

E. Berlin 1931

N^o 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

jännari

jännari

Nr 3356 b Sireköpinge, Rönneb. hd
Okänd uppt. 1938 Exc.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

jäso

jäso
av.

Nr 4550. Sireköpinge, Rönnebergs hd
I. Ingers 1956.

jäsö

jäsö

jäsö, hær e læysad

Nr 4327. Asmundtorp, Rönnebergs hd
l. Ingers 1957.

ja-visst

ja vest

ja vest, ja sau ed ju

Nr 4550. Sireköpinge, Rönnebergs hd
I. Ingers 1956.

Olus

järl

järl¹, förlöfning

Härslöv

Rönnebergs hd. E Bruhn 1915. Nr 370.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

Jehova
m.

best. f. m. jehována

= Jehovas vittnen, en amerikansk sekt.

Sireköpinge

Nr 4550. Sireköpinge, Rönnebergs hd
l. Ingers 1956.

Plens.

+ jenet

gän²sed, mycket romt

Härslöv

Rönnebergs h.d. E Bruhn 1915 Nr 370.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

jo

jo , förstärkt joh[']

joh['] , här hänger ja!

Nr 4327 Asmundtorp, Rönnebo ma

Eva Wigström 1891

jō
LW.

jō

jō, men han e do

jō, de komon ja ihu.

Nr 4327. Asmundtorp, Rönnebergs hd
l. Ingers 1957.

jobb
s.

jobb. -ad

inlämnat

se do hade bönorna relit jobb,
for di skole gau den vän da
pa arbete (näml. på Sireköpinge
gård)

Nr 4550. Sireköpinge, Rönnebergs hd
l. Ingers 1956.

jobb

jobb, n.

uttryck för arbete.

närlit jöb

Nr 4948 Säby, Rönnebergs hd

I. Ingers 1951.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

jobba
v.

jäba -a -a -ad

arbeta, verka

Om mondamännen så va de tid
a jäba i arbetad

⁹⁸
Nr 4892. Tofta, Rönnebergs hd
l. Ingers 1956.

jobba
v.

jåba -a -a -ad

(nyare) vardagl. för "arbeta"

de va gamla, som änta kona
jåba

Nr 6350. Tirup, Rönnebergs hd
I. Ingers 1957.

jord, s.

jor, - an

i betydelsen odlad jord,
åker, förekommer även fl.:

jōra, - na

Hälsjö, Rönnebergs län.

E. Wenner 1931

jord

jor. -en. μ-a, -ana

μ. = jordstycken, jordarter

Nr 6350. Tirup, Rönnebergs hd
I. Ingers 1955.

jord

jor, -en

dine joran

joran e slan ta fjälstorp

Nr 4524 Svalöv, Rönnebergs hd
Ingemar Ingers 1948.

jord II

di tōpstiēlen va pa sēks
tōnalān jōr vādēra

(vādēra, inlāst)

1957.

Svalöv. Rönnebergs ht

jar, -¹m
sb., ny.

jord, s.
jord

Bonn, Alab, Ven

Rönnebergs hd

V. Welander 1921.

Nr 374.

Bb.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

jord

j^oe . 'en

han hade knöved n^or i j^oren .

98

Nr 4892. Tofta, Rönnebergs hd
l. Ingers 1956.

jord

jon, -en, realgenus

nona rudor jon

man se gar kan lia jypt

nor i joren (!) om kanan i Hbg.

Nr 4550. Sireköpinge, Rönnebergs hd

I. Ingers 1956.

jord

träpa den e nora va joren
joren va se konst, nar en
ta den i nev.

Nr 4550. Sireköpinge, Rönnebergs hd
l. Ingers 1956.

jord:

h^usare, som h^ar en bⁱd j^ar

ner di har et s^odant g^os, ^{*)}

sa har di j^ar n^ok

(n^amt. Sirek^opinge).

Nr 4550. Sirek^opinge, R^onnebergs hd
l. Ingers 1956.

jord

der va l^{ta} j^on te st^äled

d^o va de se j^onen spr^äk.

Nr 4550. Sireköpinge, Rönnebergs hd
I. Ingers 1956.

jord

Jä vel hålst blé ve jären
(och inte bo i höga hus - yttre efter ett
besök på S: e våningen i Hålsingborg).

Nr 4550. Sireköpinge, Rönnebergs hd
l. Ingers 1956.

jord

den bästa jorden, se e
de vel nördad ve
länaträkten.

Nr 4550. Sireköpinge, Rönnebergs hd
I. Ingers 1957.

jord

jör. -en

denna form även hos personer som
äro resp. påverkade, t. ex. en trävagns-
mästare i Örja 21 stads inland staden.

Nr 4930 Örja, Rönnebergs hd

I. Ingers 1952.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

jord:

nar ja fik j^or i bilarna ---

sa kom dae ble j^or i en bila.

jo bil(a).

Nr 4550 Sireköpinge, Rönnebergs hd.
l. Ingers 1958.

jord E

å' dandanne bästa j^oren ---

Örja 21.

Nr 4930 Örja, Rönnebergs hd
I. Ingers 1952.

A 1946

jord s.

jor
"

mellem hemmel o jor"

s. 125

Nr 5089 Billeberga, Rönneb. hd

E. Neander Exc.

Jörd

b.f. Jören

Jören där vi stann

Nr 14359 G. umslöv Rönnebergs hd ^{s. 19}

Herbert Larsson 1951 Exc

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

jör

jör, ten

gö jör

di hade leta jör i bäga
forsamlingarna.

Nr 4981. Billeberga, Rönnebergs hd
l. Ingers 1957.

jord II

fföra jören,

bearbeta jorden med plöjning
och hävning.

Nr 4981. Billeberga, Rönnebergs hd
l. Ingers 1958.

jord

jor -en

stor i oren men liden på joren.

talesätt.

Nr 4327 Asmundtorp, Rönneb. hd

Eva Wigström 1880

jord
s.

†)
jon, -an, jana, -ana
de e lætare jon

†) bit. jordomsäten.

Nr 4327. Asmundtorp, Rönnebergs hd
l. Ingers 1957.

jord:

han sålde ål jöären, som lå
ööster om väjen.

Nr 4327 Asmundtorp, Rönnebergs hd.
l. lngers 1958.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

jordbit
jordbid, -en, -a, -ana
86, ryg.

jordbit, s.

jords Fyche

Ven

Rönnebergs hd

V. Welander 1921.

Nr 374.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

Re.

jordbruk

jordbruk - ad

utan pl., etc yake

med pl. = sing., - en

jordbruksegendom, - fastighet

Nr 4524 Svalöv, Rönnebergs hd

f. Ingers 1950.

jordbruk
s.

jordbruk, -ad

här kan du et jordbruk, a
här blir du!

Nr 4550. Sireköpinge, Rönnebergs hd
I. Ingers 1956.

Jordbruk

Jordbruk, -ad

di hade sa med folk va
jordbrukad för.

Nr 4327. Asmundtorp, Rönnebergs hd
I. Ingers 1957.

jordbruk

jordbrukare, p. =

Nr 7216 Härslöv, Rönnebergs hd,
L. Ingers 1958.

jordbruksveskap

jordbruksveskäv, -ad
eller jordbruksveskäv

Nr 4550 Sireköpinge, Rönnebergs hd.
I. Ingers 1958.

* jorðvæn

jarvæn -ad. M.=. -en

smultion

Nr 4524 Svalöv, Rönrebergs hd
Ingemar Ingers 1948.

jordbävning

jordbävning, μ. -οα.

Nr 4550. Sireköpinge, Rönnebergs hd
l.ingers. 1956.

jorddelning, s.

jorddelning, -en, jorddelningar, -na

' skifte av jord, delning
av jord'

Hälsjö, Rönnebergs tk.

№ 1178:1

G. P. 1951

jödemoder

jöemöder -en

barnmorska.

föräldr.; senare bänamöaska

Nr 4632 Hven, Rönnebergs hd

I. Ingers 1950

* jordemoder

joramor(a)

barnmorska.

Nr 3320 b Billeberga, Rönneb. hd

Oscar Svensson 1938

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

jordeskjorta

jorasjorta -an

skjorta vari död man lägges i
kistan.

Nr 3320 b Billeberga, Rönneb. hd

Oscar Svensson 1938

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

* jordfyka, v.

jordfyga, jor. jordfygar, jorfyg, jor-
fyged

'da' mör yr utmed marken'

Häls. öf. Rönnebergs led.

Z. Rönneberg 1931

N^o 1178:1

x jordfärd, s.

jordfär, -en

'likfärd, begravning'

Hälsjö, Rånchens bel.

Z. Berlin 1931

№ 1178:1

jordfästa

inf. järnfästa

di hade känom ta a järnfästa
se

Nr 4524 Svalöv, Rönnebergs hd
Ingemar Ingers 1948.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

jönfästa
v.

jönfästa

Nr 4550. Sireköpinge, Rönnebergs hd
l. Ingers 1957.

jörshyddda

järshyddda

hydda ingrävd i jorden
(om bydeståen)

Nr 4981 Billeberga, Rönnebergs hd
I. Ingers 1951.

jordig, ord.

jörad, -a

Wästerås, Romberg's Ed.

№ 1178:1

E. Becken 1981

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

förad sg., -a pl.
adj.

jordig, a.
jordig

tyg² ål² on sm²är² för²ad

Plab, Von

Rönnebergs hd
V. Welander 1921.

Nr 374

Rb

^x jordklase, s.

jordklás, -en, jordklása, -na
'jordklump'

Hälsö, Rånens Lel.
E. Berken 1931

№ 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

jönklot

best. f. jönklötad

(inlänat)

Nr 4550. Sireköpinge, Rönnebergs hd
l. Ingers 1956.

jörnkula

jörnkula -an

Nr 4982 Tofta, Rönnebergs hd

I. Ingers 1951.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

jörskulle

jörkula eller jörkula

Nr 4930 Örja, Rönnebergs hd
I. Ingers 1952.

j'ordrymd

j'ordrymd, - en
areal

Nr 4524 Svalöv, Rönnebergs hd
I. Ingers 1950. Exc. gr.

Jordskyld

jarzölt - en

möjl. en utläsningsform för ä. da.
jordskyldtt. = mindre all.
arendeavgift

di får betala jarzölt

Nr 4524 Svalöv, Rönrebergs hd
Ingemar Ingers 1948.

jordskydd

janföret, -en

ärlig avgift för nyttjanderätt till
tomt

Nr 4327. Asmundtorp, Rönnebergs hd
l. Ingers 1957.

* jordskäl

janzél, n.

jordgräns; gräns el. rågång mellan
olika ägnes jordar.

Nr 4550. Sireköpinge, Rönnebergs hd
l. Ingers 1957.

x jordslä, v.

jordslä, pr. jordslä, jordslä,
jordslä.

'höja rötterna på träd, buskar,
plantor med jord, till de
skola planteras'

Waistö, Rånclers Län.

E. Buren 1931

N^o 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

jordsvala

jordsvåla, pl. -or

backsvåla, som bygger bo i t.ex.
grusgravar.

Nr 4327 Asmundtorp, Rönnebergs hd
I. Ingers 1951.

? förveten, adj.

förvildad, förvildad, förvildad
'förveten, nyfikhet'
han så förvildad de gamla
skrämd

Wästerås, Rönnebergs l. d.
E. Buelin 1931

N^o 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

ju
ad.

ju
(-)

va l^oang d^ae e ju nona k^oo
di h^a ju ^alt va som h^oe t^e

Nr 4550. Sireköpinge, Rönnebergs hd
l. Ingers 1956.

ju

ju

hán e ju dé

de fóns ju iénta dén

Nr 4524 Svalöv, Rönnebergs hd

Ingemar Ingers 1948.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

ju
adv.

ja et. ju

man dan e ja t^ät en^ä ma st^äna
st^äla ... kan e ju fler sm^äuk^äs

Nr 4550. Sireköpinge, Rönnebergs hd
I₂ Ingers 1956.

ju

ju

javest, ja sau ad ju

kan sypoa ente, ju.

Nr 4550. Sireköpinge, Rönnebergs hd
I₂ Ingers 1956.

ju

ju

di fek - en ju 'eg

⁹⁸
Nr 4892. Tofta, Rönnebergs hd
l. Ingers 1956.

jü
adv.

j@

j@. för jek di j@ jülaspöga.

⁹⁸
Nr 4892. Tofta, Rönnebergs hd
l. Ingers 1956.

ju
adv.

ju
(-)

dan brände ju
(om Bb kycka).

Nr 4981. Billeberga, Rönnebergs hd
l. Ingers 1958.

ju
av.

ju d. ja
(-)

de mäl^lnar ju tit

äsmuntörpa fjönka e ju grän

Nr 4327. Asmundtorp, Rönnebergs hd
l. Ingers 1957.

jude, s.

jüda, -a, jüda, -na

Wäisler, Rönnebergs Ed.

N^o 1178:1

E. Berlin 1931

x jide
jide, -n, -a, -ana
se, m.

x jide, s.

flunda, beskärdan

jidm e rjdsd a har dalt jyd

Ven
Rönnebergs hd

V. Welander 1921.

Nr 374.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

Bb.

jüde
s.

jüde p. -a

di t~~m~~la óm, den va en jüde
hade sæyt se.

Nr 4550. Sireköpinge, Rönnebergs hd
I₃ Ingers 1956.

Judkona
jūdākāna, -n, -or, -orna
sb., f.

*judkona, s.

hundra, leskärda

(på Ven: jūder)

Alab.

Rönnebergs hd

Nr 374.

V. Welander 1921.

Rb.

gul, s.

gul, -en, gula, -na

för om gula va de med
kolara

staislov, Rånbergs lrd.
2. Decem 1931

№ 1178·1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

jul

jul, -an

di fik ~~et~~ lida gröna te
jul a pösk (tilldelning).

Nr 4524 Svalöv, Rönnebergs hd

I. Ingers 1950.

jul

jul, -an

nu i julan a ata jul
har vi ju enta sa brot
nan an vos.

Nr 3356 b Sireköpinge, Rönneb. hd

Okänd uppt. 1933 Exc.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

jul

jul. -en. -a, -ana

di hade med go mad om julana. P.f.

vekad va best om julen? (gäta;
svant skall vara "hjulringarna") velek P.f.

Nr 4327 Asmundtorp, Rönnebergs hd

I. Ingers 1951.

jul
s.

jul, len

vi skala haa de igan jul

Nr 4982 Tofta, Rönnebergs hd
I. Ingers 1951.

jul

jul, -en, -a, -ana

te julana fek di farst
(naml. kött)

Nr 4982 Tofta, Rönnebergs hd

I. Ingers 1951.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

jul
s.

jul. -an. -a, -ana

te julana skole en ka ol.

Nr 4327 Asmundtorp, Rönnebergs hd.
I. Ingers 1958.

Jul II

om júlana sœ skole di úd
a fúda.

Nr 4327 Asmundtorp Rönneb. hd]
[Ingers 1961

Julafton

Julafton

di sata íg máden om julaftan,
u sin ta di ente áu bóred.

Nr 4524 Svalöv, Rönnebergs hd

I. Ingers 1950.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

julafton, s.

julåtan

julåtan bler pa en vinsda e
ur

Wäster, Rånbergs Ld.

7 Decem 1931

№ 1178:1

julafton

julåttan

De va gott å få rent på se, sa
kärningen når hon vände särken jul-
åttan. (ordstäv).

Nr 4327 Asmundtorp, Rönneb. hd
Eva Wigström 1880

jul dag

julada'

om julada's manen.

Nr 4930 Örja, Rönnebergs hd
I. Ingers 1952.

julvåg

juladá

stär i obst. f.

den ríydtes om kvælana dá
bæde juladá e ánda.

Nr 4327 Asmundtorp, Rönnebergs hd
I. Ingers 1951.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

Juldag II

Juladå's månen

Nr 4327 Asmundtorp, Rönnebergs hd.
I. Ingers 1958.

juldag

juldada' (stär i obest. form)

gen. juldada's

juldada's manen

Nr 4632 Hven, Rönnebergs hd

I. Ingers 1950

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

juldagen, s.

juladä', -n.

hon a kom en te varden s@la
juladä' [själva]

Hälsö, Rånbergs Ld.

E. Rånbergs 1931

№ 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

julvagn

best. f. p. juladäna

de va sadäna henad i
juladäna .

⁹⁸
Nr 4892. Tofta, Rönnebergs hd
l. Ingers 1956.

^x julgille, s. u.

julajila, -d, julajila, -u, d. na.

'jul.kalos'

Waislöf, Rönneby's Ld.

№ 1178:1

E. Beulow 1931

jul-gille

julajila, n. pl. =

julkalas

pe doras julajila spela di
"knäk".

Nr 4327 Asmundtorp, Rönnebergs hd,
l. Ingers 1958.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

julgris

julagrisen

'julgrisen'

s. 14.

Nr 5039 Billeberga, Rönneb. hd

E. Neander Exc.

julgubbe

j^ula g^öb^e -en -a -ana

utklädd mansfigur om julen

Nr 4327 Asmundtorp, Rönnebergs hd.
I. Ingers 1958.

julkaka

julakaga

julekaga

'en kaka fint bröd'
(som utdelades juldagen)

s. 137

Nr 5089 Billeberga, Rönneb. hd

E. Neander Exc.

julle
jåla, -m, -a, -ana
sb, rz.

julle, s.

julle

Von

Rönnebergs hd

Nr 374.

V. Welander 1921.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

Bb.

jullek, s.

jūlatēg, - en, jūlatēga, - na

Wasslöf, Rånbergs Ld.

E. Wenner 1931

N^o 1178·1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

jul-lek

julaleg

dansnöje om julen

Nr 4327 Asmundtorp, Rönneb. ha
Eva Wigström 1891

julljus, s. u.

jū́lajū́s, -ed, jū́lajū́s, -en

vi fuk sál stōva jū́lajū́sen
'vi fingo hjálva stōja julljusen'

Waislov, Rånbergs Led.

№ 1178:1

E. Rånber 1931

jul-spöke

J^ula spö^ge . n. . pl. =

utklädda gossar och ynglingar, som gå
omkring vid jul tiden.

jo, för j^ek di jo j^ula spö^ge;
de va sådäna h^arad i j^ula d^ana.

⁹⁸
Nr 4892. Tofta, Rönnebergs hd
I. Ingers 1956.

x julsjöke

julsjöke, s.

*julasjöga, -d, =, -n
sb, n.*

*"julsjöke", utlärt person, som
går omkring i husen*

Ven

Rönnebergs hd

Nr 374.

V. Welander 1921.

P.B.

julspöke

j^ula sp^öge, n., pl. =

om utklädda gossar och drängar, som
fr. o. m. anländer jul om kvällen gå
runt i granngården och -hus
se kom där spöge; j^ula sp^öge.

Nr 4327 Asmundtorp, Rönnebergs hd.

I. Ingers 1958.

jultid

j^ul^atⁱd

ve j^ul^atⁱd

Nr 7216 Härslöv, Rönnebergs hd.
l. Ingers 1958.

jultid

ve j_ulatid

ena h_en imod j_ulatid

Nr 4524 Svalöv, Rönnebergs hd
Ingemar Ingers 1948.

jultid

b. f. julatiden

de va oga julatiden.

Nr 4524 Svalöv, Rönnebergs hd

I. Ingers 1950. Exc. gr.

jultid

j^ulatⁱd

ve j^ulatⁱd

Nr 4550. Sireköpinge, Rönnebergs hd
I. Ingers 1956.

jultid

best. om julatiden.

Nr 4327 Åsmundtorp Rönneb. hd
I. Ingers 1961.

x juna, s

juna, -u, junor, -na

'blict'

Hälsjö, Rönnebergs lsd.

E. Buhse 1931

№ 1178:1

x juna, v.

juna, -, -d. 'blietra'

de junar leta i kvæð

Hässelö, Rönnebergs led

G. Bucher 1931

№ 1178:1

jungfru, s.

jömfrú, -n, jömfrú, -na

Waislov, Romelius Ed.

L. Becher 1931

№ 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

Plm.

jungfru

²
J. q m fru, jungfru.
-o-

Härslöv

Rönnebergs hd. E Bruhn 1915. Nr 370.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

jungfru

jögnfrú, f.

Nr 4327 Asmundtorp, Rönnebergs hd.
I. Ingers 1958.

junta, s.

junta, -u, jutor, -ua

'kofferep'

Wärslov, Räncheys Ld.

E. Buhm 1931

№ 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

just

*just
adv.*

**Nr 4327 Asmundtorp, Rönnebergs hd.
I. Ingers 1958.**

Plus justament
justament, aubelas, precis

Härslöv

Rönnebergs hd. E Bruhn 1915. Nr. 370.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

justament
kvv.

justamént

Nr 4524 Svalöv, Rönnebergs hd
Ingemar Ingers 1948.

justamént , just . justament

Billeberga

Nr 49 P. Ågård omkr. 1878.

P. Å.

Rb.

juver, s. u.

juv, -'ed, juv, -'en

Röven a ju svülen i juved

Wäislov, Rindbergs Ld.

Z. Rindbergs 1931

N^o 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

jurer

jur. -ad

"stärpa" de e nar di ska
forsöga pa a fau de ålon
sista an jured, sa kolad.

Lindsjö.

Nr 4524 Svalöv, Rönnebergs hd

I. Ingers 1949

* quersprängd, adj.

quersprängd, pl. quersprängda

'myöckstinn'

Röerna skärger de a nok quersprängda

Hauslö, Rämlevers led.

E. Paulus 1931

№ 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

jans,

i förb.:

ljans

öven: 'ljans'

ljanser

Härslov, Rönnebergs lrd.

E. Buhse 1931

N^o 1178:1

x
jäns
adv.

i jöns

= kyss, för en stund sedan

ja, ja träfa-n i jöns.

Nr 4524 Svalöv, Rönnebergs hd

I. Ingers 1949

+ jäga

jäva -a -ad

jaga, följä, köra bort

ib
jäga

Jä ved änta om di kona jäva
söna for gærfärikändel.

J.L.

Nr 4524 Svalöv, Rönnebergs hd

I. Ingers 1950.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

jäntka, v.

jæntka, -i, -d.

de four val jæntka mæ se

Hälsö, Rönnebygd lhd.

E. Bucher 1931

N^o 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

jämn

jamn

373:93

Nr 6469. Härslöv, Rönnebergs hd
Erik Bruhn 1915. Exc.

jämn

jämn

den jämne värmen

Nr 4632 Hven, Rönnebergs hd

I. Ingers 1950

jämna
v.

jämna -ar -a -ad

jämna té

Nr 4524 Svalöv, Rönnebergs hd

I. Ingers 1949

jämna
v.

jämna -ar -a -ad.

p.p. -ad, neut. =, pl. -ade

utjämna

di e vel jämnade, tior ja

(häml. beckarna).

Nr 4550. Sireköpinge, Rönnebergs hd
I. Ingers 1956.

jämmanen, stj.

jämälän, jämäléd, jämäläna

Häistör, Rindbergs led.

E. Becken 1951

N^o 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

jämt
adv.

jämt

nå't e jämt = *nøgt och jämt
= nått och jämt

Nr 4327 Asmundorp, Rönnebergs hd
I. Ingers 1951.

"
jämsa, v.

jämsa se, -, jämsad se.

'jämsa sig'

Wärsjö, Ronnebygd lfd.

E. Becher 1931

№ 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

jämna sig

jämna se -ar -a -ad

di sk^{ne}g a jämna se

Nr 4524 Svalöv, Rönnebergs hd

Ingemar Ingers 1948.

jämvides, av.

^{1.}
jämvides

Hälsö, Rönnebergs län.
E. Berber 1931

№ 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

jäm²sides
jäm²s l. jä²nts
adv.

jäm²sides
jäm²sides

de jeh jä²ms
kon¹ sad a jä²nts mä¹ m

Ålab, Ven

Rönnebergs hd

V. Welander 1921.

Nr 374.

Rb.

jämte
adv.

jämte = vessutom

kan va liäsom skoväktare
jämte

Nr 4524 Svalöv, Rönnebergs hd
Ingemar Ingers 1948.

+ jär
s.

j^{er}, -an

j^{ost}

Nr 4524 Svalöv, Rönnebergs hd

I. Ingers 1949

x jär, s.
Hr. da gar.

gar, -en

'flytande gäst'

Itärslov, Rånbergs h. l.
E. Österlin 1931

N^o 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

jär. jäst

*jær

Hilleberga

Nr 49 P Ågård omkr. 1878.

P. Å.

Rb.

x jär

jär -en

jäst som bildas vid drickats beredning.

Nr 3320 b Billeberga, Rönneb. hd

Oscar Svensson 1938

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

järn, s. u.

järn, -'ed

i pl. på nytt sän berett järn:

järn, -'en.

Härslov, Rönchens Ld.

E. Becher 1931

N^o 1178'1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

järn, -¹sd
sb, n.

järn, s.
järn

slab, von

Rönnebergs hd

V. Welander 1921

Nr 374.

Rb

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

järn
s.

järn, Lad

Nr 7217 Borstahusen, Rönnebergs hd.
L. Ingers 1958.

järn

järn, Lad

der ska en del järn i di

järnad rostar öop

Nr 4550. Sireköpinge, Rönnebergs hd
l. Ingers 1956.

jarn . jän.

jän?

Billeberga

Nr 49 P Ågård omkr. 1878.

P. Å.

Rönneberg

järn II

-- så fik di en lidan bid
järn au smér ---

da va han mjögare järn

Nr 4550. Sireköpinge, Rönnebergs hd
I. Ingers. 1957.

jän

jän. -ad

de e sa ihävskiuad me jän

Nr 6350. Tirup, Rönnebergs hd
l. Ingers 1957.

jän
s.

jann. -ad

Nr 4327 Asmundtorp, Rönnebergs hd.
I. Ingers 1958.

* järnbleje

Järnbleje m. -a

Järnkil. -vigg.

Nr 4327 Asmundtorp, Rönnebergs hd.
l. Ingers 1958.

järbult
s.

järbult m. -a

hæ e tæ järbolta i.

Nr 4550. Sireköpinge, Rönnebergs hd
l. Ingers 1957.

Järnfönster

järnfönster, n. pl. =

fönster med bågar av gjutjärn, särskilt
anv. till stallbyggnader sedan slutet av
1800 talet.

Nr 4327. Asmundtorp, Rönnebergs hd
I. Ingers 1957.

JÄNGÄLLER

jängallen

JÄNGÄLLER, n. p. =

Nr 4982 Tofta, Rönnebergs hd
I. Ingers 1951.

jängrep

jängrev eller jängrev,
pl. -or

di hade ali en jängrev
när di blöna

J.L.

Nr 4524 Svalöv, Rönnebergs hd

I. Ingers 1950.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

järnhandel

järnhandel, -en

Nr 4550. Sireköpinge, Rönnebergs hd
l. Ingers 1957.

järnkantare

järnkantare, -en.

pl. =, -arna.

Nr 4327. Asmundtorp, Rönnebergs hd
l. Ingers 1957.

järnhår, -en, -a, -ana. s. järnhår s.

hav med järnspånar!

E Bruhn 1927. Nr 376.

Tirup Rönnebergs hd. Farstad. Pb.

² jämhära, -u, -häror, -na. s. jämhav s.

'hav med primor
av järn'

E Bruhn 1927.

Nr 376.

Tirup Rönnebergs hd.

Tavslod. Rb.

järnkors

järnkors, -ed

(spec. om ett dylikt som var rest i S.
Höinge till minne om en olyckshändelse.)

⁹⁸
Nr 4892. Tofta, Rönnebergs hd
l. Ingers 1956.

järnkors

järnkors, -ad

upprett kors av järn; fanns i S.
Möinge by till minne av en olycks-
händelse i förra århundradet.

Nr 4981. Billeberga, Rönnebergs hd
I. Ingers 1957.

x jämpäl

jämpäl, pl. -a

kort jämpäl.

Nr 4327 Asmundtorp, Rönnebergs hd.
l. Ingers 1958.

jännäck
s.

jännäck, -ed

för va där et jännäck
runtan om fjönkagären

Nr 4550. Sireköpinge, Rönnebergs hd
l. Ingers 1957.

Järnskena

Järnskena m. -or.

Nr 4550. Sireköpinge, Rönnebergs hd
l. Ingers. 1956.

järnspole

järnspöla pl. -a.

Nr 4524 Svalöv, Rönnebergs hd
f. Ingers 1950.

jänsäg

jänsäg - en - a - ana.

Nr 4524 Svalöv, Rönnebergs hd

f. Ingers 1950.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

Jäntjuden

jäntfyä, n. pl. =

de va redia jäntfyä

Nr 4327 Asmundtorp, Rönnebergs hd.
Le Ingers 1958.

järntäd, s.

järntä_u, - en, järntä_ua, - na

Hälsjö, Ronneby's hfd.
E. Bucher 1931

№ 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

järnvinkel

järnv¹ezkal -en pl.

järnv¹ezkla, -ana

vinkelformigt föremål av järn

Nr 4524 Svalöv, Rönnebergs hd

I. Ingers 1949

jännväj

jännväj -en

lägs ad jännväjän

de va her nure va jännväjän
mit imelom svälva a fjelstonp

Nr 4524 Svalöv, Rönnebergs hd

Ingemar Ingers 1948.

järväg II

sa kom han ad järvvägen
= utefter j-n

Nr 4524 Svalöv, Rönnebergs hd
I. Ingers 1949

zärwäg, s.

zärwäg, -en, zärwäja, -na

zärwäjana fäur fäna pän
ad.

Wäislö; Rönchess Ld.
Z. Berlin 1931

№ 1178:1

järnväg

järnväj, -en - a - ana

veked aura tal va de
järnväjen bögdes?

P. J.

Nr 4327 Asmundtorp, Rönnebergs hd
I. Ingers 1951.

jämväg II

ku rivor di non jämvägana

Nr 4327 Asmundtorp, Rönnebergs hd.
l. Ingers 1958.

jäsa, v.

jäsa, m. jäsar, jästa, jäst

Härslöv, Rånklavs lhd.

Z. Brehm 1931

N^o 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

jäst, s.

jäst, - en

'[press-]jäst'

fjör för mona ora jäst

Waislov, Rånckens led.

Z. Deubus 1931

№ 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

* jästan
jästan l. jästans, obvil.
adj. o. subst.

* jästan, itj.

svordom

de vä¹ m jästans h²ma!
de vä¹ m br²nanos jästan, ad han ²ento
han g¹au²

Alab.

Rönnebergs hd

V. Welander 1921.

Nr 374.

Alb.

Jösas
intej.

jösas!

jösas i himmelen! där sjyps.
men jösas, där va folk lⁱa väl.

★ 7216 Härslöv, Rönnebergs hd.
1. Ingers 1958.

josser
inlej.

j¹eses

≠ h¹aes j¹eses!

Nr 4982 Tofta, Rönnebergs hd

I. Ingers 1951.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

x jösses
ity

j¹oses

j¹a, j¹oses

Nr 4982 Tofta, Rönnebergs hd

I. Ingers 1951.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

Jösses

Jösses eller Jésses
utrop, (som ingen tog anstöt av)
Jösses koss!

Nr 4327 Asmunatorp, Rönneb. ha
Eva Wigström 1891

jösses interj

jösses

s. 110

Nr 5039 Billeberga, Rönneb. hd
E. Neander Exc.

jös^s
inlay.

j^osas !

budst ss. injektion; j^o j^esus
ss. bibliskt namn.

Nr 4327. Asmundtorp, Rönnebergs hd
l. Ingers 1957.

+ Jöses
intej.

Jöses!

Jöses, där va stönt jäne.

Nr 4327 Asmundtorp, Rönnebergs hd.
l. Ingers 1958.

* jösta frid
jösta frid
insey.

* jösta frid, itj.
svodom

vem i jösta frid va död?

Plab.

Rönnebergs hd

Nr 374.

V. Welander 1921.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

Plb.

x kabba
--

kabba

dei kabba! hütal hie häst

Nr 14559 Glumslöv Rönnebergs hd

s 53

Herbert Larsson 1951 Exc

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

Kadett

kandöt p.-or
(!)

Nr 4982 Tofta, Rönnebergs hd

I. Ingers 1951.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

Kadett
s.

kandæt

1956.

4982. Tofta. Kønnebergs hst

Kadrilj, s

Kadrilj, - en, Kadriler, - na

nu kan de inte dansa Kadril

Stålsjö, Rånåkers led.

E. Berber 1931

N^o 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

Kadrilj

Kadri^l, -en

gammal dans

Nr 4524 Svalöv, Rönnebergs hd

Ingemar Ingers 1948.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

kadrič

kadrič pl. -on

(vans)

Nr 4982 Tofta, Rönnebergs hd

I. Ingers 1951.

Radrilj s.

Radrill

(dans)

s. 133

Nr 5089 Billeberga, Rönneb. hd

E. Neander Exc.

kadrilj

kadrill

Nr 4327 Asmundtorp, Rönneb. hd
Eva Wigström 1891

kaffe

käfa -ed

ja ska gä nön a dricka käfa

--- izan vi fek käfa

di hade leta käfa mö' se som di
kone kaga

Nr 4524 Svalöv, Rönnebergs hd

Ingemar Ingers 1948.

kaffe

käfe, -ed

du kan ju gåu, när vi ^mfar
droked käfe

Nr 4550. Sireköpinge, Rönnebergs hd
l. Ingers 1956.

kafe

kàfe -ed

kàfe a g^oa k^agor.

Nr 4632 Hven, Rönnebergs hd

I. Ingers 1950

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

kafe

kafe , -ed

Ja ha dröked kafe i läv
me -en én gäg.

Nr 4981. Billeberga, Rönnebergs hd
I. Ingers 1958.

kaffegille

-kåfajila. -ad

kaffekalas. -bjudning.

Nr 4550. Sireköpinge, Rönnebergs hd
I. Ingers 1956.

kaffe kittel, s.

käfa tzel

373:108.

Nr 6469. Härslöv, Rönnebergs hd
Erik Bruhn 1915. Exc.

kaffepotta
kaffepöta, -n, -or, -orna
sb, ry.

kaffepotta, s.
kaffekittel

Ju. fr. kaffersda, s.!

Bonn.

Rönnebergs hd

Nr 374.

V. Welander 1921

Rb.

kaffersda

käferäa, -m
h, ng.

**kaffersda, s.*

kaffersda

*Ju fr. *kaffersda, s.!*

Tom

Rönnebergs hd

V. Welander 1921.

Nr 374.

Bb

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

kagge

kaga -en -a -ana

di slögde iz kaga

Nr 4632 Hven, Pönnebergs hd

I. Ingers 1950

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

kaj
kaj, ¹ on, ² or, ³ orna
sb, ny.

kaj, s

hannkaj

Born.

Rönnebergs hd

V. Welander 1921

Nr 374.

Bb.

* kajjan

b.f. kajjan

väⁿster hand.

Nr 3320 b Billeberga, Rönneb. hd

Oscar Svensson 1938

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

kajhänd
adj.

kajhänd

väntuhänt

Nr 4524 Svalöv, Rönnebergs hd
Ingemar Ingers 1948.

x kajhant

kajhant

vänsterhänt

Nr 3320 b Billeberga, Rönneb: hd

Oscar Svensson 1938

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

Olle Hvorn

kajuta

Kajy²ta², Kajuta².

b.f. kajy²ta²

Kaka, s.

kāga, -u, kāgor, -na

Härsjö Ranche's Ltd.
E. Buhlin 1931

№ 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

Kaka

Käga -an -or -orna

1. hötkaka. 2. fixare bakverk,
kaffebröd.

stora kägor fint bröd.

Nr 4524 Svalöv, Rönnebergs hd

I. Ingers 1949

kaka

kāga -an -on -onna

kāfe a gōa kāgon

Nr 4632 Hven, Rönnebergs hd
I. Ingers 1950

kaka

käga n. -or

1. köstkaka.
2. Mindre bakverk till kaffebröd.
3. Något annat i form av kaka

kygas fär hade ställd en käga
bröd.

Nr 4550 Sireköpinge, Rönnebergs hd.
I. Ingers 1958.

kaka II

en kaga fakela.

Nr 4550 Sireköpinge, Rönnebergs hd.
I. Ingers 1958.

kaka

kaga

kaga söger maga (ordspr.)

ingen naggar den kaga, han vell ha
te heers.

Nr 4327 Asmundtorp, Rönneb. hd

Eva Wigström 1880

kaka
s.

käga pl. -or

dels om brödkaka, dels om småkakor
till kaffebröd.

käfe a kägor.

Nr 4327 Asmundtorp, Rönnebergs hd.
I. Ingers 1958.

kakalorum

kakkalòrom

prat av många på en gång, t.ex. på ett
kafferep.

Nr 3320 b Billeberga, Rönneb. hd

Oscar Svensson 1938

x kakbotten

kagebånn pl. -a

träbottnar på vilka btöden sattes
vid bakning.

Nr 3320 b Billeberga, Rönneb. hd

Oscar Svensson 1938

kakebröd

kagebrö

kagebrö

siktat bröd.

Nr 3320 b Billeberga, Rönneb. hd

Oscar Svensson 1938

kakebröd

kägabrö , n.

ett slags hödkaka (av fint bröd ?)

gröut kägabrö .

Nr 4327 Asmundtorp, Rönnebergs hd.
l. Ingers 1958.

* kakering

kägaffärer. M. -or

gusma som gick iking och silde
kakor.

Nr 4550. Sireköpinge, Rönnebergs hd
l. Ingers 1956.

kakelugn

käkelön m. -a

järnugn, sättugn, kamin

Nr 4550. Sireköpinge, Rönnebergs hd
l. Ingers 1957.

Plen:

Kakelugn

Kakel¹ön, Yöis, Kakelugn

Kakel¹ön

Härslöv

Rönnebergs hd. E Bruhn 1915 Nr 370.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

kakelugn
kakelön, kakelugn (d. v. s. järnugn)

Billeberga

Nr 49 P. Ågård omkr. 1878.

P. Å.

Rönneberg

kakelugn

kákkelon -en

járnugn

Nr 3320 b Billeberga, Rönneb. hd

Oscar Svensson 1938

Kakelugn

kakelugn - en

Järnugn, sättnugn

bära fjölna b^et^on i

kakelugnen!

Sate Anselor -

kvinnan till ett sjukhus, som kom med ett
band som varit bundt om kakelugnen. före-
givande att det varit frågan om en patient.

Nr 4981 Billeberga, Rönnebergs hd

I. Ingers 1951.

Käkälön, - en, - a, - ana. s. kakelugn

sälmynt!

'Kakelugn'

ih kākälön.

E. Bruhn 1927.

Nr 376.

Tirup Rönnebergs hd

Tarstad. Rh.

Kakelugn, -en, -a, -arna. s. Kakelugn

'Kakelugn'

de gamla kakelugnarna va leavoel
don.

Nr 376.

E. Bruhn 1927.

Tirup Rönnebergs hd. Taastad. Pb.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

kakelugn

kakelön, -en

järnugn, kamin

han hade en dug a bánt om
kakelönan.

Nr 4327. Asmundtorp, Rönnebergs hd
l. Ingers 1957.

Kakelugnsbänk

Kakelönsbänk - en

invid ugnen i dagl. stugan
stående möbel, utgörande en kom-
bination av bänk & säg.

Saktaget i samma form 1957. S. 1-5.

Nr 3356 b Sireköpinge, Rönneb. hd

Okänd uppt. 1938. Exc.

kakelugnsbänk

kákkelonsbänk -en

bänk upptill en ugn.

Nr 3320 b Billeberga, Rönneb. hd

Oscar Svensson 1938

kakelugnsvänk

kakelugnsvänff, -en

möbel i dagliga stugan; såväl
liggplats som sooplatz.

M. Möinge

Nr 4327 Asmundtorp, Rönnebergs hd.
I. Ingers 1958.

+ kakelugnsmög

kákelunsmög, -ed

kakelugns-skåp; om dålig järnuga-

de gamla kákelunsmöged

Nr 4550 Sireköpinge, Rönnebergs hd.

I. Ingers 1958.

kakelugnspantofflor

pl. kakelanspantöflor, -na

ugnsstekt potatis: potatis som
lägges med skalen på ovansida ugnen
och därigenom stekas

Nr 4524 Svalöv, Rönnebergs hd

Ingemar Ingers 1948.

Kalkbryte s. 21.

Kagebryden (best. pl.)

Kalkbryten

s. 57

Nr 5089 Billeberga, Rönneb. hd
E. Neander Exc.

kakbrinna

kakbrinna, s

kågsbräna, -n, -or, -orna
s, f.

kakbrin ålj arden

Brin, Ålb.

Rönnebergs hd

V. Welander 1921.

Nr 374.

Br.

håbläpp
hågoläpp
sb.

* håbläpp, s.

håla av grov deg, som sättes
in före annat bröd och ge-
man äs

Non

Rönnebergs hd

V. Welander 1921.

Nr 374.

Bb.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

Kaksocker, s.u.

Kägusökar, -er

Kägusökare e haurara en
anar sökar

Horslöj, Råncheys led.

Z. Anders 1931

M 1178:1

kaksocker

kägasökor, -ed

om socker som fordom såldes i stora
sammenhängande kakor, som fördes-
delades med kniv el. tång.

Nr 4327 Asmundtorp, Rönnebergs hd.
I. Ingers 1958.

Raksup

Ragesöffen

Raksupen funktionsom
i form av ett glas vin till Rakorna
(spektakka, rockerkaka o. d. som
dessert) för kvinnorna vid

s. 131

Kala Nr 5089 Billeberga, Rönneb. hd

E. Neander Exc.

Kalás, s.

Kalás, - ed, Kalás, - en

de har Kalás stösa
[stölre]

Wärsloö, Rånclays led

N^o 1178:1

E. Becher 1931

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

kalas
s.

kalás, -ad. pl. =, -en

Syn.: jila

Nr 4327 Asmundtorp, Rönnebergs hd.
I. Ingers 1958.

kalas
s.

kalás -ad

Nr 4524 Svalöv, Rönnebergs hd
Ingemar Ingers 1948.

Kaliber

kalibor

ans. i bet. beskaffenhet, karaktär

kan va au söden kalibor, så
kan va iente räd.

Nr 4524 Svalöv, Rönnebergs hd

I. Ingers 1949

Kalk, s.

Kalk, -en

Härlöv, Rönnebergs Ld.
G. Berlin 1931

N^o 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

kalk

kalk, -1 m
St., ny.

kalk, s.

kalk

Nov

Rönnebergs hd

Nr 374.

V. Welander 1921.

Pb

kalk
s.

kalk. Len

han ble údfæti; han mote
spæga a selja kálk.

Nr 4550 Sireköpinge, Rönnebergs hd.
I. Ingers 1958.

Kalka, v.

Kalka, -, - d.

1. 'bestryka med kalk-
lösnig'
2. 'kalka åkerjorden'

Wästerås, Rånchevgs led.

E. Buren 1931

№ 1178:1

kalka
r.

kalka -ar -a -ad.

Nr 4524 Svalöv, Rönnebergs hd
Ingemar Ingers 1948.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

² Kalka, ² Kalka, ² Kalkod. s. Kalka ve

'1. vitmen a'

'2. strö ut kalk på
åkerfältin'

² Kalka ¹ järren

E Bruhn 1927.

Nr 376.

Tirup, Rönnebergs hd. Tarstad. Pk.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

Käckij, stj.

Käcked, -, - a.

väned a Käcked

Stålsjö, Rånchebergs Lrd.

№ 1178:1

E. Buren 1931

Kalkkravast

kalkkravast, -m
sb., mj.

kalkkravast, s

kalkkravast

Nov

Rönnebergs hd

Nr 374.

V. Welander 1921.

Bb

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

kalkon

M. kalkónon

Sireköpinge

Nr 4550. Sireköpinge, Rönnebergs hd
I. Ingers 1956.

kalkmålning

pl. kalkmålningor, -na

(finns i den gamla kyrkan).

Nr 4327. Asmundtorp, Rönnebergs hd
l. Ingers 1957.

kall
a.

köl

stau där a eda köl mäd om
vintoren!

Nr 4550 Sireköpinge, Rönnebergs hd.
I. Ingers 1958.

kau

kal, led

Kyrkohandeltjänst

vem der hade kaled igan
koliandor, de ved ja enta
han fek ju kaled.

Nr 4524 Svalöv, Rönnebergs hd

Ingemar Ingers 1948.

Kau, oij.

Kol, -t, Kola

Härsjö, Råncheys Ld.

N^o 1178:1

G. Buren 1931

kall
adj.

kol, rusta, kolt, pl. kòla

di fek stån i et kólt kypfa
e èda

Nr 4524 Svalöv, Rönnebergs hd
Ingemar Ingers 1948.

hall, a.

hall
koll, t, ³a
anf.

hall

Plab, Nov

Rönnebergs hd

V. Welander 1921.

Nr 374.

Bb

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

kall
adj.

kol

M. kòla

ja e rod ja far liga
i blan kòla sægkiør

Nr 4632 Hven, Rønnebergs hd
I. Ingers 1950

kall
a-

kol, n. kolt

Nr 7217 Borstahusen, Rönnebergs hd.
l. Ingers 1958.

kau

kol_u neut. kal_t

nú_i kar de rejnad löza e
vad kal_t.

Nr 4930 Örja, Rönnebergs hd
I. Ingers 1952.

käll

kall
a.

reuts. källt

de bonjan ble källt

s. 20

Nr 14559 Glumslöv Rönnebergs hd

Herbert Larsson 1951 Exc

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

kall
adj.

kol, n. kolt

om de va álui sa kólt, sa
skole han astá a sälja kál.

⁹⁸
Nr 4892. Tofta, Rönnebergs hd
l. Ingers 1956.

Kall
a.

kol, neut. kolt

hælsa dæn månen, ad böna
han lagon däktit eg, nar de e
költ, sa gær vånken bönt.

Nr 4981. Billeberga, Rönnebergs hd
l. Ingers 1958.

Kalla
v.

käla -ar -a -ad

va i kändan e de di kälan ad for?

där va sa kalad fjilespjud i
bäkana.

Nr 4550 Sireköpinge, Rbgs hd

I. Ingers 1947.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

kalla II

dén bōnen sa kalad a hān
di va ovēnor

Nr 4632 Hven, Rönnebergs hd

I. Ingers 1950

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

kalla I
v.

kàla -ar -a -ad

va fàn va de di kàla de' for?

pass. kàlas i hela temat:

va fàn va de de kàlas for?

(met.)

Nr 4524 Sva'öv, Rönnebergs hd

Ingemar Ingers 1948.

kalla II

sa kalad "sä kallat",
användes gärna pleonastiskt
... hos förvaltaren sa kalad
bän
han mota sa kalad gäpa sin.

Nr 4524 Svalöv, Rönnebergs hd

Ingemar Ingers 1948.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

kalla III

vien a en sa kalad, sa
fek di en gäus

nöa blömon, sa kalad.

vafän e de di kalan ed for?

Nr 4524 Svalöv, Rönnebergs hd

Ingemar Ingers 1948.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

Kalla IV

kar ja va pång, sa kalad.

Nr 4524 Svalöv, Rönnebergs hd
I. Ingers 1950.

kalla
v-

sa ka^lad , utfyllningsord

f^yka^lad sa ka^lad

ven

Nr 4632 St. Ibb Rönnebergs hd

I. Ingers 1979

kalla
v.

rin ble den så kalad mén
παράγραφου (föreskriften)

ven

Nr 4632 St. Ibb Rönnebergs hd

I. Ingers 1979

1979

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

Kalla, v.

kàla, - , - d

Hässelvi, Rönnebergs Lerb.

G. Wenner 1931

N^o 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

kalla, v.

kälar ;	pres. ind.	373:129
käla ;	imper.	"
kälad ;	pret. ptc.	"

Nr 6469. Härslöv, Rönnebergs hd
Erik Bruhn 1915. Exc.

kalla

kàla -ar -a -ad

Pass. inf. kàlas, pres. kàlas

"rigaren" kàla di kànom for

Nr 4632 Hven, Rönnebergs hd

I. Ingers 1950

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

kalla
v.

käla -ar -a -ad

bjälkan, sa kalad

i uälgen, sa kalad.

Nr 7217 Borstahusen, Rönnebergs hd.
l. Ingers 1958.

Kalla II
v.

de va sa kalad, de e et
jävla mädviäg.

Nr 7217 Borstahusen, Rönnebergs hd.
I. Ingers 1958.

kalla
v.

käla -a -a -ad

sa kälad, pleonastiskt använt:

de va ända stöu, sa kälad.

Nr 4550. Sireköpinge, Rönnebergs hd
l. Ingers 1956.

Skalla
v.

fånses di skole ju ha fätijölp.
sa kalad ---

Nr 4550. Sireköpinge, Rönnebergs hd
l. Ingers 1956.

Kalla
v.

han både i den stora lägar,
sa kalad.

Nr 4550. Sireköpinge, Rönnebergs hd.
l. Ingers 1956.

kalla
"-

dæer va en i anelör di
kala for "röontan"
(en klok gumma)

Nr 4550. Sireköpinge, Rönnebergs hd
l. Ingers 1956.

kalla
v.

pass- här e en väl här nöre
ve sinafförge, som kälas for
"tyska väl".

Nr 4550. Sireköpinge, Rönnebergs hd
l. Ingers 1956.

kalla
v.

han fék hémed, sa kalad
= övertog fädernegården.

Nr 4550. Sireköpinge, Rönnebergs hd
l. Ingers 1957.

kalla
v.

kāla -a -a -ad

pass. kālas, pret. =

den kālas for = kallades ---

Nr 4982 Tofta, Rönnebergs hd

I. Ingers 1951.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

kalla:

di k^ala k^anom for
"per j^evel".

Nr 4982 Tofta, Rönnebergs hd

I. Ingers 1951.

kalla:

se kälad, (pleonastiskt)

se kälad ut bäton fölk

i män hela se kälad läge vägen.

Nr 4982 Tofta, Rönnebergs hd

I. Ingers 1951.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

kalla
v.

kāla -a -ā -ad

han fuk āli' pāyana hīd,
hēgas pāya su kalad.

Nr 6350. Tirup, Rönnebergs hd
I, Ingers 1955.

Kalla II
v.

dæ va sa kalad tag a
væg va dæn ena sian

Nr 6350. Tirup, Rönnebergs hd
I. Ingers 1957.

kalla
v.

käla -a -a -ad
Pass. kälas, pret. -as.
en käla di kälas for
"stövlaskäfted"

Nr 4327. Asmundtorp, Rönnebergs hd
l. Ingers 1957.

kalla II
v.

gak id a käla pa -en, so
ja kan päta me -en!

kar jöstorna hade fänd, so
kälas^{t)} der pa äla küskana

Nr 4327. ^{t) fut. passiv.} Asmundtorp, Rönnebergs hd
I. Ingers 1957.

kalla
v.

käla -a -a -ad

da e sa kalad byan

Imperativ käla!

Nr 4327. Asmundtorp, Rönnebergs hd
l. Ingers 1957.

kalla
v.

"mäikköka" kälä di ed for.

vi e sa kalad kaldänka.

di jek, di kala.

Nr 4327. Asmundtorp, Rönnebergs hd
l. Ingers 1957.

kalla :

Ja mote kala vid min syster

Nr 4327. Asmundtorp, Rönnebergs hd
l. Ingers 1957.

kalla:

di vå' eye i fjökad, sa
kalad.

Nr 4327 Asmundtorp, Rönnebergs hd.
I. Ingers 1958.

* kallala/
s.

best. f. kölan = frossan

resten kölan = ha fross-
hytningar. ib rita

ent. uppt. av G. Heden.

G. Heden 1915. Svalöv. Körnebergs h₂.

Kallna, v.

Kölna, - , - d

Käjed staus o Kölnar

Härsjö, Rönnebergs Lrd.
G. Kullm 1931

№ 1178:1

kälmarbräda

5.

kälmarbräda, pl. -or

om bräda som inte är kantsågade eller
hyvlade; av sådana sattes fordom hvar-
gavlur, där varannan bräda täckte fogen
mellan de övriga (i st. f. ribbning).

Nr 4327. Asmundtorp, Rönnebergs hd
I. Ingers 1957.

Kalun

* Kalun, s.

Kalun¹, - ad, =, - on
sb, n.

nyn av mätaren i magasin,
pressades till "syfta"

han and Kalun¹

Von

Rönnebergs hd

V. Welander 1921. Nr 374.

Bb.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

x kal

kal, i frasen: va r kál¹
sb.

kalv, s.

vare dråttig (om lvs)

Nu

Rönnebergs hd

Nr 374.

V. Welander 1921.

Rb.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

Kalv, s.

Kal, -en, Käla, -na

Hälsö, Rönnebergs L.

G. Kurler 1931

N^o 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

Kalv, s.

i följ.:

ı kal

'dräktig om kor'

h_un h_ar t_ad se ı k_al

Hässlo, Ronneby's l.h.

E. Hultén 1931

N^o 1178:1

kalv
s.

kal m. kala

han föra öp kala - de hade
han löst för.

Nr 7216 Härslöv, Rönnebergs hd.
I. Ingers 1958.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

Kalv

kal, 'en, 'a, 'ana

där va en käl som hade
ramlad nör i gräven ----
vi l^ot^e öp käl^en

Nr 4524 Svalöv, Rönnebergs hd

Ingemar Ingers 1948.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

kalv

kal, -en, -a, -ana.

⁹⁸
Nr 4892. Tofta, Rönnebergs hd
l. Ingers 1956.

kalv

kal, -'en, -'a, -'ana

Nr 3356 b Sireköpinge, Rönneb. hd

Okänd uppt. 1938 Exc.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

2
Kal, - en, - a, - ana. s.

'Kalv'

Kalv

Nr 376.

E. Bruhn 1927.

Tirup, Rönnebergs hd

Västod. Plb.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

Kal.

(i)kalo

i Kal. osv.

'drätting om K. O. V. i g.'
'

h^uer har tad se i Kal

Nr 376.

E. Bruhn 1927.

Tirup, Rönnebergs hd

Tarsted. Bl.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

kalv

kal pl. -a

Nr 4327 Asmundtorp, Rönneb. hd
Eva Wigström 1880

Kälva, v.

Kälva, -i, -d

hon har mylen kälad

Stårlöv, Rånclavs Ld.
E. Bruckner 1981

№ 1178:1

kalva
kåla (-ar, -a, -ad)
ob, irr.

kalva, v.

kalva

Non

Rönnebergs hd

V. Welander 1921.

Nr 374.

Bb.

^x Kalobälz, s.

Kälabäl, -en, Kälabäla, -na

' Kalv; Kalv som står och
dricker mjölk '

Stäns löv, Börschens led

G. Buren 1931

N^o 1178:1

Kalvadás, s.

Kaladás, - en

maträtt som bereds av
råmjölk [d. v. s. den mjölk
som kon mjölkas strax efter
kalvningen]

№ 1178:1

Hälsjö, Bännebergs led
E. Buren 1931

Käladans

Käladans - en
rämjöcks-pannkaka -

Nr 4524 Svälöv, Rönnebergs hd
I. Ingers 1950.

Kälvkätte, s.

Kälafgäta, -n, Kälafgäta, -na

de f^our mäga i Kälafgäta

Härsloo, Råncheus l^od.

№ 1178:1

G. Buren 1931

kalvmage

kalamave *kalamave*

äv. i bet. löpe, jfr d.o.

Nr 3320 b Billeberga, Rönneb. hd

Oscar Svensson 1938

Kalvskinn

kälgen, -ed, =, -m
so, m.

Kalvskinn, s

Kalvskinn

Von

Rönnebergs hd

V. Welander 1921. Nr 374.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

B36

Kalostinn, s. u.

Kälafin, -ed, Kälafin, -en.

Häslöv, Rånchevgs l. d.

G. Berlin 1931

№ 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

Kalostek, s.

Kälásteg, -en, Kälástega, -na

Käten sed op hela Kälástegan

Härsjö, Rönneby L.

E. Buren 1931

№ 1178:1

kam, s.

kam

373:15.

Nr 6469. Härslöv, Rönnebergs hd
Erik Bruhn 1915. Exc.

kam

kom, -an

1949.

Härslov, Kånnebergs kv
ent. de Husen

kam, -m

kam

Hvorn

**Nr 374 Rönnebergs hd
Viktor Welander 1921**

Kamfer, s.

Komfer, - u
mer:

Komfort, - en

Härslöv, Rånbergs Ld

E. Puhlin 1931

№ 1178·1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

Kamma, v.

fzema, - , - d
ärens.

koma, - , - d

Itäislov, Röncheys led
S. Puhuri 1936

N^o 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

kamma

frä^äma (frä^ämer, frä^änds, främ^ät, främ^ä!) se
vb, refl. (o tr.) kamma sig (med fin kam)

(med gles kam: re^e)

Ven

Rönnebergs hd

V. Welander 1921.

Nr 374.

Re.

Kammare, s.

K¹omars, - ad, K¹omars, - en

' lites Kammare vid
vidan om stugan '

Wästerlöf, Rånchens bel

E. Berken 1931

№ 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

kammare

kä^om^oare -an

mindre boningsrum

Nr 4632 Hven, Rönnebergs hd

I. Ingers 1950

kammars, - od, =, - on
sb, m.

(äv.) kamma², - on, kamma³, - na

kammare, s.

kammare

Plab, Ven

Rönnebergs hd

V. Welander 1921.

Nr 374.

Rb

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

kammare

kämare

färmons kämare

ete sam i gården

Nr 4982 Tofta, Rönnebergs hd

I. Ingers 1951.

kammare

s.

kåmarr, -en

ett rum i böningslängan mellan
stugan (stugan) och salen.

Nr 4327 Åsmundtorp Rönneb. hd.

I. Ingers 1961.

* Kammekam

fjämlekäm, -ön, -a, -ana
sb., 19.

* kammskam, s.

fin kam

Nr

Rönnebergs hd

Nr 374.

V. Welander 1921.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

Rb.

* kammer

kam¹ors, -ad

liten kammar (i äldre tid
velldad)

Nr 4946 Säby, Rönnebergs hd

I. Ingers 1951.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

x kammers

kammors -ed

kammaren.

Nr 3320 b Billeberga, Rönneb. hd

Oscar Svensson 1938

x kammers

b.f. kammersed

litet rum utan eldstad, vettande åt
trädgården.

Rum B. å planritningen i Sv. landsmål
VIII:2, s. 5.

Nr 4327 Asmundtorp, Rönneb. hd
Eva Wigström 1891

x kammas
s.

Kammas, n.

kammas

i denna stua ä kammas

Nr 14559 Glumslöv Rönnebergs hd

Herbert Larsson 1951 Exc

s 40

* kammas

kåmas, -ad

liten kammas utan elstet

Nr 4327 Asmundtorp, Rönnebergs hd.
I. Ingers 1958.

x kammers II

kåmons, -ed

mindre rum utan eldstad

När min förför levde, han hade et
öyantaqshus här i eda, a där va
stuan a kåmonsed.

Nr 4327. Asmundtorp, Rönnebergs hd
I. Ingers 1957.

Könners, - ad. s.

Könners
~~Könners~~

'Könners'

på gafiden va rite mer an fwit an
aur gamal and an smp kan sa n
ta tösen i könnersad

E Bruhn 1927.

Nr 376.

Tirup, Rönnebergs hd

Tarsted Bb.

Komp, s.

Komp, -en, Kompas, -na

'hast av dålig be-
skaffenhet'

Wärsböv, Rånbergs Loh.

M^o 1178:1

G. Berlin 1931

x kamps-jord
s-

kómpojär, -en

jord innehållande + kampssten,
sulfsten.

el. kómpojär.

Nr 4327. Asmundtorp, Rönnebergs hd
l. Ingers 1957.

^x kambersten, s.

kämparst¹er, -en, kämparst¹ena,
-na

'kambersten, klappersten'

Hälsjö, Rinchevsted

E. Beulow 1931

№ 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

Kämpersten

*kämpersten, s.

kämpersten, -m, -a, -ana
sb., mj.

medelstorn, ^{av} rundade stenar

Pönni, Ven

Rönnebergs hd

Nr 374.

Rb

V. Welander 1921

x kampersten

kämporsten, -ar.

klappersten, ullsten.

Nr 4327 Asmundtorp, Rönnebergs hd.

L. Ingers 1958.

Plus

Kamrat

Kamrat, Kamrat
-0-

Härslöv

Rönnebergs hd. E Bruhn 1915. Nr 370.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

kausat, s.

kausat
kausat¹, -on, -or, -orna
sb., comm.

kausat

Bonn, Alab.

Rönnebergs hd

V. Welander 1921.

Nr 374.

Pb.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

kamerat

kamerat -en -or -orna

Nr 4550. Sireköpinge, Rönnebergs hd
I. Ingers 1956.

камае

камае́а, т.

камае́а лəсанба́й.

Nr 4550. Sireköpinge, Rönnebergs hd
l. Ingers 1957.

² Kana, -u, ² Kano, -na. s

Kana s.

'akstade'

'Koppstade'

E. Bruhn 1927.

Nr 376.

Tirup, Rönnebergs hd

Tavst. P. B.

kana
s.

kana pl. -on

slåde att äka i

Nr 4981. Billeberga, Rönnebergs hd
l. Ingers 1957.

Kana
s.

Kana
(a)

äksläde

Nr 14559 Glumslöv Rönnebergs hd

563

Herbert Larsson 1951 Exc

kana, s.

kana, -n, kanor, -na

1. 'släde'

2. 'isbelagd bana på
vilken man åker kana'

№ 1178:1

Hälsjö, Pönncheys Ltd.
2. Berlin 1931

kana
k²ana, - n, - or, - orna
sb, mj.

kana, s.

slarke

New

Rönnebergs hd

Nr 374.

V. Welander 1921.

Re

x kana
s.

kāna m. kano

äkstade

Nr 4327 Asmundtorp, Rönnebergs hd.
I. Ingers 1958.

kanal

kanal -en

Nr 4524 Sva'öv, Rönnebergs hd
Ingemar Ingers 1948.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

²
Kanafoia, - d. s.

Kanföie s.

'stādfoie'

E. Bruhn 1927.

Nr 376.

Tirup, Rönnebergs hd.

Taistad. Pl.

x Kaneföre, s.

Kaneföre, -d

'städ före'

Wäislöf, Rönnebergs Ld.

E. Berlin 1931

N^o 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

Kanna, s.

Kāna, - n, Kānos, - na

1. 'Kärl & Kämpen'
2. 'Kanna = 2 1/2 liter
ungefär'

Wärslö, Rönnebergs l.

Z. Bucher 1931

№ 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

kanma

kana, -n, -or, -orna
sb, mj.

kanma, s.

kanma

Von

Rönnebergs hd

V. Welander 1921.

Nr 374.

Rb

kanna

-kanna -an

gammlē rymdmäte = 2½ liter

femtan dälör kanna

Kostör br-vinet.

P.f.

Nr 4327 Asmundtorp, Rönnebergs hd
I. Ingers 1951.

kannekrus

kännakrus -ed

Krus som innehåller en kanna = $2\frac{1}{2}$ liter

Nr 4524 Svalöv, Rönnebergs hd

I. Ingers 1950.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

x Rammal, s. u.

R^än^em^äul, - ed, R^än^em^äul,
- en

' Rammatt '

Hälsöj, Rönbergs hd.

E. Rönner 1931

N^o 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

Rännvis, adv.

Rännvis

han kunn dricka Rännvis med
brännvin

Hälsöj Rönbergs bok
G. Boken 1931

№ 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

kann-vis
av.

i kånavis

de solde di bånavin i
kånavis på den tiden.

Nr 4550. Sireköpinge, Rönnebergs hd
l. Ingers 1957.

kanske
adv.

känja

de va kånja for gåled såjt

Nr 4550. Sireköpinge, Rönnebergs hd
I. Ingers 1957.

kanske
adv.

kånge

de va kånge ènte for m^ead

Nr 4981. Billeberga, Rönnebergs hd
l. Ingers 1958.

kant
s.

kant, -en.

Nr 4981 Billeberga, Rönnebergs hd
I. Ingers 1951.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

Kant, s.

Kont, -en, Kontar, -na

Wärsbö, Rönnebergs Ld.
½ Bredus 1931

№ 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

kant
s.

køont. -en. -on. -onna

--- som ènte e någa i
køontonna

Nr 4550 Sireköpinge, Rönnebergs hd.
I. Ingers 1958.

Kant
s.

kant el. kont. -an, -on, -onna
el. kont etc.

äv. = värdstreck, riktning

i den konten

kontorna st ret ör.

Nr 4524 Svalöv, Rönnebergs hd

Ingemar Ingers 1948.

kant II

der kom folk ifra åla
køntor

Nr 4524 Svalöv, Rönnebergs hd

Ingemar Ingers 1948.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

kant
s.

kant. -en. -on, -onna

Nr 6350. Tirup, Rönnebergs hd
I. Ingers 1955.

kant, s.

kant, - m, - r, - orna
sb, ny.

kant

kant etc. 1.1.
1950

Rönnebergs ^{Van}hd

V. Welander 1921.

Nr 374.

Bb

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

Konta, v.

Konta, - , - d

den va kontod ma selke

Waisloo, Rånbergs led
E. Berber 1931

№ 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

Kantband, s. u.

Kontabö^oer, -er, Kontabö^oer, -er

Wäislöj, Rånbergs Ld.
G. Runkel 1931

№ 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

Kontig, stj.

Konted, -, -a

Härslof, Rönnebergs led.

G. Berlin 1931

N^o 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

kantra
k²antra (-ar, -a, -ad, -ad)

vb, itr.

kantra, v.

kantra

Vow

Rönnebergs hd

Nr 374.

V. Welander 1921.

Rb

Kapp.

i följ.:

↳ kapp

fjörä, riä, spräza, zäu etc

↳ kapp

Härsböj Rånclaus skil.
G. Berlin 1931

№ 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

Капа

Капа -ан -он -онна

ди рѣ капонна

Nr 4524 Svalöv, Rönnebergs hd

Ingemar Ingers 1948.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

kappa
s.

käpa -an -or -orna

kappe: gammalt rymdmått.

en kapa ēnebär

Nr 4524 Svalöv, Rönnebergs hd
I. Ingers 1949

κappa, s.

κᾰρᾰ, -ν, κᾰρᾰρ, -να

Härslev, Rönnebygd lfd.

№ 1178:1

E. Neuhm 1931

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

Kappos, v.

käpas, -, käpads

Hälsö, Rånckeas Lnl.
E. Berlin 1931

№ 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

Kappe, s.

käpa, -u, käpor, -ua

= '5 liter'

Stänslov, Rönnebergs Lb.

E. Berlin 1931

№ 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

Kappland, s. u.

Kaplan, -en, Kaplan, -en

dar houde teu Kaplan göre
te husen

Wäster, Råncheberg'skd.

E. Rönner 1931

№ 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

Kappmål (av Träⁿ)

s.

Käpemaån!

Se DAL foto 75:0073.

Nr 14557 Asmundtorp Rönneb hd

Göran Hallberg 1975

Käppmått (av trä)

1.

käppmöt, -ad

Se DAL foto 35:0073.

Nr 14557 Asmundtorp Rönneb hd

Göran Hallberg 1975

Kapptoffla

s.

slags trätöfla med
avantäder och lunt-
kappa

Käptöflor plun.

se DAL foto 75:0093.

Nr 14557 Åsmundtorp Rönneb hd

Göran Hallberg 1975

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

kapten, s.

kapten

373:36.

Nr 6469. Härslöv, Rönnebergs hd
Erik Bruhn 1915. Exc.

Kapun

Kapon

1. Kastrens typ.

2. Skållend.

Hven

H. Melin

1890 t.

32.

Kar, s. u.

Kar, -en, Kar, -en

1. 'stort vitt laggbark'
2. 'kär, större eller mindre
av trä, lera, porslin etc'
[tallikar, fat etc]

Härslof, Rönneby sk.

№ 1178:1

Z. Berlin 1931

kar, -¹ad, =, -¹m
sb, m.

kar, s.

kar

Nov

Rönnebergs hd

V. Welander 1921.

Nr 374.

B6

kar
s.

k_{on}. led. pl. = 1 - an

**Nr 4981. Billeberga, Rönnebergs hd
l. Ingers 1957.**

kar
s.

kar, -ad. pl. =, -en
tråkar etc., kard.

Nr 4550. Sireköpinge, Rönnebergs hd
l. Ingers 1956.

* karahylla

karahylla

hylla för torkning av disken.

Nr 3320 b Billeberga, Rönneb. hd

Oscar Svensson 1938

x karalase

karalase

kāralāse

disktrasa.

Nr 3320 b Billeberga, Rönneb. hd

Oscar Svensson 1938

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

* Karale

Karale, -ed (koll.)
= husgeråd, sevis

Nr 4524 Svalöv, Rönnebergs hd

I. Ingers 1949

hårda
hårda (-ar, -a, -ad, -ad)
vb., Fr.

hårda, v.

hårda

Nov

Rönnebergs hd

Nr 374.

V. Welander 1921.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

B6

Karda, s.

Karda, -u, Kardos, -na

Hästö, Råncheys led.

G. Berber 1931

№ 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

karda s.

karda

anv. vid ullberedning; äv. såsom
smädeord.

Nr 3320 b Billeberga, Rönneb. hd

Oscar Svensson 1938

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

kanda
v.

kanda -a -a -ad

di kanda

Nr 4327 Asmundtorp, Rönnebergs hd.
l. Ingers 1958.

× kardegille

kardegille (läs -jille)

sammankomst av kvinnor och pigor för
kardning av ull samt förplägnaden
därvid.

Nr 4327 Asmundtorp, Rönneb. hd

Eva Wigström 1891

* Kärdegille, s. u.

Kärdegilla, -d, Kärdegilla, -n

'gille med dens, som en
gårds pigor stäbbe till
då uten var slut kärdd'

Härslöv, Rönnebergs led.

N^o 1178:1

E. Bureh 1931

hårdgille
kärdeyile, -d
St, m.

**hårdgille, s.*

hårdgille

Vow

Rönnebergs hd

V. Welander 1921.

Nr 374.

Rb.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

Kardmakare, s.

Kärdenägare, -n

får bodu dar en Kärdenäga-
ra

Häslöv, Rånchens led.

N^o 1178:1

G. Buren 1931

hårdnubbe

*hårdnubbe, s

hårdn^gub^o, -n, -a, -ana
sb, ny.

- 1) smärtpi
- 2) Tand på karda

Ren

Rönnebergs hd

V. Welander 1921.

Nr 374.

Rt

x Kärhyll(a), s.

Kärhyll, - en

' hylla i köket, på vitens
tallrikar, fat etc stäues'

Stais lö, Kärhylls löl
E. Berlin 1931

№ 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

Karbylla
Kära hyl, - on
sb, ny.

x karbylla, s.

hylla för kötskär

Von

Rönnebergs hd

V. Welander 1921.

Nr 374.

B6

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

kap II
s.

de va stōra kàra
færitiden.

Nr 4327 Asmundtorp Rönneb. hd I
I, Ingers 1961.

karl
s.

kar, -en, M. kàra, -ana

kàren ble full av lùs

vi hade en m \ddot{e} ed v \ddot{e} kti k \ddot{a} r.

Nr 4327 Asmundtorp, Rönnebergs hd.
I. Ingers 1958.

Karl s.

Kara
'Karlar'

(Kära)

s. 125

Nr 5089 Billeberga, Rönneb. hd

E. Neander Exc.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

karl
s.

kar. -an. kãna. -ana

Nr 6350. Tirup, Rönnebergs hd
l. Ingers 1956.

karl

kar . pl. kāra

Nr 4930 Örja, Rönnebergs hd

I. Ingers 1952.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

kar
s.

kar (kar) M. kanna

betrodde kanna

Nr 14559 Glumslöv Rönnebergs hd

s 64
s 29

Herbert Larsson 1951 Exc

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

karl
s.

karl, -en
(massperson).

⁹⁸
Nr 4892. Tofta, Rönnebergs hd
l. Ingers 1956.

kant
s.

kar

de e en redi kar

⁹⁸
Nr ~~4892~~. Tofta, Rönnebergs hd
l. Ingers 1956.

karl III

de e fulastä ligasta kan

**Nr 4550 Sireköpinge, Rönnebergs hd.
I. Ingers 1958.**

karl:

de har vad ræktia kãna
men dæ vå dæ sæks kãna
som hog fãt i ræved

Nr 4550. Sireköpinge, Rönnebergs hd
l. Ingers 1956.

kant
s.

kar, -ca, kara, -ana

de va en kar har i kagana ---

Nr 4550. Sireköpinge, Rönnebergs hd
I. Ingers 1956.

Karl II

di största kånana

Nr 4524 Svalöv, Rönnebergs hd

I. Ingers 1950.

karl

kar, -en

μ. kàra
-ana

en fèkeli kàr

= snäll,
hygglig

en fulvækstør kàr

en skårør kàr

Nr 4524 Sva'öv, Rönnebergs hd

Ingemar Ingers 1948.

Karl, s.

kar, -en, kära, -na

Härlö, Rönnebygd
2. Dec 1931

N^o 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

Plun

Karl
s.

Kar, Karl

Härslöv

Rönnebergs hd. E Bruhn 1915, Nr 370.
Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

karl
kar, -m, k⁹ara, -na
sb, m.

karl, s.

karl

Born, Ven

Rönnebergs hd

V. Welander 1921. Nr 374.

Bb

karla-on

ett karla-on

Nr 14559 Glumslöv Rönnebergs hd

f 36

Herbert Larsson 1951 Exc

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

Karlatåg, s. u.

Kä^ˆra^ˆtå^ˆg, -ed, Kä^ˆra^ˆtå^ˆg, -er

de va rē^ˆda Kä^ˆra^ˆtå^ˆg

Wäislö, Rånchens h.

2. Mars 1931

№ 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

Karavulen, obj:

Karavulen, Karavulen, Kara-
vurna

Hälsjö, Ranchens Lel.

N^o 1178:1

E. Kuhlman 1931

Karlvís,

i förb.:

på Karavís

'på Karlvis'
[= som en Karl]

Hälsn., Ronchevys Ld.

L. Ronchevys 1931

N^o 1178.1

Karm, s.

Karm, -en, Kärna, -na

Wäislov, Rönnebergs lhd.

G. Wenner 1931

N^o 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

* karpa
v.

kärpa, mes. kärpor
kackla.

Billebaga. Rönnebergs hd
P. Högström 1878.

Karta, s.

Karta, - n, Kartor, - na

Hälsjö, Rönnebergs Län.

E. Berlin 1931

№ 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

karta
s.

karta, -an

de e væns karta

Nr 4632 Hven, Rönnebergs hd
I. Ingers 1950

Karta
s.

k^ànta -an -on -onna

k^àntan v^ìste at den skole
v^à en stie .

Nr 4524 Svalöv, Rönnebergs hd
Ingemar Ingers 1948.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

kanta
s.

kanta, -an

han jare ny kanta

Nr 4327 Asmundtorp, Rönnebergs hd.
L. Ingers 1958.

Plen.

x karusa

{ karusa-a } ruda, (fish)
{ karusa }

karusa et. karusa

Härslöv

Nr 370.

Rönnebergs hd. E Bruhn 1915.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

x karusa

karusa m. -or

fisksort. = ruda

ä, de va jëdon a karúson
(som fångades i ån).

Nr 4550. Sireköpinge, Rönnebergs hd
I. Ingers 1957.

Kasa, u.

Kasa, -, -d

Wästbo, Rönnebergs led.
2. Reviderad 1931

№ 1178:1

x kasa
v.

käsa -a -a -ad

glida utför

sa vel kan järna käsa.

Nr 7217 Borstahusen, Rönnebergs hd.
I. Ingers 1958.

kasa
v.

kasa -ar -a -ad

glida, rutscha

di flyor om ku^l a kasar uded
i it enda täg.

Nr 4524 Svalöv, Rönnebergs hd
Ingemar Ingers 1948.

kasa

kasa

kasa

glida

Nr 3320 b Billeberga, Rönneb. hd

Oscar Svensson 1938

Kasern

kasern, -en

Nr 4524 Svalöv, Rönnebergs hd

Ingemar Ingers 1948.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

Kasern

Kasern, -tan

arbetarkasern, bostad för sång-
arbetare med många rum el. lägenheter.

Sireköpings gd.

Nr 4550. Sireköpinge, Rönnebergs hd
I. Ingers 1956.

kasin(o)

kasin (genus?)

ett slags kortspel.

Nr 4327 Asmundtorp, Rönnebergs hd.
I. Ingers 1958.

Kassin s.

Kassin

(Kort spel)

s. 127

Nr 5089 Billeberga, Rönneb. hd
E. Neander Exc.

kassaskäp

käsaskäv, -ed

y. käsaskäup, -ed (vid ansats
etc. tala resp.)

Nr 4550. Sireköpinge, Rönnebergs hd
l. Ingers 1957.

Kasse, s.

Kàse, -u, Kàs-a, -na

'Kong. av tyg eller
[rep] band'

Häslöv, Rönnebyss lfd.
'G. Berlin 1931

N^o 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

Kast, s. n.

Kost, -'er, Kost, -'er

1. 'kast'

2. 'kast' = 4 stycken

[t. ex. då man räknar
sin]

Härstör, Rönneby's Ld.

E. Berlin 1931

№ 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

kast

kost. led

vis bedd av plöjning

Nr 4980 Örja, Rönnebergs hd
I. Ingers 1952.

kast

s.

kåsst

det fält som är mellan de första plog-
fårorna.

Nr 3320 b Billeberga, Rönneb. hd

Oscar Svensson 1938

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

kasta
v.

kösta -a -a -ad

Nr 4930 Örja, Rönnebergs hd
I. Ingers 1952.

Kasta, v

Kösta, - , - d.

1. 'Kosta'

2. 'Kosta' = da'kor

Kalva förtidigt.

dän kösten har köstad tvau

göz-a

Waislov, Rönnebergs hel
E. Rönneberg 1931

№ 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

kästar - kastar
kästa

kasta, v.

373:61

= kastade

373:4.

kästad

= kastad

373:48

Nr 6469. Härslöv, Rönnebergs hd
Erik Bruhn 1915. Exc.

kasta

kösta - ar - a - ad

a sin skole kan kosta op
jöran an gr^oöven

samt kasta, resp. piv.-form.

Nr 3356 b Sireköpinge, Rönneb. hd

Okänd uppt. 1933 Exc.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

²Kasta, ²Kösta, ²Köstad. v. kasta v.

1. 'kosta'

2. 'vösta' = specient: flytta -
genom kätting-södes högen
fri än kundra söden än ta

vänne

²Kösta ²drösem

E. Bruhn 1927.

Nr 376.

Tirup Rönnebergs hd

Tarsted. Pl.

kasta
v.

kösta -ae -a -ad

precis¹ som pångana köstar
med böla nu ---

Nr 4327. Asmundtorp, Rönnebergs hd
l. Ingers 1957.

hista

kasta, v.

k^osta (-ar, -a, -ad, -ad, -a!)

vb.; fr.

kasta

kasta

k^osta på lⁱgen

Bonn, Ven

Rönnebergs hd

Nr 374.

V. Welander 1921.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

Bb

kastanj

kastäna -an -or -orna

kastanjesträd, f.

kastänan kan e vael gämal

Nr 4550. Sireköpinge, Rönnebergs hd
l. Ingers 1956.

kastanj
s.

kastán el. kastána, pl.-or

(fukten)

de líknae en kastána

Nr 4550. Sireköpinge, Rönnebergs hd
l. Ingers 1957.

kastmaskin

kåsstemasjin

sädesharpa.

Nr 3320 b Billeberga, Rönneb. hd

Oscar Svensson 1938

Kostrull, s.

Kostiöl, -en, kostplar, -na

dar e hæl i kostplar

Waislös, Rånchens tel.
E. Buren 1931

№ 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

Katekes; s.

Kafzēs, -en, Kafzēsar, -na

Kafzēsen skula en kuna

Hälsö, Röncheys led.

№ 1178:1

2. April 1931

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

katsingen

kassingen

lättare svordom, "gemensam för båda könen".

ja for kassingen!

nä j for kassingen!

Nr 4327 Asmundtorp, Rönneb. hd

Eva Wigström 1891

katt
s.

katt, m. katta, -ana

a° kattana di sloo --

Nr 14559 Glumslöv Rönnebergs hd s 49,

Herbert Larsson 1951 Exc

50.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

katt
s.

kat, pl. -a

liasöm man drän en kat i
römpa ---

Nr 4550. Sireköpinge, Rönnebergs hd
J. Ingers 1957.

katt II

kätan i stövlana

(en sagofigur)

**Nr 4550 Sireköpinge, Rönnebergs hd.
I. Ingers 1958.**

Katt, s.

Kat₋, -'em, Kät₋, -na

Hälsör, Ranchers lsh.
E. Bunker 1931

№ 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

katb, s.

kat, ¹ m, ² a, ³ ana
sb, sz.

katb

Vm

Rönnebergs hd

V. Welander 1921.

Nr 374.

Rb

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

kat

kat. pl. -a. kat.

de forstär ja inte mer an
den kätan har ligor

Billeberga

Nr 49 P. Ågård omkr. 1878.

P. A.

Rönneberg

katt

kat. lan

di hade it jile som di
skole sla käten au tönan
den vida käten.

Nr 4327 Asmundtorp, Rönnebergs hd
I. Ingers 1951.

katt

katt pl. -a

når galna katta får reved skeng, så
går di hem. (ordspr.)

En ved ente, katten har ägg, for än
en fått känt -en. (ordspr.)

Nr 4327 Asmundtorp, Rönneb. hd

Eva Wigström 1880

x kattakälla

kätaköla -an

sväntes fossa.

ja har kat en son nyseli kätaköla

4327.

Åsmundtorp, Rönnebergs lsd
I. Ingers 1941.

Plena

+ Kattasnura

Kattasnura, Kattasnura. En
Kattasnura i isen, och
dena ligger en lång ston
i hvord randa en Kälke bii-
des fort, man plaserar sig så
frå städen, och hon någon tim
är fria frå stöven så man
åker runt i is

Nr 370.

kate-märk

Kattakveg, n. n. M. =

tvann svarta kattakveg

kate-kresten

Nr 14559 Glumslöv Rönnebergs hd ✓ 48

Herbert Larsson 1951 Exc

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

Rattort s.

Rattalorten

Rattorten

s. 119

Nr 5089 Billeberga, Rönneb. hd

E. Neander Exc.

Katts kunn, s. u.

Käta-gin, -ed, Käta-gin,
- en

Stais loo, Rånbergs led.

№ 1178:1

E. Kurler 1951

x
katt-skälla

n. p. kattaskälla

förskyl. om katt

Nr 14559 Glumslöv Rönnebergs hd 2 49

Herbert Larsson 1951 Exc

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

* Kätstövél, s.

Kätstövél, -u, Kätstövola, -na

'gullviva'

[Även odlate primulor benämnes så]

Wärslov, Rönchess Ld.

E. Buren 1931

N^o 1178:1

kans, -m, -or, -orna

kans

kans, ring (fju segel)

Hron. Plabodarna

Nr 374 Rönnebergs hd
Viktor Welander 1921

kan
kan, i frasen "kama r kån pa nån"
sb. få tag i myn

*kan, s.

Rönnebergs hä *hem*

Nr 374.

V. Welander 1921.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

Rb.

Kavel, s.

k^ävel, -n, k^ävla, -na

'mindre, rund trä-
stök'

Stöslöj, Råncheys töl.

E. Bureus 1931

№ 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

karle

karle, s

karla, -n, -a, -ana
sb, mj.

karle

Nov

Rönnebergs hd

V. Welander 1921.

Nr 374.

Bb.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

Plens.

+ Kaviing

Käv²ez, kopring, svart bröb

Härslöv

Rönnebergs hd. E Bruhn 1915.

Nr 370.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen i Lund

+ karning

kävreg, -an

ett slags grovt bröd.

**Nr 7216 Härslöv, Rönnebergs hd.
l. Ingers 1958.**

hävring, s.

hävring, -m, -a, -ana
sb, rg.

hävring, dags grovt råsbild

man brödet e v¹ärmt, r²isar m me l¹iniv
a fl¹äken br¹öna me hä¹u

Rönnebergs hd

V. Welander 1921.

Nr 374.

Rb.

kavring

kavring

ett slags bröd.

Nr 4327 Asmunatorp, Rönneb. hd

Eva Wigström 1891

* karning

kävreg, -a

(slags hörd)

Nr 4550 Sireköpinge, Rönnebergs hd.
I. Ingers 1958.

+ kaving

kävreg, -en -a -ana

ett slags grovt bröd.

Se mote di ledga läsa
runtan om kävregana

Nr 4327 Asmundtorp, Rönnebergs ^{W. Kävreg.}
I. Ingers 1958.

x hed

x hed, a.

fse rg, ²a pl.
adj.

ledsen, fsth.

de ble fse² au fsk¹ riyod

Born.

Rönnebergs hd

V. Welander 1921.

Nr 374.

Rb

+ ked
adj.

fje

levsen, trött på ngt

ja va äli fje au mit liv.

Nr 4632 Hven, Pönnebergs hd
I. Ingers 1950

Ge nu ed. leser. * ked

Billeberga

Nr 49 P. Ågård omkr. 1878.

P. Å.

Rönneberg.

Rlun
7
pe - an est, lobben prä

* Ked av det

Härslöv

Rönnebergs hd. E Bruhn 1915. Nr 370

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

Kedja, s.

fzēja, -n, fzējor, -na

han hode en fzēja au selvar
þvor maven

Stáislóð, Rómbergs tel.

Z. Puhar 1931

№ 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

Kedja
s.

Hjædja

Nr 4524 Svalöv, Rönnebergs hd

I. Ingers 1950. Exc. gr.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

Olav

2 Kedsam

¹
Kedsam, ledsen

Härslöv

Rönnebergs hd. E Bruhn 1915. Nr 370.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

fjäsam, -t, -a
adj.

**hedsam, a.*

lodsam, Fräling

Nou

Rönnebergs hd
V. Welander 1921.

Nr 374.

Rb

Frans l. Frästor, -m
sb., mj.

^xkejs, s.

har att taga upp fricken
med ur bälldammor och äl-
bistr

(mj.) Fräsart, -m

Ven

Rönnebergs hd

V. Welander 1921.

Nr 374.

Bb

Kejsare, s.

fejarsare, -n, fejarsare, fej-
sarna

Wärsloo, Rånbergs led

2. Oktober 1931

N^o 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

kejsare
s-

hjärsare, -en

(i best. f. ss. öknarna)

Nr 4327 Asmundtorp, Rönnebergs hd.
I. Ingers 1958.

kypta

kypta, s

kypta, - m
sb, 19.

vänster hand

la me kyptan, vara vänster hand

Nm

Rönnebergs hd

Nr 374.

V. Welander 1921.

Bb.

^x kortbänd
fråghänd 19, - a pl.
ad:

^x höjt bänd, a.

kajbänd

Ven

Rönnebergs hd

V. Welander 1921. Nr 374.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

Rb.

Kela, v.

fzēla, - , - d

' smēka, skāma

boit'

Häslöv, Rönnebygd.
E. Wulm 1931

№ 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

* Keldägge, s.

fzēladäge, -u, fzēladäga,
-ua

'Kelgris'

Itäistö, Råncheys Ld.

G. Buren 1931

№ 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

x
keledägge

b.f. keledäggen (k = tj)

kelgis, favorit bland småbarn
et. hastjura

Nr 14559 Glumslöv Rönnebergs hd ✓ 29

Herbert Larsson 1951 Exc

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

* keledägge
Hjēledäggē, "ett smekord"

Billeberga

Nr 49 P. Ågård omkr. 1878.

P. H.

Rönneberg

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

^x Kelen, otj.

fzēlen, fzēlent, fzēlua

'bucksam'

Häslöv, Rånchuss Ed.

G. Vindler 1931

№ 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

* kelen
a.

fyelen

smeksam, om barn & husdjur

han e sa fäsalit fyelen
(om en katt).

Nr 4981. Billeberga, Rönnebergs hd
I. Ingers 1957.

kelgris, s.

fzèlegris, - en, fzèlagrisa,
- na

Hälsö, Rönneby's Ld.

№ 1178:1

E. Berlin 1931

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

be tling, s.

frity, - m, - a, - ana
se, ny.

lecting

o
Ab.

Rönnebergs hd

V. Welander 1921.

Nr 374.

Bb.

Kid, s. n.

fzē, -'ed, fzē, -'en [el. -na]

'Kid, getunge'

Hälsö, Rånöbergs Ld.

G. Berlin 1931

№ 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

kika, v.

fzika, -l -d

hon stam o fzika

Härlöv, Rönneby's bld.

Z. Nulm 1931

№ 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

I

* Kikgömmen, s. u.

fyrkäggen

En lek där det gäller
för den som "stod" att kom-
ma åt att se hela krop-
pen på den medlekande.
Leken bedrevs oftast

N^o 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

II

* Riksgömme, s. u.

omkring en hus eller en
halvstak, där det
var tillfälle att gömma
halva kroppen i hörnen

Häls lov, Råncheys Lrd
S. Rindin 1931

№ 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

kikkosta, s.

fjēgukōsta, -u

glōten e sa fargānen an
fjēgukōsta

'banet är illa ansatt av kik-
kosta'

Hälslov, Rånbergs Ld.

N^o 1178:1

19. Decem 1931

Kil, s.

fz₋el, -en, fz₋ila, -na

1. 'kil'

2. 'kil = barnunge'

Härslö, Rönneby's l. l.

G. Berlin 1931

N^o 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

kilo

fjilo

væn giis han hade en
tia, täl fjilo èstra.

J. L.

Nr 4524 Svalöv, Rönnebergs hd

f. Ingers 1950.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

kilo

fjila, n.

en fjulöta húnna fjila

Nr 7217 Borstahusen, Rönnebergs hd.
l. Ingers 1958.

kilo

fyilo, n., 14. =

han stala om sa di fek
tre kioner pa vart handra
fyilo.

Nr 6350. Tirup, Rönnebergs hd
I. Ingers 1955.

I

^x Kinnma, v.

fzima, - , - d

klänna, slå med kläp-
pen i en kyrkklocka;
brukas ännu i Håls Lövs m:
julaftron, juldagsmorgon,
nyårs aftron, deligt prä

№ 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

II

x
Krimma, v.

morgonen nyårsdagen
samt trettondagsafton
[det betraktas som en stort
nöje av byns manliga ung-
dom att få hjälpa "ringarna"
att krimma.]

Hälsöv, Rånchevs lhd.

E. Berber 1931

N^o 1178:1

Rimrök, s.

fzímrók, -en

Wäislov, Rånchens Lrd.
2. December 1931

№ 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

Kinka, v.

fzīgka, -i, -d

'vara kinkig'

Itäis löi, Rönneberg's led.

E. Vuolteen 1931

N^o 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

Kirkig, 07.

fryktad, -, -a

Hälsö, Rånbergs lrd.

2. Decbr 1931

N^o 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

Plum

+ Kinter

Kinter, kinder, markemang

Härslöv

Rönnebergs hd. E Bruhn 1915 Nr 370.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

Ris

Ris

"där är Ris" sade man då
två kommit lika nära hä-
let då man rullade Kula
(dessa fjörssakade omslag) s. 71

Nr 5089 Billeberga, Rönneb. hd

E. Neander

Exc.

kisa, v

fzisa, -i, -d

Hälsö, Rånbergs Ld
G. Nurlin 1931

№ 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

x kisig, orj.

fz̄is̄erl, - , - a

'kisögd'

h_w e leta fz̄is̄erl

Wärslov, Rånchens led.

G. Muelen 1931

№ 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

kista, s.

fzista, -u, fzistor, -na

fzistan fek honn na se

Häslöv, Rånnebys lrd

E. Buren 1931

№ 1178:1

kista
s.

hista m. -or

man ja ved den sto trav
hista i gagkåmaren

Nr 4327. Asmundtorp, Rönnebergs hd
l. Ingers 1957.

Frista, -n

kista

Hren

**Nr 374 Rönnebergs hd
Viktor Welander 1921**

kista II

Hjistan falt nör i Hälaren

vi skole resa te stån a teya Hjista
(vid dödsfall)

Nr 4327 Asmundtorp, Rönnebergs hd.
l. Ingers 1958.

Kistbotten

s.

b.f. på kistbotten
(k = tj)

Nr 14559 Glumslöv Rönnebergs hd ✓ 62

Herbert Larsson 1951 Exc

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

kiste brev

ffistebräv, -ad, pl. =, -en

färglagt plansch med inskiift på prosa
el. vers, som fästes på insidan av kist-
locken.

Nr 4327 Asmundtorp, Rönnebergs hd.
I. Ingers 1958.

* kiste läddika

fjiste läddika, -an

läda is. förvaringsrum på tvåsen
inuti kista.

Nr 4327 Asmundtorp, Rönnebergs hd.

l. Ingers 1958.

kistkammare

tjistekammare -en

rum för kistor & skåp.

Nr 3320 b Billeberga, Rönneb. hd

Oscar Svensson 1938

kistkammare

kistekammare

(Rum H. i planritning i Sv. Landsmål
VIII:2, s. 5.)

Nr 4327 Asmundtorp, Rönneb. hd
Eva Wigström 1891

x kistskär

x kistskär, s.

fristskär, -sd
No, n.

"lyte", som barnet fick, då
den havande såg en halvöppen
linna

Nov

Rönnebergs hd

V. Welander 1921.

Nr 374.

Rb.

Kistragen slags arbetarvagn s.

25 st v ö j n

Jfr DAL foto 75:0124.

Nr 14557 Asmundtorp Rönneb hd

Göran Hallberg 1975

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

Kitt, s. u.

fzēt, -'erl

fzēt'arl har fäl'arl a'u

Wärslov, Rånslövs län.

G. Berber 1931

№ 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

kitto, v.

fzita, -i, -d

du har nok fzitad dölit

Häls lov, Rännebergs br.

E. Berber 1931

№ 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

Kittel, s.

fzēl, -'em, fzēla, -na

Härsjö, Rönneby's Ld
Z. Rubin 1951

№ 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

bittel s

bittel
ff³ela, -m, -a, -ana

86, 19.

bittel

(även) ff¹el, -¹m, -²a -²ana

Sms. k²af²ff²ela; br²ög²ff²ela

Von

Rönnebergs hd

V. Welander 1921.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

Nr 274

Bb.

Kittel
s.

fgel

Nr 4524 Svalöv, Rönnebergs hd
I. Ingers 1950. Exc. gr.

kittel

fjel. -en. -a, -ana

Nr 4327 Asmundtorp, Rönnebergs hd.
l. Ingers 1958.

^x Kitebottnare, s.

fjelabönare, -n, fjelabönare,
fjelabönarna
' fötunnare, tättare '

Waislov, Rinnebergs led
2. April 1952

M 1178:3

kittelfot

Hjäl^lfä^d, -an

triefot av järn för placering av
kokkärn i öppen eldstad.

Nr 4327 Asmundtorp, Rönnebergs hd.
I. Ingers 1958.

Kittla, v.

fgila, -i, -d

la blé o fgila na

'låt bli o*u* Kittla heme'

Wais lo*u*, Rånchers Ted.

Z. Berlin 1931

N^o 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

hilla
fjilla (-an, -a, -ad, -ad, -a!)
ob, fr.

hilla, v.

hilla

Ven

Rönnebergs hd

V. Welander 1921.

Nr 374.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

Bl.

kittla
v.

ffila -a -a -ad

de ffilar se sätans konst

Nr 7217 Borstahusen, Rönnebergs hd.
I. Ingers 1958.

Kittlig, odj.

fzilar, fzilar, fzilar

Wästerås, Rånöbuss l. l.

S. Svanen 1931

N^o 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

hittlig, a.
✓

J³il³on, J³il³od, -a
adj.

hittlig

Ven

Rönnebergs hd

V. Welander 1921.

Nr 374.

Pb.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

kyrtel, v.

kyrtal

373:17

Nr 6469. Härslöv, Rönnebergs hd
Erik Bruhn 1915. Exc.

* kjortlamölla

tjortlamölla

väderkvarn av holländsk typ.

Nr 3320 b Billeberga, Rönneb. hd

Oscar Svensson 1938

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

Klabb, s. n.

Klabb, -'ed

de klabbent vel in ruten ha' mer

Stänslov, Rönnebergs Ld.

E. Renner 1931

N^o 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

klabb
s.

klab, led
oreda, "trassel"

di ha ente komed au klábed
inne.

Nr 4981. Billeberga, Rönnebergs hd
l. Ingers 1958.

* klabb

klab, -ed

fuskverk; oreta.

ja kan råu te a fjöva, men
ja vet inte há de klábed.

sagt om J.V.

Nr 4327 Asmundtorp Rönneb. hd]

I. Ingers 1961.

x Klabbā, s.

klāba, - u, klābor, - ua

'Krima som "Klabbas" inte
gör sin sak ordkuligt'

Häslöv, Rönnebergs lfd.

L. Rönner 1931

M_o 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

Klabba, v.

Klaba, -i- d

1. 'Klabba'
2. 'Klabba = fästa
under om brö''

Hälsö, Rånbergs Ld.

№ 1178:1

E. Paulsen 1931

+ klappa
".

kläba -a -a -ad

fuska, knäpa

de hade vad bäton och som ga
sät a kläba pa -ad.

Nr 4327. Asmundtorp, Rönnebergs hd
l. Ingers 1957.

klabbare
klåbars, -m, =ma
sb, comm.

* klabbare, s.

klåpare

de va en reds klåbars, som ros d³ä¹rt m¹ä¹d

Non
Rönnebergs hd

V. Welander 1921.

Nr 374.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

Rb.

x klabbare

klabbare

klåpare.

Nr 3320 b Billeberga, Rönneb. hd

Oscar Svensson 1938

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

^x klabbas, s.

klabbas, - en

= ^x 'klabbsock' [se rúa
ord]

Härslev, Rönnebergs led
Z. Beuker 1931

N^o 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

Plum

* klabbet

kläbe, !trassling 2 smutsigt

Härslöv

Rönnebergs hd. E Bruhn 1915. Nr 370.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

4
kläbsöck, s.

kläbsöck, - en, kläbsöck-a, - na

' en som inte gör sin sak
ordentligt; en som fuskar
' en yrke'

Wasslöf, Rönnebergs led
Z. Berlin 1931

N^o 1178:1

klabbsock

klábbsåkk

klåpare.

Nr 3320 b Billeberga, Rönneb. hd

Oscar Svensson 1938

* klabbsock

klábbsåkk

en som ingenting kan.

Nr 3320 b Billeberga, Rönneb. hd

Oscar Svensson 1938

Klak, s.

klak, -en, klaka, -na

'klak på skotti

kon hade lävat den ena kläcken

[tappat]

Häslöv, Rönnebygd lsd

E. Berlin 1931

№ 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

kläcka, v.

kläcka, - , - d

du faur la kläcka stövlarna
'du för läta kläcka stövlarna'

№ 1178:1

Hälsö, Rånbergs bel

2. April 1931

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

klack-grimma

kläkaqima, pl. -or

ett slags grimma.

Nr 4327 Asmundtorp, Rönnebergs hd.
I. Ingers 1958.

Kläckjärn, s.

Kläckjärn, - ed, Kläckjärn, - en

dar syntes märka at kläckjär-
nen

Häslöv, Rönnebygd led

2 Mars 1931

N^o 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

Kladda, v.

kläda, - , - d.

Västbo, Rånslens lhd
E. Svanen 1931

N^o 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

x kladda
s.

kláda, -an

tafau, opraktiskt fruntimmer et.
flicka

du e en rækti kláda!

Nr 4524 Svalöv, Rörnebergs hd
I. Ingers 1949

klaff, s.

klaf, -en, kläfa, -na

slan öp kläfen på bord

Hässelö, Rönnebergs Ld.

N^o 1178:1

Z. Berlin 1931

klaff

klaf. -en. -a, -ana

kläfen slö ö a nör

Nr 4524 Svalöv, Rönnebergs hd
I. Ingers 1949

Kläfford, s. u.

kläfabör, -en, kläfabör, -en

de kan äda va kläfabören

Hässel, Rönnebergs led

G. N. 1931

N^o 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

kläfabär, -sd, =, -m
sb; n.

klaffbord, s

bord m. klappan

Fri.

Rönnebergs hd

V. Welander 1921.

Nr 374.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

Rb

klaga, v.

kläva, -i, -d.

även:

kläga, -i, -d

Häslöv, Rönnebergs lsd

N^o 1178:1

E. Neulen 1931

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

klaga
v.

kläga -a -ad

vi ska änta kläga tidorna,
bära di kan höla.

Nr 4327 Åsmundtorp Rönneb. hd
I, Ingers 1961

klaga
v-

klaga, pret. =
(a)

i liaväl klaga di på Olof
forstann

Nr 14559 Glumslöv Rönnebergs hd

s 44

Herbert Larsson 1951 Exc

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

kläva (-ar, -a, -arl, -a!)

ob, istr.

(y.) kläva, o. s. v.

klaga, v.

klaga

Broms, Von

Rönnebergs hd

V. Welander 1921.

Nr 374.

Bu.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

x Klak, atj.

klag, -t, kläga.

'mjuk, böjlig, vek'

fj^äraⁿa på ä^ger^väⁿen e klä^a-
ga

Häslöv, Ronnebergs led.

№ 1178:1

2. Oktober 1931

Plens

klak

klag, klak

klag

Härslöv

Rönnebergs hd. E Bruhn 1915. Nr 370.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

2

^x klam s.

klam, -en, -a, -ana. s.

'Klave, halvband av järn eller trä, varmed kreaturen bindes.'

E Bruhn 1927.

Nr 376.

Tirup, Rönnebergs hd Tarstal. Plk.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

klammeri

klammeri

knipa, trångmål.

Nr 3320 b Billeberga, Rönneb. hd

Oscar Svensson 1938

x

klamn

klamn pl. -a

klave om boskaps hals.

Nr 4327 Asmundtorp, Rönneb. hd

Eva Wigström 1880

Klampa, v.

Klampa, -i- -d

han klompas ostad
'han klampas ostad'

Häslöv, Rönnebergs led.
2 Mars 1931

№ 1178:1

klang
s.

se under klock-klang

Nr 14559 Glumslöv Rönnebergs hd

Herbert Larsson 1951 Exc

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

s 23

Klang, s.

Klang, -en

dar e gä klang e di bälorna

Hälsö, Rånchevs lhd.

N^o 1178:1

E. Berlin 1951

Plus

klang

kloz, klang

kloz

Klapp, s.

Klap, -en, Kläpa, -na

Härslöv, Rånbyse bod
E. Buren 1931

N^o 1178:1

Klappa, v.

kläpa, -i, -d

han vela bora kläpa na leta
sa' han

Härslof, Rönnebyss l. l.
E. Benck 1931

№ 1178:1

klappetorv

kläptår -an

Lös torvdy, som först klappas till
och därefter torkas och skäres.

Nr 4524 Svalöv, Rönnebergs hd
Ingemar Ingers 1948.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

^x Klapptorv, s.

Kläpatär, -en

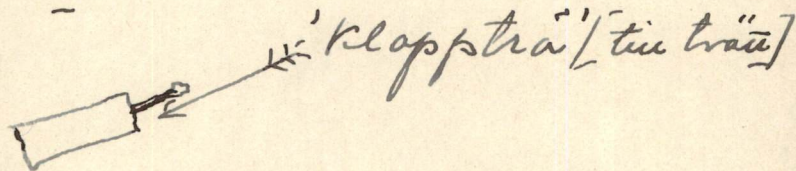
det nedre laget i en
Lövmo; denna snjuka
Lövmassa brukar formas
med händerna, klappas, till
kakor. Härlöv, Ronnebygd. S. Berlin 1931

N^o 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

klappträ, s.m.

klappträ, -ad, klappträ, -en



Härsloo, Rönnebergs led

G. Bruber 1951

№ 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

klar
adj.

klar

de e en klar säg.

Nr 4524 Svalöv, Rönnebergs hd
f. Ingers 1950.

klara, v.

klara, -d.

Härsloö, Rånbergs l. l.
E. Rånbergs 1931

N^o 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

Klarna, v.

Klarna, -i, -d

de klärnar snart

Hälsö, Rönnebergs lfd.

N^o 1178:1

E. Buren 1931

Klarstimm, s. u.

Kläräging, - ud, Kläräging, - en

lag lita kläräging på köpa-
-ffgälten

Harslöf, Rånchebys ldl.

E. Buren 1931

№ 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

x klas

klas

jordklump

slå klás, sönderslå jordklumpar på
styv jord.

Nr 4327 Asmundtorp, Rönneb. hd

Eva Wigström 1891

klase, s.

klas, -en, klåsa, -na

N^o 1178:1

Wäislov, Rönnebergs led.
2. Reviderad 1931

+klasig

kläsed, n. =

ojämn, fylld av jordkorn

knäded o kläsed

Nr 3356 b Sireköpinge, Rönneb. hd

Okänd uppt. 1938 Exc.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

klass

b. f. m. klåsa

(om skolklasser)

Nr 4524 Svalöv, Rönnebergs hd
I. Ingers 1950. Exc. gr.

Klatsch, s.

klag, -'en, kläg-a, -na

slau klägna pisker

Waislöö, Rönnebergs led.

E. Stenbo 1931

№ 1178:1

Klatscha, v.

Kläya, -i, -d

1. 'slä Klatsch'

2. 'piska, gestrykt'

Häslöv, Rönnebergs lfd.

E. Becker 1931

№ 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

klave
s-

kläve, -er

(om den ene sidan av ett mynt).

**Nr 4327 Asmundtorp, Rönnebergs hd.
I. Ingers 1958.**

Klen, 07.

Klen, -t, Klena

di egenen e rent för Klena
'de [hjul-] skerna äro rent för Klena'

Waislov, Rånbergs lfd

E. Buren 1931

№ 1178:1

Klen
adj.

Klen, klent, klena

smal, tunn:

tlena de va au via; klena
spö sa kalad.

Nr 4524 Svalöv, Rönnebergs hd

Ingemar Ingers 1948.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

klen

klen, a.

klen, -t, ²a

arf.

klen, lison, Funn

d¹en simon u klen²ars

Ab.

Rönnebergs hd

V. Welander 1921.

Nr 374.

Ab.

klen

adj.

klen - klent

lided oh klent

Nr 4327 Asmundtorp, Rönneb. hd

Eva Wigström 1880

x
Klena, s.

klēna, - u, klēnor, - ua

'Klenät'

Kaga klēnor

Träsköv, Rönnebergs län.

E. Buren 1931

№ 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

klēna, klēnta, klēnt. v.

'klina'

klēna v.

om framtiderna frk en ätte klēna
væzerna på nytt

E. Bruhn 1927.

Nr 376.

Tirup Rönnebergs hd.

Tarstad. Pb.

* klēna
v.

klēna, klēnta, klēnt

(=Sv. klēna), smita, bestycka; hantera
vått el. kläbbigt ämne ss. lera vid
klining av leväggar i konviker.

Nr 4327. Asmundtorp, Rönnebergs hd
l. Ingers 1957.

* klenet
a.

obest. pl. klened

hermond, herklent

Nr 14559 Glumslöv Rönnebergs hd

Herbert Larsson 1951 Exc

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

li

hler, 1 ma
sb. (pl.)

li, s.

li

Von

Rönnebergs hd

V. Welander 1921.

Nr 374.

Bl

klia

x kle (kler, kled, klet)
vb, itr.

klia, v.

klia

Ven

Rönnebergs hd

V. Welander 1921.

Nr 374.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

Rb.

Klibba, v.

kl̄iba, -i, -d

de kl̄ibar som b̄ig

Wäisloo, Rönnebergs led

Z. Reuben 1931

N^o 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

Klibbig, atj

Klibbad, -i, -a

Hälsjö, Rönneby's hel.
2. Decem 1931

№ 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

Klick, s.

klick, -en, klicka, -na

'kladd'

la na få en klick smör
'låt henne få en klick smör'

Härsöv, Rönnebergs lhd.

№ 1178:1

E. Berlin 1951

Klicka, v.

Klicka, -i, -d

1. 'Klicka med t.ex. en
bössa'

2. 'Klicka = släppa en klodd
här och där'

Stårlöv, Rönnebergs Led

E. Rönneberg 1931

N^o 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

Klump, s.

Klump, -en, Klumpa, -na

Häslöv, Rönnebergs lfd.
Z. Buchen 1931

№ 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

Klampa, v.

Klampa se, -, klampad se

limad vel klampa se

Härstos, Rånbergs Ld

2. Oktober 1931

N^o 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

Klumpig, adj.

Klumpad, -, -a.

Hälsö, Rönnebergs Lsd

E. Beulow 1931

N^o 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

^x
klina, v.

klina, pr. klina^r, klenta, klent

vr klenta leta ler i språkorna
pa hused om vaurana

Wästbo, Ronneby l. l.
Z. Berlin 1931

N^o 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

* klina

* klina, v.

klina (klina¹, klina², klina³, klina⁴, klina⁵!).

Fr. Hylen lerbule på väggar, efter gammalt byggnads sätt

(även) klina², o.s.v.

Seh. frim² böme¹ klina² äp I hns på en klina¹

Ven

Rönnebergs hd

V. Welander 1921.

Nr 374.

Bb.

klina
v.

klina, -or, klinta, klint
Pass. klina's

stykka, smita, klina

Nr 4632 Hven, Rönnebergs hd

I. Ingers 1950

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

klina över

klina över

örustryka. överkalika

de skole val klina över &

enta framkålas! om katolska

valomläggningar i Sankt Ibs gamla kyrka.

Nr 4632 Hven, Rönnebergs hd

I. Ingers 1950

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

Klinga, s.

Klinga, -u, klingor, -na

Wais löj, Rincheys bok
i Berlin 1931

№ 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

Klinga, v.

klinga, -i, -d

Hästö, Rönbergs Ed.

E. Buhus 1931

N^o 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

Hlinga
klinga, -m
sb. mj.

klinga, s

(Säg) klinga

Nen

Rönnebergs hd
V. Welander 1921.

Nr 374.

Rb

klinga
s.

kliga, -an, fem.

såklinga

di kàstar kligan, när han e
gåend.

Nr 4550. Sireköpinge, Rönnebergs hd
l. Ingers 1957.

* klingille
klingilla, -d
sb, n.

* klingille, s.

supplera av hus medelst "le-
klinging" med att följande fö-
följande

Ven

Rönnebergs hd

V. Welander 1921.

Nr 374.

Rb.

* klänning, obj.

Klänning, - , - a

'smuktig, klänning'

Hälsö, Rönnebergs län.
E. Rönne 1931

N^o 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

Klinka, s.

Klⁱngka, -u, Klⁱngkor, -na

de hade l^ostod Klⁱngkan au
[lystot]

Hässelö, Rönnebergs Ld
B. Arvid 1851

N^o 1178.1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

Klinka, v.

klänka, -i, -d

'slä isönder' [on glas
porstiv etc]

pängen klänka en rinda

Häslöv, Rönnebergs Lsd.

№ 1178:1

E. Berlin 1931

klinka
v.

klägka -a -a -ad

om metoden anv. vid klinkbyggda
båtar.

**Nr 7217 Borstahusen, Rönnebergs hd.
I. Ingers 1958.**

klinka
s.

klēyka pl. -or
vōmklinka

stōna kāsra a klēykon

Nr 4982 Tofta, Rönnebergs hd
I. Ingers 1951.

klinka

klinka -an

inrättning att stänga dörr.

Nr 3320 b Billeberga, Rönneb. hd

Oscar Svensson 1938

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

x klinkpipa
s.

kljgkpi^{va}, -an
detalj i en roddbat (klinkbyggd)

Nr 7217 Borstahusen, Rönnebergs hd.
l. Ingers 1958.

Klent, s.

Klent, -en, Klenta, -na

'den hornartade utväxt
som finns på kostens smäl-
ben'

Härsloö, Rönneby's led
2. Berlin 1981

№ 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

klensvägg, -m, -a, -ana
sb, mj.

* klensvägg, s.

"klini" lersvägg

W

Rönnebergs hd

V. Welander 1921.

Nr 374.

Rb

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

klippa, v.

klépa, pr. klépar, klépta, klépt

№ 1178:1

Hälsö, Rönnebergs bok
E. Bruhn 1951

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

klippa, s.

klēpa, -u, klēpor, -na

Wärsbö, Rönnebergs led.

№ 1178:1

E. Brubus 1931

* klippa

klépa, -n, -or, -orna
sb, ny.

* klippa, s.

bunta

klépa halm¹, ordnad bunt långhalm till
Faltäckning

Nov

Rönnebergs hd

V. Welander 1921.

Nr 374.

Rb.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

klippa v.

kleppa, pret. kleppte.

Nr 4327 Asmundtorp, Rönneb. hd

Eva Wigström 1880

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

klippa
".

klèpa, klèpta, klèpt

pret. pass. klèptas

vi skola ha fäuren ligga næ
di klèptas.

M. Kåinge.

Nr 4327 Asmundtorp, Rönnebergs hd.

I. Ingers 1958.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

klippare, s.

klèpara, -u, klèpara, klèparna

'skojarare, skälmsk
fuser'

Häslö, Rönnebygd h.d.

№ 1178:1

G. P. 1931

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

Kliva, v.

Kl^àya, pr. kl^ày^àr, kl^àφ, kl^àφ^ènd

'klättra'

Hässelö, Rönneby's Ark.
E. Berne 1931

№ 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

kl̄ya, kl̄iva.

kl̄iva

Billeberga

Nr 49 P. Ågård omkr. 1878.

P. Å.

Rönneberg

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

kleiva

klya

klya i taie

1950

Svalöv. Kånebergs hd

kliva

kliva, v.

kliva (kliv¹er, kl²er, kl³od, kl⁴om, kl⁵!)
vb, itr.

kliva, klävan

han a kl³om ap i träd

Ven

Rönnebergs hd

V. Welander 1921.

Nr 374.

Bb.

kliva v.

klä" (frst.)

'klerto)

"jo, vi klä" opp i vöjmana"

S. 126

Nr 5039 Billeberga, Rönneb. hd

E. Neander Exc.

kliva
v.

kliva

Nr 4327. Asmundtorp, Rönnebergs hd
l. Ingers 1957.

Plens

klo

klo, klor, klo - klor.

klo - klor

Härslöv

Rönnebergs hd. E Bruhn 1915 Nr 370.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

kelo, s.

kel^oan; b. sg.

373:112

kel^orna; b. pl.

"

Nr 6469. Härslöv, Rönnebergs hd
Erik Bruhn 1915. Exc.

klo, s.

klo

klo, -¹m, klo_r, -¹na
sb., sq.

klo, magel

dra en¹ klo_rma, k¹a¹af¹an!

Malb.

Rönnebergs hd

Nr 374.

V. Welander 1921.

Bb.

klo
s.

klo. Len. klòa (!). klòana

t. ex. om käftklo.

⁹⁸
Nr 4892. Tofta, Rönnebergs hd
l. Ingers 1956.

klåk
r.

klåk -en -on -onna

(Lulinat)

Sireköpinge.

Nr 4550. Sireköpinge, Rönnebergs hd
l. Ingers 1956.

Klocka, s.

klöka, -n, klökor, -na

1. 'ur'

2. 'klocka är ringa med'

3. 'barnklänning i klock-
form'

Häslöv, Rönnebergs lhd.

№ 1178:1

G. Beulen 1931

Klocka

klöka -an

1. ringklocka, kyrkklocka 2. -an
i' bet. 2:

klökan e mäza.

klökan fira om männen.

Nr 4632 Hven, Rönnebergs hd

I. Ingers 1950

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

klöcka
s.

klöka, -an -or -orna
han hade fågt klökan te
dine fjönkan.

Sink.

Nr 4550. Sireköpinge, Rönnebergs hd
l. Ingers 1956.

klöcka II

i bet. us. usenk :

di hade lömorna futa ma
klökor a byta a hade sa
(Månl. på Tågers marknad)

Nr 4550. Sireköpinge, Rönnebergs hd
l. Ingers 1957.

klocka

klöka, -an, -or, -orna

1. singklocka. 2. ur. Fem.

(2) ja har inte hat nönt dän
klökan på et hält äur.

Nr 4982 Tofta, Rönnebergs hd

I. Ingers 1951.

klocka
s.

klòka m. -or, fem.

fr gångklocka, ringklocka.

den va tvåu klòkor
(i kyrktornet).

Nr 4327. Asmundtorp, Rönnebergs hd
l. Ingers 1957.

klocka II

du ska h^a d^a klökan, när
vi b^ane e d^a.

Nr 4327 Asmundtoep Rönneb. hd

I, Ingers 1961

Klockare, s.

klòkare, -n, klòkare, klòkarna

Häslöv, Rånbergs led
E. Kurlin 1931

klockare

kläckarens
gen.

373:116

Nr 6469. Härslöv, Rönnebergs hd
Erik Bruhn 1915. Exc.

klockare

klökare -en

klökaren a prästen skola
va me (pi begravningen)

Nr 4930 Örja, Rönnebergs hd

I. Ingers 1952.

^x klockaregård, s.

klockaregård, - en, klockare-
gård, - na

'klockarens löneboställe'

Hälsö, Rånens län.

G. Anker 1931

N^o 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

klockmakare

klökemagare, -en
umakare.

Nr 4327 Asmundtorp, Rönnebergs hd.
l. Ingers 1958.

Rem

x klokeslät²

Kl²äkeslät, klokeslät

-0-

kl²ökeslät

Härslöv

Rönnebergs hd. E Bruhn 1915

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

Nr 370.

klock-klång

klockeklång

Nr 14559 Glumslöv Rönnebergs hd

574

Herbert Larsson 1951 Exc

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

klöckkläpp, s

klöckkläpp, -en, klöckkläppa,
-na

den störe klöckkläppen tröta
upp

Häslöv, Rönnebygd

№ 1178:1

E. Berber 1931

^x klokkod, s. n.

klokkalä, -ed, klokkalä, -er

da ena klokkaläed har tälad
nör

Wäislov, Rönnebergs led
2. Decem 1952

№ 1178:2

Klockstapel

Klökestavel, -en

Nr 4632 Hven, Rönnebergs hd
I. Ingers 1950

klockstapel

klokstapel, -en

Reps-pär-form

Nr 4982 Tofta, Rönnebergs hd

I. Ingers 1951.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

Klove?

* klove, s.

kl^au, -m, -a, -ana

sb., sg.

Frågaffel, på vilken nätet
(endast "garn", ej sillnät)
hänges ordnat för att sättas i gö



(upp till 1 m.)

Born, Ålab.

Rönnebergs hd

v. Welander 1921.

Nr 374.

Bb

* kloe
s.

kløe -en

kløvet tråstycke varpi hårdingar
trådas upp.

Nr 7217 Borstahusen, Rönnebergs hd.
I. Ingers 1958.

klok, o¹g.

k¹l¹o¹g, -t, kl¹o¹ga

ä¹t¹e¹ä¹d kan en n¹o¹k va kl¹o¹g,
'e¹f¹ter¹ät kan man so¹g. vara klok¹

Wärsbö, Rönnebygd Led.
E. Berber 1931

N^o 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

klök

klög

de ble ja lia klög pa.

ja e lia klög: vet inte
bättre besked.

Nr 4524 Svalöv, Rönrebergs hd

Ingemar Ingers 1948.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

klök, a.

klög, -t, -a
adj.

klök

dr söggs klöga for a sau fisk
den klöga r änslov

Born.

Rönnebergs hd

Nr 374.

V. Welander 1921.

Bb.

klok

klog

Jā far nēsa ta dæn klōga
fjærren

Nr 4632 Hven, Rönnebergs hd
I. Ingers 1950

klok
adj.

klåg

spec. = begärad med läkebedomskraft
om. t. ex. ånelörkvägan i Banelör
och klågälans i S. Åsum.

1948

Billeberga, Rönnebergs hd

klok
a.

klog m. = a

ja', di e lia klaga.

Nr 4550 Sireköpinge, Rönnebergs hd.
l. Ingers 1958.

klok
a.

klog. pt. -a

spec. om läkekunniga män och kvinnor

Nr 4327 Asmundtorp, Rönnebergs hd.
l. Ingers 1958.

klok II

ble klåg þæ = uppfatta

þæ ble einta klåg þæ va di
mènta.

Nr 4327 Asmundtorp, Rönnebergs hd.
l. Ingers 1958.

klok

klög m.-a

di fjönon som di va næstan
einta klöga

Nr 4930 Örja, Rönnebergs hd

I. Ingers 1952.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

kloss, s.

kloss

klas, ¹m, ²a, ³ana
st, rz.

kloss

klåsa au krik = flöda

Prov.

Rönnebergs hd

Nr 374.

v. Welander 1921.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

Bb.

Kloster
s.

klóstor, n.

de kan bära vad et klóstor
ifra första början

om Tofta kyrka.

Nr 4982 Tofta, Rönnebergs hd

I. Ingers 1951.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

klot, s. u.

klod, -'ed, klod, -'ens

Wäisloo, Rånbergs led.

Z. Berlin 1931

N^o 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

klots
s.

klos. m. -a

Nr 4327 Asmundtorp, Rönneberga hd.
l. Ingers 1958.

klubba, s

klaba

373:85

Nr 6469. Härslöv, Rönnebergs hd
Erik Bruhn 1915. Exc.

klubba
s.

klåba, -an

Nr 7217 Borstahusen, Rönnebergs hd.
I. Ingers 1958.

Kludd, s. u.

Kludd, -en

'krängel'

Wästerås, Rönnebergs bok
2. Beuker 1936

N^o 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

x kludd

klödd

en som ingenting kan.

Nr 3320 b Billeberga, Rönneb. hd

Oscar Svensson 1938

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

kludd

kludd *klud*

klåp, fusk.

Nr 3320 b Billeberga, Rönneb. hd

Oscar Svensson 1938

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

kludda, v.

klöda, - , - d

'kludda, krångla'

han leger älte o klödar

Wieslöf, Rönnebergs bbl
7. Oktober 1931

№ 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

kludder

klödon, n.

ironiskt om målargrejor och om
sämre måleriarbete.

målarna di holt te' dar me
sit klödon.

Nr 4632 Hven, Rönnebergs hd

I. Ingers 1950

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

x kludder
s.

kludon, n.

ngt invecklat, byderi, trossel.

Nr 4550. Sireköpinge, Rönnebergs hd
l. Ingers 1956.

* kludderi

kludderi

klåperi.

Nr 3320 b Billeberga, Rönneb. hd

Oscar Svensson 1938

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

* kluddertång

klöontåg, -en

ett slags tång. (i havsbotten)

Nr 7217 Borstahusen, Rönnebergs hd.
I. Ingers 1958.

kluddig, ord

kluddad, -a

'suddig'

Stänslov, Rönnebergs Ltd.

E. Wenner 1931

N^o 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

x kluddra
v.

kludra -a -a -ad

klabba, fuska; utan skicklig-
het uträtta ngt.

Nr 4550 Sireköpinge, Rönnebergs hd.
l. Ingers 1958.

* kluddröv

klúddröv

klåpare.

Nr 3320 b Billeberga, Rönneb. hd

Oscar Svensson 1938

x Klumma, s

Klūma, -u, Klūmor, -na

' Klunga, något hop-
gylt'rat'

Hälsö, Rånbergs lfd.
G. Reuber 1931

№ 1178:1

* klumma
s.

klöma, -an

klunga, flock

dar va fäm, säks gäura, som
läu i en säkti klöma.

⁹⁸
Nr 4892. Tofta, Rönnebergs hd
l. Ingers 1956.

+ klümma

klöma, -an

klunga

där va sieks hūs som lāu
i en liden klöma

(Kjellstorp)

Nr 4524 Svalöv, Rönnebergs hd

Ingemar Ingers 1948.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

klump

klomp m.-a

di ta óp ad i stòra klòmpa
eller klomp etc.

Nr 4524 Svalöv, Rönnebergs hd

f. Ingers 1950.

Klump, s.

Klump, -en, klumpa, -na

Häistö, Rombergs led
2. April 1931

N^o 1178:1

klumpa sig
v.

pres. klompa se

jones klompa se

Nr 14559 Glumslöv Rönnebergs hd. 20

Herbert Larsson 1951 Exc

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

x klumpet
a.

klömped, neut. =

klumpig

könt di spænder, så skole de
ble klömped (om spætmåling) -

Nr 4327 Asmundtorp, Rönnebergs hd.
l. Ingers 1958.

klumpfotad

klompfö¹dad

kanses be¹ön va klompfö¹dad

Nr 7217 Borstahusén, Rönnebergs hd.
l. Ingers 1958.

* klumsig, adj.

Klumsed, -, -a

'vrrig, oklar'

han a klumsed i hädad

Härsloo, Röncheys hd.

D. P. 1931

№ 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

klaga
s.

klaga -an

sepe. påv. form.

Nr 4981. Billeberga, Rönnebergs hd
I. Ingers 1958.

klunga, s.

klunga, -n, klungor, -na

Häslöv, Rinnebergs led
E. Kuller 1931

№ 1178:1

klunka

klunka, v.

klänka (klänker, klänke, klänkesod)
vb, itr.

klunka

de klänke r glänkan

Rönnebergs ^{Don}hd

V. Welander 1921. Nr 374.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

Rb.

Kluns, s.

kluns, -en, klunsa, -na

dar sad en stor kluns i
enem pa grenen

Häslöv, Rönnebygd

Z. Buren 1936

№ 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

Plena

x klensa
v.

²
Klensa, klensa; ett spel med stickor
(trå) för hundra eller en annan
en klens, som som de Tox
klensen hade antingen varit
eller förlovat hundra man med
bestående från spelets början

Härslöv

Rönnebergs hd. E Bruhn 1915 Nr 370.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

x
Klunsa, v

Klunsa, - , - d

'
Lottdragning med t. ek.
tändstickor; den som får
stickan med Klunsa vin-
ner'
Häslöf, Rönnebergs t. d.

N^o 1178:1

Z. Rönne 1931

x

klunsa

s.

klönsa

klönsa

klumpig, ovig kvinna.

Nr 3320 b Billeberga, Rönneb. hd

Oscar Svensson 1938

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

klunsedunsa

klönsedönsa

klönsedönsa

klumpig, ovig kvinna.

Nr 3320 b Billeberga, Rönneb. hd

Oscar Svensson 1938

Klunsig, stj.

Klönserd, -, -a

Wäislov, Rönnebergs led

G. Buelin 1931

№ 1178:1

klut, s.

klud, -en, kluda, -na

1. 'lapp, tygstykke'
2. 'huvudbonad som för an-
vändes av kvinnor på åt-
skilliga ställen i Skåne'

Halslö, Rönnebergs lhd

Z. Reuber 1931

N^o 1178:1

klut

klud

ett slags kvinnlig huvudbonad.

Nr 3320 b Billeberga, Rönneb. hd

Oscar Svensson 1938

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

klut II

klud m. = a

gammaldags kvinnlig huvudbonad.

di va kläda i vīda kläda

(fjuntimmer fordom vid kyrkobesök)

Nr 4981. Billeberga, Rönnebergs hd
I. Ingers 1958.

klut

Vår klud

gammaldags kvinnlig huvudbonad.

Hor många knappenåla ska där te en
väl bongen klud?

Nr 4327 Asmundtorp, Rönneb. hd

Eva Wigström 1880

klut

klued, -en, -a, -ana

gammaldags kvinnlig huvudbonad.

Nr 4327 Asmundtorp, Rönnebergs hd.
I. Ingers 1958.

Kluta, v.

i förb.:

kluda ud se, —, kludad ud se.

'kläda sig på annat'

Hälsö, Rönnebergs län

№ 1178:1

G. Renner 1931

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

klutbinderska

kludabengerska -an

kvinnasom har till yrke att uppsätta klutar (huvudbonader) åt flickor och hustrur.

Nr 4327 Asmundatorp, Rönneb. ha

Eva Wigström 1891

klyfting

kl³ft³, -t, -a
arb.

klyfting, a.

klyfting (bild)

d¹ön e änto m²ød kl³ft³

Don

Rönnebergs hd

V. Welander 1921.

Nr 374.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

Rb.

x klynga
s.

klöga -an -on -orna

klyka, klivet trästycke

Nr 4524 Svalöv, Rönnebergs hd

I. Ingers 1949

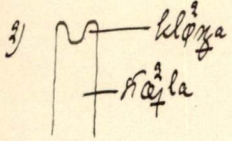
* klynga, s

klynga

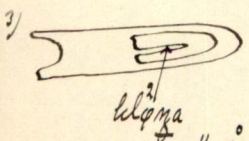
klöpa, -n, -or, -orna

sb, sg.

1) Källning på grimsrode för spanad av blånor och skätsfall



2) gaffeln på källning ("kåpla") för upphängning av nät till Fok



3) (sällsynt) på "nålen" till nät-lagning spåsen, på vilken garnet visas.

1) Ab. Ven; 2) Born; 3) Ven

Rönnebergs hd

V. Welander 1921.

Nr 374.

Pl.

+ klynga
s.

klöya pl. -or

= klunga

Nr 4327. Asmundtorp, Rönnebergs hd
l. Ingers 1957.

* klyngeskäpp

klöngskäpp, -en

käpp med klyka, kluven käpp.

Användes att leta upp vattenådror.

Nr 4550. Sireköpinge, Rönnebergs hd
I. Ingers 1957.

klözk/a, -ar, -a

* klynka

knota, beklaga sig

dén klözkur al tíð

Hvon

Nr 374 Rönnebergs hd

Viktor Welander 1921

x klyt
s.

klyt, pl. -a

klump

di kom i stöna klyta

Nr 4550. Sireköpinge, Rönnebergs hd
l. Ingers 1957.

klyoning

klöning, m. -on

i bet. kluvet trästycke.

Nr 4550. Sireköpinge, Rönnebergs hd
l. Ingers 1957.

klä
s.

klau
(au)

styk, aga

Nr 14559 Glumslöv Rönnebergs hd ✓ 49

Herbert Larsson 1951 Exc

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

klå, v.

klau, pr. klau, klöda, klot

1. 'klå, slå, gestrykt'
2. 'skinna'

Hälsö, Rönnebergs län.

E. Becher 1931

M 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

klā, v.

i förb.:

klāu se, pr. klāur se, klōda se
klōt se

'klā sig'

han e. se lād se han jidar rnta

klāu se i an en an gong

Häslöv, Rönneby's led

D. Beulow 1731

№ 1178:1

Rlen

Klä²nda, klö^uba

Kyr. - län ?

klöba

Härslöv

Rönnebergs hd. E Bruhn 1915. Nr 370.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

Plen.

+ klärgj

klä²mbi; klä^ufingis

Härslöv

Rönnebergs hd. E Bruhn 1915 Nr 370.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

kläcka, v.

kläcka, pr. kläcker, kläcker, kläckt

hönan ska kläcka nu i d äna

Hälsö, Rönnebygd hd.

2. April 1931

N^o 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lunds

Plus.

Kläda
v.

Kl²a, kl²abe, kl²oet, kl²aba

Härslöv

Rönnebergs hd. E Bruhn 1915 Nr 370.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

kläda
v-

kle , kläde , klät ,
p.p. kläd p. kläda
di va kläda i vida kläda

Nr 4981. Billeberga, Rönnebergs hd
I. Ingers 1958.

kläde, s. u.

kläde, - d, kläde, - n el. - na

'Luvuddate för kvinnor'

Wärsbör, Rönnebygd led

Z. Rönne 1931

N^o 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

kläden

pl. klæn, -na.

Nr 4632 Hven, Rönnebergs hd
I. Ingers 1950

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

kläden

s.

M. klän, -na.

Nr 4550 Sireköpinge, Rönnebergs hd.
I. Ingers 1958.

kläder

klær, -na

di bästa klæna

Nr 4982 Tofta, Rönnebergs hd

I. Ingers 1951.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

kläden
4.

pt. klän

folk mäs fina klän --

Nr 14559 Glumslöv Rönnebergs hd ¹⁴⁴

Herbert Larsson 1951 Exc

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

kläden
s.

klæn, -na

Nr 4327. Asmundtorp, Rönnebergs hd
I. Ingers 1957.

x kläm,

i förb.:

pa kläm
'på gänt'

därem staur pa kläm

etäis löj Rånchuss h. l.

E. Ruckus 1981

N^o 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

* kläm

kläm

i förb. fa kläm på
fa leva på, fa nys om
de hade hån fad kläm på liarvel

Nr 4550. Sireköpinge, Rönnebergs hd
l. Ingers 1956.

Klämma, v.

Klämma, pr. Klämma, Klände,
Klämt

Härsjö, Rönnebergs led.

№ 1178:1

Z. Berlin 1931

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

"
klänna, s.

klänna, -n, klännor, -na

Härsloo, Rönnebergs led
E. Buren 1931

№ 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

klämma
s.

kläma -an -or -ona

obl. cas. : koma i kläme

han kom i kläme

Nr 4550 Sireköpinge, Rhgs hd

I. Ingers 1947.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

x Klänzel, s.

Klänzel, -u

'Krip & mager'

Wärslov, Rånchens bok
'2. April 1832

N^o 1178:2

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

Klänta, v.

Klänta, - , - d

or höjda da Klänta i fjörkan

Hauslöv, Rönnebergs län,
E. Rönne 1931

№ 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

klänning, s.

klänning, -en, klänningar, -na

[funktioner utspåra]

Wästerås, Rönnebergs led.

№ 1178:1

Z. Rönne 1931

klänning

klänning, m. -or

(ss. kvinnoplagg)

Nr 4327 Asmundtorp, Rönnebergs hd.
I. Ingers 1958.

kläpp, s.

kläp, -en, kläppa, -na

Hälsö, Rånbygd

G. Becher 1931

№ 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

^x klökas, v.

klöggar, pr. klöggar, klöggar,

klögds (?)

'håna på ou krakas'

Waislöf, Runebergs led

G. Deulin 1932

№ 1178:2

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

x klōra, v.

klōra, - , - d

' klättra '

Härlöv, Rönnebergs Lel.

№ 1178:1

E. Neuber 1931

* klös, s.

* klös

klös, 1 m, 2 a, 2 ana
86, 17.

han m. spetsiga pinnar

Ven

Rönnebergs hd

Nr 374.

V. Welander 1921.

Bl.

klös
s.

M. klöson

klöshavva

Nr 4550. Sireköpinge, Rönnebergs hd
l. Ingers 1957.

klösa, v.

klj̄sa, pr. klj̄sar, klj̄sta.

klj̄st

Itärslov, Rånchungs led
E. Nulm 1931

№ 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

klösa

klösa

bearbeta jorden med klös.^x

Nr 3320 b Billeberga, Rönneb. hd

Oscar Svensson 1938

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

klöv

klöv, s.

klöv, ¹m, ²a, ³ana.

sb, rg.

klöv

Von

Rönnebergs hd

V. Welander 1921.

Nr 374.

Bb.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

Klöv, s.

Klöv, -en, Klöva, -na

Harslöv, Rånslövs län
E. Kruken 1931

№ 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

klöver, s.

klöver, - u

klöver an komer be a

Härslof, Rånbeys led

2 Oktober 1931

№ 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

klöverlycha

klöverlöcka, -an

mindre klöverfält

s. 8

Nr 14559 Glumslöv Rönnebergs hd

Herbert Larsson 1951 Exc

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

klöverväng
s.

klöverväng

stora klöverfält

Nr 14559 Glumslöv Rönnebergs hd s 59

Herbert Larsson 1951 Exc

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

* knabba
v.

knàba -ar -a -ad

knacka, banka

di knàba fjóð áu.

Nr 4930 Örja, Rönnebergs hd

I. Ingers 1952.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

* knabba
v.

knäba -ar -a -ad

knacka, bulta

Nr 4524 Svalöv, Rönnebergs hd

Ingemar Ingers 1948.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

knabba

knäba, banka.

Billeberga

Nr 49 P. Ågård omkr. 1878.

P. Å.

Rb.

+ knabba
u.

knäba -a -e -ad

knäcka, bulta

här kom folk a knäba på, när
klockan va häl tje

(som ville handla i butiken).

Nr 4981. Billeberga, Rönnebergs hd
I. Ingers 1957.

* knabba II

de kane göt hända, dar
kom nar a knaba på klokan
tie

Nr 4981. Billeberga, Rönnebergs hd
I. Ingers 1958.

+ knabba
v.

knàba -ae -a -ad

knacka, bulka

dä kom måsan a knäba pa
däsan

Nr 4327. Asmundtorp, Rönnebergs hd.
l. Ingers 1957.

x

knabba på

knaba på -a -ad

knacka på

sa länge där va kan som
knaba på --- (var butiken
öppen).

Nr 4327 Asmundtorp, Rönnebergs hd.
I. Ingers 1958.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

knack
s.

knack

namn på ett kortspel.

na donas julajila spela di
knack.

Nr 4327 Asmundtorp, Rönnebergs hd.
l. Ingers 1958.

knacka, v.

knäcka, -i, -d

Itäislov, Rönnebergs led.

E. Rönne 1931

N^o 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

x knadden

knádon, -an. pl. = (kol.)

sten högst så stor som en knytråve.

knádonen den e mea liasom
sprägd. i sönor

Nr 4327 Asmundtorp, Rönnebergs hd.
I. Ingers 1958.

knagg, s.

knag, -en, knäga, -na

knag rökens på knägen

Stäns löv, Rinnbeck's led.
G. V. 1931

№ 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

x knagzig, odj

knaged, -, - a

'knutig, knaglig'

Härstö, Rindens led

Z. Buren 1951

№ 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

knagglig, ord.

knäglad, -a

'knutig ojäm'.

Wäislov, Rönnebergs Ld.

G. Rönne 1931

N^o 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

knaka, v.

knäga, -i, -d

da knäga i tagstolen
'det knakade i takstolen'

Häslö, Rämbergs led.

№ 1178:1

E. Vindem 1931

knaka
v.

met. knaga
(a)

soffan knaga

Nr 14559 Glumslöv Rönnebergs hd s 46

Herbert Larsson 1951 Exc

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

liva ka, ?

liva ka

liva³ka (-ar, -a, -ad)
vb, itr.

liva ka

de syp¹, sa de liva²ka.
de liva²ka r is¹son

Alb., Ven

Rönnebergs hd

V. Welander 1921.

Nr 374.

Be

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

^x *kuäl, otj.*

kuäl, - t, kuälä

'ej fullgod'

*Häslö, Rönnebergs led
G. Berlin 1931*

№ 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

knall, s.

knal₁, -er, knäl₁, -na

Härstöv, Rånåkers län.

E. Buren 1931

№ 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

knalla, v.

knåla, -i, -d

'knalla, öska'

de knåla duktigt i åtos

'det öskode duktigt i går kväll'

Härslov, Rönnebergs län.

Z. Buren 1931

№ 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

knalle, s.

knåla, -er, knåla, -na

'liten böjcl, backe'

Hälsjö, Rånnebergs län.

M^o 1178:1

G. Rindin 1931

knallhatt, s.

knålhät, -en, knålhäta, -na

knålhätana ble vända

Hälsö, Rönnebygd lfd

Z. Buren 1931

M 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

Knapp, s.

Knap, -'en, knäpa, -na

1. 'Knapp'

2. 'fruktknapp'

Häus lö, Römschuss bel.

Z. Buben 1931

№ 1178:1

Knapp
s.

Knapp, M. Knäppa

Nr 4327 Asmundtorp, Rönnebergs hd.
I. Ingers 1958.

Knappnål, s.

knäpansål, -en, knäpansål-
la, -na.

Itärslov, Rönnebergs Ud.

E. Rönne 1931

№ 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

knappst, osv.

knapt

de ved ga knapt

Häls lov, Rönnebergs led.

G. Bucher 1931

№ 1178:1

knappt

knappt
—

373:36.

Nr 6469. Härslöv, Rönnebergs hd
Erik Bruhn 1915. Exc,

knäpra, v.

knäpra, -i, -d.

'knäpra, quaga'

Häslöv, Rönnebergs t.d.

№ 1178:1

Z. V. 1931

Knappra

knävrpa, =

(t. ex. på bröd).

A. Bokelid.

Uppf. av H. Areskang.

Billebrya.

1948

kuarra, v.

kuára, - , - d.

käjed staur o kuárar

Hälsö, Rönnebergs h.d.

2. April 1931

№ 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

knarrig, 07.

knäred, -, -a.

Härslo, Rönnebergs hd.

2. Oktober 1931

№ 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

^x knarrläder, s.u.

knarrläder, -ed

' sådant ulläder som
knarras, då man går

Härsjö, Rinnebergs led.

E. Beulow 1931

N^o 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

^x kuasa, v.

kuasa, -i, -d

'coire'

Wärslov, Rönnebergs led

2. April 1932

№ 1178:2

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

x
Kuasa, v.

Kuasa

i följ.:

Kuasa på - , Kuasa på
'fresta på'

Häslöv, Råncheys lrd

D. Nulm 1952

№ 1178:2

x
knätting
s.

knätty

om var kvantitet spitsdyck

omtränt en knätty

Nr 7217 Borstahusen, Rönnebergs hd.
I. Ingers 1958.

* knebel

kneuel, -er

kläpp i ringklocka el. kyrkklocka

kneepal vid ansetts öf. tala resp.

Nr 4632 Hven, Pönnebergs hd

I. Ingers 1950

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

knēka, v.

knēga, -i, -d

'gå med krotiga knän,
'gå modösamt, slita'

Härsloö, Rönnebergs bd.

Z. Bucher 1931

№ 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

Knekt, s.

knajt, -en, knajta, -na

[öven = kodlek]

Hälsö, Rånnebys bel.

Z. Kurler 1931

M 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

knækt

knækt. -an. -a. -ana
bet. för menig soldat och
underbefäl.

Mycket uttal; det genuina torde vara
*knæjt.

Nr 4550. Sireköpinge, Rönnebergs hd
l. Ingers 1956.

knekt

knajt

Nr 3320 b Billeberga, Rönneb. hd

Oscar Svensson 1938

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

knep, s. u.

knev, -ed, knev - em

han knem knevem

Hälskö, Rönnebergs lrd
2. Decbr 1931

N^o 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

knepig, adj.

knèr, -t, knèra

de e en knèr fän
det är en knepig fan

Hauslö, Rönnebergs led.

E. Rönne 1931

№ 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

Plus

Knep-tag

Knep²läg, knep, t. a. römans brottas

Härslöv

Rönnebergs hd. E Bruhn 1915. Nr 370.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

* knever valen
a.

knever valen
(knèvorvålen), fusen.

Nr 6424.

Siecköpinge. Rbg h₂
Gisela Trapp omkr. 1910

Plum[?]

* knicka
s.

knicka, en såligt kreatur

knicka

Härslöv

Rönnebergs hd. E Bruhn 1915. Nr 370.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

Krip, s. 21.

knev, -'er, knev, -'er

tå da en bestk sa gaur

knev'er för

[bestk = mätöit på brännvin]

Häslöv, Rönnebergs l. l.

E. Boelner 1931

№ 1178:1

knipa, v.

kniva, pr. kniver, knev,
knèved, knèven

Häslö, Rönnebergs bel.
E. Rönne 1931

№ 1178:1

Plen.

Kniva

Kniva, kniva

Härslöv

Rönnebergs hd. E Bruhn 1915 Nr 370.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

* knippe, s. u.

knéola, -d, knéola, -na

'fröhus av leipplantan'

Wärsbo, Rånbergs led

2. Mars 1932

№ 1178:2

länsväl, - m
SB, 19.

* knippske, s.

förhus på lin

Om

Rönnebergs hd

V. Welander 1921.

Nr 374.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

Bl.

* knirka, v.

knirka, -i, -d

'knarra'
säger knirkar

Häslöv, Rönnebergs led.

2. Dec 1931

№ 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

kniv, s.

kniv, -en, kniva, -na

han tar te kniven

Häls löf, Rönnebergs bok

Z. Bucher 1931

№ 1178:1

kniv

kniv, -en, -a, -ana

ver a en häde sin kniv;

nan di kom ig, se ta di sin
kniv där (nåml. i bordlådan)

sargfälta kniva

Nr 4524 Svalöv, Rönrebergs hd

Ingemar Ingers 1948.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

kniv

kniv, s.

kniv, -¹on, -²a, -³ana
sb., mj.

kniv

Alab.

Rönnebergs hd

Nr 374.

Rb

V. Welander 1921.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen Lund

kniv

kniv m. -a

tönt prasi's liason en kniv

Nr 7217 Borstahusén, Rönnebergs hd.
I. Ingers 1958.

Knivblad, s. u.

Knivablä, - ed, knivablä, - en

Hälsör, Rånshögss Loh.
E. Bunker 1931

№ 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

knivskäp, s. u.

knivskäp, -ed, kniva-
skäp, -er

Häslöv, Rånbergs län.

N^o 1178:1

Z. Kuhn 1931.

knivsmed

knivsmé, m. -smes

smed som smidde knivar.

Nr 4550. Sireköpinge, Rönnebergs hd
l. Ingers 1957.

knoge, s

knog, -en, knoga, -na

'knoge, finger'

han fryser om knogarna

Härslo, Rönnebygd.

Z. Hultén 1931

№ 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

knog(e)

knög, -en

fingernoge

dra knög et. dras knög,
(en lek mellan drängen och pojken).

Nr 4327 Asmundtorp, Rönnebergs hd.
I. Ingers 1958.

* knoka

knöga -a -ad

älta, knäva

sin sa knöga kon ad precis som
de va beo sis

Nr 4524 Svalöv, Rönnebergs hd
f. Ingers 1950.

Knopp, s.

Knop, -en, Knöpa, -na

även:

Knop, -en, Knöper, -na

Hälsjö, Rånbergs lek

E. Benker 1931

№ 1178:1

κνορρ

κνορ μ. κνορρ

Nr 4524 Svalöv, Rönnebergs hd
I. Ingers 1950. Exc. gr.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

knorr

knorr, s.

knorr₋, -¹m

h., m.

(är.) knorr₋

knorr (på dransen)

ven

Rönnebergs hd

V. Welander 1921.

Nr 374.

Rb

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

x knost
s.

b. f. knausten
(au)

knast; äv. i bet. "parvel"

Nr 14559 Glumslöv Rönnebergs hd s 30

Herbert Larsson 1951 Exc

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

x knottet
adj.

knöted

försedd med knastar, om trä,
ojämn, om bäder

di knöteda ...

Billeberga

1953. Billeberga. Rönnebergs hö

knubb, s.

knub, -er, knuba, -na

Härlöv, Rönnebergs län.

E. Pihler 1931

M 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

* knubb
s.

knubb, -en, -a, -ana

grov trästycke; stort oformligt
vedträ.

Nr 4550. Sireköpinge, Rönnebergs hd
I. Ingers 1957.

* knuckelpile

knåkalpila, -ed

knotigt "pile" i gamla knotiga
pilträäd med beskuren och åter upp-
växande krona.

("de va bära stämen a en knäda")

Nr 4550. Sireköpinge, Rönnebergs hd
l. Ingers 1957.

* knuffla, v.

knuffla, - , - d

'knuffa'

Häslöv, Rånbergs lsd.

№ 1178:1

E. Ruckén 1951

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

* knuffla
v.

knöfla -a -ad

knuffa

Nr 4550. Sireköpinge, Rönnebergs hd
l. Ingers 1956.

Knut, s.

knud, -'er, knuder, -na

dän knuden e rnte lot o fau
öp

Häslöv, Rönnebygd.

E. Beurlin 1931

№ 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

kruta, s.

krūda, -u, krūdor, -ua

kröl; användes ofta
om en vedklabb, som är
genom och sålunda brä
än lugga sönder

Wästerås, Rindbergs tid

2. Oktober 1936

N^o 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

knuta
s.

kn^uda -an -or -orna

i^ela kn^ona di l^oga iⁱ kn^udon

kn^u = stort, oformligt vedt^u

Även i bet. "k^oldkn^upp".

Nr 4524 Svalöv, Rönnebergs hd

Ingemar Ingers 1948.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

knida
knida, -n, -or, -orna
sb, vy.

knuta, s

knut(-a)

en knidom knida, om en knida, liten till växten

Bonn, Malb., Ven

Rönnebergs hd

V. Welander 1921.

Nr 374.

Rb.

knuta
s.

knūda pt. -on

knut, knöl, knubb

där kona vi vaka éy stona
knūdon (av ved)

Nr 4550. Sireköpinge, Rönnebergs hd
l. Ingers 1956.

x knuta II

de va b̄ara st̄amen a en
kn̄uda (om gamla piltīad).

Nr 4550: Sireköpinge, Rönnebergs hd
I. Ingers 1957.

* knuta
s.

knúda -an -or -orna

knut, klump, knöl.

Nr 6350. Tirup, Rönnebergs hd
I. Ingers 1955.

* knutig
adj.

kn^uded, n. =

ojäma o. v.

kn^uded a kl^ased

Nr 3356 b Sireköpinge, Rönneb. hd

Okänd uppt. 1938 Exc.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

knök

knök -en -a -ana

utstående benparti på kroppen.

Jä bles älti öm på knökana

(t. ex. om höftbenen)

Nr 4524 Svalöv, Rönnebergs hd

I. Ingers 1949

knępk, s.

knępk, -en, knępk^a, -na

Häuslov, Rånchevys bel.
E. Bueken 1931

№ 1178:1

Knyk-a, v.

Knyk-a, pr. knyker, knykte,
knykt
= 'göra en knyck'

Wislöf, Rånckens Led.
E. Berlin 1931

№ 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

knäppla

knäpla -ar -a -ad.

p.p. -ad. pl. -ade

knäplade spåtson

Nr 4327 Asmundtorp, Rönnebergs hd.
I. Ingers 1958.

Knytt, s.

i följ.:

se et knytt

han sa äre et knytt

Waisöö, Rönneby's led.

E. Buren 1931

N^o 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

knysta

knössta *knösta*

opponerasig.

Nr 3320 b Billeberga, Rönneb. hd

Oscar Svensson 1938

knysta

knösta

våga säga något, stilla opponera sig.

Nr 3320 b Billeberga, Rönneb. hd

Oscar Svensson 1938

knypsta, v.

knösta, pr. knöster, knöste, knöst
'
vaja säga ngt, memla,
knorra'

Härslov, Rånckens Ld.
E. Buren 1931

№ 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

h^uerst h^und, -a pl.

adj:

h^uerst h^und, a.
fusen om fingrarna,
tills t^undet av domning, sedan
det slutat "spr^unga" i fing-
rarna

Von

Rönnebergs hd

Nr 374.

V. Welander 1921.

Ps.

knäyta

knäyta, v.

knäyta (knäytar, knäyd, knäydsd, knäydon, knäyd!)
ob, fr. knäyta

knäyta hätor

Non

Rönnebergs hd

V. Welander 1921.

Nr 374. B6

knyta
v.

knyda . for. knod, knoded

han knod novana, sa di ble
vida .

Nr 4550 Sireköpinge, Rönnebergs hd.
l. Ingers 1958.

Knyta, v.

Knyda, pr. knydas, knö^d, knö^dad

knö^den

de hade glömt au o knyda
för p^asen

Waislöf, Rönnebergs bok.

E. Buren 1931

N^o 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

knęta
v.

knęda, knęd, knędad,
p.p. knęden, pl. knędna best.
f. knędna;

spec. = knęta fransar eller spets-
liknande mellanverk. se II.

Nr 4982 Tofta, Rönnebergs hd

I. Ingers 1951.

knäta II
v.

Jä lända i skölan e
knäda sönt.

Jä vla bära vist didera
knödna mölan värken.

fr. S.

Nr 4982 Tofta, Rönnebergs hd

I. Ingers 1951.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

knäta
v.

met. knöd

Nr 14559 Glumslöv Rönnebergs hd s 49

Herbert Larsson 1951 Exc

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

* lnythand

lnytk¹om, -on, lnytk¹änar, -na
86, 89.

* lnythand, s

lnytnäre

Ven

Rönnebergs hd

V. Welander 1921.

Nr 374.

Rb.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

kryte, s. u.

kryde, -d, kryde, -n el. na

de t^ualte r^ute o^u va de h^ude
& kryder

Wasslöf, Rinchebergs b^ul.
Z. Becken 1931

№ 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

kyte
s.

kyda, n.

di hada en kär ola kyda

Nr 4524 Svalöv, Rönnebergs hd

[Ingers 1950]

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

knyta
s.

knyta, n.

hon sätter sitt knyta

Nr 14559 Glumslöv Rönnebergs hd

Herbert Larsson 1951 Exc

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

kyte

kyda , -ad. pl. = . -an , n.

även smaksamt till spädbarn .

dit lila kyda !

Nr 4550. Sireköpinge, Rönnebergs hd
I. Ingers 1956.

* knytt
s.

knytt

i förb. koma i knytt, stanna i
västen

han kom i knytt

Nr 4550 Sireköpinge, Rönnebergs hd.
I. Ingers 1958.

* Knytt,

i förb.:

st an i knytt =

'icke växa, icke komma
nöjrn väg'

Härsloo, Rönclaus led.

E. Nulén 1931

N^o 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

^x kinytta, v.

kyn²ta, -i, -d

'sticka strumpor, vantar etc. för hand'

kyn²ta h²ä²sor = 'sticka strumpor'

Hälsö, Rönnebygd län.

L. Bruhn 1931

№ 1178:1

Rlem

* kny²ta
v.

kny²ta, stika

t. ex. kon g²år a²ti o kny²ta
kon g²år a²ti o²ch stika
stumpor.

Härslöv

Rönnebergs hd. E Bruhn 1915. Nr 370.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

+ knytta
v..

inf. knyta

knyta hason = stika strumpor.

Nr 4632 Hven, Pönnebergs hd

I. Ingers 1950

* kny^{tt}a
r.

kny^ta

sticka, om strumpor etc.

kny^ta hä^sor

Billeberga. Körnebergs hd
Hanna Falk 1938.

Plen

* knästa

²
knästa, knästa

Härslöv

Rönnebergs hd. E Bruhn 1915

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

Nr 370.

kuä, s.

kuä, -'ed, kuä, -'en el. ua

Hälsjö, Rönnebygd lhd.

7. August 1931

№ 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

knä
s.

knä, n.

pl. knä, -na

den va vanpöla, se de jek
hälväjs ta knäna.

Nr 7217 Borstahusen, Rönnebergs hd.
I. Ingers 1958.

knä

knä

pl. knä, -na

di st@ i vän ta over knäna.

Nr 4327 Asmundtorp, Rönnebergs hd.
l. Ingers 1958.

Knäbyxor, s. pl.

Knäbyxor, -na

de gamla pek ösa i Knäbyxor

Wassloo, Rönnebygd bld.

E. Beulow 1931

N^o 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

(pl.) Knäböjser, -na

Knäbyxor

Hven

Nr 374 Rönnebergs hd
Viktor Welander 1921

knäcka, v.

knäcka

372:11

Nr 6469. Härslöv, Rönnebergs hd
Erik Bruhn 1915. Exc.

knäckebröd, s. u.

knäckebröd, -ed

hon fans äda knäckebröd

Härlöv, Rönnebergs län.

E. Buren 1931

N^o 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

knäppa
v.

knäpa, knäpte, knäpt

dä' hade han knäpt plüsen.

Nr 7217 Borstahusen, Rönnebergs hd.
l. Ingers 1958.

Knäppe, s. u.

knäppe, -d, knäppe, -u el. na

Härisbo, Rönnebygd
G. Norder 1931

M 1178:1

Knäskäl, s.

knäskäl, - en knäskäl, - na

hän fek en sprika pa knäskä-
len

Wärslov, Rönnebergs hd.

Z. Berlin 1931

№ 1178:1

x
knävän
s.

knävän (- -')

uq. = parvet

den knävän

Nr 14559 Glumslöv Rönnebergs hd s. 31

Herbert Larsson 1951 Exc

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

Plen

* Knävän

Knävän¹, pojkbask

Här slöv

Rönnebergs hd. E Bruhn 1915

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

Nr 370.

x knävar

knävar, s

knävar¹, - on
sb., 19.

liten person

en som läs lit liden knävar¹!

Rönnebergs ^{Den}nd

V. Welander 1921.

Nr 374.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

Bb.

Kuöl, s.

Kuöl, -em, Kuöla, -na

Hälsö, Rönnebergs lsh.
E. Kurler 1931

№ 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

knöl

knöl

skällsord.

Nr 4327 Asmundtorp, Rönneb. hd
Eva Wigström 1891

Ko, s.

Ko, -en [el. kon], fjo, -na

nu vanligast:

Ko, -en, kva, -na

Härstö, Rönnebergs Ld.

Z. Rönne 1931

№ 1178:1

ko, s.

koans

373:117

koan ^{gen.} e vid
kon ä vit

373:122

Nr 6469. Härslöv, Rönnebergs hd
Erik Bruhn 1915. Exc.

ko

k@. -en. pl. k@on, -onna

k@on a hästa häntas dar
(räml. på marknaden)

k@on, vanlig pl. form i nutida dial.
i st. f. omljudd form.

Nr 7216 Härslöv, Rönnebergs Ad.
I. Ingers 1958.

ko II

dú kan lätare ta a gån
en jä' - du kan tå et par
kåor a lea nör ma.

Nr 7216 Härslöv, Rönnebergs hd,
L. Ingers 1958.

ko
s.

k_o. -an. pl. fj_or. -na
och en vanlig k_or, -na.

han du värad fj_ona enu?

han fj_or ma fj_ona

citrat efter en äldre generation.

Nr 4524 Svalöv, Rönnebergs hd

I. Ingers 1949

Ko II

han sto a maula tavlon
som di har ta a hoga ovon
konna .

Björn

konna kane ente resa se

Nr 4524 Svalöv, Rönnebergs hd

I. Ingers 1949

ko III

di rækna úd hæz mèad
di skolu há þa kó s: hæz
mycket föder de skulle ha þa ko.

J. L.

Nr 4524 Svalöv, Rönnebergs hd

f. Ingers 1950.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

ko, -1 m, Jör, -1 ma
sb, f.

ko, s.

ko

Nov

Rönnebergs hd

V. Welander 1921.

Nr 374.

Rb

ko

k_o. -an, pl. fj_or, fj_ora
(förelr.; "Hörs inte nu" uppgivet 1938)
numera k_or, -na

Nr 3356 b Sireköpinge, Rönneb. hd

Okänd uppt. 1938 Exc.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

ko
s.

ko. -en. kōon, -onna.

quisa a kōon

di fyljor se au ma kōonna

Nr 4550. Sireköpinge, Rönnebergs hd
l. Ingers 1956.

ko :

va l^oap dae e' ju nona
k^oo

Nr 4550. Sireköpinge, Rönnebergs hd
l. Ingers 1956.

ko m. foz. ko.

ko

Billeberg

Nr 49 P. Ågård omkr. 1878.

P. Å.

Rönneberg

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

ko

ko pl. tjör.

Nr 3320 b Billeberga, Rönneb. hd

Oscar Svensson 1938

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

ko s.

ko, -en, eφr, -na. s.

'ko'

De har hat stur ma sena eφr i
p²rintids (i raris)

Nr 376.

E. Bruhn 1927.

Tirup. Rönnebergs hd

Tarstod. Phe.

ko

ka -en

äv. ss. skällsord; uttr. för
tröghet och lättja.

Nr 4327 Asmundtorp, Rönneb. hd
Eva Wigström 1891

ko

ko, pl. kjör.

Nr 51 b Asmundtorp, Rönneb. hd

Hans Eliasson 1895 Exc.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

ko
s.

ka, -an, kàor, -na, fem.

(pl. kàor nybildad; den äldre
pl. formen var troligtvis *ffor.)

di leda did mæ kàor

Nr 4327. Asmundtorp, Rönnebergs hd
l. Ingers 1957.

ko II

dän k^oen han va sa
våldit br^a.

Nr 4327 Asmundtorp, Rönnebergs hd.
l. Ingers 1958.

kobb, s

kob¹, -²m, -³a, -⁴ana

sb, rg.

Stora träflöten för sillnät, en
för varje "1/2" närring

Ålab, Bomm., Ven

Rönnebergs hd

V. Welander 1921.

Nr 374.

Rb.

^xhöbba
höbba (-as, -a, -ad, -ad, -a!)

*höbba, s.

ob, fr.

Järna sillnäten vid "höbba"
för lämpligt djup

höbba ²mörnyor ¹mör a ¹öf, sänka och
höja näten

Born, Ven

Rönnebergs hd

V. Welander 1921.

Nr 374.

Rb

x
Kobestyr

Kobestyr, -en, m.

Ladugårdsföreståndare i större gård.

Sireköpinge.

Nr 4550. Sireköpinge, Rönnebergs hd
I. Ingers 1956.

Kobestyr

Kobestyr, -en

Ladugårdsföreståndare (i stöne gårdar)

Nr 4524 Svalöv, Rönnebergs hd

Ingemar Ingers 1948.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

kobindane
s.

kobigane

kobindet.

Nr 4550. Sireköpinge, Rönnebergs hd
l. Ingers 1957.

Kobás, s. u.

Kobas, -ed, Kobas, -en.

han felc liga, et Kobas om
naten - Mentum ?

Härsloo, Rönnebygd

№ 1178:1

E. Mentum. 1932

kobas

kobas, s.

kobas, -on, -a, -ana

sb, ry.

bas

Nen

Rönnebergs hd

V. Welander 1921.

Nr 374.

Ab.

kobås

kóbås -en

Nr 4327 Asmundtorp, Rönneb. hd

Eva Wigström 1880

kock

kock -en

kökfru vid gillan, vanl. socknens
barnmorska.

Nr 4327 Asmundtorp, Rönneb. hd
Eva Wigström 1891

x kodynga

x kodynga, s

kōdōnga, -n, -o, -ona
sb, rg.

besjällning

man kan leda ut om balānōngva, so lāu
dan r en kōdōnga.

Bom.

Rönnebergs hd

V. Welander 1921. Nr 374.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

Rb.

koherde

ko'höre, -an

Nr 4550. Sireköpinge, Rönnebergs hd
l. Ingers 1956.

kok, s. n.

kog, -ed, kog, -en

Härlöv, Rånbergsbod

G. Bruhn 1931

N^o 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

Rönne

kok

s.

Kok, kok,

tex. et bra kok kläder
klar, et stort kok klä-
der (ou trau)

Härslöv

Rönnebergs hd. E Bruhn 1915. Nr 370.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

Koka, v.

Köga, pr. köger, kökte, kökt
även:

Köga, -i -d

Härlöv, Rönnebergs Lfd.
2. Nummer 1931

№ 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

* Koka, v.
Hr. da Kaage

Köga, -i, -d

'Koka, stira, sätta
näsor i vödrer'

Häslöv, Rånchevåg
G. Bruhn 1931

№ 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

koka

kåga, -or. koka, kakt

di koka en igamrad
gröda sent svikana ful

Nr 4524 Svalöv, Rönnebergs hd
Ingemar Ingers 1948.

koka II

di hada lta kafa me' sa,
som di kane kaga.

Nr 4524 Svalöv, Rönnebergs hd
I. Ingers 1949

koka
v.

kàga, mes -ar, kàkta, kakt
nè, jòses, de kàgar ju enta - de
bàngar a kàga sa fànt.

Nr 4550. Sireköpinge, Rönnebergs hd
l. Ingers 1956.

koka II
v.

di kakte gröd e pantóflor
i smédjan

--- en kane koga kául på
en hárariga.

Nr 4550. Sireköpinge, Rönnebergs hd
I. Ingers 1957.

koka
v.

kàga

kàga kàfe

Nr 4982 Tofta, Rönnebergs hd
I. Ingers 1951.

koka

koka, v.

kōga (kōgar, kōkts, kōkēt, kōkēt, kōg!)
ob, fr.

koka.

Nen

Rönnebergs hd

V. Welander 1921.

Nr 374.

Pb.

x koka v.

koga kōga

sätta näsan i vädret.

Nr 3320 b Billeberga, Rönneb. hd

Oscar Svensson 1938

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

koka v.

köga

Nr 4327 Asmundtorp, Rönneb. hd
Eva Wigström 1891

koka
v.

kòga . kòkte . kòkt

μ.μ. kòkt, μ. kòkta

de rög au dom, som di va
kòkta

Inf. passivi: kògas

Nr 4327. Asmundtorp, Rönnebergs hd
l. Ingers 1957.

koka II
v.

vi kokta vän i den
egamänade gärdan

köhta pantöflor.

Nr 4327 Asmundtorp, Rönnebergs hd.
I. Ingers 1958.

koka III
v.

sa skola di k^ogas

Nr 4327 Asmundtorp, Rönnebergs hd.
I. Ingers 1958.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

kägal

*kokel

brobojō (då värdet stäi
och 'kokar')

Hven

Nr 374 Rönnebergs hd
Viktor Welander 1921

kokesmat

kogesmad

ärter och grönkål (koktes för 2 a 3re
dagar)

Nr 4327 Asmundtorp, Rönneb. hd

Eva Wigström 1891

kokesmat

kögesmäd, -an

kokt mat ss. kål, ärtor o.d.
och andra soppor.

Nr 4327. Asmundtorp, Rönnebergs hd
I. Ingers 1957.

kokesmat

kägesmäd, -en

ärter, kål, färsk soppa o.d.

Nr 4327 Asmundtorp, Rönnebergs hd.
I. Ingers 1958.

kokla
kågl²a (-ar, -a, -ar)
vb, itr.

kokla, v.

om våren, då brötkjöarna
komma fält, så att det blir
filla och kokar

vård stam a kågl²ar

Von

Rönnebergs hd

V. Welander 1921.

Nr 374.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

Rb

köklak/a, (pl) - or

* kokloka

humleblomster

Fortuna. Ålebodarna

Nr 8113 Glumslöv, Rönnebergs hd
Viktor Welander 1921

k_ok_op, - a

x kokopp

humlebloms ter ("kopca")

Alabodama

Nr 8113 Glumslöv, Rönnebergs hd
Viktor Welander 1921

koköl
kögöel, -od
sb, n.

koköl, s

koköl

Nam

Rönnebergs hd

V. Welander 1921. Nr 374.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

Ab.

²
kwa¹ca¹o¹m¹z - en. s

Kolörning 2.

'Körta med kor som
dragare'

² ¹ ² ²
ma¹n kwa¹ca¹o¹m¹z fa¹ur en a¹lu se
me¹

E. Bruhn 1927.

Nr 376.

Tirup, Rönnebergs hd

Tastad. Plb

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

Pless

Kokott²

Kopjyt, kowou, okau

Härslöv

Rönnebergs hd. E Bruhn 1915 Nr 370.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

kol, s.

kóled ?

= kolet

373:26.

kol

373:78

Nr 6469. Härslöv, Rönnebergs hd
Erik Bruhn 1915. Exc.

kol
s.

kal. -an

di va sa svöta som käl

Nr 6350. Tirup, Rönnebergs hd
I. Ingers 1957.

kol

kol, Len

Nr 4524 Svalöv, Rönnebergs hd
Ingemar Ingers 1948.

kol
s.

kol, -en

(stenkol)

ägalska kol

(användes i smedja).

4550 Niseköpinge, Kinnbergs hd

1. August 1956.

kol

kal

da' va di toma for kal
tomma p*å* kol.

Nr 4946 Säby, Rönnebergs hd

I. Ingers 1951.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

kol

kal

Stenkol

kar kar vi kal a fjöbna
-ln-

Nr 4982 Tofta, Rönnebergs hd

I. Ingers 1951.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

kol II

om de va álci sa kólt, sa
skole han astá a selja kál.

⁹⁸
Nr 4892. Tofta, Rönnebergs hd
l. Ingers 1956.

kol
s.

kol, -en

Nr 4981. Billeberga, Rönnebergs hd
l. Ingers. 1957.

kol

kol

(stenkol)

dän va inte kol d['] på
d[']än t[']iden.

P. J.

Nr 4327 Asmundtorp, Rönnebergs hd
I. Ingers 1951.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

kol II

sa vrasa kan ig käl

3: Lade slösaktigt in med kol.

Nr 4327 Asmundtorp, Rönnebergs hd.
l. Ingers 1958.

kolbit

+ s.

kälbid eller kälbid, - en.
- a, - ana

+/ båda former hos samma medl.

Nr 4550. Sireköpinge, Rönnebergs hd
l. Ingers. 1956.

Kolbov

kalabo, -en

Nr 4524 Svalöv, Rönnebergs hd
Ingemar Ingers 1948.

kolera

kolera¹, -n

sb, ny.

kolera¹ f; förorening

kolera, s

kolera

lystergäst, som anlades och endast användes vid en kolera epidemi 1852 i Bromhäusen

Bromf; Ven

Rönnebergs hd

V. Welander 1921.

Nr 374.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

Pl.

Kölsforsäljare

Kärlaforsäljare, -an, pl. =,
-arna.

⁹⁸
Nr 4892. Tofta, Rönnebergs hd
l. Ingers 1956.

kolkuggare

kalhögare, pl. =

(en befattning i gurun)

Nr 4550. Sireköpinge, Rönnebergs hd
l. Ingers. 1956.

^x Kolhäntare, s.

Kolhäntare, -u, Kolhäntare,

Kolhäntarna

'Kolbok'

Häslöv, Rönnebygd Ld.

N^o 1178:1

E. Berlin 1931

Kolik, s.

Kolig - en

mären kan fau Kolig

Härsloo, Rönnebergskd.

Z. Buren 1938

№ 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

koller, s.

köler, -u

häster har köler.

Häslöv, Rönnebygs Loh.

G. Buren 1931

N^o 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

Reins
1

x Kollen

K¹alor, hästsjukdom, nämnt.
-0-
sotoverande himisfrö-
virens

Härslöv

Rönnebergs h.d. E Bruhn 1915.Nr 370.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen. Lund

Kölar, - n. s.

Koller s.

"Koller" (Hästgalenskap)

mären har kölar

E. Bruhn 1927.

Nr 376.

Tirup, Rönnebergs hd. *Fartod. Pl.*

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

kolmätare

kälämätare, -en

(fanns i Sandklona)

⁹⁸
Nr 4892. Tofta, Rönnebergs hd
l. Ingers 1956.

kolstykke

kälastika, n., pl. =

kolbit

Nr 4981. Billeberga, Rönnebergs hd
l. Ingers 1957.

kolatte

köläts, -n

sb, rz.

kolatte, ²5

hinna om kolaförer

Verr

Rönnebergs hd

V. Welander 1921.

Nr 374.

Rb.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

Kommarknad

s.

k^om^ar^kad , -ad

marknad (i Tågarp) där där speciellt
säldes kor.

s.

Nr 4550. Sireköpinge, Rönnebergs hd
l. Ingers 1957.

Komjök

kómælk

ynge kómjök

Nr 4524 Svalöv, Rönnebergs hd

I. Ingers 1950.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

komma
kōma, lor, kom, kōmed.

Jā kom te a fuela a_u
(rakade)

Nr 4327. Asmundtorp, Rönnebergs hd
I. Ingers 1957.

komma:

dæŋ va sa sahkænd a kōina i

(om en vagn)

Nr 4327 Asmundtorp, Rönnebergs hd.
l. Ingers 1958.

komm II
v.

han sto på h^oded i gr^aven
a hade n^er^e inte komed o^p.

Nr 4981. Billeberga, Rönnebergs hd
I. Ingers 1958.

komma
v.

di ha' ente komad ä'v
klä'bad en'v.

Nr 4981. Billeberga, Rönnebergs hd
l. Ingers 1958.

Komma v.

Rom (fret.)

"här Rom kvarn?"

9761A
S 119

Nr 5089 Billeberga, Rönneb. hd
E. Neander Exc.

komma

koma, -on, pl. =, koma,

komad, koman, x. komad

nu e dar en afut koman vuk.

Nr 4981. Billeberga, Rönnebergs hd
I. Ingers 1957.

komma

komma, v.

k²ä²m²a (k¹ä¹m¹e¹, k¹a¹m¹, k¹ä¹m¹ö¹d, k¹ä¹m¹m¹, k¹a¹m¹!)

rb, itr.

komma

kon h¹ä¹ k¹a¹m¹ö¹d f¹ör n¹ä¹t, = bli f¹ör¹st¹äl¹l¹d
m¹ö¹l¹st¹d sk¹als l¹ä¹g¹a f¹ör a k¹ä¹m¹a s¹e, = g¹ro

Bonn, Alab., Ven

Rönnebergs hd

V. Welander 1921.

Nr 374.

Rb.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

komna
v.

kōma . 10a. kom , kōmed,
p.p. kōman , n. kōmed, pl.
kōmna.

vi va komna ig mit pa
välagnunen .

Nr 7217 Borstahusen, Rönnebergs hd.
I. Ingers 1958.

Komma
v.

kòma, -or, kòm, kòméd

Nr 4632 Hven, Rönnebergs hd

I. Ingers 1950

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

komma

käma

kämor

373:15.

373:28

Nr 6469. Härslöv, Rönnebergs hd
Erik Bruhn 1915. Exc.

komma
v.

kòma . -or . kom . kòmed

Nr 4550. Sireköpinge, Rönnebergs hd
I. Ingers 1956.

komma

já, di hada komed hid ósa
= kunde ha kommit, etc.

Nr 4550. Sireköpinge, Rönnebergs hd
l. Ingers 1956.

komma:

han kom te a bō i et
lided n^oelit h^us.

Nr 4550. Sireköpinge, Rönnebergs hd
l. Ingers 1957.

komma

nu e har komed en yzka ileg.

Nr 4550. Sireköpinge, Rönnebergs hd
I. Ingers 1956.

komma

kòma, -or, kom, kòmed

koma oped Imper. kom i bår
sing, och pl.

fólk har komed hided

p.p. kòmen, kòmed, kòmna

Nr 4524 Svalöv, Rönnebergs hd

Ingemar Ingers 1948.

Komma II

den va gälän stiejs den va
k_omen h_ided.

Nr 4524 Svalöv, Rönnebergs hd
f. Ingers 1950.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

Komma II

sin di' va komma hem i jen

Nr 4524 Svalöv, Rönnebergs hd

f. Ingers 1950.

1949

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

kōma I
v.

kōma. -oa. kōm. kōmed
plānebāgen dan va
kōmen vāk.

k.p. kōman, se II.

Nr 6350. Tirup, Rönnebergs hd
I. Ingers 1955.

Komma II

han e kōman ifra svälve

Nr 6350. Tirup, Rönnebergs hd
I. Ingers 1955.

komma III

han kom för en olöka
räkade ut för en olycka

Nr 6350. Tirup, Rönnebergs h^o
I. Ingers 1955.

Komma

v.

sup. har kommes

Nr 14559 Glumslöv Rönnebergs hd ✓. 16

Herbert Larsson 1951 Exc

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

Komma

köma, -oa, koma, komed

p. p. kömen

va de, sa dar va nen kömen ig i
stólen^{†)}, sa tita han snit på dom
†) kai = väskrum.

Nr 4982 Tofta, Rönnebergs hd

I. Ingers 1951.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

Komma

koma. -or. kom. kömad

ja har inte kömat där
på Løya

Obs. d > t för ord som böjar på -d.

Nr 4930 Örja, Rönnebergs hd

I. Ingers 1952.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

Komma i hag

Koma i kue, böjn. s. Komma

kue komor ja i kue ---

di' far ja koma i kue a Laga

Nr 4524 Svalöv, Rönnebergs hd
Ingemar Ingers 1948.

komma ihåg

komma ihåg

Jä komor ente ihåg ad, ilöl
Jä vä dar mäza gäza

B. J.

Nr 4981 Billeberga, Rönnebergs hd

J. Ingers 1951.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

komma i hög

komma i hög i böj. s. komma

Jä komor se gränt i hög som
de hade hönt i gröna

Nr 7217 Borstahusen, Rönnebergs hd.
I. Ingers 1958.

komma ihög

koma ihög (böjn. s. komma)

... om ja hade komed ihög ...

Nr 4550. Sireköpinge, Rönnebergs hd
l. Ingers 1956.

komma ihåg

ja komor ihu ---

Nr 4550. Sireköpinge, Rönnebergs hd
l. Ingers 1956.

komma ihåg

koma ihu

ja komor ente ihu vikad.

ja komor ente ihu var de lån

Nr 6350. Tirup, Rönnebergs hd
I. Ingers 1955.

komma i hög

koma i hög

Ja komor ente i hög ad.

Nr 4982 Tofta, Rönnebergs hd

I. Ingers 1951.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

komma ihåg

Jä komon någu knäpt ihu^u ed

Nr 6350. Tirup, Rönnebergs hd
I. Ingers 1957.

komma ihåg

koma i hå'

ja komon ènta ihå' ad, om
de jålp - de kom så.

efter besöket hos den kloka. P.f.

Nr 4327 Asmundtorp, Rönnebergs hd

I. Ingers 1951.

komma i häg

koma i hue, böja. s. komma

de komor ja mingel ente i hue.

Nr 4327. Asmundtorp, Rönnebergs hd
I. Ingers 1957.

komma ihåg II

de kan ja minne inte
koma i h

ja komor ih som pång---

Nr 4327. Asmundtorp, Rönnebergs hd
l. Ingers 1957.

Komma om

Koma om

komma över, bemäktiga sig

de som ta kor ma kan di

änte koma om

han olagor med va han komor om

Nr 4524 Svalöv, Rönnebergs hd

Ingemar Ingers 1948.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

komma på

kom på, böja.. s- komma

intäffa, hända

de kom sa akävad på.

Nr 4327 Asmundtorp, Rönnebergs hd.
I. Ingers 1958.

komma till

koma te, kom, komed

möjl. i bet. födas, men också =
uppträda, infina sig

kan kom te dä

Nr 4327 Asmundtorp, Rönnebergs hd.
le Ingers 1958.

kommandera

komdéra -ar -a -ad.

**Nr 4327 Asmundtorp, Rönnebergs hd.
I. Ingers 1958.**

Kommendera

Komd'era -a -a -ad.

Nr 4524 Svalöv, Rönnebergs hd
I. Ingers 1949

* komment blomma
komment blomma

sb.

kanonmill, Matricaria chamom.

* komment blomma

Nov

Rönnebergs hd

V. Welander 1921.

Nr 374.

Rb.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

Kommun

Kommun, -an

(nyare)

Kommunen, se kalad.

Nr 4524 Svalöv, Rönnebergs hd

I. Ingers 1950. Exc gr.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

Kommunalordförande

kommunälörförände, -en.

Nr 4930 Örja, Rönnebergs hd

I. Ingers 1952.

kommunal utförare

kommunalutförare, -en.

Nr 4982 Tofta, Rönnebergs hd

I. Ingers 1951.

kommunalsordförande

kommunälorförande, -en
jä fk öndor ifrö kommunä-
ordföranden
G. J.

Nr 4946 Säby, Rönnebergs hd

I. Ingers 1951.

* Kona (Kvinnu)

Kona, = kána
'Kvinnu', endast i vissa
"Kona mol" sammanhang

in ramsan bära gulleble s. 119

Nr 5039 Billeberga, Rönneb. hd

E. Neander Exc.

konfirmera
v.

p.p. konform^ént
(i kyrklig mening).

Nr 4550. Sireköpinge, Rönnebergs hd
l. Ingers 1956.

* konjakare
s.

konjakare, M.=

konjaksup.

sin ble den savelrad kafe
a et par konjakare.

Nr 4327 Asmundtorp Rönneb. hd

I, Ingers 1961

Konkarong

i uttr.

hela Konkarongen

49 Billeberga, Rönnebygd hd
P. Hägärd 1878.

konkurs
s.

koykóns - en

så fek han for méd skúl,
så han spela koykóns.

Nr 4550. Sireköpinge, Rönnebergs hd
I. Ingers 1957.

Konkurs

Kozkóns -en

Nr 4948 Säby, Rönnebergs hd

I. Ingers 1951.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

konkurs

kogkóns, -an

⁹⁸
Nr 4892. Tofta, Rönnebergs hd
l. Ingers 1956.

konkurs

konkurs

kan spela konkurs

**Nr 4948 Saby, Rönnebergs hd
I. Ingers 1951.**

konstig
a.

könsti

j^ären va sa könsti, nær en
t^ä den i n^även.

Nr 4550. Sireköpinge, Rönnebergs hd
l. Ingers 1957.

konstig
a.

könsti, n. konstit

küsed fonda di nön for-en,
e ad han änta ble ijelstän de
va konstit.

Nr 4550. Sireköpinge, Rönnebergs hd
I. Ingers 1957.

Konstig, ord:

Konst, -t, Konsta

'märkvärdig, icke rik-
tigt klokt'

Härslof, Rönnebergs led.

G. Neulen 1931

N^o 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

konstig, adj.

könst^ura^re; komp.

373:120.

Nr 6469. Härslöv, Rönnebergs hd
Erik Bruhn 1915. Exc.

konstig

könsti, n. könstit

Nr 4524 Svalöv, Rönnebergs hd
Ingemar Ingers 1948.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

Konstig
a.

könsti; reute. -it

mæn de va ju let kōnstit

Nr 4981. Billeberga, Rönnebergs hd
I. Ingers 1958.

könstigt
adv.

könstit

de sau ju könstit id

Nr 4981. Billeberga, Rönnebergs hd
I. Ingers 1958.

Konstigt
adv.

könstít

de fjílar se sätans könstít

Nr 7217 Borstahusen, Rönnebergs hd.
I. Ingers 1958.

konsul

kónsul, -en

konsul h^age i d^anem^ark

Nr 4550. Sireköpinge, Rönnebergs hd
I. Ingers 1956.

konsul
s.

konsul, -en

konsul ólsen (om P. Ólsson i
Hålsingborg).

Nr 4327 Asmundtorp, Rönnebergs hd.
I. Ingers 1958.

Kontrakt

Kontrakt m.-on
(genus?)

Nr 4982 Tofta, Rönnebergs hd
I. Ingers 1951.

Kopp, s..

Kop, -en, Köpa, -na

'Kopp; över mindre
skäl'

Häslö; Rönnebergs led
G. Benken 1931

M 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

kopp

kop, 'aa, 'a, 'ana

ji' ma en kop mælk

Nr 4524 Svalöv, Rönnebergs hd
I. Ingers 1949

Koppa, s.

köpa, -u, köpa, -na

han för köpa när han var
tiden

Wäisloö, Rönnebergs Ld.

№ 1178:1

E. Neuber 1931

Koppa, v

Köpa, - , - d.

'vaccinera'

Klökaren köpa vos

Wasslöf, Rönnebergs led.

Z. Kullen 1931

№ 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

koppar, s.

kapar
—

373:35.

Repe-form!
I-s.

Nr 6469. Härslöv, Rönnebergs hd
Erik Bruhn 1915. Exc.

koppar

kover

(läs: kåver)

Nr 4327 Asmundtorp, Rönneb. hd

Eva Wigström 1891

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

Kong

kär, -en, -a, -ana

en st^or j^evla k^ar

k^ara som va n^aedl^oge t^ata
L^ofgren.

Nr 4524 Svalöv, Rönnebergs hd

Ingemar Ingers 1948.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

kong II

di häda en kän äla knyda

Nr 4524 Svalöv, Rönnebergs hd

I. Ingers 1950.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

Kory, s.

Kar, -en, Kára, -na

Härslov, Rånbergs led.
S. Nuber 4731

№ 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

kong

kar m. -a

Nr 6350. Tirup, Rönnebergs hd
f. Ingers 1955.

Kary
kar, ¹m, ²a, ³ana
sb., sy.

kary, s
✓

kary

Plab, Van

Rönnebergs hd

V. Welander 1921.

Nr 374.

Ab

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

kong

kar, 'en, 'a, 'ana

Ja va nore ma en hel kar
i ugan iga-ra

Nr 3356 b Sireköpinge, Rönneb. hd

Okänd uppt. 1933 Exc.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

kong

kan, len.

Nr 4930 Örja, Rönnebergs hd

I. Ingers 1952.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

kong
s-

kän, -en

hä - förde vi den siste känen

Nr 14559 Glumslöv Rönnebergs ^{hd} 15, 50

Herbert Larsson 1951 Exc

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

kår

korg

Nr 3320 b Billeberga, Rönneb. hd

Oscar Svensson 1938

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

Kork, s.

Kork, -'en, Korka, -na

Häslöv, Rönnebergs led
E. Becher 1931

№ 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

Körkskriv, s.

Körkskriv, -en, Körkskriva,
-na

Häslöv, Rånbergs lfd.

G. Wenner 1931

M 1178:1

Korn, s.

Korn, -'ad, Korn, -'en

[i sy. = sädeslaget]

Hälsö, Rönnebergs Ed

G. Beulow 1836

№ 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

Korn

Korn, n.

(sädesslag)

söma brända v^eda a söma
brända korn (till kaffe) B.f.

Nr 4981 Billeberga, Rönnebergs hd
I. Ingers 1951.

Korn

Korn, n.

(söderlag)

Körn a hörn a blansé

Nr 4524 Svalöv, Rönnebergs hd

I. Ingers 1950. Exc. gr.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

konnae

konna's, x., p. =

Nr 4327 Asmundtorp, Rönnebergs hd.
I. Ingers 1958.

Königrün, s.

Königrün, -ad, Königrün, -en

or mät säl Königrün en

Wärs löj, Rönbergs bok.

G. Berber 1931

№ 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

konungyn

s.

konungyn, n. pl. =

Nr 7216 Härslöv, Rönnebergs hd.

L. Ingers 1958.

* kornsäddag

* kornsäddag, s. ✓

kornsäddag, -n

sb, ng.

dag för kornsädd
(den ena var Urbani dag, 25 maj)

Ven

Hönnebergs hd

V. Welander 1921.

Nr 374.

Pb.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

korp, s.

karp

373:40.

Repe-Län.
I-s.

Nr 6469. Härslöv, Rönnebergs hd
Erik Bruhn 1915. Exc.

Korporal

Koporalal -en.

Nr 4524 Svalöv, Rönnebergs hd

f. Ingers 1950.

Korponal

Korponal', -en

Nr 4948 Säby, Rönnebergs hd

I. Ingers 1951.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

x korra

korra -an

gödselstaden.

Nr 3320 b Billeberga, Rönneb. hd

Oscar Svensson 1938

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

Rlen.

x Korra
s.

Hä²ra, gödselstol, fröretas vis
-0-
där gödsel väntet Soulas
ky.

Härslöv

Rönnebergs hd. E Bruhn 1915. Nr 370.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

+ koma
s.

köna, -an

vattensamling av kreaturspiss och
regnvatten kring en gövelhög;
vattenpöl.

Nr 4550 Sireköpinge, Rönnebergs hd.
l. Ingers 1958.

* konna

kōna -an

fördjupningen varit gödelhögen är be-
lägen och vatten-samlingen där.

Nr 4980 Örja, Rönnebergs hd

I. Ingers 1952.

x
koma
s.

b. f. koman

vattenpöl, spec. kring gödselhögen.

s. 27

Nr 14559 Glumslöv Rönnebergs hd

Herbert Larsson 1951 Exc

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

* kom
s.

köra, -an

vattensamling av kreaturspiss och
regnvatten kring gördelhögen.

Nr 4327. Asmundtorp, Rönnebergs hd
l. Ingers 1957.

x korrepiss

korrepiss

gödselvatten.

Nr 3320 b Billeberga, Rönneb. hd

Oscar Svensson 1938

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

+ komatilling

kōnatēlyg, pl. -a

om pēlvijon, satta i en gōbelkoma
(fōr att vāca fortare).

Nr 7216 Härslöv, Rönnebergs hd.
l. Ingers 1958.

Kors, s. u.

Kors, -'ed, kors, -'en

Härs löj, Rånbergs löj

E. Neulov 1931

№ 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

kons

kons, -'ed, pl. =, -'en

samt kos i interjektioner:

kos i jesu nämna.

Nr 4524 Svalöv, Rönnebergs hd
Ingemar Ingers 1948.

koss
s.

koss, n., pl. =

(jfr koss, intsig.)

Nr 14559 Glumslöv Rönnebergs hd s 36

Herbert Larsson 1951 Exc

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

koss
interj.

koss

koss, va ja skulle ble nöjt ä gla

Nr 14559 Glumslöv Rönnebergs hd s 34

Herbert Larsson 1951 Exc

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

kons
s.

kons. 'ed. pl. =. 'an

dæ e høgad et kóns i stēnen

Nr 4550. Sireköpinge, Rönnebergs hd
I. Ingers 1956.

Kors

kors, s.

kors, ¹ad, =, ¹m
sb, n.

kors

Ven

Rönnebergs hd

V. Welander 1921.

Nr 374.

Rb

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

kors

koss!

utrop.

Jösses koss!

Koss i allan ti!

Koss i allan da!

Nr 4327 Asmundtorp, Rönneb. hd

Eva Wigström 1891

Körsa, u.

Körsa, -i, -d

dua ska körsa t_öm_ana

Hässlöf, Rönneby's Ad.
E. Becken 1931

№ 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

könsad
a.

könsad, pl. -ada

de va et par stora svärd som
va könsade.

Nr 4550: Sireköpinge, Rönnebergs hd
l. Ingers 1957.

korvfish

* korvfish, s.

korv¹fish, -m, -a, -ana
sb., sg.

sjöstjärna, Asterias

Prövn., Fort.

Rönnebergs hd

Nr 374.

V. Welander 1921.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

Rb.

Korsfästa, v.

Korsfästa, pr. korsfästan, kors-
fästan, korsfäst

Härs lov, Rönchess lrd.

E. Berlin 1931

№ 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

Konstrynka

Konstrynka -an

Krynka tillbyggd i Konstrum.

Nr 4981 Billeberga, Rönnebergs hd
I. Ingers 1951.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

Konstkyrka

Konstkyrka

Kyrka tillbyggt med Konssalar
(om Asmundtorps gamla kyrka, rivet
på 1890 talet)

Nr 4327 Asmundtorp, Rönnebergs hd
I. Ingers 1951.

konstkyrka

Konstkyrka. pl.-or.

Kyrka tillbyggd med korsarmen; bl.a. om
den gamla kyrkan i A.

A. konstkyrka

Nr 4327. Asmundtorp, Rönnebergs hd
l. Ingers 1957.

Konvinke

Konvinke, -ed.

Nr 4982 Tofta, Rönnebergs hd
I. Ingers 1951.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

korsväj, - m

korsväg

Ålabodarna

Nr 81 '3 Glumslöv, Rönnebergs hd
Viktor Welander 1921

Konsväg

Konsväg, -an
vägkänning

Nr 6350. Tirup, Rönnebergs hd
I. Ingers 1955.

konsvägnil

konsväjanil

niltat id konsväg

Nr 14559 Glumslöv Rönnebergs hd

71

Herbert Larsson 1951 Exc

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

kort
s.

kort, ¹ed. pl. =, ¹en

spela kort

Nr 4524 Svalöv, Rönnebergs hd
Ingemar Ingers 1948.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

Röns.

Kort
s.

Kort, Kort (subst. n.)

substantiv?

Härslöv

Rönnebergs hd. E Bruhn 1915 Nr 370.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

kort, orj:

kort, -, kòrta

därna boyar ble kòrta

Härs lög, Rönnebergs led.

E. Rönneberg 1931

№ 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

kort
söj.

kort, n. =, pl. -a.

komp. -are

söma läyon a söma kötare

Nr 4524 Svalöv, Rönnebergs hd

I. Ingers 1949

Kort, s.

Kort, -'en, Kort, -'en

Wärsbo, Rönneby's l. l.

E. Nerlin 1931

№ 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

kort
s.

kort, led, pl. =, len
spelkort o. d.

sa spåda hon me kort öse.

Nr 4550. Sireköpinge, Rönnebergs hd
I. Ingers 1956.

kort

kort, s.

kort, ¹sd, =, ¹m

sb, n.

kort.

Brom.

Rönnebergs hd

V. Welander 1921.

Nr 374.

Rb

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

kont :

kont. n. . kont. porträtt

Hilleberg

Nr 49 P. Ågård omkr. 1878.

P. Å.

Rb.

kont
s-

kont, n., p. =

Nr 4981. Billeberga, Rönnebergs hd
l. Ingers 1957.

kort
s.

kort, led, pl., -en

spelkort, fotografi m. m.

får i tiden spela di kort på
begråvningar.

Nr 4327 Asmundtorp, Rönnebergs hd.

I. Ingers 1958.

Kortlek, s.

Kortlég, -er, Kortléga, -na

Häls lov, Rinckbeys Ltd.

2. December 1931

№ 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

Kontlek
s.

Kontlög m.-a.

ynge Kontlög

Nr 4524 Svalöv, Rönnebergs hd
f. Ingers 1950.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

kontlek

köntlæg. - en.

Nr 4550. Sireköpinge, Rönnebergs hd
l. Ingers 1957.

kontlek

kontlég -en -a -ana

Nr 4982 Tofta, Rönnebergs hd

I. Ingers 1951.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

Kortlivad, adj.

Kortlivad, -1, -e

Waisloo, Rambeungs Ltd.

E. Becken 1931

№ 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

Korv, s.

Korv, -en, Korva, -na

Hälsör, Råncheus bd
E. Berlin 1931

M 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

hov, s.

hov, -¹m, -²a, -³ana
sb, yg.

hov

(Kops-län)

Ab.

Rönnebergs hd

V. Welander 1921.

Nr 374.

Rb

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

korubit

körva bid, -an

(körva är svp-lån, men -an är
dialektal).

Nr 7216 Härslöv, Rönnebergs hd.
l. Ingers 1958.

Korvskinn, s. n.

Körva-gin, -ed, Körva-gin, -en

Käistöv, Rånchevys led.
S. Becken 1936

№ 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

Körvaspåd, s. u.

Körvaspä, -ad

da e klärt som körvaspä

Häns lö, Räncheys lö
E. Buren 1931

M 1178:1

kos

kos

h²öst i utte.

d²en ska vel sn²ärt g²å²
sin kos.

Nr 4632 Hven, Pönnebergs hd

I. Ingers 1950

ko-sela

k_os_ela, m. k_os_ela

k_os_ela a en krøged trægen.

Nr 4550. Sireköpinge, Rönnebergs hd
l. Ingers 1957.

koskojare

koskojare -en
oärlig kreaturshandlare

1948

Billeberga. Rbg hö

kosta
v.

kòsta -a -a -ad

de kòsta lia mead paga

Nr 4327 Asmundtorp, Rönnebergs hd.
l. ingers 1958.

kosta
v.

kòsta -a -a -ad

da kosta et vinou bo bara
tráu one

Nr 4550. Sireköpinge, Rönnebergs hd
l. Ingers 1956.

Kosta, v.

Kosta, -, -d

de har kostad många pengar

Häls kö, Rånslövs lhd.

S. Berlin 1931

№ 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

kostall

kostall -an

1948.

Svalöv. Rönnebergs hö

Kostall s.
Köstäl, -en, -a, -ana. s.

'Kostall, jähus' =
" 2 "
"anuse"

nu f²aur de r²ute g²au h²ant de v²il
i K²östäl²ana

E. Bruhn 1927.

Nr 376.

Tirup, Rönnebergs hd. Furstad. Plb.

kostall

kostäl, -an

Relativt nytte ord i målet; jfr av
bra Wigström uppgivet best. f. maxset

4327 Kommunort, Rönnebergs hd.

J. Sagers 1958.

kostallsfönster

k^ostallsfönster, n.

pl. =, -fönsterna.

Nr 4327 Asmundtorp, Rönnebergs hd.
I. Ingers 1958.

konhäll

konstbäll, s

kåst^ahäll, -sd
sb, m.

konhäll

Von

Rönnebergs hd

V. Welander 1921.

Nr 374.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

Bb.

+ konna

konna

domna

konna $\overset{1}{a}u =$ domna av.

Nr 6424.

Liseköpinge, Rbg Lt

Gisela Trapp C-a 1910.

Plum

x Korna av

Korna-au¹, samma bost

Härslöv

Rönnebergs hd. E Bruhn 1915.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

Nr 370.

Plan

x kouta

K_outa², ra'benen efter sig

K_outa¹, kvinnans namn som är den för-
sig

Härslöv

Rönnebergs hd. E Bruhn 1915. Nr 370.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

krabba, s.

kraba

= krabba

373:3

Nr 6469. Härslöv, Rönnebergs hd
Erik Bruhn 1915. Exc.

krabba

krabba, v.

krába (-ar, -a, -ad, -a!) ¹ja óþ

st, rþ.

kravla ¹díj rþþ

Ven

Rönnebergs hd

Nr 374.

V. Welander 1921.

Rb.

krabba
s.

pl. kräbon

kräbon a uik di e udnötade;
di störe töskana har släged dom.

NF 7217 Borstahusen, Rönnebergs hd.
I. Ingers 1958.

Krabbasnär, s. u.

kräbasnär, - en

' en sorts konstvävning '

de kalar en för kräbasnär

Häslö; Ronstens led.

S. Berlin 1931

№ 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

Krassa, v.

Kiä^äosa, -i, -d

de a val häⁱnen som kiä^äosa
pa dⁱnen

Häistö, Rånbergs Ld.

E. Buren 1931

N^o 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

kraft

kraft

- kraft

373:6.

Nr 6469. Härslöv, Rönnebergs hd
Erik Bruhn 1915. Exc.

kraft

kraft, s

kraft, -¹m, -²or, -³orna

sb., mj.

kraft

Jan

Rönnebergs hd

V. Welander 1921.

Nr 374.

B6

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

Kraftfoden

kraftfö^r -ad. n.

Nr 4524 Svalöv, Rönnebergs hd
I. Ingers 1950.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

kräftig, ord:

kräfti, - t, kräfta

Wästbo, Rånbergs led.

2. Decem 1931

№ 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

kragatyg

kravatöj

krage och tillbehör; koll. för
kragar.

Nr 3320 b Billeberga, Rönneb. hd

Oscar Svensson 1938

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

krage, s.

kråga

373:56

Rep. påv-form!
↓-s.

Nr 6469. Härslöv, Rönnebergs hd
Erik Bruhn 1915. Exc.

Krage, s.

kráva, -u, kráva, -na

hon ts' en & krávem

Stålsjö, Rånbergs led.

E. Runkel 1931

№ 1178:1

Olens

Krage II

Kr²age, krage

krage

mer genant: Krave, se 1.

Härslöv

Rönnebergs h. E Bruhn 1915 Nr 370.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

krage

kråve, -n, -a, -ana

sb, mj.

krage, .s.

krage

Von

Rönnebergs hd

V. Welander 1921.

Nr 374.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

Rb

kräve . krage .

krage

Billeberga

Nr 49 P. Ågård omkr. 1878.

P. H.

Rönneberg

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

krage

krave

Nr 3320 b Billeberga, Rönneb. hd

Oscar Svensson 1938

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

Kragtag, s. n.

Krävatåg, -en, Krävatåg, -en

ta Krävatåg

Häslöv, Rånbergs bld.

Z. Anker 1931

M 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

Kragtyg

s.

b.f. kravattöjer

Löskrage med hülbehön / förhäng.
Kragknappar, slips

s 44

Nr 14559 Glumslöv Rönnebergs hd

Herbert Larsson 1951 Exc

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

krake, s.

krägl, -n, kräga, -na

han byter kräga & vär äga
'han byter "krakar" & varje vecka'

Hälsö, Rönneby's led
S. Berlin 1931

№ 1178:1

krake

krage -en -a -ana

hästkrake

gamla krage

Nr 4550. Sireköpinge, Rönnebergs hd
l. Ingers 1956.

Kralla, v.

kräla, - , - d.

'kräla, krypa'

de krälar i gärd

'det kryper, krälar, i skäret'

Häslöv, Rönnebygdens län.

№ 1178:1

Z. Kurler 1931

Kram, stj.

Kram

synn e kram

Wärslov, Rönneby's led.
2. Beuker 1951

№ 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

kräma
v.

kräma -ar -a -ad.

Nr 4524 Svalöv, Rönnebergs hd
I. Ingers 1949

kräma
v.

kräma -a -ad

Nr 6424.

Siecköpinge. Känneb. hd -
Gisela Trapp 1910

kräma
v.

kräma -a -ad

han kräma a läde se
(om en klok gümma)

Nr 4550. Sireköpinge, Rönnebergs hd
l. Ingers 1956.

kräma
v.

kräma -ar -a -ad

Nr 4327 Asmundtorp, Rönnebergs hd.
I. Ingers 1958.

Kramma, v.

Kräma, - , - d.

hon kramar yel de stokols
käta lived

Häistöö, Rönnebergs Löv.

Z. Berlin 1931

N^o 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

Kramp, s.

Kramp, -en

70a buegar fau Kramp i tärna
'70y buekar fö Kramp i tärna'

Hälsö, Rånchevys led.

E. Berlin 1931

№ 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

kramp, s.

kramp

373:27.

Nr 6469. Härslöv, Rönnebergs hd
Erik Bruhn 1915. Exc.

kramp
kramp, ¹ - en

sb; ryg.

kramp

kramp¹ en 2 ben¹ ed

kramp, s.

kramp

Don

Rönnebergs hd

V. Welander 1921.

Nr 374.

Ab

Krampa, s.

Krampa, -u, Krampor, -ua

Härsloo, Rönnebergs l. l.

E. Benken 1931

№ 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

krampa

krampa, s.

krampa^s, -m, -or, -orna

sb., mj.

krampa

krampa, hake

Ålab, Ven

Rönnebergs hd

V. Welander 1921.

Nr 374.

Rb

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

Kraus, s.

Kraus, -en, Kräusa, -na

Härslof Romelunds bok.

G. Berlin 1931

N^o 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

kras, s. u.

kras, -'ad

gan - kras

Härslov, Rönnebergs lhd.

Z. Nuelin 1931

№ 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

krasa, v.

krása, - , - d.

de krása melom tänderna på en
'det krasade mellan tänderna på
honon.'

Härslov, Rinnebergs Ld.

Z. Neulen 1931

№ 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

krass, stj.

kras, -t, kräs-a

'uppstudsij, stream'

kan va låjom kräs & maras
[i morse]

Härslöv, Rönnebergs hd.

Z. Rönne 1931

№ 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

krasslig, ord:

kräsle, -t, kräslea

'hon har vad leta kräsle &
höst'

Wasslöf, Rönnebergs bok.
2. November 1931

№ 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

kräslad, -a
adj.

krasslig, a.
✓

krasslig, qule

Ven

Rönnebergs hd

Nr 374.

V. Welander 1921.

R6

Krats, s.

kras, -en, kräsa, -na

Härslof, Rönnebergs lhd.

Z. Kurlen 1936

№ 1178:1

Kratsa, v.

Kräs-a, -, -d.

Härslof, Rönnebergs bel.

2. Buchen 1931

№ 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

^xkratsborstig, abj

krasborste, -t, krasborstea

'stram, nosig'

Wärslov, Rönnebyss led.

N^o 1178:1

Z. Rindler 1931

krävlare, -n

* krävlare

(hol.) fall på lityarborn

Hver

Nr 374 Rönnebergs hd
Viktor Welander 1921

Kreatur

Kreatur -ad. pl. =, -an

(mera genuint: kreg)

slopa kreaturan ig

Fr 4524 Svalöv, Rönnebergs hd

Ingemar Ingers 1948.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

kræatur

kræatur, n., pl. =

va som skole gødas me
kræatur dæ ---

Nr 4932 Tofta, Rönnebergs hd

I. Ingers 1951.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

kræatur

kræatur, n.-p.=

Men gemint: kreg.

Nr 4981 Billeberga, Rönnebergs hd
I. Ingers 1951.

krig, s. n.

krig, -'ed, krig, -'en

han va ma i krig

Wärsloo, Rönnebergs lfd.

G. Buren 1931

№ 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

krig, 1 ad, =, -1 m
sb, m.

krig, s.
✓

krig.

prom., Ven

Rönnebergs hd

V. Welander 1921.

Nr 374.

Kopla från Institutet för språk och folkminnen, Lund

B6

knig

knij. -ed

de va nær knijed börja

Nr 4632 Hven, Rönnebergs hd

I. Ingers 1950

kuig
s.

kuig. -ed

unon kuigad to di en
uyseli masa og

Nr 7217 Borstahusen, Rönnebergs hd.
l. Ingers 1958.

kuig

ku_i, -ad

Nr 3356 b Sireköpinge, Rönneb. hd

Okänd uppt. 1938 Exc.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

kriga, v.

kru, pr. kru, krida, kret

Wärsboj, Rönnebergs led.

M 1178:1

D. Rönne 1931

kriga

kriga, v.

kriga (krigar, krids, krid)

ob, itr.

kriga

Inf. rätt? eller krig?

1-5

d¹er h¹ands, n¹ar r²ysana v¹a har a
krids

Mab. Von

Rönnebergs hd

V. Welander 1921.

Nr 374.

Rb.

Plan. Hvorn

kuja

Kri, ku²ba, ku²it, kuja

kai, ku²ida, ku²it

kuiga
v.

kui, kuida, kuit

han ble låjt dær i kuiden nær
di kuida

Nr 4327. Asmundtorp, Rönnebergs hd
l. Ingers 1957.

kuga
v.

kaj

⁹⁸
Nr 4892. Tofta, Rönnebergs hd
l. Ingers 1956.

kuiga
v.

kuig

Sireköpinge

Nr 4550. Sireköpinge, Rönnebergs hd
I. Ingers 1956.

krigsfolle
krigsfäll¹, -sd, =, -m
sb., m.

krigsfolle, s.

krigsfolle; soldat

dar va många krigsfall¹

Rönnebergs hd ^{Nam.}

V. Welander 1921.

Nr 374.

Ble.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

kriskäsa, -n

Hb, 19.

krigskassa, s.

krigskassa

de gr¹ands ¹äp¹ on kriskäsa, som va jä¹md dar.

Ålab.

Rönnebergs hd

Nr 374.

V. Welander 1921.

Rb.

krigsman, - m

krigsman

Kven

Nr 374 Rönnebergs hd
Viktor Welander 1921

Kirkor, s. u.

Krägen, - en, Krägen, - en

Krägen en e smär i en

Härstöv, Rånbergs b. d.

№ 1178:1

E. Rindler 1931

Rönne

Krikon

Vägen², Krikon, en sorts husållia
planor.

Härslöv

Rönnebergs hd. E Bruhn 1915 Nr 370.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

Kringbyggd

Kringböjd (om gård)

s. 13

Nr 14559 Glumslöv Rönnebergs hd

Herbert Larsson 1951 Exc

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

x kringelstycke

kringelstikke

stor brödskiva.

Nr 3320 b Billeberga, Rönneb. hd

Oscar Svensson 1938

* Kringelstycke

Käzelsteke p. =, n.

hörskiva skuren av hela hörskakan
(ca. smörgår väppi.)

di kona eda hela stona käzelsteke

B. J.

Nr 4981 Billeberga, Rönnebergs h.

I. Ingers 1951.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

kringla, s.

kringla, -n, kringlor, -na

[bot-verb & kringla-
form]

Härstö, Råncheys led.

2. December 1931

N^o 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

kringla
s.

kringla, -an

(bakverk)

der hægda en kringla vedan
vægen

nåml. ss. skylt till ett vägen.

Nr 4550. Sireköpinge, Rönnebergs hd
I. Ingers 1957.

krisk, sy:

krisk, krest, kriska

'frisk, syrlig' [om smak]

Härlöv, Rånbergs led

№ 1178:1

G. Arvola 1931

kristen, orj.

krèsten, krèsten, krèstna

Hälsö, Rånbergs led

№ 1178:1

E. Nulm 1931

kristen

kristen, a.

kr²est²han, -hd, -na

adj.

krin²on; krin²oad, hely ad

h¹om va ant² kr²est²on

Alab.

Rönnebergs hd

V. Welander 1921.

Nr 374.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

Ab.

kristna, v.

kristna, -, -d.

även:

kristna, -, -d

'döpa'

Stänsjö, Rönnebygd

E. Vornum 1931

№ 1178:1

✕ kristnagille

barndop

kristnagille

Nr 3320 b Billeberga, Rönneb. hd

Oscar Svensson 1938

krid . krita

* krita

Hilleberga

Nr 49 P, Ågård omkr. 1878.

P. Å.

Rönneberg

x krit

kridd

krita.

Nr 3320 b Billeberga, Rönneb. hd

Oscar Svensson 1938

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

krita), s.

krid, -'ed, krid, -'en

'Sådan krita som använ-
ds att skriva eller rita
med.'

Härlöf Rånbergs led.
E. Berlin 1931

№ 1178:1

* kroen
s.

kroen

krävan

ä. om människans mage

s 23

Nr 14559 Glumslöv Rönnebergs hd

Herbert Larsson 1951 Exc

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

Krog
s.

best. f. kued, n.

ja stanna te ve kued --

s 54

Nr 14559 Glumslöv Rönnebergs hd

Herbert Larsson 1951 Exc

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

krog, s.

kru_u, -'end, kru_u, -'en

för lau_u dar_u et kru_u ve
vayagilad

Wärsbög, Rönnebergs bld.

E. Rönneberg 1931

№ 1178:1

l₁ = -1/2 d, = -1/2 m
sb., n.

krög, s.

krög

0
Klab, Von

Rönnebergs hd

V. Welander 1921.

Nr 374.

Ab

krög
s.

krue, -led

ynge krog, -led

heljanpe krue, f. d. krög i Heljanp

fan sa va dan krue i heljanp mae

Nr 4982 Tofta, Rönnebergs hd

I. Ingers 1951.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

knog
s.

knu, -ed

di hade knu mit ude på
hala vajen

(här om ett tillfälligt marketenteri på
kavsisen)

Nr 4327 Asmundtorp, Rönneberns hd.

L. Ingers, 1958

keog

kaue, -ed

(Sälde till ss. benämning på
gästgivaregård)

Nr 4550. Sireköpinge, Rönnebergs hd
l. Ingers 1956.

x
krumman

krum¹man, - m, - a, - ana
sb, m.

* krogman, s

krögare

Non

Rönnebergs hd

Nr 374.

V. Welander 1921.

Pb

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

Krogstuga

Kustuan

y. Kuguan

Det dagliga utskänkningsrummet i Krog.
(i Helsing)

Nr 4982 Tofta, Rönnebergs hd

L. Ingers 1951.

kuok
s.

kuog -an -a -ana

kuok. vä. höra; avlägsen
plats.

Nr 4524 Svalöv, Rönnebergs hd

Ingemar Ingers 1955

krok

krok, s.

krog, ¹m, ²a, ³ana
sb, sy.

1) kroke (i allm.)
2) rumshörn

born; for. , Ålab, Ven

Rönnebergs hd
V. Welander 1921.

Nr 374.

Ph.

krok, s.

krög, -en, kröga, -na.

1. 'krok'
2. 'mätrok'
3. 'avläggen plats = avkrak'

Härslov, Rönnebergs led.

Z. Buelow 1931.

№ 1178:1

krok

krøg, -en

krok, vrå.

Nils i krøgen

Nr 4327 Asmundtorp, Rönnebo ha

Eva Wigström 1891

krög

krög. -en

krök, vä

fäuren di sta hene i den
krögen

Nr 4982 Tofta, Rönnebergs hd

I. Ingers 1951.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

krok

krög. -en. -a, -ana

krok. krockigt föremål; vä, utkant,
häll, riktning

i krögana, i kanteana.

Nr 4550. Sireköpinge, Rönnebergs hd
l. Ingers 1956.

keok:

här i kiögar

= här i trakterna, rejderna.

Nr 4550. Sireköpinge, Rönnebergs hd
I. Ingers 1956.

krök

i.

krög. -en. -a, -ana

spec. = håll, riktning, ora, t. et.

hängentorpakeögen, i riktning
kommit från Sireköpinge gård.

Nr 4550. Sireköpinge, Rönnebergs hd
l. Ingers 1956.

kok:

den va ned påpor där i
keågen, som ja bar ned

Nr 4550. Sireköpinge, Rönnebergs hd
l. Ingers 1956.

Keok:

han sàta de i àla kiàga
(iver all)

Nr 4982 Tofta, Rönnebergs hd

I. Ingers 1951.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

krök

krög. -en
(a)

krök, vna

Nr 14559 Glumslöv Rönnebergs hd

Herbert Larsson 1951 Exc

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

564

krök
s.

krög, -en

krök, -en

di stäue nere i den näjaste
krögen på fjöregånen.

Nr 4327 Asmundtorp, Rönnebergs hd.
I. Ingers 1958.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

keok II

ènerisad de flò i àla
ke@ga

(vi men dansade på golv som var
bestrikt med hackat enis)

Nr 4327 Asmundtorp, Rönnebergs hd.
I. Ingers 1958.

krokbenat
a.

krogbénad m. -ade

die krogbénade a kroghá'sade.

Nr 4550 Sireköpinge, Rönnebergs hd.
l. Ingers 1958.

+ krocket
a.

krögad, pl. -ada
neutr. -ad

... en krögad tvegrén ta en
plå

Nr 4550. Sireköpinge, Rönnebergs hd
l. Ingers 1957.

* koret II

de va väst a skafa krögad
tré

Nr 4550 Sireköpinge, Rönnebergs hd.
I. Ingers 1958.

+ krocket
adj.

kiögad, renti. = , pl. -ada

Nr 4524 Svalöv, Rönnebergs hd
Ingemar Ingers 1948.

* krocket

krögad

krokig

de va ènta udan en krögad strög

G. J. —

Nr 4946 Säby, Rönnebergs hd

I. Ingers 1951.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

*
'krokot wj.'

kroyed

'krokij'

(kroyed)

s. 122

Nr 5089 Billeberga, Rönneb. hd

E. Neander Exc.

x krokhasad

krughäsad, pt. -ade

med kokigt underben

di e krughäsade a krughäsade

Nr 4550 Sireköpinge, Rönnebergs hd.
I. Ingers 1958.

krökig, 07:

krögad, - , - a

fick han et krögad ben ata ed
'fick han et krökigt ben efter det?'

Hälslov, Rönnebergs b. l.

№ 1178:1

B. Sverin 1931

krögod sg., -a pl.
anf.

krödig, a.

krödig.

Verr

Rönnebergs hd

V. Welander 1921.

Nr 374.

Rb

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

Plens.

x krokna
v.

Kr²agna, blifra krokna, krokna

kr²agna

Härslöv

Rönnebergs hd. E Bruhn 1915

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

Nr 370.

krokryggat

krogröggad

krokryggig

kan va krogröggad, men dö ente
au ed

Nr 14559 Glumslöv Rönnebergs hd

s 44

Herbert Larsson 1951. Fv.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

kröna, s.

kröna, -n, krönor, -na

1. = 'myntet'

2. i sj = 'stater'

Wäisloo, Rönnebergs bok

№ 1178:1

2. Decem 1931

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

keona
s.

ke^ona pl. -or (mynt)

Ja hade såksti ke^ona te g^oe

Nr 7216 Härslöv, Rönnebergs hd.
I. Ingers 1958.

kuona
s.

ki_ona pl. =or

(mynt)

felefiem ki_onor

Nr 7217 Borstahusen, Rönnebergs hd.
I. Ingers 1958.

kvona
s.

kvona p. -or

--- sa fek di ente me an trav
kvona i månaden .

Nr 4550. Sireköpinge, Rönnebergs hd
l. Ingers 1956.

Keona

en fämtan, sækstan Keona.

Nr 4550. Sireköpinge, Rönnebergs hd
I. Ingers 1956.

krona

kröna μ. krönon
(mynt)

di hade f^{er}m krönon for
h^{er}la må^{er}naden (lifattigunderstöd)

Nr 4982 Tofta, Rönnebergs hd
I. Ingers 1951.

krona

b.f. kronan

träställning för sparlakan över
säng.

Nr 4327 Asmundtorp, Rönneb. hd

Eva Wigström 1891

Keonhjul

best. f. keonhjul

det stora kugghjul, som sitter på
axeln i en väderkvarn.

Nr 4550 Sireköpinge, Rhos hd
I, Ingers 1947.

Kronhemman, s. u.

Kronhemman, - ed, Kronhemman,
- u

Wärsbör, Rönchens Ld.

№ 1178:1

E. Rubin 1931

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

krössa, v.

krösa, -i, -d.

äta de sa du rentu krösar
ägen

Itäislov, Rönnebergs bok.

E. Rönneberg 1931

№ 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

krossa

krösa, pret. =

Nr 4327 Asmundtorp, Rönneb. hd

Eva Wigström 1880

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

krös/a, -ar, -a

krössa

(ä. term vid lärobredning)

krösa hören
en krösa länt ena par, brödan

Hven

Nr 374 Rönnebergs hd

Viktor Welander 1921

keossa
v.

ke^osa -a e -a -ad.

Nr 4327. Asmundtorp, Rönnebergs hd
l. Ingers 1957.

x
krovc, s.

kāwā, -u, kāwā, -ua

'krāwā'

Wästöv, Rånckens Ld

E. Becher 1931

№ 1178:1

Keubba

kröba pl. -or -onna.
-ar.

Nr 4524 Svalöv, Rönnebergs hd

I. Ingers 1950.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

kröba, -n, -or, -orna
sb, mj.

krubba, s.

krubba

Åab, Venn

Rönnebergs hd

V. Welander 1921

Nr 374.

Rb

²Krūba, -m, ²Krūbor, -ma. s.

u ?

'Krubba'

Krubba

h¹oel l¹eta v¹an i ²Krūban te ²Kalana

E. Bruhn 1927.

Nr 376.

Tirup Rönnebergs hd.

Turstad. Pb.

krubba

krobba -an

Når krobban e tom, biss hästana.

Nr 4327 Asmundatorp, Rönneb. hd

Eva Wigström 1880

krubba, s.

kruba, -n, krubor, -na

'nu kan en fan krubor an
bement'

[cement]

Wärslov, Ronneby's led.
2. Dec 1931

№ 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

Krubbitare, s.

Kruba bidare, -n, Kruba bidare,
Kruba bidarna

Wäislöf, Rånchens Ld.

2. Decem 1931

N^o 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

krabbitare

krabbitare, s.

kråb²bidars, -n, =, -na

sb., rg

1 "krabbitare", hant

2) bråks Fåke, människor

han har alltid varit en riktig kråb²bidars

Von

Rönnebergs hd

V. Welander 1921

Nr 374.

Rb.

mufica
kruccifika (-ar, -a, -ad, -ad)

*kruccifika, v.

Nb, Fr.

jöle med grannlåt, smi-
derier

Ven

Rönnebergs hd

V. Welander 1921.

Nr 374.

Nb.

kråka
kråka, -n, -or, -orna
sb; mj.

kråka, s.

kråka

Non

Rönnebergs hd

V. Welander 1921.

Nr 374.

Rb

kruka

kröka, krukka.

Billeberga

Nr 49 P. Ågård omkr. 1878.

P. Å.

Lönneberg

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

kruka, s.

kruka, -n, krukor, -na

Wärsbo, Rönnebygd.

G. Kruger 1951

№ 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

Kulla, v.

Kulla, -i, -d

Kulla, om här.

№ 1178:1

Stanslov, Rönnebergs bld.

G. Puhar 1931

Rläns

* Krulla

Kr²öla, kura, loka.

Härslöv

Rönnebergs hd. E Bruhn 1915. Nr 370.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

Plens

* Kullet

Kr²öllet, krusis, lockis

Härsöv

Rönnebergs hd. E Bruhn 1915. Nr 370.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

Plens

x Kullkäret

Kullkäret, fört med kullkäret
Lai

Härslöv

Rönnebergs hd. E Bruhn 1915. Nr 370.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

x Kum
a.

kum

krokig, böjd

Nr 14559 Glumslöv Rönnebergs hd

s 36

Herbert Larsson 1951 Exc

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

x krum, obj.

krom, - t, kröna

'ovänlig, ovisande,
stram'

N^o 1178:1

Wärsbo, Rånckers ted
S. Paulen 1931

* krum, a.

krum, -t, -a
adj.

1) krolig

2) (bitkl.) kringlig, väckande

Von

Rönnebergs hd

V. Welanders 1921.

Nr 374.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

Be.

Krus, s. u.

Krus, -'ed, Krus, -'en

Härs lō, Röncheys lō.

E. Hulten 1931

№ 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

kaus

kaus, led. p. =. Len

di fek di tåme kausen inå sa
håmad

Nr 4524 Svalöv, Rönnebergs hd
I. Ingers 1950.

kuus
s.

b.f. kuused

Hy me kuused!

Nr 14559 Glumslöv Rönnebergs hd ✓ 27

Herbert Larsson 1951 Exc

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

krus
s.

krus, n. i. pl. =

om kopparskål, som är utåtbuktat
och försedd med lock.

Nr 4550 Sireköpinge, Rönnebergs hd.
I. Ingers 1958.

Krusa, v.

Krusa, - , - d

'krusa, suiekra'

ja Krusar da rite

[deij]

Härs lög, Råncheys led.

G. Kurler 1931

№ 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

krusa
v.

krusa -a -a -ad
han krusa iya bönon

Nr 4550. Sireköpinge, Rönnebergs hd
I. Ingers 1956.

Blom.

Krusande

Krus²ande, krusande

Härslöv

Rönnebergs hd. E Bruhn 1915 Nr 370.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

krut, s. u.

krud, -'ed

fg₋qv leta krud₋ ta u u

Härlöf, Rånbergs & L

E. Huelin 1931

N^o 1178:1

kruid, -'od
kruid (vamt.)

krut

374 Hvon, Rönnebergs hd
V. Helander

kent
s.

kend

ä /ens skaffa him vä kulor
ä kend

Nr 14559 Glumslöv Rönnebergs hd

539

Herbert Larsson 1951 Exc

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

krud, -'sd

krut

Åbo Larna

Nr 8113 Glumslöv, Rönnebergs hd
Viktor Welander 1921

Knuttrök, s.

Knuttrög, - en

Hälskö, Rånbergs Bd.
2. Huset 1931

№ 1178:1

kry, stj.

kry, kryt, kryja

'sund, frist'

Härslov, Rånbergs bild
'G. Nulén 1931

№ 1178:1

кырка, s.

кы́рка, -и, кы́ркор, -на

hon la te' en med kyrka

'hon lade till [slog till] honom med
kyrka.'

Häuslö, Rönneby's bel

G. Wulm 1931

№ 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

krydda

käyda

B. B. 1178. Rönneberg,

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

krydda
krydda, -n, -or, -orna
sb., mj.

krydda, s.
krydda

Uw

Rönnebergs hd

V. Welander 1921.

Nr 374.

B6

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

Plura

²

κρυμπα, κρυμπα.

κρυμπα

κρυμπα
v.

Härslöv

Rönnebergs h. E. Bruhn 1915 Nr 370.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

Kyöpling

se under * köpling.

Nr 4524 Svalöv, Rönnebergs hd

I. Ingers 1950.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

kröplez, -m

sb. m.

(vand.) kröplez, -m (y.)

kröplez, s.

kröplez

Plab, Van

Rönnebergs hd

V. Welander 1921.

Nr 374.

Rb

keympling

καϕυλεγ, -αν, -α, -ανα

äv. i bet. invalid.

Nr 4550. Sireköpinge, Rönnebergs hd
l. Ingers. 1956.

Kryps, s. u.

krov, -'ad, krov, -'en

Hälsjö, Rånbergs Loh.

N^o 1178:1

G. Buren 1936

Krypa, v.

Kryva, pr. kryver, kryv, kryv-
ved, kryven

Häslöv, Rännebygd Led.

G. Hultén 1931

№ 1178:1

kyra
v.

kyra, krav, kraved

na ja kade kraved hela
strökan ---

m. f. 1929.

Nr 4524 Svalöv, Rönnebergs hd
I. Ingers 1950.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

kyva
u.

kyva

dere häl, sa man kan
kyva ig i -ed. (om etc träs)

Nr 4550. Sireköpinge, Rönnebergs hd
l. Ingers 1957.

kyra

kyra . keuv . koved

han hade koved nor i jaren .

⁹⁸
Nr 4892. Tofta, Rönnebergs hd
l. Ingers 1956.

krypa, v.

krypa

krypa (kry¹va, kry²va, kry³va, kryv!)
vb, itr.

1 krypa

2 krympa

fläs¹had kry²va fort en h¹en¹ad fram¹tid¹don

Bom., Åab., Ven

Rönnebergs hd

V. Welander 1921.

Nr 374.

Rb.

kyva

inf. kyva

så frk en kyva úd i
piäkämänen a liga (kai=
inträda i trångt rum)

Nr 4632 Hven, Pönnebergs hd

I. Ingers 1950

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

kyrpa

kyva, kyv, kyvad

vi t¹a d¹ae kyv, a ja kyv ör²

1) kyv . till en klok g¹äbde

2) kyv utan be¹nen v¹oro d¹äliga .

Nr 7217 Borstahus¹en, Rönnebergs hd.

l. Ingers 1958.

Kypa II

sa kan kan koved ig a
skolad hat varme

Nr 7217 Borstahusen, Rönnebergs hd.
I. Ingers 1958.

Krypa v.

Krypa

"Krypa te Lusse"
(en lek)

S 124

Nr 5089 Billeberga, Rönneb. hd

E. Neander Exc.

kyrpa u

i följ. kyrpa ing

' kyrpa in, kyrmpa'

kyrver (pres.)

"störing kyrver ing"

s 118

Nr 5089 Billeberga, Rönneb. hd

E. Neander Exc.

kyra

kyra, kyra, kyra

där har många legat a kyra
om vintoren, när de har vad
sy a glät. (i backen)

Nr 6350. Tirup, Rönnebergs hd
I. Ingers 1957.

kyva
v.

kyva. kyva. kyvad

kyva kan. kyva kan kyva ma
larsana pa.

kyva kyva = lagg sig.

Nr 4981. Billeberga, Rönnebergs hd.
I. Ingers 1957.

kyva
v.

kyva, keov, kioved

et hæl, som hægen ska kyva ég

Nr 4327. Asmundtorp, Rönnebergs hd
I. Ingers 1957.

Krypa II
v.

de hade krövad id helt a
höled

di fek krypa ögon näⁿ, na
di skole ig.

Nr 4327 Asmundtorp, Rönnebergs hd.
l. ingers 1958.

kypa :

svin de va fänlit a vöjta;
di klov iköpa nar de röjra -

Nr 4327 Asmundtorp, Rönnebergs hd.
l. Ingers 1958.

* krypling, s.

krypling

372:26

Nr 6469. Härslöv, Rönnebergs hd
Erik Bruhn 1915. Exc.

kryssa

kryssa² (-ar, -a, -ad)
ob, itr.

kryssa, v.

kryssa

Bonn.

Rönnebergs hd

V. Welander 1921.

Nr 374.

Rb

krösta (krösten, krösta, kröst, kröst!)
ob, itr.

krösta, v.

krösta

Ven

Rönnebergs hd

Nr 374.

V. Welander 1921.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

Bb

krysta, v.

krösta, jr. kröstar, krösta,
kröst

Hälsö, Rånelovs led
3. Nummer 1931

№ 1178:1

krysta

krösta

"anstränga sig".

Nr 3320 b Billeberga, Rönneb. hd

Oscar Svensson 1938

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

kayt
arr.

kayt
duktigt, bra.

Jä t^oer kan se^eda se kayt.

Nr 4327. Asmundtorp, Rönnebergs hd
l. Ingers 1957.

kräka
s

kräuga -an -or -orna.

Nr 4550. Sireköpinge, Rönnebergs hd
I. Ingers 1956.

kräka s.

krägor

'kräkor'

(krägor)

s. 119

Nr 5089 Billeberga, Rönneb. hd

E. Neander Exc.

kräka
s.

kräuga -an -or -orna.

Nr 4930 Örja, Rönnebergs hd

I. Ingers 1952.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

kråka, s.

krånga, -n, krångor, -na

krångorna hakar öf pantöf-
-lerna

Hälsö, Rönnebergs Ld.

№ 1178:1

G. Bueler 1931

kräka
s.

kräuga m. -or.

han e änte stöie en en kräuga
(se på avstånd el. på höjd obetydlig ut).

Nr 4327. Asmundtorp, Rönnebergs hd
l. Ingers 1957.

Kräkbo, s. u.

Krängabö, - ad, Krängabö,
- en

Härsbo, Rånbergs Ld

E. Mueler 1931

N^o 1178:1

Krakögg, s. u.

kränga äg, - ed, kränga äg,

fränga äder kränga äger
[äter]

Hälsö, Rönnebygd

G. Nulén 1931

№ 1178:1

Kräma, v.

Kröusa se, - , Kröumad se

'kräma sig'

Härslov, Rönnebergs bl.

G. Berlin 1931

№ 1178:1

kråma sig

kromma se

vara högfärdig.

Nr 3320 b Billeberga, Rönneb. hd

Oscar Svensson 1938

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

kränglig

krängled, x. =

Nr 4524 Svalöv, Rönnebergs hd
Ingemar Ingers 1948.

Plen

Kras
s.

Kras, Kras

Härslöv

Rönnebergs hd. E Bruhn 1915

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

Nr 370.

kräusor, -na
sb. (pl.)

kräusor, s.
pl.

knäpser

fä² har ena bräusor² för¹d
bräusorna² tar¹ skit

Ven
Rönnebergs hd

V. Welander 1921.

Nr 374.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

Bb.

Olenn

Kräussoppa

Kräusa²so¹p⁰a, Kräusa⁰soppa¹
-0-

Kräusa¹soppa⁰

(kockt på gäskris)

Härslöv

Rönnebergs hd. E Bruhn 1915. Nr 370.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

kråk, s

krög, -¹öd, =, -¹ön
sl, m.

1) möt leantur
2) kråk, dålig ms ka

st krög ta kråk!

Ålab, Vov

Rönnebergs hd

V. Welander 1921.

Nr 374.

Rb.

kräk, s. n.

krög, -'er, krög, -'er
'kreatur'

Hälsö, Rönneby's led.

№ 1178:1

G. Berlin 1931

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

Olms

kiäk

Kreeg, Kreatur

Härslöv

Rönnebergs hd. E Bruhn 1915. Nr 370.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

kräk

kræg, lad. ll. =. lan
kreatur, kurbju

krégen st_o udan fén

Nr 4524 Svalöv, Rönnebergs hd

Ingemar Ingers 1948.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

kräk
s.

krög, n. p. = , - en

kräuter, tamdjur

kräs har granna krög

s. 12, 28

Nr 14559 Glumslöv Rönnebergs hd

Herbert Larsson 1951 Exc

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

kräk

kreg

kreatur.

Nr 3320 b Billeberga, Rönneb. hd

Oscar Svensson 1938

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

kräk

kræg. -ad. pl. =. -en

krætur, tamdjur

Rönneberga

krægz etc. uppt. i N. Möinge.

H. A., n: 10.

Nr 4327 Asmundtorp, Rönnebergs hd
I. Ingers 1951.

krök II

nyarsdás mären, äla kiegan
di skole ha vens en spëgasit,
a dän skole va fjärad.

Nr 4327 Asmundtorp, Rönnebergs hd.
I. Ingers 1958.

kräk

kræg. led. p. =. -en

hasbjur

Nr 3356 b Sireköpinge, Rönneb. hd

Okänd uppt. 1938 Exc.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

kräk II

her kan et kög nateria i der

1: et kreatur kan ta sig fram i ån
(när det går ner och dricker).

Nr 4550. Sireköpinge, Rönnebergs hd
l. Ingers 1957.

+ kräftig

kräftad, *neute* =

hopträngd, sammoträngd, inklämd
får all. i när för föregår:
för kräftad.

ifv. *nyss* inklämd

1950.

Bvalöv, Rönneb. hv

* kräckig II

de e böjt for kräckad ihåpa
= det är för trängt sammanbyggt.

Nr 4524 Svalöv, Rönnebergs hd
I. Ingers 1950. Exc. gr.

klämma
v.

pret. klämma

handla, bedriva handel, bjuda ut

bi klämma må träkas --

Nr 14559 Glumslöv Rönnebergs hd

161

Herbert Larsson 1951 Exc

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

krämase
s.

krämase, m., pl. =

Meat i bet. mänglase :

der kōmoe nen jōzka krämase
liaväl did

kämt. hie Tägareps gästgärd
torgdag.

Nr 4550. Sireköpinge, Rönnebergs hd
l. Ingers 1957.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

krämpa

krämpa; pl. krämpor
sb., rz.

krämpa, s.

krämpa

Nov

Rönnebergs hd

V. Welander 1921.

Nr 374.

B6

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

κιάγα
".

κιάγα

κιάγα φύον

Nr 7217 Borstahusen, Rönnebergs hd.
I. Ingers 1958.

kränga, v.

kränga, pr. kränger, krängde
krängt, krängd

Härlöf Rånbergs Ark.
Z. Buben 1931

M 1178:1

kränga
v.

kränga, krängda, krängt

di va ta a kränga indan
di ändra stölarna

Nr 4550 Sireköpinge, Rönnebergs hd.
l. Ingers 1958.

kränga

1. draga på sig något klädesplagg.
2. pika någon.

Nr 3320 b Billeberga, Rönneb. hd

Oscar Svensson 1938

krægd
udj.

krægd

= ogen, veig

en æli, vézor háy - han va
sa krægd a æli

(om en fattigvændsaffærande i Tofta)

Nr 4982 Tofta, Rønnebergs hd

I. Ingers 1951.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

x krängebäl

krängebäl

"en som pikar folk".

Nr 3320 b Billeberga, Rönneb. hd

Oscar Svensson 1938

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

Plun

kräsen

Kräsen², Kräsmagol

kräsen

Härslöv

Rönnebergs h. E. Bruhn 1915 Nr 370.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

kräva, s

kräva, - u, krävor, - na

Härlöf, Rånbergs Lhd.

№ 1178:1

3. Månad 1931

x kaõs

kaõs, -en

kaõta (ojun)

⁹⁸
Nr 4892. Tofta, Rönnebergs hd
l. Ingers 1956.

keögare

keögare, -en

(Hans fordom vid Sireköpings gärd)

Nr 4550. Sireköpinge, Rönnebergs hd
I₃ Ingers 1956.

Krögare, s.

Krugare, -n, Krugare, Krugarna

han dude inte te Krugare

'han dog inte te Krogare'

Härslov, Rånchevgs bel.

E. Brunius 1931

M 1178:1

krök, s.

krög, -en, kröga, -na

tä ad nät i krögarna
'loy det näu i krökarna'

Härsöv, Rönnebygd Ld.

E. Buren 1931

№ 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

krök
s.

krög. -en. -a. -ana

Nr 4524 Svalöv, Rönnebergs hd
Ingemar Ingers 1948.

kiök

knög. -en

(= wr)

Nr 4632 Hven, Rönnebergs hd

I. Ingers 1950

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

kiok

krög, lan

i krögan

Nr 4982 Tofta, Rönnebergs hd

I. Ingers 1951.

kiöka, v.

kiöga, pr. kiögas, kiögta, kiögst

Hälsö, Rönnebergs Ld.

№ 1178:1

E. Wenner 1931

Rlem

+ Krönte

Her²önte, Mus

Härslöv

Rönnebergs h.d. E Bruhn 1915. Nr 370.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

+ krönta
krönta, liten kruka av ler.

Billeberga

Nr 49 P. Ågård omkr. 1878.

P. Å.

Rönneberg

+ köpling

könvley pl.-a

Köpling

Nr 4524 Svalöv, Rönnebergs hd
f. Ingers 1950.

* kōsen

n.-p. kōsen

lingon

Nr 14559 Glumslöv Rönnebergs ^hhä 86

Herbert Larsson 1951 Exc
Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

* krösen

krösen - ed. pl. =, -en

lingen

Nr 4524 Svalöv, Rönnebergs hd
Ingemar Ingers 1948.

x Kröson, s. n.

krösen, - en, krösen, - en
'lingon'

Wärslov, Rönbergs lrd.

2. Decem 1931

№ 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

* knöttet
adj.

knöttet

inskränkt, tångbott

Nr 14559 Glumslöv Rönnebergs hd

551

Herbert Larsson 1951 Exc

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

* kuckla, v.

kägla, - , - d

'kackla'

Ljusens kaglar

Hästö; Råncheus Ld.

№ 1178:1

E. Nulén 1931

Kudde

kūda -en. kūda, kūdana
Kyr-län under denna form;
de genuina torde vara pūda.

Nr 4982 Tofta, Rönnebergs hd
I. Ingers 1951.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

kugge, s.

kug, -'en, küga, -na

Härslof, Rämehus Led
E. Wenner 1931

M 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

kuggbjul, s. u.

kuggajul, -ed, kuggajul, -en

kuggajulen e au trå

Hälsö, Rönnebygd lhd.

E. Bruner 1931

№ 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

kula, s.

kula, -u, ku^lor, -na

'användes även som benämning på m^{är}, st^o.'

Härsb^ö, Ränche^s L^ö.

G. K^uber 1931

N^o 1178:1

kula
s.

kula -an

kulan va' pa va'eja a skole
ga ud ijen.

Nr 4524 Svalöv, Rönnebergs hd

f. Ingers 1950.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

kula:

på kulan

onykter

Nr 3320 b Billeberga, Rönneb. hd

Oscar Svensson 1938

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

kula
s.

kula -an -or -orna;

kula, cas. obl. i förb.

spela kula

Nr 4327 Asmundtorp, Rönnebergs hd.
I. Ingers 1958.

kula II

ble på kulan = bli berusat.

Nr 4327 Asmundtorp Rönneb. hd

I. Ingers 1961

Kull, s.

Kull, -'em, Kulla, -na

ägarehönser har lagt två Kulla
& aur

'rapphönser har lagt två Kullar & är'

Hälsö, Rönnebygd Ld

G. Kullm 1931

№ 1178:1

Rh

x kulla
v.

k²ula, lösga i hög om tof

k²ula ex. k²ula tor

k²ula tär

Härslöv

Rönnebergs hd. E Bruhn 1915. Nr 370.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

kulla
v.

kula -ar -a -ad

kula tur : stadium i torv-
beredningen: lägga torven i små
staplar.

H. A. 1948

Dilleberga, Rbg hd

²Kula, ²Kula, ²Kulod. v. ²Kulla v.

"Kulla" = sätta i hög
om torv.

E. Bruhn 1927.

Nr 376.

Tirup, Rönnebergs hd

Tarstad. P. H.

Kulle, s.

Kulla, -u, Kulla, -na

Wärsböv, Rönnebergs lsd.
E. Neulm 1936

№ 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

kulle

kulle, s.

kulle² - m - a - ana

sb; mj.

kulle

Vow

Rönnebergs hd

V. Welander 1921.

Nr 374.

26

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

kulle

kulle -en -a -ana. mask.

Vand. = ättchög.

Nr 4550. Sireköpinge, Rönnebergs hd
l. Ingers 1956.

kulle

kulle -a -a -ana

och så i bet. åttedög.

Nr 6350. Tirup, Rönnebergs hd
l. Ingers 1956.

kulle

k^ulla -an

örja k^ulla : en åttehöj i

örja su (vid stora landsvägen =

måulans höjen) ? Prof. Lektor W.

Åkerlund en uppkastad höjd vid landskrona
gräns emot örja

Nr 4980 Örja, Rönnebergs hd

I. Ingers 1952.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

Kulle

Kulle -en -a -ana

Nr 4524 Svalöv, Rönnebergs hd

Ingemar Ingers 1948.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

kulle
s.

b. f. kullen
(u)

hai = blomstercabats

Nr 14559 Glumslöv Rönnebergs hd

538

Herbert Larsson 1951 Exc

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

kulle

k^ula -en

te vänster om k^ulan den
lau et t^egelbr^ung

Nr 4982 Tofta, Rönnebergs hd

I. Ingers 1951.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

kulle

kulle -an -a -ana

ocher i bet. Rättshög .

Nr 4981. Billeberga, Rönnebergs hd
l. Ingers 1957.

kulle I

kūle -an -a -ana

spec. = ättchög

dæn lēgor op äd kūlana .

Nr 4327. Asmundtorp, Rönnebergs hd
l. Ingers 1957.

Kullen
s.

kulle -en -a -ana

ofta i bet. "Ättchög"; kullana
= ättchögarna i Rönneberga.

den största kullen

Nr 4327. Asmundtorp, Rönnebergs hd
! Ingers 1957.

kulle

han ble låjt d^{er} i kullen,
när di kulle

(folkro att ättbögarne, kullarna, äro
lagda öfver krigene i 1600 talets krig).

Nr 4327. Asmundtorp, Rönnebergs hd
l. Ingers 1957.

kullesten
s.

kullosten, -en, -a, -ana
d. pl. = sing., kollektivt

de va kullosten ijenom hela
tagar

Nr 4550. Sireköpinge, Rönnebergs ^{s.}hd
l. Ingers 1957.

kullersten

kullersten m.-a.

Nr 4982 Tofta, Rönnebergs hd
I. Ingers 1951.

Kullensten

Kulonsten p. -a

i färssten den va räkta
kulonstena.

G. I.

Nr 4948 Säby, Rönnebergs hd

I. Ingers 1951.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

kullkasta
v.

kullkosta -a -ad

i bet. nedrivn

Nr 4327. Asmundtorp, Rönnebergs hd
l. Ingers 1957.

kummel, s. u.

kümbla, -d, kümbla, -n d. na

'stenhöj'

Härslof, Rånöbergs Ud.

E. Hultén 1931

N^o 1178:1

Kummin, s.

Kumman

dar ska va Kumman i blaspöl-

sen

'där ska all vara Kummin i blodkoren'

Hälsö, Rönnebergs lsd.

E. Becher 1951

№ 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

Kammien

Kòmjan (genas?)

Nr 4524 Svalöv, Rönnebergs hd

I. Ingers 1950.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

kund
s.

kund. pt. -or

Nr 4981. Billeberga, Rönnebergs hd
l. Ingers 1958.

Kung, s.

Kung, -en, Kunga, -na

även

Kong, -en, Konga, -na

Hälsö, Rånbergs Ld.

Z. Nurlin 1931

№ 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

kung

kong

de e varre än om kongen kom mä
dronningen på nakken. (talesätt)

Nr 4327 Asmunatorp, Rönneb. hd
Eva Wigström 1880

kung
s.

kog, -en

kögen i äsmundtorp öka.

kögens döttra "

Nr 4327 Asmundtorp, Rönnebergs hd.
I. Ingers 1958.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

kung, s

kung
kay, ¹m, ²a, ²ana
sb, sq. (m.)

1) kornung
2) korn snäddjir, användes
fyll ayn (kornsnädder?)

Born, Åab.

Rönnebergs hd
V. Welander 1921.

Nr 374.

Rb

kungaskorpa

pl. kongaskorpor

avlånga veteskorpor.

Nr 4327 Asmundtorp, Rönneb. hd

Eva Wigström 1891

*kungshätta, s.

kungshätta, -n, -or, -orna

sb, sg.

mätningen i mätverket

Ven

Rönnebergs hd

V. Welander 1921.

Nr 374.

B6

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

* Kungshätta

Kungshättan

(en av Kungens magar)
'nätmagari'

S. 110

Nr 5089 Billeberga, Rönneb. hd

E. Neander Exc.

kungsord

kongs-or

de e inte kongs-or allt va dronningen
sier.

Nr 4327 Asmundtorp, Rönneb. hd

Eva Wigström 1880

känarögslso
sb.

*kungspökelse, s.

sl. rökelse; använd, då "man
kommit ut för näypoting";
kyrdes i 1 köp och ann

Nov

Rönnebergs hd

V. Welander 1921.

Nr 374.

Rb

Kenna, s.

Këna, pr. Kan, Këna, Kënaad

Wärslov, Rönnebergs lhd.

Z. Buehne 1931

N^o 1178:1

kunna
v.

käna, kan, put. kona

en kona änta öpna gäved

Nr 7216 Härslöv, Rönnebergs hd.
I. Ingers 1958.

kunna, v.

kōna; p^uel.

373:29.

Nr 6469. Härslöv, Rönnebergs hd
Erik Bruhn 1915. Exc.

kunna

kunna, o.

kāna (kān, kāns, kānad)

ob, Fr. o. it.

kunna

(ā.) kāna, o. s. v.

Boon, Alab., Ven

Rönnebergs hd

V. Welander 1921.

Nr 374.

Rb.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

. kunna

köna, kan, köne, könad

kan köne svära för se
mit fadorvår de kån ja.

Nr 4632 Hven, Rönnebergs hd

I. Ingers 1950

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

Kunna II

de har di konad for**bjö**ded

Obs. Dubbelt supinum

Nr 4632 Hven, Rönnebergs hd
I. Ingers 1950

Kuana
v.

kòna, kan, kòne,
kònad

di spront a skiég de vånsta
di kòne

Nr 4524 Svalöv, Rönnebergs hd
Ingemar Ingers 1948.

kunna

pres. kan både sing. & pl.

nøj, di kan sa ænta

Nr 4524 Svalöv, Rönnebergs hd
Ingemar Ingers 1948.

kunas

kōna, pres. kan (s. & pl.)
pret. kōne, sup. kōnad
di kōne fau böga, & se kōne
di fau kaulhåge.

Nr 7217 Borstahusen, Rönnebergs hd.
I. Ingers 1958.

kuana
v.

inf. kona el. kona

Nr 3356 b Sireköpinge, Fönneb. hd
Okänd uppt. 1938 Exc.

kunna

k^ona mes. kan
put. k^one

Nr 4550 Sireköpinge, Rbgs hd
I. Ingers 1947.

kunn
r.

köna, kan, köne, könad

di köne enta nad näktit

Nr 4550. Sireköpinge, Rönnebergs hd
I. Ingers 1956.

kunna

köna, kan
met. köna

Nr 4981 Billeberga, Rönnebergs hä
I. Ingers 1951.

kanna
v.

k^ona, kan, put. k^one

di f^od ^ält va di k^one .

⁹⁸
Nr 4892. Tofta, Rönnebergs hd
l. Ingers 1956.

Kanna v.

Kan (fors.)

"ja Kan inte."

(Kan)

S. 119

Nr 5039 Billeberga, Rönneb. hd

E. Neander Exc.

kunna

köna, kan, put. köna

Nr 4930 Örja, Rönnebergs hd

I. Ingers 1952.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

Kunna
v.

de va mäza, mäza gäza
di ènte häde, sa di köne
(s: betala).

vi har konad sät - ad.

Nr 4981. Billeberga, Rönnebergs hd
l. Ingers 1958.

kunna

kona, kan, put. kona

han kona bibelen udanad
nestan.

Nr 6350. Tirup, Rönnebergs hd
I. Ingers 1955.

kunna

konna, pres. sg. kann, pret. konne,
sup. konnad.

gammal pres. pl. konna synes be-
varad i följ. gåta:

Va kan ja bära i min hånn, som ente
firatjuge man konna bära en stång?

(gåta om ett ägg)

Nr 4327 Asmundtorp, Rönneb. hd

Eva Wigström 1880

kunna
v.

kōna, kan, pl. =, kōne, kōnad
han kōne lita mē en
andra = var läkekunnig; om en
klok kvinna i Anselör.

di kån = de kuona.

Nr 4327. Asmundtorp, Rönnebergs hd
l. Ingers 1957.

kunna
v.

de ha ja' àli' konad mié
= gottagit, accepterat.

Nr 4327. Asmundtorp, Rönnebergs hd
l. Ingers 1957.

kupa, s.

kjupa, -n, kjøper, -na

1. 'kupa i arménhet'
2. 'användes särskilt som benämning för den av "fisk-gumorna" för ryggen berna korg, i vilken den till försäljning avsedda fisken förvarades.'

№ 1178:1

Hauslov, Råncheus bl.

2. April 1931

kypa

kypa, s.

kypa, -n, -or, -orna

se, sy.

arlång kong

Fri.

Rönnebergs hd

V. Welander 1921.

Nr 374.

Bb.

kyra
s.

kyra -an

en kyra

Nr 4327 Asmundtorp, Rönnebergs hd.
I. Ingers 1958.

kypi

kupig
a.

**Nr 4327 Asmundtorp, Rönnebergs hd.
l. Ingers 1958.**

Kurra, v.

Kurra, -i, -d

'Spinnä', ge från sig en
kurraute läte'

Wärsbö, Rånbeers bld.

D. Berlin 1931

N^o 1178:1

x
kura, s.

kura, -u, kuro, -na

'hällighet vid gödsel-
stad med gödselvattnen'

slang ed ed i kuran

Hästö, Rinckens Led.

№ 1178:1

G. B. 1931

² Kara, -u, ² Karor, -na. s. ¹ Kurra s.

'gödselstad'

även: ² pisu ¹ kara.

E. Bruhn 1927.

Nr 376.

Tirup. Rönnebergs hd.

Tarstad. Ph.

^e kara, -n, ^e karo, -na. s.

*kurra 9.

'gödsels tad, för-
djöpfung i marken
vid gödsel staden
för vatten, urin u m.
& sandos.'

dar e med van i karo

mu

E Bruhn 1927.

Nr 376.

Tirup, Rönnebergs hd

Tarstod. Pl.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

* kurresticka

pl. korrestikkor

hyvelspån.

Nr 3320 b Billeberga, Rönneb. hd

Oscar Svensson 1938

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

kurs

kurs, 1 en
lärokurs.

ta' en kurs = bevisa el. genomgå
en kurs -

Nr 4982 Tofta, Rönnebergs hd

I. Ingers 1951.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

Kurtis, s.

Kortis, - ein

Häslöv, Rånbergs led.

2. Decem 1931

№ 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

kurtisera, v.

kortisera, -, -d

han kortisera na

Närslov, Rimburs led.

E. Benck 1936

№ 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

Kusa, s.

K^usa, -n, K^uisor, -na

'*lunnos*'

Hästö, Rånstens lfd.

2. Berken 1951

N^o 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

kusin

kusin p. -on

han va kusin ma kanom

Nr 4550. Sireköpinge, Rönnebergs hd
l. Ingers 1956.

kusin

Kusin' M. -OR

Nr 4632 Hven, Rönnebergs hd
I. Ingers 1950

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

kusin

kusin pl. -or.

(både mand. och kvinnl.)

⁹⁸
Nr ~~4892~~. Tofta, Rönnebergs hd
l. Ingers 1956.

kusin
s.

kusín n. -on

(om såväl manlig som kvinnlig).

Nr 4327 Asmundtorp, Rönnebergs hd.
l. Ingers 1958.

kusk

kusk. -en, -a, -ana

²⁸
Nr 4892. Tofta, Rönnebergs hd
l. Ingers 1956.

kusk

kusk, -en, -a, -ana

han holt kusk a två hästa

Nr 4524 Svalöv, Rönnebergs hd

Ingemar Ingers 1948.

kusk
s.

kusk
(ue)

s 42

Nr 14559 Glumslöv Rönnebergs hd

Herbert Larsson 1951 Exc

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

kusk, s.

kusk, -en, kūska, -na

se te dom ad kūsken era f a m

leta m ad

wärslov, Rönchegs led

E. Neuh 1931

№ 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

kusk

kúskan fek seda dar bag.

Nr 4550. Sireköpinge, Rönnebergs hd
l. Ingers 1956.

kusk I

kusk, -en, -a, -ana

va sóna gáuna sa holt di
álti en kusk.

Nr 4550. Sireköpinge, Rönnebergs hd
l. Ingers 1957.

kusk
s-

kusk, -en, -a, -ana

nan jüstonna hade färd, so
kålas den på åla kuskana
nåml. på kalasen, dit man körde med
håstskjuts.
Nr 4327. Asmundtorp, Rönnebergs hd
I. Ingers 1957.

Kuska, v.

Kuska, - , - d

ja har Kuskaet mön-a göya
far na

Häslöv, Rönnebergs Ld.

E. Rönne 1931

№ 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

* kuskapåg

kuskapåg - en

skjultsgosse

Nr 4982 Tofta, Rönnebergs hd
I. Ingers 1951.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

kuskbock

kuskböck, -en.

Nr 4524 Svalöv, Rönnebergs hd
I. Ingers 1950. Exc. gr.

Kusk-stall

Küskastäl - en
stall för vagnhästar
(finns i Axelvolvs gård)

Nr 4524 Svalöv, Rönnebergs hd
Ingemar Ingers 1948.

kust

kust. -en

Nr 4632 Hven, Rönnebergs hd
I. Ingers 1950

kust
s.

kust, sen

di jik lags ma kusten a
plöka ärläga stena

Nr 7217 Borstahusen, Rönnebergs hd.
I. Ingers 1958.

kustbåt

kustbåd - an - a - ana.

Nr 7217 Borstahusen, Rönnebergs hd.
le lngers 1958.

Ketting, s.

K^unt^ung, -en, K^unt^unga, -na

Hälsing, Rönnebergs län.

E. Paulin 1931

N^o 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

Kuwa, v.

Kua, - , - d

'förtveta'

hon e blen se Kuad

Wästerlöf, Rönnebergs led.

G. Berber 1931

№ 1178:1

kuva

kua

kua

Nr 3320 b Billeberga, Rönneb. hd

Oscar Svensson 1938

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

x kvabbso, s.

kväbsö, -en, kväbsör, -na

'kvabba'

Wäislö, Rämchens Ld.

E. Benke 1931

№ 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

*krabbro

*krabbro, s.

kvab¹sa⁰ o kvab¹sa¹, -m, -sa¹, -na
a sb, fem. hona av stonbit

(syn. stonsa¹)
(ä. kvagsa¹)

Bron, Malo, Ven

Rönnebergs hd

V. Welander 1921.

Nr 374.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

Rb.

* kvabbsö

kvabsö́, -en

fisksort — honan till stenbit.

tá en kvabsö́ @Lor nona
gåa stenbida!

1951. 7217. Borstahusen, Rbg hd

+ kvabso

kväbsö, pt. -söc

fisksort;

konan av stenbit

Nr 7217 Borstahusen, Rönnebergs hd.

I. Ingers 1958.

kväbsörrina

H.

* kväbsörrina, s.

rom av stambithona

Prin. Fru.

Rönnebergs hd

V. Welander 1921.

Nr 374.

Pr.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

kvälning, stj.

kvälmed, -, -a

væred e kvälmed

Härslof, Rönnebygd Ld.
2. Oktober 1931

№ 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

kvälm^göd, n. g. o. n.

adj.

kvälmig, a.

kvälmig

Von

Rönnebergs hd

Nr 374.

V. Welander 1921.

Pb.

kvarka, s.

kvarka, - n

även:

kvark, - en, 'hästhosta'

Härslof, Rönnebygs län.

Z. Beuker 1931

№ 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

kvark, - m

kvarka s.

(häftsjudom)

Hvem

Nr 374 Rönnebergs hd
Viktor Welander 1921

kvark(a) s.

kvark, - em. s.

"kvarka" = hästhosta

E Bruhn 1927.

Nr 376.

Tirup, Rönnebergs hd

Tavstod. P. B.

²
Kvarka, - n. s

Kvarka s.

'Kosta hos hästar'

E. Bruhn 1927.

Nr 376.

Tirup. Rönnebergs hd

Tarstad. Plb.

Plan

Kvarn

Kvarn, kvarn

kvarn

Härslöv

Rönnebergs h. E Bruhn 1915 Nr 370.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

kvärn, s.

kvärn

användes endast i sammansättningar.

f. ex. mottkvärn

372:8.

pd. - orpra) o. - apra)
enl. E. Bruhn

Nr 6469. Härslöv, Rönnebergs hd
Erik Bruhn 1915. Exc.

Kvamn

Kvamn

"Treda unge Kvamn"

Ur samman bara gulleble s 119.

Nr 5089 Billeberga, Rönneb. hd

E. Neander Exc.

kvamn

kvamn, s.

kvarn, -¹m, -²a, ³ana
sb, mj.

kvamn.

Ben

Rönnebergs hd
V. Welander 1921.

Nr 374.

Plo

kvana

kvann, m. -a

1 par kvannstena; hemmakvann.

ä^la gä^urana sa har di
säl nu kvanna

Nr 4524 Svalöv, Rönnebergs hd

Ingemar Ingers 1948.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

Kvarkloft

best. f. kvarkloftad

det övre loftet (övre våningen) i en
stabbamölla)

ifr. bröloftad.

Nr 4550 Sireköpinge, Rbg's hd

I. Ingers 1947.

kvarten

x kvarten

kvart

et kvartens tid

kvarten

Nr 374 Rönnebergs hd
Viktor Welander 1921

kvarten

kvarten, n.

gammelt yndmätt (= 1/3 liter)

se g_a di dom et h_alt kvarten
br_anv_in.

Nr 4327 Asmundtorp, Rönnebergs hd.

L. Ingers 1958.

x kvass
kvass, ¹m, ²a, ³ana

sb, mj.

x kvass, s

fiskebåt, däckad, med
fiskedamm

Bonn, Ven

Rönnebergs hd

V. Welander 1921. Nr 374.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

Bb.

kost, s

kost, -en, kösta, -na

Häuslör, Rönnebergs bok

2. Beihl 1931

№ 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

kvast

kvast, s.

kvast, ¹-m, ²-a, ²-ana

sb., ry.

kvast

Uen

Rönnebergs hd

V. Welander 1921.

Nr 374.

B6

kost, kvast

kvast

Billeberga

Nr 49 P. Ågård omkr. 1878.

P. Å.

Lönneberg

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

kvaet
s-

kost, lan

tá kósten

Nr 4980 Örja, Rönnebergs hd
I. Ingers 1952.

kvast

se under riskvast

Nr 14559 Glumslöv Rönnebergs hds 61

Herbert Larsson 1951 Exc
Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

kvast

kåsst

Nr 3320 b Billeberga, Rönneb. hd

Oscar Svensson 1938

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

kvast

kost

läs: kåsst

Nr 4327 Asmunatorp, Rönneb. hd

Eva Wigström 1891

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

Kvastskaft, s. u.

Kvastskaft, -er, Kvastkaft,
-er

Hälsö, Rönnebygd
E. Buren 1931

№ 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

Plus

Kraftkraft

K²estaskänt, Kraftkraft.

Härslöv

Rönnebergs hd. E Bruhn 1915. Nr 370.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

kvast-skaf t

kåstaskaf t -ed

Nr 3320 b Billeberga, Rönneb. hd

Oscar Svensson 1938

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

kvav, o^oj.

kvav, -t, kvava

du har vad kvava där
nu et tag

Härlöv, Rånbergs lrd

2. Dec 1931

№ 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

krav
krav, -t, -a
adj:

krav, a.

krav.

de krav² a krä²mod i krä¹

Nen

Rönnebergs hd

V. Welander 1921.

Nr 374

Ab.

^x
Kvett, s.

Kvett, -'en

'fin sand genomdräkt'
av källor

Hässelö, Råncheys lrt

E. Persson 1931

M 1178:1

* kvæbotten

kvægbon

lös, sandig botten

Nr 3356 b Sireköpinge, Rönneb. hd

Okänd uppt. 1938 Exc.

x
Leksand, s.

Kvægson, -en

'fin sand genomdränkt
av källvatten'

Wärstöv, Råncheväs led
S. Durhu 1931

№ 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

Bluss

x Kvesa

Kvesa², blänna, utslag

Härslöv

Rönnebergs hd. E. Bruhn 1915.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

Nr 370.

* kvæsa

kvæsa -an -on -onna

blemma

H. H. - 1948

Billeberga. Rog kv

kvisa
kvisa, -m, -or, -orna
sb, m.

*kvisa, s.

litet utslag, blåsa

Von

Rönnebergs hd

V. Welander 1921.

Nr 374.

Bb.

kvick, ord.

kvick, -t, kvicka

kvick som en vesla

'kvick som en vessla'

Hälsö, Ronneby's lfd.

E. Berlin 1931

№ 1178:1

kvick
adj.

Rben

Stuck, kvick, används bl. a.

f. o. t. kan e kuck te o losa

kan ha lät fr ou losa.

Härslöv

Rönnebergs hd. E Bruhn 1915 Nr 370.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

kvek, -t, -a

levick

Arven

Nr 374 Rönnebergs hd
Viktor Welander 1921

kvick
a.

kvick

han va se kvick a koma a
fränga mⁱej ad

Nr 4982 Tofta, Rönnebergs hd
I. Ingers 1951.

kveck
a.

kveck
(kvek)

✓ 48

Nr 14559 Glumslöv Rönnebergs hd

Herbert Larsson 1951. Exc

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

kvick
a-

kvick m. -a

de va di sa kvicka te a si'.

(säga)

Nr 4327. Asmundtorp, Rönnebergs hd
l. Ingers 1957.

kvicka, v.

kvicka se, -, kvickad se

'kvicka sig'

kvicka da leta

Häslöv, Ronneby L.

2. Beuker 1931

№ 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

Olens.

koicka sig

Ko²lka se, kupa sig

Härslöv

Rönnebergs hd. E Bruhn 1915. Nr 370.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

kvicka sig

kvicka se -a -a -ad

raska sig. skynda sig

Imper. sig. : kvicka de!

Nr 6350. Tirup, Rönnebergs hd
I. Ingers 1957.

kvicka sig

kvicka se -ae -a -ad

skynda sig. raska sig.

Nr 4327 Asmundtorp, Rönnebergs hd.
I. Ingers 1958.

Kvickrot, s.

Kvägröd, -en

Härad, Rönnebergs Loh
2. Bunka 1931

№ 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

¹kvicksand
kv²ig²s²ö²m, -m
sb, ¹sz.

¹kvicksand, s

fin, vä¹ sand

nar an kö¹ver pa kv²ig²s²ö²m, ty¹dar vä¹nd
au¹

Von

Rönnebergs hd

V. Welander 1921.

Nr 374.

Bt.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

kvida, v.

kvia, pr. kvier, kve, kvead

Hälsö, Rönnebergs lhd.

E. Arulin 1931

№ 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

Kviga, s.

kvia, -u, kvior, -na

ska du säga kvian

Häslöv, Rönnebygd lfd.

Z. Decker 1931

№ 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

kviga, s.

kviga² - n₁ - or₁ - orna
sb₁ f.

kviga

Von

Rönnebergs hd

V. Welander 1921.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

Nr 274

Bb

kviga
s.

kvia -an -or -orna

la nú batáka kvian te
sméan kómor!

Nr 4550 Sireköpinge, Rönnebergs hd,
l. Ingers 1958.

kviga
s-

kviga, f.

Nr 14559 Glumslöv Rönnebergs hd

✓ 23

Herbert Larsson, 1951. Exf.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

² koa, -u, ² koo₂, -na. s.

koiga s.

'koiga'

E. Bruhn 1927.

Nr 376.

Tirup, Rönnebergs hd

Varstad. Pk.

kvigkalv

kviekäl p. -a

Nr 3356 b Sireköpinge, Rönneb. hd
Okänd uppt. 1933 Exc.

^x kvigkalv, s.

kvikäl, - en, kvikälä, - na

hon har bärat fra kvikälä

i rä

hon har föt fyra kvigkalvar i rad
Hälsö, Rönnebygd län

№ 1178:1

E. Durbin 1951

kvinnor, s.

kvinnor, -u, kvinnor, -na

= 'gift eller gammal kvinna'

Hälsö, Rönneby sockerbruk.

E. Beulow 1931

№ 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

kvinnor

kvinnor -an -or -orner

di ändra kvinnorner kolt rent pe
a tro non kege.

gämla kvinnor

Nr 4524 Svalöv, Rönnebergs hd
Ingemar Ingers 1948.

kvinnor
s.

kvänga. -an, -or, -oror

kustor, "mora"

ä. kvinga

etc par. tre kvingor... 46.

s. 11, 13

46

Nr 14559 Glumslöv Rönnebergs hd

Herbert Larsson 1951 Exc

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

kvinn

kvya

kustu, "mona"

man de va en redi kvya, ma
lunblå ---

Nr 4550. Sireköpinge, Rönnebergs hd
l. Ingers 1956.

kvinnor

nú kóm dar en gamal kvinna
ifra bílabáirja í hinda.

Nr 4550. Sireköpinge, Rönnebergs hd
I. Ingers 1956.

Uvinnna

Uvinnna, s.

Uvinnna, -n, -or, -orna
sl. f.

Uvinnna

Bonn, Plab, Ven

Rönnebergs hd

V. Welander 1921.

Nr 374.

Pb

Kvinnu

kvēga -an -or -orna
varf. = kustu

kvēgonna skole var id
a ta' dom

Nr 4632 Hven, Rönnebergs hd
I. Ingers 1950

kvinnor

min kviga = min hustru

min kviga kan bli frög i väntans

Nr 4550. Sireköpinge, Rönnebergs hd
l. Ingers 1956.

Kvinnia

Kvèya -an -on -onna

kustun. mora

en st^on, gr^oen kvèya

B.f.

Nr 4981 Billeberga, Rönnebergs hd

I. Ingers 1951.

kvinnor

kviga i bet. kustin:

får i världen skola åla
kvigor ga i fjörke, nar di
hade fäd it bän

ib kyrka.

Nr 4981. Billeberga, Rönnebergs hd
l. Ingers 1958.

kvinnor II

sa skole kan ju säga den
kvinnan

(känsl. Annelövkvinnan).

Nr 4981. Billeberga, Rönnebergs hd
I. Ingers 1958.

kvinna

kvenga

hustru

hon slängde blöpölsan i synen på min

kvenga

Nr 4327 Asmundtorp, Rönneb. hd

Eva Wigström 1891

kuinna
s.

kuiza m. -or

hustu. "mora"

de j^oie gamla kuizor tit,
sa "s^era."

Nr 4327 Asmundtorp, Rönnebergs hd.
l. Ingers 1958.

kvinnas
s.

kvēya -an -or -onna
hustru, mora, gumma.

de va. ōsa di gamla kvēyonna

min kvēya, min hustru.

Nr 4327 Asmundtorp, Rönnebergs hd.
I. Ingers 1958.

kvinnor:

dö' ente hans fösta kvinna ?

Nr 4327 Asmundtorp, Rönneberga hd.
L. Ingers 1958.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

kvinnor II

gamla gårdar a kvinnor

Nr 4327 Asmundtorp, Rönnebergs hd.
I. Ingers 1958.

kvissla, s.

kvissla, -n, kvisslor, -na

'kvissla, finne'

Kvisslor Rönnebergs led
'G. Rönneberg 1931'

N^o 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

kvist, s.

kvist, -en, kvista, -na

Hälsö, Rönneby's bld.

2. Decbr 1931

N^o 1178:1

kvista, v

kvista, - , - d.

'taga bort grenar från
träd och buskar'

Storsöv, Rönnebys led
2. Mars 1931

№ 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

kvista, v.

kvista (-ar, -a, -ad, -ad, -a!)

ob, Fr.

rensa nät, då de hänga
till förloving

Mal, Von

Rönnebergs hd

V. Welander 1921.

Nr 374.

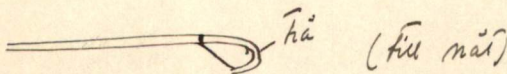
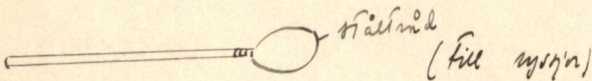
Rb.

kvistkäpp, s.

kvistkäpp, -en, -a, -ana

sb., ny.

kvistkäpp, varmed man klar
av fäng o. a. från de nypphängda
måten



Plab.

Rönnebergs hd

V. Welander 1921.

Nr 374.

Pb.

kvitt, osv.

kvit

vi kan va kvit

Wäislöf, Rånchevys bok

3. Decem 1931

N^o 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

kvitta, v.

kvita, -i, -d

Häslöv, Roncheys led

E. Nulm 1936

№ 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

kvälja, v.

kvälja, ps. kväljer, kväl^lda,
kväl^lt.

'kväva, styppa'

Härslö, Rönnebergs hd.
E. Neukirch 1931

№ 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

^{kvälja}
kvälja (kväljan, kväljs, kväl, kväl, kväl!)
vb, Fr. kväva, stypa

¹älmon ²kväljövad for hört ¹ärl, ²äl
håsten kväljs a blé i vänod
²) (petron Blm på Kungsgården på 1860-talet)

Non

Rönnebergs hd

V. Welander 1921.

Nr 374.

Bl.

kvågsör, - rd, =, - rn
sb, n.

*kvågsör, s

rep, som lägges om halsen
på hästen vid fast väder osäker
is. Då hästen går i vaken, dra-
ges detta rep åt, så att han
kräves för en ögonblick, vilket
hindrar honom att röra sig, var-
efter han drages upp (jfr *rumprep)
och repet löses. Särskilt för en om-
tyckt god, många öbor slickhja
där

Rönnebergs hä

Ven

V. Welander 1921.

Nr 374.

Rb.

kväll, s.

kväl, -en, kväl^a, -na

kväl^ana boyar ble löj^a

Waislov, Ron cheys led

E. Buelin 1931

N^o 1178:1

kväll
kväl, -¹m, -²a, -³ana
sb., sy.

kväll, s.

kväll

Promi., Klub.

Rönnebergs hd

V. Welander 1921.

Nr 374.

Pb.

kväll

kväl, -en, -a, -ana

Nr 4632 Hven, Rönnebergs hd
I. Ingers 1950

kväl

kväl, -en, -a, -ana

gau a sida ta klokan säkr pa
kvälana!

Nr 7217 Borstahusen, Rönnebergs hd.
l. Ingers 1958.

kräu

kräu

' go kräu '

' god kräu '

s. 118

Nr 5089 Billeberga, Rönneb. hd

E. Neander Exc.

kväl

kväl, -en, -a, -ana

Jä har dom på frä mären te
kväl.

Nr 4524 Svalöv, Rönnebergs hd
Ingemar Ingers 1948.

kväll

kväl, lan, -a, -ana

om kvälana kane han sēda ude

Nr 4550. Sireköpinge, Rönnebergs hd
l. Ingers. 1956.

kväll
s.

kväll. Len

du ska vä haer i kväll m^o.

Nr 4981. Billeberga, Rönnebergs hd
l. Ingers 1957.

kväll
s.

kväl, -en, -a, -ana

der va en säg stå, som di
der id om kvälana.

Nr 4327 Asmundtorp Rönneb. hd
Lingers 1961

kväll
s.

kväl, -en.

hola kväl = ta ledigt för
kvällen, sedan arbetet är slut.

Nr 4327 Asmundtorp Rönneb. hd
Lingers 1961

kväl²la, v.

kväl²la (-ar, -a, -ad)

vb, itr.

om månen, då fullmå-
nens bögjar minskan

Brin., New

Rönnebergs hd

Nr 374.

V. Welander 1921.

Rb

kvällas, v.

kvälas, -, kvälads

de kvälas tilsa

'det kvällas tidigt'

Härstöv, Rönnebygd led

E. Buelin 1931

№ 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

x
kvällning, s.

kvälning, -en, kvälninga, -na

'skymning'

Härlöv, Rönnebergs btl.

Z. Bucher 1931

№ 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

Kvælsbøn

Kvælsbøn

aftonbøn

mår**en**bøn a se kvælsbøn

i skolan

Nr 4524 Svalöv, Rönnebergs hd

I. Ingers 1950. Exc. gr.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

kvällsmat, s.

kvälsmäd, - en

har dar eden kvälsmäd

Hälsö, Rönnebergs bld.

E. Buren 1931

№ 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

kvällsmat, s.

kvällsmat
kvällsmät, - m
sb, rz.

kvällsvard

vi brödsjild feli vi te kvällsmät
fydsäpa eia köst järker sil a sä
+ risongröd

Rönnebergs hd ^{Nen}

V. Welander 1921.

Nr 374.

Rb.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

kvälsmat

kvälsmäd, -en

kvälsmäden de va bära
mjölk a beä

mjölk, ryge för mælk.

Nr 4327. Asmundtorp, Rönnebergs hd
I. Ingers 1957.

Kyckling, s.

fjölur, -ur, fjölur-a, -na

Härslöv, Rombergs bok.

G. Bucher 1931

N^o 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

J²ö²ling, -m, -a, -ana
H, ng.

Kyckling, s.
Kyckling

^o
Plab, Ven

Rönnebergs hd

Nr 374.

v. Welander 1921.

Rb

kyckling

föley pl. -a

Nr 3356 b Sireköpinge, Rönneb. hd
Okänd uppt. 1933 Exc.

kyckling

kylling, pl. -a

där e kyllinga te grynen = barn
att uppföda för inkomsterna.

eller: kölling etc.

Nr 4327 Asmundtorp, Rönneb. hd

Eva Wigström 1880

kyckling

kölling, pl. -a

Han går i barndom liasom Pär Rasmus' katt; når han skolle ta möss, så to han köllinga.

Nr 4327 Asmundtorp, Rönneb. hd

Eva Wigström 1880

kycklinghane

fyöleza hane, 1/2. -a

kycklingtupp

Nr 3356 b Sireköpinge, Rönneb. hd
Okänd uppt. 1933 Exc.

^xkycklinghöna, s.

fyförlinghöna, -n, fyförling-
hönor, -na.

höna som går med kyck-
lingar

Wärsbo, Rimbo förs. län.

Z. Bredén 1936

N^o 1178:1

* kyecklingbur, s.

fgölmgabür, -en, fgölmgabüna,
-na

'bur för kyecklingar'

Hälsö, Rönnebergs län.

G. Buelow 1936

M_o 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

kyffe, s. u.

fgyffe, -d, fgyffe, -u el. na.

'bofälligt rum'

Häns lov, Rombeys led.

E. Bruber 1931

№ 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

kyffe

kýfe, -ed

di frk stau i et kolt kýfe
a eda

Nr 4524 Svalöv, Rönrebergs hd
Ingemar Ingers 1948.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

Kyffe

Kyffe - ed. pl. =, -en

litet dåligt hus el. rum.

di kyffen va fälefäria

Nr 4524 Svalöv, Rönnebergs hd

Ingemar Ingers 1948.

kyla, v.

fzýla, pr. fzýlar, fzýlda, fzýlt

Wärslov, Rönchens Ed.
G. Rieber 1951

N^o 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

Blens

k²öla, klubla

f²öla

+ kyla

Härslöv

Rönnebergs hd. E Bruhn 1915. Nr 370

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

× kylva

tjöla

tjuderklubba.

Nr 3320 b Billeberga, Rönneb. hd

Oscar Svensson 1938

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

hydra
fjöl, -n, -or, -orna
sb, ng.

*hydra, s.

slänga av trä

La fjölan a slau nör pälom!

Nen

Rönnebergs hd
V. Welander 1921.

Nr 374.

Bb.

* kylva

hjöla -an

klubba (varmed tjuderpälen slår ned)

en k^une ènte hⁱta hjölan

Nr 4632 Hven, Rönnebergs hd

I. Ingers 1950

* kylva

tjöla

tjuderklubba.

Nr 51 b Asmundtorp, Rönneb. hd

Hans Eliasson 1895 Exc.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

x
kylvehuvud

tjölehode -ed

huvud på tjuderklubba (tjöla)

Nr 3320 b Billeberga, Rönneb. hd

Oscar Svensson 1938

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

kyndelsmässan, s.

fyndelsmässan, -n

= '2 februari'

Härslov, Rönnebergs lhd.

G. Arden 1936

№ 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

kyndelsmässan
kyndelsmässan
sb.

kyndelsmässan, s.

kyndelsmässan

Nor

Rönnebergs hd

V. Welander 1921.

Nr 374.

B6

kyndelmeissa

fjægalmösa

2 febr. eller tiden där omkring

--- säja i stån ezan
fjægalmösa ---

Nr 3356 b Sireköpinge, Rönneb. hd

Okänd uppt. 1933 Exc.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

kyrka

fjörka -an -or -onna

r_agt h_en med fjörkan,
ÿgan di kom ÿg i fjörkan

svalufjörka, Svalövs k-a

Nr 4524 Svalöv, Rönnebergs hf

Ingemar Ingers 1948.

kynka

kjänka, -an

geck nu te kjänkas

-- de rengde i kjänkan fäste gång

s. 14

Nr 14559 Glumslöv Rönnebergs hd

Herbert Larsson 1951. Etc.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

kyrka

kyrka, s.

förka, -n, -or, -orne
sb, ry.

kyrka

gau, r förka

Bonn, Alab, Ven

Rönnebergs hd
V. Welander 1921.

Nr 374.

Rb.

kyrka

fförka -an -or -orna

dat. sg. i uttr. gå i fförka =
kyrktagas, om barnsängskvinnas vid
första kyrkobesök efter barnsörden.

Nr 4632 Hven, Rönnebergs hd

I. Ingers 1950

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

Kynka II

gå i fjönkan = gå i k. (för
att övervara gudstjänsten)

föst, strås när lénbaj kom híd, sa
va där sa många jek i fjönkan ---

Nr 4632 Hven, Rönnebergs hd

I. Ingers 1950

kyrka
s.

fjönka, -an

væns gamla fjönka

(Huens)

Nr 7217 Borstahusen, Rönnebergs hd.
I. Ingers 1958.

kynka

fjönka -an -or -onna

de e svånjer grånaste fjönka

om Sireköpinge k:a

Nr 4550. Sireköpinge, Rönnebergs hd
l. Ingers 1956.

kyrka II

di sedon sa länt te bäga i fjönkan

i ötampe fjönka.

Nr 4550. Sireköpinge, Rönnebergs hd
I. Ingers 1956.

Kyrka

fjönka -an

fjönkan har et hemane

Nr 4982 Tofta, Rönnebergs hd

I. Ingers 1951.

kyrka II

han beugte a muera fjönkor;
sa va där en fjönka som spruk;
han ble sent udfati.

⁹⁸
Nr 4892. Tofta, Rönnebergs hd
I. Ingers 1956.

kyrka
s.

fjörka, -an

Ja kan tälma kat den
fjörkan på fotografi.

Nr 4981. Billeberga, Rönnebergs hd
I. Ingers 1957.

Kyrka II

de e fjörkan som brænon!

Nr 4981. Billeberga, Rönnebergs hd
l. Ingers 1957.

kynka III

g^a i fjönka (cas. oblig.)
= kyrktagas.

fäiväuden skole äla körgon
g^a i fjönka, nar di hade fäd et
bän.
7-7-1866

Nr 4981. Billeberga, Rönnebergs hd
I. Ingers 1958.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

Kyrka

fjörka -an -or -orna
fen.

bä_unsle fjörka

han hade stöle neanom
fjörkan.

Nr 6350. Tirup, Rönnebergs hd

I. Ingers 1955.

Kynda II

kan bode pa hinsian
fönkan

Nr 6350. Tirup, Rönnebergs hd
I. Ingers 1955.

kyrka, s.

fyörka, -n, fyörkor, -na

Wieslov, Rånchevys bok
G. Becher 1931

№ 1178:1

kyrka:

fjörkan ber fler
namn på en lek.

spena fjörka, do

1949.

Härlöv, Rönnebergs 4

kyrka

do va hær fólk i fjórkonna

Nr 6350. Tirup, Rönnebergs hd
l. Ingers 1956.

kyrka

fjönka.-an

äsmuntorpa fjönka

4327. Äsmuntorp. Rönnebergs kd
I. Ingers 1941.

Kyrka
s.

fjörka -an, fem. eller sg.

en grån fjörka

(var Asmundtorps gamla kyrka)

Nr 4327 Asmundtorp, Rönnebergs hd
I. Ingers 1951.

kyrka II

de va en an vana gränaste
hönkor

hönkan hade for många påga

Nr 4327. Asmundtorp, Rönnebergs hd.
I. Ingers 1957.

kyska

s.

di kone liasarvet bygga en
nij fjönka som a la krönan
fau pägana (man trodde på 1890-
talet, att kronan skulle lägga beslag på
kyrkokassan).

Nr 4327. Asmundtorp, Rönnebergs hd
I. Ingers 1957.

kyrka:

men at de va en baståndon
ffönka

(om Asmundtorps gamla kyrka).

j_o, som säjt va. nær ffönkan ble
böjd

Nr 4327. Asmundtorp, Rönnebergs hd
l. Ingers 1957.

Kycka:

svålu fjörka daen e lia
grån; hon e évon fæmti åun

Nr 4327. Asmundtorp, Rönnebergs hd
l. Ingers 1957.

kyrka :

peti fjörka i mälme

de va en liden, nätor fjörka,
dene bleu ju ali ful.

Nr 4327. Asmundtorp, Rönnebergs hd
I. Ingers 1957.

kyrka:

Jä kan se g^ot se hänom,
när han j^ek te fjönkan

Nr 4327 Asmundtorp, Rönnebergs hd-
l. Ingers 1958.

kyrka:

där skole ju læsas för dom,
ÿgan di jek ÿg i fjönkan
(om husten, som skulle kyrktogas).

Nr 4327 Asmundtorp, Rönnebergs hd.
I. Ingers 1958.

Kyrkby

Hönkäby. -en

Nr 4981. Billeberga, Rönnebergs hd
I. Ingers 1958.

Lyrkdags, obr.

fgörkedäs

da a snärt fgörkedäs

Wais löv, Rånclaus bel.
E. Ström 1931

№ 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

kyrkdörr, s.

fyörkadär, -en, fyörkadära
-na.

Wais löv, Rämchens bld.

N^o 1178:1

E. Bureus 1931

Kyrkofolk, s. u.

fjörkafolk, - ed

'kyrkamening bet'

Härsloo, Rönnebygd. l. d.

G. Hecker 1931

№ 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

Kyrt-golv, s. u.

fjörkagäl, -ed, fjörkagäl
-er.

Härlöv Rämbergs bel.

E. H. 1931

№ 1178:1

Kyrkkädd, stj.

fjörkkläd, fjörkklät,
fjörkkläda

Waislöf, Rönners Ed.
E. Wenner 1931

№ 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

Kyrtknekt, s.

fyrt-knekt, -er, fyrt-knekt-
-na

Häls löj, Rånbygd bed.
E. Bruler 1931

N^o 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

kyrkmycket, s.

fgörkanégal, -u, fgörkanéglä,

-ua

fär va fgörkanéglä hos

ringaren

Härslov, Rönnebergs led.

E. Kruken 1931

№ 1178:1

Kyrkbacken

best. f. kyrkbacken

höjd där kyrkan är belägen.

Nr 14559 Glumslöv Rönnebergs hd

573

Kyrkobygge

s.

b.f. Kjärkebögget

Nr 14559 Glumslöv Rönnebergs hd s 43

Herbert Larsson 1951 Exc

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

Kyrkobygge

fönkeböge -ad

byggandt av kyrka.

Nr 4632 Hven, Rönnebergs hd

I. Ingers 1950

Kyrkodörr

fjörkedär -en

der stö en på lia ezanom
fjörkedären.

Nr 4632 Hven, Rönnebergs hd

I. Ingers 1950

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

Rönne
2

* kyrkogrim

gärkagrim, spöke som enl.
folkten visade sig på

Kyrkogårdarna

gärkagrim

Hälsö

Rönnebergs hd. E Bruhn 1915 Nr 370.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

kyrkogångskvinna

tjärkegångskvinga

kvinna som skall kyrkotagas.

Nr 3320 b Billeberga, Rönneb. hd

Oscar Svensson 1938

Kyrkogångspall

kyrkogångspall - en

en pall i Hvens gamla kyrka, varpå
kyrkogångskvinnor skulle knäfalla vid
kyrktågning. Se Kyrkodörr

Nr 4632 Hven, Rönnebergs hd

I. Ingers 1950

kyrkogård.
Fråga gån, -m, -a, -ana
H; rz.

kyrkogård, s.

kyrkogård

Boni, Von

Rönnebergs hd
V. Welander 1921.

Nr 374.

B.

kyrkogård, s.

fgörögåur, -en, fgörögåura,
-na

Itäisloö, Rämchen's bld.

E. Bunker 1931

№ 1178:1

Plan.

Fröregårn, kyrkogård

Härslöv

Rönnebergs hd. E Bruhn 1915

Nr 370.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

Kyrkogård

Hönkedalen - en

den gamla Hönkedalens

eller Hönedalen - en

imen Hönedalens

Nr 4524 Svalöv, Rönnebergs hd

Ingemar Ingers 1948.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

Kyrkogård II

han jik j^ént óvor
fjörkegáuren

der va nad vit pa fjörkegáuren

Nr 4524 Svalöv, Rönnebergs hd
Ingemar Ingers 1948.

Kyrkogård

Höregårn, -en.

di hade plökad bän an
Höregårnen.

ynge: Hörkogårn

Nr 4550. Sireköpinge, Rönnebergs hd
I. Ingers 1956.

kyrkogård II

för va den et jännök
runtanom förkögären.

släkten e koman te sira fövra
föregäure (s: de gamla äro dolda)

Nr 4550. Sireköpinge, Rönnebergs hd
I. Ingers 1957.

Kyrkogård

Hörkegär - en

ynge form än Högögär).

Nr 4982 Tofta, Rönnebergs hd

I. Ingers 1951.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

Kyrkogård

Höregårn, -en

(nest genitiv form.)

⁹⁸
Nr 4892. Tofta, Rönnebergs hd
l. Ingers 1956.

Kyrkogård

fjögången, -en. mask.

di skole ligg i indkønter
pe fjögången
(känd - själsspillingar).

Nr 6350. Tirup, Rönnebergs hd
I. Ingers 1955.

Kyrkogård

föregår -an

Nr 4930 Örja, Rönnebergs hd

I. Ingers 1952.

kyrkogård

tjöregaur -en

Nr 3320 b Billeberga, Rönneb. hd

Oscar Svensson 1938

Kopia från Institutet för språk och folkminnen. Lund

kyrkogård

fjörkedalen, -en Bb. by.

fjörkedalen Tostars by.

äv. fjörkedalen

S. Möinge.

Nr 4981. Billeberga, Rönnebergs hd
I. Ingers 1957.

kynkogård

fjörögården, -en el. fjörögår

äna där öreifrån
fjörögården

Nr 4327. Asmundtorp, Rönnebergs hd
l. Ingers 1957.

Kyrtogain II

di komor rågt nörad imod
Höregården

Nr 4327. Asmundtorp, Rönnebergs hd
I. Ingers 1957.

kyrkogård III

di gravsténana flöte di
åli höv; di ståne nere i
den näjaste krögen på
Hjörögården. N.S.

Nr 4327 Asmundtorp, Rönnebergs hd.
I. Ingers 1958.

kyrkogård IV

klokan täl varanda nat
kom han fjörans ifra fjörka-
gåuren a hém

(spöken i A.)

Nr 4327 Asmundtorp Rönneb. hd |

I. Ingers 1961.

Kyrkohemman, s. u.

fyörkatieman, - en, fyörka-
tiaman, - en

Wästerås, Rånbergs tord.

№ 1178:1

G. Bruner 1931

Kyrkohemman

Fjörkehäman - ad. pl. =. -en

hemman tillhörigt kyrka

(Lidsmanstorp el. Tofta)

Nr 4982 Tofta, Rönnebergs hd

I. Ingers 1951.

Kyrkohemman

fjörkehämman, n., pl. =

om hemman tillhöriga Asmundtorps
kyrka.

Nr 4327 Asmundtorp, Rönnebergs hd
I. Ingers 1951.

kyrkohemman II

som nå dise fjörkakimann,
som hø te fjörkan ---

Nr 4327 Asmundtorp, Rönnebergs hd.
I. Ingers 1958.

Kyrkoberge

fjörkåkånda

svälm fjörkåkånda

Nr 4524 Svalöv, Rönnebergs hd

I. Ingers 1950. Exc. gr.

Kyrkoherde

fjörkehärda - an.

Nr 4982 Tofta, Rönnebergs hd
I. Ingers 1951.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

kyrkajord

Hönkajör, -en

de e Hönkajör, sa kalad.

Nr 4327 Asmundtorp, Rönnebergs hd.
L. Ingers 1958.

Kyrkokassa

Hönskakåsa -an

Nr 4632 Hven, Rönnebergs hd

I. Ingers 1950

Kyrkokassa

fjönkekåsa -an

ble fjönkekåsan mer en
hundrafemti tusen kronor,
sa kom st^äaten a to den

(Rykte på 1890-talet) Petter Jönsson

Nr 4327 Asmundtorp, Rönnebergs hd

I. Ingers 1951.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

* kyrkoleda
s-

fönkalēde -en -a -ana

kyrkogärdsgränt

⁹⁸
Nr 4892. Tofta, Rönnebergs hd
l. Ingers 1956.

Kyrkomur

fjörkam^un^un -en
kyrkogårdsmur

di hada doras gravpläs ena
ej ta fjörkam^un^unen

Nr 4982 Tofta, Rönnebergs hd
I. Ingers 1951.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

Kyrkoråd

Hörkanåu, -ed

Nr 4632 Hven, Rönnebergs hd
I. Ingers 1950

* kyrkostige

fjörkestie -an -a -ana

kyrkostig. genvåg till kyrkan.

Nr 4524 Svalöv, Rönnebergs hd

Ingemar Ingers 1948.

Kynkostäderska

fjörkest^öderska -an

Nr 4524 Svalöv, Rönrebergs hd

Ingemar Ingers 1948.

kyrkoställe

fjörkeställe, -ad. pl. =

hemman tillhörigt kyrkan.

4327. Åsmundtorp. Lönnbergs kv.

I. Ingers 1941.

Kyrkosup

Kjärkegyp

sup efter hemkomsten från kyrkan.

s. 11

Nr 14559 Glumslöv Rönnebergs hd

Herbert Larsson 1951 Exc

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

kyrkovaktmästare

fjörkavaktmästare . - 21 .

Nyare ord i målet .

⁹⁸
Nr 48~~9~~2. Tofta, Rönnebergs hd
l. Ingers 1956.

Kyskovaktmästare

fjörke vaktmästare, -an.

Nr 4930 Örja, Rönnebergs hd
I. Ingers 1952.

Kyrkoväg

s.

b.f. Kjärkevajen

J. 15

Nr 14559 Glumslöv Rönnebergs hd

Herbert Larsson 1951 Exc

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

Kyrkoväktare

fjörkaväktare, -en

Nr 4524 Svalöv, Rönnebergs hd

Ingemar Ingers 1948.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

Kyckoväid

b.f. Kjärkevarnen

Nr 14559 Glumslöv Rönnebergs hd

S. 14

Herbert Larsson 1951 Exc

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

kyrkvård

fjörkervård - en - a - ana

Nr 4327. Asmundtorp, Rönnebergs hd
l. Ingers 1957.

kyrkstall

fönkestäl - en

(finnes i Bb. vid kyrkan).

Nr 4981. Billeberga, Rönnebergs hd
l. Ingers 1957.

Kyrkstöt, s.

fjörkastöd, -en

Wärslö, Rånchevys led

G. Hultén 1931

№ 1178:1

Lyrktaga, o.

fzöikatä, pe. fzöikatär, fzöikatä,
fzöikatäd, fzöikatäen

Varstöt Rånby's Ld.

E. Brulin 1931

N^o 1178:1

Kyrktorn, s. u.

fyörkatör, -ed, fyörka-
tör, -er

Härslov, Kämbergs led

G. Hecker 1931

№ 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

kyrkvisel, s.

förkvisel, -n, förkvisla, -na

de ska ha förkvisel

västl. Rånckings led.

G. Buren 1931

№ 1178:1

Kyrkvin, s. u.

fjörkavín, - end

'natvardsvin'

Härlöv, Rombergs bld.

E. Ruelin 1981

№ 1178:1

Kyrkväg, s.

fzörkuväj, -en, fzörkuväja, -no

Häslöv, Rånchens led

№ 1178:1

E. Sjöberg 1931

kyrkvärd, s.

fyrtiovärd, -en, fyrtiovärda
-na

han har vad fyrtiovärd i

många år

Wäisloo, Rännebergs led
E. Hultén 1931

№ 1178:1

fzps

keyss, s.

372:25.

Nr 6469. Härslöv, Rönnebergs hd
Erik Bruhn 1915. Exc.

kyssa

kyssa, v.

Kyssa (Kyssa, Kyssa, Kyssa, Kyssa!)
ob., fr.

kyssa

Plab., Ven

Rönnebergs hd

Nr 374.

V. Welander 1921

Bl.

Kypsa, v.

fz^òsa, pr. fz^òser, fz^òsta, fz^òst.

Wäislöf, Rånåkers led.

N^o 1178:1

E. Kurler 1931

kjyta, a, ad kasta. *)

+ kyttā

sa hade di trojta bla same di
kjyta amkriziblan fälked (vid ~~rening~~
~~uppstāt~~ uppstämnet af Tyge Brahes
bid i Svens kyrke) Hven.

*/ ent. kalkaa = dela ut, fördela.

A. Malm. 1880-t.

Käda

Käda -an

från spr. läst form med ljud-
substitution.

Se Köva i Härlöv.

Nr 4524 Svalöv, Rönnebergs hd

I. Ingers 1949

Kåda, s.

Kåda, -n.

(genitiv form).

dar u sa mer Kåda på fygse-
berat^ären

Wästöv, Rånchevgs Tel.

№ 1178:1

E. Beulow 1931

kåda, s.

kånda

(Rapa - Län med
Guds substitution)

= kåda

373:4

It kåva, genuin form. 1. 1.

Nr 6469. Härslöv, Rönnebergs hd
Erik Bruhn 1915. Exc.

Alen

Kida II

Ka²mba, ka^oba

(ynge; mera gemint ka^ova)

ka^ova

Härslöv

Rönnebergs hd. E Bruhn 1915. Nr 370.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

Käl, s.

Kaul, -'en

Kaulen behöover van

Hästöj Rönnerbergs Ltd.

G. Berlin 1931

N^o 1178:1

kål
s.

kål, lan.

(brassicæ)

Nr 7217 Borstahusen, Rönnebergs hd.
l. Ingers 1958.

kål
s.

kåul, -en (brassica)

--- en kone koga koul pa
en karapuga.

Nr 4550 Sireköpinge, Rönnebergs hd.
I. Ingers 1958.

kaul h¹äv, - m
sb, rz.

* kälbage, s.

lites Fränky änd

de Jele förm¹ ma kaul h¹äv

Bonn.

Rönnebergs hd

V. Welander 1921.

Nr 374.

Rb.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

kälhage

kaukhäga, köststädgård

Saktaget i denna form; formen med
-g- är resp. piv.

di k^one fau böga, a sa k^one di
fau kaukhäga.

Nr 7217 Borstahusen, Rönnebergs hd.

I. Ingers 1958.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

kälhage

kaukhäva, -en

Alabodarna i Glumstöv. Rbg kd.
1958.

Kålsoppa, s.

Kaulsöpa, -u, Kaulsöpor, -na

Hästö, Rönnebygd Led.

№ 1178:1

E. Buren 1931

kälstock, s.

kälstöck

373:25.

Nr 6469. Härslöv, Rönnebergs hd
Erik Bruhn 1915. Exc.

kälsföck
kälsföck, -m, -a, -ana
sl, ny.

kälsföck, s

kälsföck

Prövi.

Rönnebergs hd

V. Welander 1921.

Nr 374.

Rs.

² Kaulstok₁ - em₁ - a₁ - ana. s. kälstocke s.

'Kälstock'

E. Bruhn 1927.

Nr 376.

Tirup, Rönnebergs hd

Tarstod. Pl.

Kältäppä, s.

Kältäppä, -u, Kältäppö, -na

vi hade en liden Kältäppä
bajon häsed

svärlov, Rönnebergs led.

2. Decem 1931

N^o 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

Kāna, s.

Kāna, -n, Kānos, -na

'lösaktig kvinna,
hora'

Hälsö, Rönnebygd. l.
2. Oktober 1931

№ 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

känkla

känkla -a -ad

fördöja, förhåla tiden.

Lönnebergs hd ent. Dr. Hruben

* kånkla

* kånkla, v.

kånkla (-ar, -a, -ad, -a!)
ob, itr.

fösumma sig

han bär² smäl²a o kånkla²

Ven

Rönnebergs hd

V. Welander 1921.

Nr 374.

Be

* kånkla, v.

kånkla

försumma bort tid.

Nr 51 b Asmundtorp, Rönneb. hd
Hans Eliasson 1895 Exc.

* känkla
v.

känkla -ar -a -ad

försumma (sig), dröja, uppskälla

der stö ja a känkla röt läga.

ja känkla lita der häne.

Nr 4524 Svalöv, Rönnebergs hd

I. Ingers 1949

Blom

²
Käure, Käse

Käse

Härslöv

Rönnebergs hd. E Bruhn 1915 Nr 370.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

¹håsen
håsen, -sd, -na

adj.

stfel

*håsen, a.

fingrana va håsma, lågs als der hads låt
bl¹ a språga

Rönnebergs hd ^{Ven}

V. Welander 1921.

Nr 374.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

Ab.

^x kät, stj.

kand, jst. kanda

'brunstig' / 'även' 'livlig'

maren & kand

Härlöv, Rånchens Ld.

E. Vacker 1931

№ 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

kåt adj.

káudor ausse

rask av sig.

Nr 3320 b Billeberga, Rönneb. hd

Oscar Svensson 1938

käpt, s.

fgäpt, -er, fgäpta, -na

'Käpt, kind'

Wärslov, Råncheys bld.

N^o 1178:1

E. Buelow 1931

Ren

hæft el. pænt, køft

Härslöv

Rönnebergs hd. E Bruhn 1915. Nr 370.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

käp
k¹ep̄, -¹m, -²a, -³ana
sb; mj.

käp², s.

käp (på djur); kind (på molen)

g¹ak e g¹ak¹on, grötig i målet; grötmyrktig

Von

Rönnebergs hd

V. Welander 1921.

Nr 374.

376

käke,

fgëga, -u, fgëga, -na

'käke, käft, kind.'

Waislov, Rånbergs Ld.

E. Wenner 1931

№ 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

Kälhyvel
s.

ffjälhövel, -en

ett slags hyvel.

Nr 4550. Sireköpinge, Rönnebergs hd
l. Ingers 1957.

Kälke, s.

fgälke, -u, fgälka, -na

'Sådan Kälke som sättes
under lastflak'

Stärslöv, Rånchevyskd.

E. Buerke 1931

N^o 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

kälke
kälke, -n, -a, -ana
sb., m.

kälke, s.

kälke

Don

Rönnebergs hd

V. Welander 1921.

Nr 374.

B6

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

kälke
s.

fjelke ~ fjelke. pl. -a.

nest om arbetsåkrön.

Nr 4327 Asmundtorp, Rönnebergs hd.
1. Ingers 1958.

Källa, s.

fgila, -u, fgilor, -ua

dar e ätte vän i fgilan

Härlöf, Rånnebergs Ld.
E. Berlin 1931

N^o 1178:1

x källa, v.

fzäla, - , - d

"fä kätungar"

har hon nu fzälad yän

Itäis lö, Ränbergs län.

G. Buelin 1931

M^o 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

källa.

Järla, - m
86, m.

källa, s.

källa

Bont, Ven

Rönnebergs hd

V. Welander 1921.

Nr 374.

Pb

källa
s.

hila -an -or -orna

de e en hila som di har
amend^{er}ad

så la han ^{er} i den hila

Nr 4524 Svalöv, Rönnebergs hd

I. Ingers 1949

Källa

Källa, v.

fåla (-ar, -a, -ad)
vb, itr.

föda, om han

Vm

Rönnebergs hd

V. Welander 1921.

Nr 374.

Nb.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

* källa
v.

fjäla -a -a -ad

föda ängar, om kate.

Nr 4981. Billeberga, Rönnebergs hd
l. Ingers 1957.

källa
s.

fjila, -an

der va en fjila

der låg en fjila; köysfjilan.

Nr 4327. Asmundtorp, Rönnebergs hä
(Rönnebergs).
I. Ingers 1957.

Källare, s.

fjälare, -u, fjälare, fjälar-
na.

Härslof, Råncheus led
S. Berlin 1931

№ 1178:1

Källare
s.

Hjälare, -en

Hjistan falt nör i Hjälaren

Nr 4327 Asmundtorp, Rönnebergs hd.
l. Ingers 1958.

Källarkäls, s.

fyälararkäls, - en, fyälara -
hälsa, - na

Wasslöf, Rånckens led.
S. Berlin 1931

№ 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

2 Källarläm s.
cölaraläm, -en, -a, -ana. s.

'Källarläm'

2
cölaralämen juk yäm o stöna rö-
lit o hädad

Nr 376.

E. Bruhn 1927.

Tirup, Rönnebergs hd Taistad. Rh.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

* Källing, s.

fyälry, -er, fyälrya, -na

'Källunge'

Waistöö, Rindbergs Ld.

№ 1178:1

G. Berlin 1951

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

Härlig . katunge .

källing

en liden härlig .

Billeberga

Nr 49 P. Ågård omkr. 1878.

P. Å.

Rönneberg

källing

källing, pl. -a
(k = tj) , kattunge

s. 7

Nr 14559 Glumslöv Rönnebergs hd

Herbert Larsson 1951 Exc

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

^{* Källing}
frålen, -m, -a, -ana
sb, ry.

^{* Källing, s.}
leatunge

Nov

Rönnebergs hd

V. Welander 1921.

Nr 374.

Ab.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

* Källspjut

ff^le_lspj^ud

källspräng, uppspringande stråle av
källvattnen.

1946

Hismundtorps Rönnebergs ud

I. Ingers.

* kälspjüt

fjilaspjüd -ed. pl. =. -en

kälspräng

der va se kalad fjilaspjüd i
bakana

Nr 4550 Sireköpinge, Rbgs hd
I. Ingers 1947.

(x) Källspräng, s. u.

fzila spräng, - en, fzila spräng
- en

Härstöv, Rånåkers Ld.

G. Berber 1936

№ 1178:1

kättring, s.

fyältring, -en, fyältringa, -na

'sälle, slagskämpa'

Hälsjö, Råncheväs led

N^o 1178:1

G. Kurlen 1931

x

kältning

kältning (k = tj)

slagskämpe o. d.

s. 11

Nr 14559 Glumslöv Rönnebergs hd

Herbert Larsson 1951 Exc

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

+ kätting

ffältung pt. -a

buse. nä och ohysad karl.

Nr 4550. Sireköpinge, Rönnebergs hd
I. Ingers 1956.

* kältunga-liv

fjältergaliv, u.

bus-liv

Nr 4550. Sireköpinge, Rönnebergs hd
I. Ingers 1956.

kämpablåt

hjämpablå, n., pl. =

om bladen hos Plantago major.

Nr 4327 Asmundtorp, Rönnebergs hd.
l. Ingers 1958.

kämpa
s.

pl. fjämpa

fröstånden hos Plantago major, ev.
också om själva växten.

Nr 4327 Asmundtorp, Rönnebergs hd.
Le Ingers 1958.

(x) Rämpc, s.

fzämpc, -u, fzämpa, -na

'plantazo majoi'

Wärslov, Rämchens l. l.

№ 1178:1

E. Wenker 1931

känga, s.

fjänga, -n, fjängor, -na

Härslov Rånbergs Ltd.

E. Berlin 1931

№ 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

kärga
s-

fjåga, pl. Lon

di jek på plåt; di ta sina fjågor
au, for di skole änta slida på dom

nåml - på väg till marknaden
i Tågar.

Nr 4981. Billeberga, Rönnebergs hd
l. Ingers 1957.

Kämma

fgä^ua, pr. fgä^uer, fgä^uda,
fgä^unt

Hälsö, Rånbergs Ld.

E. Decker 1931

№ 1178:1

kässa
v.

fyäna, fyände, fyant

hän fyände man göt

98
Nr ~~4892~~. Tofta, Rönnebergs hd
l. Ingers 1956.

kä^äna
v.

fj^äna, fj^ända, fj^änt

han hade et nämn, som di
fj^ända-n p^ä.

Nr 4327 Asmundtorp, Rönnebergs hd.
I. Ingers 1958.

x " Kännesprak, stj.

fjä^uer^usp^äg, fjä^uer^usp^ägt,
fjä^uer^usp^äga

' som har l^ätt att igenkänna'

Wäslöv, Rånnebys kd.

№ 1178:1

Z. Kurler 1931

känsl, s.

fgänsel, -u.

han tåva fgänselu i fingrana
[tappade]

Västlöv Rönnebygd h.d.

№ 1178:1

E. Rönne 1931

käpp, s.

fzäp, -en, fzäpa, -na

Hälsö, Rånbergs led.

E. Rånbergs 1931

№ 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

käpp

fäpp, -¹m, -²a, -³ana
sb., mj.

käpp, s.

käpp

Von

Rönnebergs hd

V. Welander 1921.

Nr 374.

Bh.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

Käpa
s.

hæp, -en, -a, -ana

han va ente bæare an hæpen

Nr 4550. Sireköpinge, Rönnebergs hd
I. Ingers 1957.

* k^äpp-pile

fj^ärpapil^e, -ed

" pile som o^ötlas för att man d^äras
skall få pilk^äppas.

Nr 4327. Asmundtorp, Rönnebergs hd
l. Ingers 1957.

kän
a.

här M. -a

jä, häna väner, värdjande
utrop. Ib under vän.

Nr 4327 Asmundtorp Rönneb. hd |

I. Ingers 1961.

Käring, s.

fjärn, -en, fjärner,

fjärnarna

eller.

fjärn, -en, fjärna, fjärna-
-na

Hälsö, Råncheväs bd.
S. Buren 1931

№ 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

Kärings.

fgärms, -er, fgärmses, -na

Härslof, Rönnebergs led.

E. Rönne 1931

№ 1178:1

Käring

fj^äer^g -an -or -oraa

meddelaren, själv av statfamilj,
använder detta ord förskll. om
trätande statarkastier.

Nr 4948 Säby, Rönnebergs hd
I. Ingers 1951.

känig

fjærry -en -or -onna

ja far rēsa te den klōga
fjærryan

Nr 4632 Hven, Rönnebergs hd

I. Ingers 1950

käring

fjåring - an - or - orna, f.

(Skämtsamt el. förakll.), hustru, mora
eller fjåring etc.

fjåringonna fiska, a göbana
sajlta me skudon

(på
Hlaboderna)

Nr 7217 Borstahusen, Rönnebergs hd.
I. Ingers 1958.

Käring
s.

fjæring -en -on -onna
(nedsättande el. skämtsam)

Nr 4550. Sireköpinge, Rönnebergs hd
l. Ingers 1956.

käring

käring (läs: tjäring)

Ungdomen rasar, sa t käringen når hon
hoppa över bos-stråed. ordstäv.

De va gott ja lå, sa käringen når hon
sadd i sängen.

Nr 4327 Asmundtorp, Rönneb. hd

Eva Wigström 1880

käring

fyärg, -en. f.

11. Skållon d. förklarande benämning.

Nr 4327 Asmundtorp, Rönnebergs hd.
I. Ingers 1958.

Käringbär
Käringbär
Hb.

*Käringbär, s.

Rubus caesius

Non

Rönnebergs hd
V. Welander 1921.

Nr 374. Rb.

kärninglycka

J^är^ängal^öka, -n
sb, ry.

*kärninglycka, s.

stn

ja J^äle J^är^ängal^öka, h^ads m^ödr^öng b^a
dⁱd α hⁱm

Ven

Rönnebergs hd

Nr 374.

V. Welander 1921.

P.B.

* Käringsmark, s. u.

fjäringsmark, - ad

' skvaller, Käringsp. et. '

Hälslö, Råncheus hdl.

E. Berlin 1931

N^o 1178:1

kärl, s.

fgärl

373:91

Repe-län.
1-s.

Nr 6469. Härslöv, Rönnebergs hd
Erik Bruhn 1915. Exc.

Käna
v.

fj^ääna -a -a -ad.

Nr 4632 Hven, Rönnebergs hd
I. Ingers 1950

Kärna, v.

fzärna, - , - d

~~de sa ad fzärmen lode bora~~
~~vär e fzärmen~~

Detta ex. hör till Kärna, s.; se detta belägg.

Wäisloo, Rönnebergs Ld.

E. Buren 1931

№ 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

kärna

fjärna

373:91

Sådes- et. frukt kärna .

Nr 6469. Härslöv, Rönnebergs hd
Erik Bruhn 1915. Exc.

Rens

käna

färna, kärna, at de e -go fär-
fjerna ne i r¹en i aur, det är
frå kärna i r²ogen i ai

Härslöv

Rönnebergs hd. E Bruhn 1915. Nr 370.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

Käina
s.

fjærna -an -or -orna

smørkaina.

sin vælde di fjærnan sa di
koue koma om smøred.

Nr 4524 Svalöv, Rönnebergs hd

I. Ingers 1949

Käina
s.

fjärrna -en, pl. -a, -ana

Käina i säd, frukt etc.

Nr 4524 Svalöv, Rönnebergs hd

I. Ingers 1950.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

Käina
v.

fjærna -ar -a -ad.

vær æ en bærna se fjærna di'sæl.

Nr 4524 Svalöv, Rönnebergs hd

I. Ingers 1949

Kärna, s.

fgärna, -u, fgärnor, -na

1. 'Kärna'

2. 'Emör-Kärna'

di sa ad herzen hade bora vän
i hännan.

Wais lö, Rånbergs led

№ 1178:1

G. Buren 1951

kärna s.

tjarna -an

smörkärna.

Nr 3320 b Billeberga, Rönneb. hd

Oscar Svensson 1938

käina
s.

fjæna, -an
smörkäina

vi har en fjæna som ledzon

W. Möinge.

Nr 4327 Asmundtorp, Rönnebergs hd.
I. Ingers 1958.

käme

fjännä, -en. koll

sädeskäina

Nr 6350. Tirup, Rönnebergs hd
I. Ingers 1955.

kärna

fjärna - en

fuktkärna; gott vinke

dar va fjärna i tena

Nr 4327 Asmundtorp, Rönnebergs hd.
l. Ingers 1958.

Kärnyjök, s.

fjärnemätk, -en

fjärnemätker g@ de grisa
[gav]

Wäislov, Rånchuss led.

E. Beulow 1931

N^o 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

Käsmjölk

fjæsmælk - en

ynge fjæsmæmjölk.

Nr 4524 Svalöv, Rönnebergs hd

I. Ingers 1950.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

^x Kärntol, s.

fjärnatöl, -en, fjärnatöla, -na

'Kärntav'

Wärsbo, Rönneby's led.

№ 1178:1

G. Beulow 1931

Kärr, s. u.

fjar, -'ed, fjar, -'en

de h^{är} gr^{av}ad vid fjar^{en}
[div-ät ut]

Hälsö, Rindens led.

N^o 1178:1

E. Buelow 1931

kär
För, 1 ad
sb, n.

kär, s.

kär

Nov

Rönnebergs hd

V. Welander 1921.

Nr 374.

Rb

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

kär

fj₂ar. 'ed. pl. =. 'en

4327. Åsmundtorp. Rönnebergs kv
I. Ingers.

Kärra, s.

fgärra, -u, fgärror, -na

Wasslov, Rånbergs Ltd.

G. Rånbergs 1931

№ 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

käma
s.

ffäna M. -or.

Nr 4550. Sireköpinge, Rönnebergs hd
I. Ingers 1957.

käna
s-

ffäna -an

den st^{er} en sön ffäna-häna

Hven. (U. Wr)

**Nr 7217 Borstahusen, Rönnebergs hd.
I. Ingers 1958.**

kära
s.

fjära -an.

Nr 4930 Örja, Rönnebergs hd
I. Ingers 1952.

käma
s.

fåra p. -or

Nr 4327. Asmundtorp, Rönnebergs hg
l. Ingers 1957.

Kärbjäl, s. u.

fgääzuil, - en, fgääzuil, - en

fgääzuil en a töra s a de
skrämlar

Härslov, Rönbergs Ld.

E. Neuhm 1931

№ 1178:1

kärråider

kärråider, 5.

frå²å² a²ir, - ed, =, - m
86, m.

åider med k²ärra framfr²

for h²ärra m² i²nts, medan k²ärra m² m²
frå²å² a²ir

Den

Rönnebergs hd

V. Welander 1921.

Nr 374.

Pb.

2
Caraur, - end, jh, - en. s.
Käränder

E. Bruhn 1927.

Nr 376

Tirup, Rönnebergs hd

Tursted. Rb.

Käräng, s.

fgaräng, -en, fgaränga, -na

vivorna holer tē i fgarängen

vivorna hålla tui i kärängen

väislov, Rånbergs bld.

E. Rånbergs 1731

№ 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

Kärve, s.

fjärve, -n, fjärva, -na

fjärvana blev tunga i ryggen
[i ryggen]

Häls löj, Rönneby län.

2. April 1931

№ 1178:1

Kälte, s.

fyäta, -u, fyäta, -na.

Kälana staur i fyäta mi

Härlöv, Rönneby Lul.

N^o 1178:1

E. Rönneby 1931

kätte

tjätte -en

box för kalvar.

Nr 3320 b Billeberga, Rönneb. hd
Oscar Svensson 1938

Kök, s. u.

fzφz, - ad, fzφz, - en

de träkar rälit i fzφz ad
'det där "räligt" i köket'

Härlöv, Rånbergs Ld.

№ 1178:1

E. Kurler 1931

kök

fjök, -äd

sa falt säden nēr i fjökad

nēr, nyne för nēr

Nr 4982 Tofta, Rönnebergs hd

I. Ingers 1951.

kök

fjök. Led. n.

i terrängarna: de danska fjökad,
en höjd i Sireköpinge gård. Där de
danska styrkorna omkr. 1676 hade haft
lägerplats och fältkök.

Nr 4550. Sireköpinge, Rönnebergs hd
I. Ingers 1956.

kök

tjög -ed

Nr 3320 b Billeberga, Rönneb. hd

Oscar Svensson 1938

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

kök
s.

b.-f. kökes (k = tj)

(Reps. Län)

Nr 14559 Glumslöv Rönnebergs hd. 25-

Herbert Larsson 1951 Exc

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

kök
s.

fjök, -ed
Reps-län

di va eye i fjökad, so kalad

Nr 4327 Asmundtorp, Rönnebergs län.
I. Ingers 1958.

kök II

lilla fyök och stora fyök,
benämning på köken i en bönings-
länge där man har två.

Nr 4327 Asmundtorp Rönneb. hd |
I. Ingers 1961.

Köksavfall

fjöksafäl, n.

sa följon di agbændana nar
di kastar ud fjöksafäl

Nr 7217 Borstahusen, Rönnebergs hd.
l. Ingers 1958.

Köksbord, s. u.

fyöksbör, -ed, fyöksbör, -an

han lå huan på fyöks-
[huon] bōred

Härsbör, Rånchess led

N^o 1178:1

G. Neuker 1931

Köksgolv, s. u.

frökgäl, -ad, frökgäl, -an

frökgäl a öprödad

[upprättet]

Wäslöv, Rånchens lhd.

№ 1178:1

E. Kurler 1931

köskot

fjökgjäl, -ad

di kⁱta na pa fjökgjäl

Nr 4327 Asmundtorp, Rönneberna 14
l. Ingers 1958.

köl s.

fjöl

373:98.

Nr 6469. Härslöv, Rönnebergs hd
Erik Bruhn 1915. Exc.

Köld, s.

fygl, -en

om den ralle fyglen kenne
genom se

Hälsö, Råncheus led

E. Kurlen 1931

N^o 1178:1

kyll, -1 m
sb, 17.
(år.) fjöl

köld, s.

köld

Non

Rönnebergs hd

V. Welander 1921.

Nr 374.

RB

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

köw
s.

fygl. -en

Nr 7217 Borstahusén, Rönnebergs hd.
I. Ingers 1958.

x köldrim, stj.

fgyrurim, - t, fgyrurima

' outålig för köld '

Härslov, Rånchevys led

E. Rieber 1931

№ 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

Kölna, s.

fzölna, -u, fzölnor, -na

'mattlocka'

vi hade en fzölna kopa med
nabben

'vi hade en kölna tillsammans med
grannen' Håslöv, Rinnslövs bd

G. Beulow 1931

№ 1178:1

^x Kölna, v.

fzölna, -, -d 'elda'

den har kan vel fzölnad

öf

Waislöf, Rönners Ed.

E. Kurlen 1931

№ 1178:1

* kölna
v.

fjölna -ar -a -ad
elva

ja fjölna ~~va~~ i bågärönen
va svalugäuren fär

Nr 4524 Svalöv, Rönnebergs hd

I. Ingers 1949

kölna

*kölna, §

jsölna, -m, -or, -orna

sb, mj.

ordboken för mål och lin

Ven

Rönnebergs hd

V. Welander 1921.

Nr 374.

Rb.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

ſjölna (-ar, -a, -ad, -ad, -a!)
ob, iſr.

*kölna, v.

eldn

Ab, Vom

Rönnebergs hd

V. Welander 1921.

Nr 374.

Ob

* kölna
v.

fyölna -a -a -ad

elva

bära fyölna bötor i kákelönen!

Nr 4981 Billeberga, Rönnebergs hd
I. Ingers 1951.

kölna
v.

fjölna -a -ad

elva. Åren ila.

Nr 3356 b Sireköpinge, Rönneb. hd
Okänd uppt. 1933 Exc.

* kölna
v.

ffölna -a -a -ad
elva (med bränst)

Ja möte ffölna ma hela lägonad

Nr 4550. Sireköpinge, Rönnebergs hd
I. Ingers 1956.

x kölna s.

kölna

ugn i bastuan.

Nr 4827 Asmunatorp, Rönneby län

Eva Wigström 1891

x

kölna, v.

tjöllna

elda

Nr 51 b Asmundtorp, Rönneb. hd
Hans Eliasson 1895 Exc.

x
" " " "
Kölne, s. m.

fzölne, -d

'kol, ved'
vi bruger fzölne for hundra
kræner fzölne om aused
Hais lov, Råncheys bil
3. Mæker 1931

№ 1178:1

Plum

* Kölne

h²-ölne, vet, öfver luft och alla äm-
nen man använder i sin
da mat.

Härslöv

Rönnebergs hd. E Bruhn 1915. Nr 370.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

x kölne
s.

Hylne. -ed

brände.

Nr 4981. Billeberga, Rönnebergs hd
l. Ingers 1957.

* kölne
s.

fjölne, n.

bräster

Jä spilda fjölne i de hused.

Nr 4550. Sireköpinge, Rönnebergs hd
l. Ingers 1956.

* kölne

vi før lita fölne

Nr 4550. Sireköpinge, Rönnebergs hd
l. Ingers 1956.

x kölne

fjölne - ad

bränste

här har vi käl a fjölne.

Nr 4932 Tofta, Rönnebergs hd

I. Ingers 1951.

* kölne

tjöllne

bränsle

Nr 51 b Asmundtorp, Rönneb. hd
Hans Eliasson 1895 Exc.

Rön

* Kön
ny.

fjont, vackert, ek en fjont hast
en vacker häst

fjon, nente. fjont

Härslöv

Rönnebergs hd. E Bruhn 1915. Nr 370.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

+ Kon
"lj."

fjøn, n. fjont
vacker

fjont vär
fjont jür "höres nu sällan"
(1938)

Nr 3356 b Sireköpinge, Rönneb. hd
Okänd uppt. 1933 Exc.

* kön
adj.

fjön . fjönt

vacker

... dä e de ju brä de e fjönt
vär

Nr 3356 b Sireköpinge, Rönneb. hd

Okänd uppt. 1933 Exc.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

x kön

adj.

tjön

vacker

De e en tjön tös.

Nr 4327 Asmundtorp, Rönnebo ha
Eva Wigström 1891

× kön,adj.

tjön

vacker,ombåde person och sak.

Nr 51 b Asmundtorp, Rönneb. hd

Hans Eliasson 1895 Exc.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

Köp

ffövd. led

te på fföved

även i bet. "hå och mer"

Nr 4524 Svalöv, Rönnebergs hd
Ingemar Ingers 1948.

köp
s.

fjöv, -ed

han han fjöv på -ed

**Nr 6350. Tirup, Rönnebergs hc
I. Ingers 1955.**

köp, s. u.

fzo, -'ed, fzo, -'en

fzoved fzo go taboga

Häslöv, Rönnebergs län.

E. Buren 1931

№ 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

Köpa, a.

fzöva, pr. fzövar, fzöfta,

dzän ska du fzöft
dzöva

Häslöv, Rånnebys bd.

Z. Purken 1931

№ 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

köpa, v.

fsöva

fsöfte; pret

373:15.

373:36

fsövor = köper

373:67

Nr 6469. Härslöv, Rönnebergs hd
Erik Bruhn 1915. Exc.

köpa

fjōva

di sista åunen mote för fjōva
hår nōra pa tågarna märknad^y

t/ up- påv- form

Nr 7216 Härslöv, Rönnebergs hd.
L. Ingers 1958.

köpa, v.

fjōvōr ; pres. ind.
fjōv ; imper.
fjōft ; pret. ptc.

373:129.
"
"

Nr 6469. Härslöv, Rönnebergs hd
Erik Bruhn 1915. Exc.

köpa

e. fjöpta, fjöpt
fjöva, -on, fjöpte, fjöpt
pres. pass. fjövas

di fjöpta rüdon a skär
(fyrekantiga lotten i torvmossen)

di vësta ad boläged kom ta a
fjöva-ed

Nr 4524 Svalöv, Rönnebergs hd

Ingemar Ingers 1948.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

Köpa II

de fjö^ovas nú fj^enit

di fj^opte de st^elad k^enan fj^en

Nr 4524 Svalöv, Rönnebergs hd
I. Ingers 1949

Jyöva (Jyövar, Jyöpa, Jyöft, Jyöft, Jyöu!)
ob, tr.

köpa, v.

köpa

Bonn., Plab., Ven

Rönnebergs hd

V. Welander 1921.

Nr 374.

Ab

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

köpa

fjöva, fjöfte, fjöft

ja hade en lidan päsa u
fjöfte lita bäs

Nr 7217 Borstahusen, Rönnebergs hd.
lo lngers 1958.

kōpa

fjōva

di skole fjōva pa fānti āur

**Nr 6350. Tirup, Rönnebergs hd
I. Ingers 1955.**

fföva, 'on .

köpa

Jä för fföva vä jä vél; sa
släpör jä a stolta nör ta
hänlaren.

Nr 4550. Sireköpinge, Rönnebergs hd
l. Ingers 1956.

köpa:

di fjövon gamla bílon

vi fjövon en lítan vær gæy.

man fan væl úd æ fjöva en
bíð flæsk.

Nr 4550. Sireköpinge, Rönnebergs hd
L. Ingers 1956.

köpa

bära di ha rau te a fjöva --

hëma bögad baf e með bætta
æn de man fjöva

Nr 4550. Sireköpinge, Rönnebergs hd
l. Ingers 1956.

köpa

fföva, ffjöpta, ffjöpt, pers. -on

... hade ffjöpt na

di resor éy te danmäsk a ffövor

Nr 4982 Tofta, Rönnebergs hd
I. Ingers 1951.

köpa II

danskana di e rent galna ma
a fova klae har i svaje .

⁹⁸
Nr 4892. Tofta, Rönnebergs hd
l. Ingers 1956.

köpa
v.

fjöva, mes. fjövor
kanske riktigare fjöva.

di fär fjöva i litonsvis.

Inf. passiv. fjövas

Nr 4327. Asmundtorp, Rönnebergs hd
l. Ingers 1957.

köpa II

i stället för a fjera vänta
--- kan du använda döm.

Nr 4327 Asmundtorp, Rönnebergs hd.
I. Ingers 1958.

köpa:

de fek di säl fyva

te juel skole den ältid
fyvas hem nöm a bjuda na

Nr 4327 Asmundtorp, Rönnebergs hd.
l. Ingers 1958.

köpa

fj^öva, mes. fj^övon, fj^öpte
de st^ö i tⁱnyen i hⁱndan,
st^{an} v^{la} fj^öva-d
n^u fj^övon di äl t^{ig}.

Nr 4930 Örja, Rönnebergs hd
I. Ingers 1952.

köpa:

de e änta tit en fjöoon de.

Nr 4980 Örja, Rönnebergs hd
I. Ingers 1952.

kopa
v.

ja han sau ta a fjöva.
man ja vel enta hau de
klabad

sagt om J. V.

Nr 4327 Asmundtorp Rönneb. hd |

I. Ingers 1961

köpa

fj₀va, fj₀pta, fj₀pt

di va f_uelg₀a den g₀zen ad
han fj₀pta dom.

Nr 4948 Säby, Rönnebergs hd
I. Ingers 1951.

köpa

fyöva

nú ska di fyöva bīla a fīnkēdon

Nr 4981. Billeberga, Rönnebergs hd
I. Ingers 1958.

x köpe papper

μ. fföveράρον , -en

köpehandlingar, utkomsthandlingar

fföveράρονen di e val_a öpfölnade ?

Nr 4550. Sireköpinge, Rönnebergs hd
l. Ingers 1956.

köpmat

kövmad

(k = tj)

köpta matvaror

Nr 14559 Glumslöv Rönnebergs hd 26

Herbert Larsson 1951 Exc
Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

köpstadfolk

tjöppestafolk

herrskaþ.

Nr 3320 b Billeberga, Rönneþ. hd

Oscar Svensson 1938

köpstadfolk

köpsta(d)folk

stadsbor, ståndspersoner, herrskapsfolk.

Nr 4327 Asmundtorp, Rönnebo ha

Eva Wigström 1891

kör, s. n.

fgör, -'ed

'koi, brädsva'

4 et fgör

Hans lög, Rönnebergs led
E. Ruhn 1931

№ 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

Kön
s-

fför, u. (objekt.)

i förb. i ét fför, utan uppehåll

kan vråula i ét fför

Nr 4550 Sireköpinge, Rönnebergs hd.
I. Ingers 1958.

köna

dän fjörda ja en syp öin i

Nr 4550. Sireköpinge, Rönnebergs hd
l. Ingers 1956.

köpa

vi får väl fjöra när te
tågarp

Sireköpinge

Nr 4550. Sireköpinge, Rönnebergs hd
I. Ingers 1956.

höra
höra, v.
Fjóra (Fjörar, Fjörds, Fjörnd, Fjörnd, Fjör!)
sb, irr hörn

(pres. av.) Fjör o. Fjörer

har han va Fjörnd, jeh jä

slab, von

Rönnebergs hd

Nr 374.

V. Welander, 1921.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

Bb

köra, v.

fg-öra, pr. fgör, fgörde,
fgört, fgörd

Häns lov, Ränneby's led

2. Mars 1931

№ 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

Pellin
e

Körs II

Hyörans, Körs II

Hyörans, Körs II.

Härslöv

Rönnebergs hd. E Bruhn 1915. Nr 370.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

köia, v.

fjörans

= körandes

373:70.

Nr 6469. Härslöv, Rönnebergs hd
Erik Bruhn 1915. Exc.

köna
v.

fjōna, fjōnda, fjōnt
mes. part. fjōnanas

vi fjōnda på mānenen strōjs

vi va fjōnanas ēna dēs nōra
va alnarp.

Nr 4524 Svalöv, Rönrebergs hd

Ingemar Ingers 1948.

Körs II

di fjörda éy ta stæna; sa
fjörda di vör sin gæy; de va
áltid om löndesmäna.

Nr 4524 Svalöv, Rönnebergs hd

I. Ingers 1950.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

kōna

pres. part. fjōnane

vi far ált slav di komor
fjōnane híd mæ

Nr 4550. Sireköpinge, Rönnebergs hd
I. Ingers 1956.

köpa
v.

här komer bilen om
söndarna a fjöre te knästop.
färentömer di fjöre ju

Nr 4550. Sireköpinge, Rönnebergs hd
l. Ingers 1956.

fjōra

kōra
v.

mes. fjōra

met. fjōrde

e. fjōrde,

dän va ösa ude a fjōrde

om nätonna

mes. part. fjōrans

Nr 4550. Sireköpinge, Rönnebergs hd

I. Ingers 1956.

Körs :

pres part. fjöranas,
en som kör. körsven, skjutskarl.
M. fjöranasa

Nr 4550 Sireköpinge, Rönnebergs hd.
l. Ingers 1958.

köna
v.

sa fek di fjöna om
nátonna höned vared vá.

Nr 6350. Tirup, Rönnebergs hd
l. Ingers 1957.

köna
v.

fjóra mes. fjóron

di fjóron som di va næstan
einta klöga

Nr 4980 Örja, Rönnebergs hd
I. Ingers 1952.

köra
v.

fjóra

fjóra jörum, bearbeta jorden
með plöjning og hævning m. m.

Nr 4981. Billeberga, Rönnebergs hd
l. Ingers 1958.

köpa
v.

fjóra, fjörde, fjört
mes. part. fjörans
vi fjörde læge; vi va tváu
öga a fjörda dän.

han va fjörans iena lænt öpad

Nr 4327. Asmundtorp, Rönnebergs hd
l. Ingers 1957.

köpa II
v.

di fjörða me hæst a vöjn
övon

Nr 4327 Asmundtorp, Rönnebergs id.
l. Ingers 1958.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

köna III
v.

nú ska di fjóra dina
væjen

Nr 4327 Asmundtorp, Rönnebergs hd.
Ingers 1958.

kösa II

i bet. arbete med köa-erböskap på
åkeren ss. plog skara och trumla
sin, när de va udda a fjörde

Nr 4327 Asmundtorp Rönneb. hd |

I, Ingers 1961

köna IV
v.

klokan täl väända nät
kom han fjörans ifra
fjörkagäusen a kēm.

(spökhistoria om en man fr. Riga Hörsad).

Nr 4327 Åsmundtorp Rönneb. hd |

[Ingers 1961]

köna nee

fföna nör, böjn. som köna
genom oförriktig köning vältu ikull.

hüsad fförde di. nör for-an,
a ad han einta ble ijelstän de
va könstit.

Nr 4550. Sireköpinge, Rönnebergs hd
l. Ingers 1957.

fjärane, - d

körande s.

et järlet fjärane

8112. Borstakusen, Könsb. ht
U. Welanden 1921.

Köndräg

fjörädräg

befattningshavare ä större gårdar,
t.ex. Säbyholm.

Nr 4948 Säby, Rönnebergs hd

I. Ingers 1951.

x körepåk

tjörepåg pl. -a

yngre kördräng

Nr 4327 Asmunatorp, Ronned

Eva Wigström 1891

* köretyg

köretøj, n. (k = tj)

å'kdon (va. köretøj)

grannt köretøj

Nr 14559 Glumslöv Rönnebergs hd

s. 13

Herbert Larsson 1951 Exc

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

Körkort

fjörkört. -ed

(relativt nytt ord & begrepp)

ner han ta fjörkörtad -----
han ta alon bäst an ali höpa.

Nr 4524 Svalöv, Rönnebergs hd

I. Ingers 1950. Exc. gr.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

Körning, s.

fgörny, - en

han hade leta fgörny ta
skola bögar

Hälsö, Rönnebygd.

№ 1178:1

E. Rönne 1931

Jȳsä/bär, -bär sd, -bär

körsbär

Hven

Nr 374 Rönnebergs hd
Viktor Welander 1921

Rlem

f. p. ¹sa bær, köis bär

Härslöv

Rönnebergs hd. E Bruhn 1915. Nr 370.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

Hösbär, kösbär, kösbär

Billeberg

Nr 49 P. Ågård omkr. 1878.

P. Å.

Rb.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

könsbän

kössebän
(k = tj)

Nr 14559 Glumslöv Rönnebergs hd 565

Herbert Larsson 1951 Exc

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

Körsbär s. n.

Körsbären

'Körsbären'

S. 161

Nr 5089 Billeberga, Rönneb. hd

E. Neander Exc.

Körsbärsträt

Körsbärsträt, n., M. =
(K = tj)

532

Nr 14559 Glumslöv Rönnebergs hd

Herbert Larsson 1951. Exg

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

^xhålls
Fjörslä, -en
sl, ny.

^xhålls, s.

hålls på isen

ja fjörslä, fjörslä, fjörslä på isen

Ven

Rönnebergs hd

V. Welander 1921.

Nr 374.

Rb.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

fjærtal, -an; fjærtla

körtel

Hven

**Nr 374 Rönnebergs hd
Viktor Welander 1921**

Könte

fj^èntal, pl. fj^èntla

Nr 6350. Tirup, Rönnebergs h^o
I. Ingers 1955.

från väj, -on, -a, -ana
sb, rz.

körväg, s.

körväg

Ålab, Vow

Rönnebergs hd

V. Welander 1921.

Nr 374.

Rb

köu, s. u.

fgyd, -ed

färst fgyd fek ve næstan

'færstet köu fings ve næstan aldrig'

Härslov, Rönnebergs bd.

№ 1178:1

Z. Buren 1931

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

kött
Fjyd, -1 ed
H, n.

kött, s.

kött

Alab, Non

Rönnebergs hd

V. Welander 1921.

Nr 374.

Rb

fzyd. kött.

kött

Billeberga

Nr 49 P. Ågård omkr. 1878.

P. Å.

Rb.

Rön s.n.

kyd

" o kyd te skagg "

(kyd)

s. 125

Nr 5089 Billeberga, Rönneb. hd
E. Neander Exc.

kött

tjyd

Nr 4327 Asmundtorp, Rönnebo ud

Eva Wigström 1891

kött

kyd, n.

(k = tj)

a^o fäsk a^o kyd an alla slar

Nr 14559 Glumslöv Rönnebergs hds 26

Herbert Larsson 1951 Exc

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

kött
s-

fyd, -ed

ä, de kan du jä för fyded!

Nr 4327 Asmundtorp, Rönnebergs hd.
l. Ingers 1958.

Köttig. otj.

fgyded, - , - a

beäröngerna e fgydeda o gōa

'bigarsäerna äro köttiga och goda'

Isäis löj, Rönnebergs lhd.

№ 1178:1

Z. Birken 1931

kött soppa
frjdasöpa, -n
sb, m.

kött soppa, s.

kött soppa

Nen

Rönnebergs hd

V. Welander 1921.

Nr 374.

376.

Köttstycke, s. n.

fgydst¹ek¹a, -d, fgydst¹ek¹a,
-na

Häls löv, Rånbergs led.
2. Deuben 1931

M 1178:1

Rötsup

Rydsöppan

Rötsupen (som togs
till Rödträten)

s. 131

Nr 5089 Billeberga, Rönneb. hd

E. Neander Exc.

labb, s.

lab, -'en, läba, -na

'gov, stor hand'

Härsöv, Rånslövs Ud

E. Nulén 1952

№ 1178:2

labra, v.

labra

tala utan sammanhang.

Nr 51 b Asmundtorp, Rönneb. hd

Hans Eliasson 1895 Exc.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

lack, s.

lah

373:18.

Nr 6469. Härslöv, Rönnebergs hd
Erik Bruhn 1915. Exc.

lada, s.

l^àa, -n, l^àor, -na

bet. : tegellada, tovtada.

Wärslov, Rinders Ld
S. Buren 1952

N^o 1178:2

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

lada

lada, s.

l^aä^a, -n, -a, -ana

st, ny.

lada

Von

Rönnebergs hd

V. Welander 1921

Nr 374.

Pb.

ladda, v.

läda, - , - d

han läda den ena pivon
me solt

Hälsör, Rånslövs Ud
2. Oktober 1952

№ 1178:2

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

dotter ist tot ^{2.} ⁺ laddita°

laddita°

(dans)

s. 133

Nr 5089 Billeberga, Rönneb. hd

E. Neander Exc.

Laddstake, s.

Lädestäga, -u, Lädestäga,
-na

han löpa tena med Läde-
stägen

Hälsö, Rönnebyss led
2. Mars 1932

№ 1178:2

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

Ladufogde, s.

Lä^äföd, -an, Lä^äföda, -na

Hälsö, Rönnebergs Ld.

E. Berlin 1951

№ 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

Rhus

Ladufogde

Pt
Lafob, ladufogde, (Kobostyr)

Härslöv

Rönnebergs hd. E Bruhn 1915. Nr 370.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

ladufogde

Lafod - en

der va en Lafod va

svalmgauren ---

han holt liavel en Lafod.

Nr 4524 Svalöv, Rönnebergs hf

Ingemar Ingers 1948.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

ladufogde

læfød, -en.

Nr 4550. Sireköpinge, Rönnebergs hd
l. Ingers 1956.

Ladufogde

b. f. Laföden

Säbyholm

Nr 4948 Säby, Rönnebergs hd

I. Ingers 1951.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

Ladufogde
s.

b.f. Lafoden
(a)

Nr 14559 Glumslöv Rönnebergs hd s 42

Herbert Larsson 1951 Exc

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

Ladufogde
s-

Laföd, -en.

Nr 4327. Asmundtorp, Rönnebergs hd
l. Ingers 1957.

Ladulānga

Lālāya, -an

dan lēga en stor Lālāya
enū, di būngar Lāga ēy i.

Nr 6350. Tirup, Rönnebergs hd
l. Ingers 1956.

lag, s.

lag, -en, läga, -na

'[rättsregel]'

Stänsbo, Rånslövs bok

Z. Bruler 1932

Rönne

Lag

Lau, Lag. ~~tax~~ jiveslag

lav

Härslöv

Rönnebergs h.d. E Bruhn 1915

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

Nr 370.

lag, s. u.

lav, -'ed, lav, -'en

'lag, sälskap, ungenge'

Härslov, Rånbergs bok
2. Oktober 1952

M 1178:2

lag:

ja fek gau iz va bœnd
i lœ mœ dom .

Nr 4524 Svalöv, Rönnebergs hd

I. Ingers 1950. Exc. gr.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

Lag

Lag

lex

de va lág sadæna

Nr 4524 Svalöv, Rönnebergs hd

I. Ingers 1950. Exc. gr.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

lag
lav, ¹sd, =, ¹m
sb, n.

lag, s.

1 lag, van
2) lag, välts hys

1 lav r⁹ibor
2) kala lav¹

Mal, van

Rönnebergs hd

Nr 374.

V. Welander 1921.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

Rb.

lag
s.

lag. -en

let

eton lägen

Nr 4550. Sireköpinge, Rönnebergs hd
l. Ingers 1956.

lag
s.

lav, n.

sällskap, följe

ska vi änta laga lav i håpa ?

Nr 4550. Sireköpinge, Rönnebergs hd
l. Ingers 1956.

lag
s.

i lá me

= i sällskap med, tillsammans med

ja va i lá me láisen

98

Nr 4892. Tofta, Rönnebergs hd
l. Ingers 1956.

lag s.

lav

"go kväu på lav"

"tack på lav"

"här på lav"

S. 114

Nr 5089 Billeberga, Rönneb. hd

E. Neander Exc.

Lag
s.

lav, n.

sällskap o. d.

i lav me = tillsammans med.

ja ha dröked käfe i lav me - en
én - gång.

Nr 4981. Billeberga, Rönnebergs hd
l. Ingers 1958.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

lag II

i läv mæ = tillsammans med,
i sällskap med.

ja ha g^{at} i sk^olan i läv mæ
den äls^{ta}

4550

Nr ~~4550~~ Sireköpinge, Rönnebergs hd.
l. Ingers 1958.

laga, v.

laga, -i, -d

'lagod, iordningställa'

Wärsböv, Ränders lhd
G. Wulm 1932

№ 1178:2

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

Laga

laga -ar -a -ad

i ständsatta, tillreda

Av resp. påverkat form? Jfr.

Billing s. 184 sam. 2.

di för ja koma ihu a laga

Nr 4524 Svalöv, Rönnebergs hd

Ingemar Ingers 1948

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

laga
v.

läva -a -a -ad

lägga i lag el. varv, stapla upp.

Nr 4524 Svalöv, Rönnebergs hd

Ingemar Ingers 1948.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

Laga
v.

Läga -a -ad

Laga, iständsatta

sin ska ja ha lägad gövlana

Nr 3356 b Sireköpinge, Rönneb. hd

Okänd uppt. 1933 Exc.

läga (-ar, -a, -ad, -ad, -a!)

rb, fr.

läga, v.

läga

(mycket ord; äldre: läsa, stäpa, läpa, böda)

Alab., Ven

Rönnebergs hd

V. Welander 1921.

Nr 374.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

rb.

läga

läga, v.

lä²va (-ar, -a, -ad, -ar, -a!)

v. Fr.

1) lägga i varv

2) ställa om

1) st¹en¹ a lä¹va¹ ni¹.

lä²va 2 lä² a st¹ä¹

2) nu ska vi lä²va ku² gils²

Von

Rönnebergs hd

V. Welander 1921.

Nr 374.

Pb.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

laga

läva -a -a -ad

jä ska läva läta mäda

Nr 7217 Borstahusen, Rönnebergs hd.
l. lngers 1958.

laga
v.

laga -a -a -ad

han laga mad ta folk

Nr 4982 Tofta, Rönnebergs hd

I. Ingers 1951.

laga
v.

laga -a -ad

de va lra lagad mæd

Nr 4930 Örja, Rönnebergs hd

I. Ingers 1951.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

laga

laga -a -a -ad

spec. i förb. laga mäd.

Men: läva i bet. "öfna vasotals".

Nr 4981. Billeberga, Rönnebergs hd
I. Ingers 1957.

läga
v.

läga -a -a -ad

(Sälinat?)

nú e de tid a läga väjarna i järn.

ib⁺ fä⁺.

Nr 4327 Asmundtorp, Rönnebergs hd.
I. Ingers 1958.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

x

laga upp

lava öp -ar -a -ad

stapla upp. lägga i hög

di hade lavad öp sten nögor

Nr 4524 Svalöv, Rönnebergs hd
Ingemar Ingers 1948.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

Lager
s.

Läger, n.

Den

Nr 4632 St. Ibb Rönnebergs hd

I. Ingers 1979

1979

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

Lågon
s.

Lågon, -ed (inläst)

ja mota fjölna ma hela
Lågoned

Nr 4550 Sireköpinge, Rönnebergs hd.
Ingers 1958.

lagen
s.

lågön, n.

fyökara lågon.

Nr 4524 Svalöv, Rönnebergs hd

f. Ingers 1950.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

lager
s.

låg^or , -en

lageröl

en låg^or

Nr 4327 Asmundtorp, Rönneberas hd.
l. Ingers 1958.

lagfart, s.

lagfart, -en, lagfarter, -na

han gick lagfart på gården

Wästerås, Rindörens bel

2. Mäster 1952

№ 1178:2

lagg.^s

lag

373:58

Nr 6469. Härslöv, Rönnebergs hd
Erik Bruhn 1915. Exc.

lög, -au, -a, -ana. s.

^x lagg s.

² Kent från t.ex. trög
ho, bälja etc.¹

E. Bruhn 1927.

Nr 376.

Tirup, Rönnebergs hd

Tarslod. Pl.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

lagom, osv.

lagom

du kommer lagom te köpa

Hälsö, Rönnebo's led
2. Oktober 1932

№ 1178:2

Lagna

Lagna -a -ad

om atonkóstana sa lagna di'
frókt

Nr 4524 Svalöv, Rönnebergs hd

I. Ingers 1950.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

lagsöka, v.

lagsöga, pr. lagsögar, lag-
sögte, lagsögt

Itärsbö, Råncheus led
Z. Durhu 1952

№ 1178:2

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

lagård, s.

lagård, -en, lagård, -na

Härsbo, Rånchens bok
2. Dec 1952

№ 1178:2

Laka, v.

i förb.:

laga se, -, lagad se
'laka sig'

har silen lagad se en

Wärsbo, Rönneboys led
E. Brulin 1932

№ 1178:2

lakan, s. u.

lägen, - ed, lägen, - en

lägenen e öpslédna

Waislov, Rönnebergs text
2. Malmö 1952

№ 1178:2

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

lakan
s-

lägan, -ad, pl. =, -en

tre sät lägan,

tre per lakan (städska i
Tågarns gästgivarvärd).

Nr 4550: Sireköpinge, Rönnebergs hd
l. Ingers 1957.

lakan
lägen, -sd, #, -on
sb, m.

lakan, s

lakan

o
Alab., Ven

Rönnebergs hd

V. Welander 1921.

Nr 374.

Bb

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

lakan

lågen -ed

Nr 4327 Asmundtorp, Rönneb. hd

Eva Wigström 1880

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

^x läganstämman
läganstämman
sb.

^x läganstämman, s.

"lyte", som barnet fick, om
den havande ved lägan på
träsen utj. på längden

o
slab.

Rönnebergs hd

V. Welander 1921.

Nr 374.

Rb

Lake, s.

läge, -n, läga, -na

'sällake etc'

lägen har stat & härsknad

Wästerås, Rönnebergs bok

G. Moberg 1932

№ 1178:2

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

lake
läga, -n
sb., sj.

lake, s.

lake

Non

Rönnebergs hd

V. Welander 1921.

Nr 374.

PB

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

lam, adj.

lam, lamt, läma

Hälsjö, Rönnebygd
2. Dec 1932

№ 1178:2

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

Lam.
lam, -t, -³a
adj:

lam, a.

lam

Bonn., Ven

Rönnebergs hd

V. Welander 1921.

Nr 374.

RB

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

Läm
a.

Läm

Nr 4981. Billeberga, Rönnebergs hd
l. Ingers 1957.

lamm, s. u.

lom, -'ed, lom, -'en

Hälsö, Rånchens led
S. Muehn 1732

№ 1178:2

Lamm

lamm, s.

lamm, -rd, =, -m
sb, m.

lamm

Varr

Rönnebergs hd

Nr 374.

V. Welander 1921.

Pl.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

Lamm
s.

lom, -ed. p. =, -en

Nr 4981 Billeberga, Rönnebergs hd
I. Ingers 1951.

Lamma, v.

L^oma, - , - d

'fo lamma'

Wäislov, Råncheys hd

5. Decbr 1952

№ 1178:2

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

Lammkött, s. u.

Lomafjäd, - ud

Hälsö, Rönnebergs led
2. Oktober 1952

№ 1178:2

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

* lamm - vädur

lamma-vär

litet lamm av hankön.

Nr 3320 b Billeberga, Rönneb. hd

Oscar Svensson 1938

Lampa, s.

Lõmpa, -u, Lõmpoz, -ua

Waislöf, Rånchens led

2. Oktober 1932

№ 1178:2

lampya

lampya, s.

l^olampya, -n, -or, -orna

sb, m.

lampya

l^olampya (sb.)

slab, Non

Rönnebergs hd

V. Welander 1921.

Nr 374.

Rb

Kopia från Institutet för språk och folkminnen. Lund

Lampa

Lömpa -an el. Lömpa

å nars kan ja enta söva
foran lömpan e slöjt.

Nr 3356 b Sireköpinge, Rönneb. hd
Okänd uppt. 1933 Exc.

lampa

lâmpa -an

Nr 3320 b Billeberga, Rönneb. hd

Oscar Svensson 1938

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

^x Lampdalla, s.

Lampdåla, -n, Lampdålor,
-na

trädet på vilket tran- eller
rovdjelampen sättes

Härslov, Rånbergs lhd
Z. Nulm 1932

^x lampglas, s. u.

lompugfäs, -ed, lompugfäs,
-en

Härslof, Rönnebergs led
2. Decem 1932

M 1178:2

x lampknubb

lâmpeknobb

träknubb på vilken lampan placerades.

Nr 3320 b Billeberga, Rönneb. hd

Oscar Svensson 1938

Lampkrök, s.

Lampkrög, -en, Lampkröga,
-na

Hälsö, Rånheys Ld
2. Decem 1932

№ 1178:2

land, s. u.

lan, -'ed, lan, -'en

Wäis Löj, Rönnebergs Led
2. Oktober 1932

№ 1178:2

land
s.

lan. -ed

i bet. rike

han bergar^{t)} láned i söden olóka

t) rep-lán.

Nr 4550. Sireköpinge, Rönnebergs hd
l. Ingers 1956.

land

lan. lad

lanad spec. = landsbygden

kon jik udad me so kalad
pa lanad.

(om en klok gumma i Landskrona)

Nr 4524 Svölöv, Rönnebergs hd

I. Ingers 1950.

Ren Hven

land:

n_or om l_ane¹t, fr^o n_or a ki-
tan (af Hven)

n_or om l_ane¹d

Lant

b.f. Lannet

i bet. Landsbygden

här på Lannet

Nr 14559 Glumslöv Rönnebergs hd 5 26

Herbert Larsson 1951 Exc

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

land

lan, n.

= fastland

de e sámon dánt imod lán

Nr 4982 Tofta, Rönnebergs hd.

I. Ingers 1951.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

Langgång

Langgång - en - a - ana

di' la langganga opad

här trol. i bet. Langgång här högt be-
lägna pontörmar.

Nr 4524 Svalöv, Rönnebergs hd

Ingemar Ingers 1948.

x Landmätare

Landmätare, -en, pl. =, -arna

lantmätare

**Nr 4327 Asmundtorp, Rönnebergs hd.
l. Ingers 1958.**

länning, - en
86, 117

* länning, s.

Strand

Boni., Klubb., Ven

Rönnebergs hd

V. Welander 1921.

Nr 374.

Ab.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

landsförvist

Lánsförvíst

Nr 4524 Svalöv, Rönnebergs hd

I. Ingers 1950. Exc. gr.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

lands trykare, s.

landstrygare, -a, landstrygare,
landstrygarna

Waislöf, R. Anders led
2. Decem 1932

N^o 1178:2

landsväg

länsväg -en -a -ana.

Nr 4948 Säby, Rönnebergs hd
I. Ingers 1951.

landsväg

länsväg, -an

**Nr 7217 Borstahusen, Rönnebergs hd.
I. Ingers 1958.**

landsväg

lánsväg, -en -a -ana.

Nr 4550. Sireköpinge, Rönnebergs hd
l. Ingers 1956.

Landsväg

Lánsväg, -en

Nr 6350. Tirup, Rönnebergs hd
I. Ingers 1955.

landsväg

lansväj, -en

der nere va lansväjen lan
en möla

Nr 4930 Örja, Rönnebergs hd

I. Ingers 1952.

landsväg, s.

länsväg, -en, länsväja, -na

Hälsö, Rönnebergs län
S. Bueker 1932

№ 1178:2

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

Landsväg

länsväj -en -a -ana

Spec. om stora Landsvägen v. om
Asmundtorps by. (nuv. riksvägen)

Nr 4327. Asmundtorp, Rönnebergs hd
l. Ingers 1957.

långa, v.

lång-a, -i, -d

Hälsö, Rönnebergs lsd
2. December 1952

№ 1178:2

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

Lantbruk

lantbruk. -ed

han hade st^ort lantbruk

Nr 4981. Billeberga, Rönnebergs hd
l. Ingers 1957.

Lantbrukare

Lantbrugare - en pl. =, -arna

Nr 4524 Svalöv, Rönnebergs hd

I. Ingers 1950.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

lapa, v.

lava, - , - d

gamla kata vel ose lava
malk

Waislöf, Råncheys led
2. Desember 1932

№ 1178:2

läv/a, -ar, -a

läpa

Hven

Nr 374 Rönnebergs hd
Viktor Welander 1921

lapp, s.

lap, -en, läpa, -na
[bit]

Stårs lö, Rånbergs led
E. Neulen 1932

N^o 1178:2

lapp

lappa

'lappar'

s. 125

Nr 5039 Billeberga, Rönneb. hd

E. Neander Exc.

lapp s.

lapp pl. -a

(pappers- el. tyg-lapp o.d.)

Nr 4327 Asmundtorp, Rönneb. hd

Eva Wigström 1880

Lappa, v.

läpa, -, -d

den a ruta väre en lön kan
läpa en

Wärslov, Rönnebergs lsd
2. Decem 1932

N^o 1178:2

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

Röms

Lapari^r, kräp

lappi

Härslöv

Rönnebergs hd. E Bruhn 1915

Nr 370

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

Lappri

Lappri, - ad
sb, n.

Lappri, s.

Lappri

Male.

Rönnebergs hd

V. Welander 1921.

Nr 374.

Pb.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

x lappri

a lapri

interj. = skröp i det.

Nr 3320 b Billeberga, Rönneb. hd

Oscar Svensson 1938

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

Lappsälva, v.

Lapsälä, - , - d

gaska Lapsälä re
'klä, ge styk'

Häslö, Rönnebergs led
2. Nummer 1732.

№ 1178:2

Lappskott

* lappskott, s.

läpskiät, -zd, =

sb, m.

tryck l. bulnad vid benet,
fultslag.

mar en kam mid for en hörnitög, se en
läpskiät

Malb., Ven

Rönnebergs hd

V. Welander 1921.

Nr 374.

Bb.

Rönn

larma
v.

L²arma, larma, i öfverf. bet
pygla.

Härslöv

Rönnebergs hd. E Bruhn 1915 Nr 370.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

Larsmäs²a

L¹arsmäs²a
sb.

Larsmäs²a, 10 aug.

Non

Rönnebergs hd

V. Welander 1921.

Nr 374.

Ab

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

Läsmösa, - u. s

Läsmåsa s.

Läsmåsa, 10 augusti

fär s²ade s²oma r²u ve läsmösa

E Bruhn 1927. Nr 376.

Tirup Rönnebergs hd Tästol. Ph.

Larmöserne, - en. s. Larmöseräg

'en sorts rög som såldes
omkring den 10 aug; Larm-
ösern'

E. Bruhn 1927.

Nr 376.

Tirup Rönnebergs hd *Tarstad. Pb.*

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

lasareu, s. n.

l¹asarat, -ed, l¹asarat, -en

Hasslö, Rindleys led
2. Vården 1932

№ 1178:2

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

Lasselt

Läsåret, -ed.

**Nr 7217 Borstahusen, Rönnebergs hd.
I. Ingers 1958.**

lasnett

lásarét. -ed

min mör hon hade leged på
lásaréted et på måradon.

Nr 4550. Sireköpinge, Rönnebergs hd
l. Ingers 1956.

Lasarett II

Jän lan på läsarettad it-bēde

Nr 4550. Sireköpinge, Rönnebergs hd
I. Ingers 1956.

Läsåret

Läsåret, -ed.

Nr 4524 Svalöv, Rönnebergs hd

f. Ingers 1950.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

lasarett

lasarett, -ed

⁹⁸
Nr ~~4892~~. Tofta, Rönnebergs hd
l. Ingers 1956.

lasarett

lásarett (genus 4.)

Nr 4930 Örja, Rönnebergs hd
I. Ingers 1952.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

lasarett
s.

lásarett, -ed.

o. lásarett, -ed

Nr 4327 Asmundtorp, Rönnebergs hd.
l. ingers 1958.

* lasasamkare

lāsasōykare, -an

lump-samlare

de e en rédi lāsasōykare dandāi
(trashank)

Nr 4550. Sireköpinge, Rönnebergs hd
l. Ingers 1957.

x
lasdoctra s.

lasadoctro

'trasdoctro'

s. 104

Nr 5039 Billeberga, Rönneb. hd
E. Neander Exc.

* läse

läse, m.

bladmage.

Rönnebergs hd

ent. H. Malm.

Härslöv

*läse

*läse, s.

läsa, -m, -a, -ana
86, 19.

1) Frasa

2) bladmagan hos ichivlare.

Don
Rönnebergs hd

V. Welander 1921.

Nr 374.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

Pb.

x lase
s.

lase -en -a -ana
trasa etc.

sin nev kan läsana ä

Nr 4981. Billeberga, Rönnebergs hd
l. Ingers 1957.

x case II

i bet. klädesplagg:

φῶς ἄν, κῶν ἄν κῶν με
λῶσανα πῶ.

= lade sig med kläderna på.

Nr 4981. Billeberga, Rönnebergs hd
l. Ingers 1957.

x lase
s.

lase, -en

trase

di t^o me lasen n^or

Nr 4327 Asmundtorp, Rönnebergs hd.
l. Ingers 1958.

+ lase II

se note di legga lase
rianten om kavergana

H.A.

Nr 4327 Asmundtorp, Rönnebergs hd.
! Ingers 1958.

* baset
a.

löred, reute. =

trasiq

Nr 4327 Asmundtorp, Rönneberas hd.
l. Ingers 1958.

lass
s.

b. f. Lasset

fäst Lasset e tongt --

Nr 14559 Glumslöv Rönnebergs hd

542

Herbert Larsson 1951 Exc

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

lass, s. u.

las, -'ed, las, -'en

Härlö, Rånsluss Led

Nr 1178:2

G. V. 1932

lass

Las, Lad, pl., Lan
te stóna lās de e, ta
bätön gāun de.

Nr 4524 Svalöv, Rönnebergs hd

f. Ingers 1950.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

lass
s.

las. -ed. pt. =. -en

nu' den som har de största
läsed...

⁹⁸
Nr ~~4892~~. Tofta, Rönnebergs hd
l. Ingers 1956.

lassa, v.

lása, -, -d

Wästerås, Rönneby's Led

2. Decem 1922

№ 1178:2

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

* Lassa-sten

M. Läsastena

stora, tunga stenar, som ej kunna
bäras utan måste köras å lass.

den e Läsastena i gr^oz^en

Nr 4524 Svalöv, Rönnebergs hd

Ingemar Ingers 1948.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

^x lassmed, s.

lasme', -er, lassme'er, -na

'stäng som lägges över kö-
ellen söks lass et [i vagnens
längdriktning] och som fästes
under vagnen för att hålla kötet
eller söken kvar. Hvar för sig Rindleys tid

N^o 1178:2

2 April 1932

läsmed s.
lämne, - en, - a, - ana. s.

Stäng, som på längden
läses över sadloset
från alla hävarna
fäst vid köningen från
övern.

E. Bruhn 1927.

Nr 376.

Tirup. Rönnebergs hd

Varstad. Pl.

x lassmed

lassmé

stång som lägges över ett hölass för
att hålla fast detta vid vagnen.

Nr 3320 b Billeberga, Rönneb. hd

Oscar Svensson 1938

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

x
lassmed s.

lassmeen

'Stänger som binds över
lasset' (hölasset el. sädes-
lasset) s. 147

Nr 5039 Billeberga, Rönneb. hd

E. Neander Exc.

x lassmedknäpp

träkkrok varvid lassmedrepet fästes.

lassmeknäpp

Nr 3320 b Billeberga, Rönneb. hd

Oscar Svensson 1938

*lassmedrep

lassmérev

rep varmed lassmeden bindes.

Nr 3320 b Billeberga, Rönneb. hd

Oscar Svensson 1938

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

lass-sten

Läsa sten, 14. -a

Lä stora stenar som icke kunna vägas
men måste köras i lass.

Nr 4327. Asmundtorp, Rönnebergs hd
l. Ingers 1957.

last

last, s.

last, -m, -or, -ona
sb, sy.

(shyppis) last

Bonn, Ålab.

Rönnebergs hd

Nr 374.

V. Welander 1921.

Rb

lästa, v.

lästa

372:19.

Nr 6469. Härslöv, Rönnebergs hd
Erik Bruhn 1915. Exc.

lasta, v.

lasta (-ar, -a, -ad, -ad)

ob., fr.

lasta

Ålab., Ven

Rönnebergs hd

V. Welander 1921.

Nr 374.

Rb

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

Lastnum

Lastnóm, -ad

(lika leden är resp-påverkad)

Nr 4632 Hven, Rönnebergs hd

I. Ingers 1950

lat, orj.

lad, pl. lada

hon e sa lad sa hon jidar
nte klau se i anen
[Kia sig]

Hälsö, Råncheys led
2. Duben 1932

№ 1178:2

lat

piorna e lada

373:122

Nr 6469. Härslöv, Rönnebergs hd
Erik Bruhn 1915. Exc.

lat
lad l. läder, *gr.* läda
adj.

lat, a.

lat.

Ven
Rönnebergs hd

V. Welander 1921.

Nr 374.

Rb

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

lat
a.

lad

līg a līg dīn lāda stād
sa lōpoc a lūs di āsar da ūd

sluttes av majvisan som sjöngs för dem, som
inte giv majsjungarna någon gåva.

Nr 4550. Sireköpinge, Rönnebergs hä ^{länk}.
I. Ingers 1956.

Lat
adj.

lad

Nr 4524 Svalöv, Rörnebergs hd
I. Ingers 1949

lat
adj.

lad

⁹⁸
Nr ~~4892~~. Tofta, Rönnebergs hd
l. Ingers 1956.

Plum

lata sig

lata² se, lata sig

lada se

Härslöv

Rönnebergs hd. E Bruhn 1915. Nr 370.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

latket, s.

lädhed

373:50

el. lädhed ?

J-s.

Nr 6469. Härslöv, Rönnebergs hd
Erik Bruhn 1915. Exc.

lathund, s.

ladhög

372:16

Nr 6469. Härslöv, Rönnebergs hd
Erik Bruhn 1915. Exc.

lathund

ladhög, m.

du e en rækti ladhög

Nr 4524 Svalöv, Rörnebergs hd
I. Ingers 1949

Latkund

Ladhäg
(äv) Ladhäg

V. Melander 1921. Hven. Rönnebergs 40
274.

x latinspåk

latinspåg

elev i latinskola, läroverk.

- 25 -

3: latinspåg

Nr 4327 Asmuntorp 1891

Eva Wigström 1891

latrygg

ladrygg

lathund.

Nr 3320 b Billeberga, Rönneb. hd

Oscar Svensson 1938

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

* lausa
v.

läusa -a -a -ad
springa, trava

hästana di läusa ivej sa
dänt sa
(vid ett slädparti)

Nr 4327 Asmundtorp, Rönnebergs hd.
l. Ingers 1958.

lax
lax, s.
lax
lax, ¹m, ²or, ³oma
sb, 17.

Ven
Rönnebergs hd
V. Welander 1921.

Nr 374.

PB

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

laxöning

laxöning H. -a

gemint ?

Nr 6350. Tirup, Rönnebergs hd
l. Ingers 1956.

bed, a.

led
l¹ear, l¹t, l²a

ad:

elak

an l¹ear l¹y¹

Nor

Rönnebergs hd

Nr 374.

V. Welander 1921.

Ab

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

led
adj.

le

pl. lèa

stygg

gàlna, lèa påunga

Nr 4632 Hven, Rönnebergs hd
I. Ingers 1950

led
s.

le pt. leon

led i kroppen

de e änta lät a lega leon
(läka)

Nr 4550 Sireköpinge, Rönnebergs hd.
l. Ingers 1958.

led, s. m.

le, -'ed, le, -'em

'led, grind [på gårdes-
gård]

Wärsböv, Rånbergs led
G. Buren 1932

№ 1178:2

led, ord.

le, let, lea

'alak, stygg'

[Betydelsen "fal" okänd]

staislov, Råncheus led

B. Dahlen 1932

N^o 1178:2

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

led
adj.

le pl. lèa

stygge.

fùlana hada vad brå' lèa ve
den i kòntorna (näml. veten).

Nr 3356 b Sireköpinge, Rönneb. hd

Okänd uppt. 1938 Exc.

led II
a.

skådana fer ni enta va lea va.

Nr 4550: Sireköpinge, Rönnebergs hd
I. Ingers 1957.

led II
a.

de lea i nuan (någen)
öknarna på ett ogräs, ett slags klint.

Nr 4550. Sireköpinge, Rönnebergs hd
I. Ingers 1957.

le, - ad, pt, - au. s.

led s.

'grund'

E. Bruhn 1927.

Nr 376.

Tirup Rönnebergs hd

Tarstad. Pl.

led
s.

le. -en. -on, -onna

smönja leonna

Men konté M.-a.

**Nr 6350. Tirup, Rönnebergs hä
I. Ingers 1955.**

led
adj.

le
stygg

han va nysalit le' va sin svarmån

1948

Billeberga, Rönnebergs k.

led avj.

lea

'stygga'

"the lea folk"

s. 12

Nr 5039 Billeberga, Rönneb. hd

E. Neander Exc.

led
s.

le, b. f. leed,

(ston) grind

Pen ve le'ed

(Läs: Pän ve le'ed)

4983. Ave. Folkdiktning II: 77

1881

Tofta. Rönneb. h. 5

led
adj.

le

stygga, elak

Nr 4982 Tofta, Rönnebergs hd
I. Ingers 1951.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

led
a.

le p. lèa

elak. stygg

di va lìa lèa - di va èns
dàna.

Nr 4327 Asmundtorp, Rönnebergs hd.
l. Ingers 1958.

led II
a.

en lé, sóli mán.

Nr 4327 Asmundtorp Rönneb. hd
I, Ingers 1961

leda
le²a (le¹ur, le²ds, le²d, le²d, le!)
ob, tr.

leda, v.

leda, frin

le, on ¹ing!

Vorr

Rönnebergs hd

Nr 374.

V. Welander 1921.

Ab.

leda
v.

met. leda

so leda han na éy' i
sakarstian

Nr 4632 Hven, Rönnebergs hd
I. Ingers 1950

leda
v.

met. lēda

di lēda dīd mæ kōon

(s: till Jägarens marknad)

Nr 4327. Asmundtorp, Rönnebergs hd
l. Ingers 1957.

leda II
v.

de va som ja fek f^oa me.
nae ja lede n^or na.

S: enko

Nr 4327 Asmundtorp, Rönnebergs län,
Le Ingers 1958.

leda, v.

le, pr. ler, leda, let, led

Härslö, Rombeys led
2. April 1932

№ 1178:2

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

leda
"

lèa, lèe, lèda, lèt

(om kreatur)

du kan tå et par kòor a
lea nòr me.

Nr 7216 Härslöv, Rönnebergs hd.
l. Ingers 1958.

leda, v.

<u>le</u> x ; pres. ind.	373:130.
<u>le</u> ; imper.	"
<u>led</u> ; pret. ptc.	"

Nr 6469. Härslöv, Rönnebergs hd
Erik Bruhn 1915. Exc.

leda
v.

lea

lea en fu^{er}

Nr 4550 Sireköpinge, Rönnebergs hd.
l. Ingers 1958.

* beda mot, s.

l²eamäd, - ad, =, - m
sb., m.

led (gång)

hon sm²ärds äla l²eamäden

0
Klab., Ven

Rönnebergs hd

V. Welander 1921. Nr 374.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

B6

Plus

ledas

Les, ledas

(känna leda)

Härsiöv

Rönnebergs hd. E. Bruhn 1915 Nr 370.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

ledos, v.

les, pr. les, lèus, les

'[ha tråvigt; [hängta
bort]'

Stålsöv, Rönneby's bld
S. Buren 1732

x lode

x lode, s.

$\underline{ll}^2, -d, =, -na$

sb, m.

liten grund

Var

Rönnebergs hd

V. Welander 1921.

Nr 374.

Rb

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

Lede

(den) Lede, s.

(den) lē²
egom.

den lede, Järulen

de den lē², som far vārs på pōyana,
de grava¹ mōr i jōrm¹

Non

Rönnebergs hd

V. Welander 1921.

Nr 374.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

Bb.

den bede, s.

den - be

373:66.

Nr 6469. Härslöv, Rönnebergs hd
Erik Bruhn 1915. Exc.

ledhet

léhed -en

elakhet

de va áls egan léhed

Nr 4524 Svalöv, Rörnebergs hd

I. Ingers 1949

lethet

lehed - en

elakhet, stygghet

men de e vära lehed

Nr 3356 b Sireköpinge, Rönneb. hd
Okänd uppt. 1933 Exc.

ledig, orj.

l^ède, - t, l^èda

'utan sysselsättning'

Storslö, Rånabergs led
B. Wulfs 1932

№ 1178:2

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

ledig

ledi, n. ledit

Nr 4524 Svalöv, Rönnebergs hd
I. Ingers 1949

ledigt
nr.

ledit

de jik der ledit

Nr 4524 Svalöv, Rönnebergs hd
I. Ingers 1950.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

^x ledlös, sty.

lealös, -t, lealösa

'ledlös, utan hämning,
slankning'

Waislös, Rönnebergs tid
2. Decbr 1732

№ 1178:2

Plen

ledsaga

Le[?]saga, ledsaga

Härslöv

Rönnebergs hd. E Bruhn 1915. Nr 370.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

ledsam, ord.

lesam, -t, lesama

Härstöv, Rönnebergs led
2. Decem 1932

N^o 1178:2

ledsen, ord!

lesen, lesent, lerna

Waislov, Ron-chrys bok
2. december 1932

№ 1178:2

ledsna, v.

lēsna, -, -d

han lēsna pana

Hälsö, Rönnebergs lsd
2. April 1932

№ 1178:2

ledstäng

ledstäng - en

så kallas den utskjutande stängeln i
en låströrelse.

Nr 4524 Svalöv, Rörnebergs hd

I. Ingers 1949

ledstång

lestång

roterande stång mellan vandring och
hackelsemaskin.

Nr 3320 b Billeberga, Rönneb. hd

Oscar Svensson 1938

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

lestäng

lestäng, -en

en stäng tillhörande en tröskvandring

Nr 1327 Asmundtorp, Rönnebergs hd.
l. Ingers 1958.

ledvatten

lävän, -ed

t. ex. i knäleden.

om läväned någon id ----

Nr 4550 Sireköpinge, Rönnebergs hd.
I. Ingers 1958.

lega
v.

inf. læja

Nr 4632 Hven, Rönnebergs hd
I. Ingers 1950

leja, v.

læja, pr. læjar, læjde, læjt,
læjd

Wasslöf, Rånbergs led
S. Wenner 1932

N^o 1178:2

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

laga
laga (läger, läjds, lajd l. lajt, lajd) laga, v.
vb., tr. laga

Bonn., Alab., Ven

Rönnebergs hd

V. Welander 1921.

Nr 374.

Rb

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

lega
v.

læja, læjda, læjt
di læjda en gafón

Nr 4550. Sireköpinge, Rönnebergs hd
l. Ingers 1956.

lega
v.

läja, läjde, läjt

Nr 4327. Asmundtorp, Rönnebergs hd
l. Ingers 1957.

lega
v.

lēja, lēja, lēja.

Nr 6350. Tirup, Rönnebergs hd
I. Ingers 1957.

* lejd

Lejd, -en

en bjälke eller tjock plank som
vilar ovanpå ytterväggen i dess längd-
riktning. På lejden äro takpannorna
ställda.

Nr 4524 Svalöv, Rönnebergs hd

Ingemar Ingers 1948.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

* lejd

läjd -en

övre träet på en korsvirkesvägg.

Nr 3320 b Billeberga, Rönneb. hd

Oscar Svensson 1938

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

+ lejd
s.

Lejd. 1 an

det övre liggande träst i
konvinkesvägg

Nr 4327. Asmundtorp, Rönnebergs hd
l. Ingers 1957.

lek, s.

leg, -en, leja, -na

Härsloö, Råncheys led
2. Oktober 1932

№ 1178:2

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

lek
s.

leg. -en. -a, -ana

Nr 4982 Tofta, Rönnebergs hd
I. Ingers 1951.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

lek
s.

leg

De e längesin han va mä om
en leg. -

Nr 14559 Glumslöv Rönnebergs hd

Herbert Larsson 1951 Exc

s. 21

lek

leg

jir en se i leg, får en hålla streg.

Nr 4327 Asmundtorp, Rönneb. hd
Eva Wigström 1891

leka, v.

l^eja, pr. l^ejar, l^ejt^a, l^ejt
vi ha^r l^ejt ch^opa som p^anga

Hälsn^g, Rönnebergs t^{id}
2. Dec^{em}ber 1932.

№ 1178:2

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

leka, v.

le²ga (le¹gar, le²ga, le²gt, le²gt!)
vb, itr.

leka

Bonn., Nam

Rönnebergs hd

V. Welander 1921.

Nr 374.

Bb.

leks
v

lèga, -on, lègte, lègt

dæ kan ja vel loved æ lègt!

Nr 4981. Billeberga, Rönnebergs hd
l. Ingers 1957.

leka
u.

l^ega, Lon, l^egta, l^egt

di e uda for sa s^el ; di
l^egon for sa s^el.

Nr 4327 Asmundtorp, Rönnebergs hd.
l. Ingers 1958.

leka
v.

pres. legor, s. och pl.

pres. lekte

den lille kan ude i'
groven i lekte

s 7, 43.

Nr 14559 Glumslöv Rönnebergs hd

Herbert Larsson 1951 Exc

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

leka
v.

lèga, -on, lègta, lègt.

sòlan liasom lègon mèn
en solda.

Nr 4524 Svalöv, Rönnebergs hd

f. Ingers 1950.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

leka upp

met. legta ór

de va peresis som de legta ór
ræktit I: som solen lekte eller
dansade (!)

Nr 4524 Svalöv, Rönnebergs hd

f. Ingers 1950.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

* lekande

lègane -ed

ögla ä tjuder, som hindrar att
det snor sig

1949.

Härsböv. Rönnebergs ht

* lekande
s.

legane, -ed

vidbar länk i tjuden e. d.

se' va den et legane som
di hade fest i höpa

Nr 4524 Svalöv, Rörnebergs hd

I. Ingers 1949

Lekplats

lègeplas -en

(vid skola etc.)

Nr 4524 Svalöv, Rönnebergs hd
I. Ingers 1950. Exc. gr.

* lekpsycke, s.

lègapsöke, -d, lègapsöke,
-na

'leksak'

Hälsö; Rånbergs led

S. Mörner 1932

M 1178:3

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

* lekser, stj.

l^egser, l^egsed, l^egsna
'lekfull'
k^atona e l^egsna au se

Wärstöv, Rönnebergs led
2. Mars 1932

№ 1178:2

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

l_{em}, s.

l_{em}, -'em, l_{am}er, -na

Waislöf, Rånbergs led

2. Oktober 1932

№ 1178:2

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

lem löstard, - 2
adj:

lem löstard, a.

lem löstard

Prin.

Rönnebergs hd

V. Welander 1921.

Nr 374.

Rb

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

lemmalyste, ord:

lemmalyste, - , - a

Wästros, Rönnerbergs led

2. Oktober 1932

№ 1178:2

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

len, a.

lēna

= lena pl.

373:64.

Nr 6469. Härslöv, Rönnebergs hd
Erik Bruhn 1915. Exc.

lena, v.

lena, -i, -d

du lenar val yan

Wärslov, Rönnebergs led
Z. Berlin 1932

N^o 1178:2

len
s.

len, 'ad

lena

len

Nr 4632 St. Ibb Rönnebergs hd

I. Ingers 1979

1979 Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

lex
s.

lex

lexa

-- vägga an lex

Nr 14559 Glumslöv Rönnebergs hd

Herbert Larsson 1951 Exc

561

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

ler

ler, -ed

Nr 4524 Svalöv, Rönnebergs hd
Ingemar Ingers 1948.

lera), s.

ler, -'ed

de fe~~k~~ h~~o~~nta l~~e~~ied ma~~e~~fj~~a~~ror

Waislöf, Rånbergs Ud

2. Denker 1932

№ 1178:2

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

ler, -'ad
st, m.

lera, st.

lera

Brant, Ven

Rönnebergs hd

V. Welander 1921.

Nr 374.

Bb

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

* lebas

lebas' m. -a

kompakt levägg (L)

Nr 4982 Tofta, Rönnebergs hd

I. Ingers 1951.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

x lerbas

lerbas

av lersten murad ugn (i bastuan)

Nr 4327 Asmundtorp, Rönneb. hd

Eva Wigström 1891

Lerbotten

lerbon, -en

der va redi lerbon.

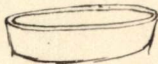
Nr 6350. Tirup, Rönnebergs hd
I. Ingers 1955.

Lerbänk

Lerbänk, s.

Lerbänk, - m
86, 17.

Lagt lerkärl



Van

Rönnebergs hd

V. Welander 1921.

Nr 374.

Pb.

lenfat

lenfäd -ad. pl.=, -en

störa lenfäd

Nr 4524 Svalöv, Rönnebergs hd
Ingemar Ingers 1948.

Rönne

Lergille

Lergilla, lergille, s. v. s. - då man brukat
tät väggarna med lera
skäbe man till fast huse-
ter.

Härslöv

Rönnebergs hd. E. Bruhn 1915 Nr. 370.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

lergille

lergille

gille vid klining av lerväggar.

Nr 4327 Asmundtorp, Rönneb. hd

Eva Wigström 1891

leugilla
s-

leugilla, -ad

Sammenkomst for klining av leuvæggar
och trakteringen vâvid; varade ca
hel dag.

Nr 4327. Asmundtorp, Rönnebergs hd
I. Ingers 1957.

lengolr

lengál, n.
a

4550 Licköpinge, Rönnebergs hög.

J. Jagers

Leigvæn
s.

Leigvæn, -en

Ven

Nr 4632 St. Ibb Rönnebergs hd

I. Ingers 1979

1979

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

bergräv, -en, -or, -orna
sb, ny.

bergräv, s.

bergräv, -täkt

Ven

Rönnebergs hd

V. Welander 1921.

Nr 374.

Rb

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

λεγνάβαι
ε.

λεγνάβαι ε. λεγνάβαι

λεγνάβαι; som gräver upp lera för
tegel tillverkning.

Ven

Nr 4632 St. Ibb Rönnebergs hd

I. Ingers 1979

1979

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

lerig, atj.

lered, - , - a

Wärsloo, Rånshuss led
D. Nulén 1932

№ 1178:2

* lerja s. ~~lera s.~~
ler²a, -u, ler²or, -na. s.

lerbotten i åker.

uppträder även som åkermann:

ler²an: ler²orna

E Bruhn 1927.

Nr 376.

Tirup Rönnebergs hd

Tersted. Plb.

+ leija

leija. -an

leig jord. leijord

1949.

Hänslov. Rbg hd

* leijord, s.

leijör, -en, leijöria, -na

'berhäftig jord, [äkejord]

staislov, Rånchevys bok

2. Decem 1932

№ 1178:2

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

Lejörd

Lejår

stiv Lejår

Nr 3356 b Sireköpinge, Rönneb. hd

Okänd uppt 1933 Exc.

x lekklase, s

lekkläs, -en, lekkläsa, -na

'lekklump'

Härslof, Rönnebergs led.

Z. Buchen 1931

N^o 1178:1

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

lerkröke, - n

Lerkröka

Strom

Nr 374 Rönnebergs hd
Viktor Welander 1921

Lenkus

Lenkus, n., pl. =

Även acc. — — torde följkomma.

Nr 4524 Svalöv, Rönnebergs hd

f. Ingers 1950.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

Lermuila

Lermylla
(^xLermulla)

Nr 3356 b Sireköpinge, Rönneb. hd
Okänd uppt. 1933 Exc.

lernabb
lernäbs, -n, -a, -ana
sb, ng.

lernabb, s.

valde m. lerbäckerling

Nor

Rönnebergs hd
V. Welanders 1921.

Nr 374.

Ab.

^x lerslä, v.

lersläu, pr. lersläur, lerslä,

lersläid, lersläen

'smeta lera & lerväggar'

svärslov, Råncheväs bok
Z. Buren 1932

№ 1178:2

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

Plen

Lerslä
v.

Lerslä¹än, lerslä² s. v. s. klina väggar
na mot lera de man uppfri-
de hus för i världen

Härslöv

Rönnebergs hd. E Bruhn 1915 Nr 370.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

lenstä

pres. part. lenstän

lenstänna väga

väggar uppförda av korsvirk
med lenstagna spolar i facken
der va nisgövla a lenstänna väga.

Nr 4524 Svalöv, Rönnebergs hd

f. Ingers 1950.

l²er²sl²au, l²er²sl²o, l²er²sl²ad. v. l²er²sl²o de

'k²ina l²er²v²ag²ar'

de fr²u b²ada p²i²or o de a²z²a g²ae²pa
t²e²mae o l²er²sl²au v²ag²ana

E Bruhn 1927.

Nr 376.

Tirup, Rönnebergs hd *Trustod. Pb.*

²l^{er}slä^{ta}, -n, -slä^{tor}, -na. s. ^xl^{er}slä^{ta} s.

'putsbröde en jämna
lerväggar med'

för nya är han der en l^{er}-
slä^{ta} på l^{er}ted.

E Bruhn 1927. Nr 376.

Tirup, Rönnebergs hd. Tarsted. Pb.

^x ler^{''}slätt^{''}a, s

ler^{''}slätt^{''}a, -n, ler^{''}slätt^{''}or, -na

' putsbräde som användes
att putsa lerväggar med

Hässelv, Rönneby lbd

G. Decker 1932

№ 1178:2

x lerslätta

lerslätta -an

bräde med handtag, varmed lerväggar
strökos jämna.

Nr 4327 Asmundtorp, Rönneb. hd

Eva Wigström 1891

leirstake

leirståge m. -a

stake inuti klirevägg av leera.
(på stakarna var leeren klint!).

Nr 4550. Sireköpinge, Rönnebergs hd
I. Ingers 1957.

lerstalevägg s.
lerstalevägg, - en, - a, - ana. s.

'Klinvägg' [Leran
mätades fort för köp-
per i Klinväggarna]

E Bruhn 1927.

Tirup, Rönnebergs hd Tarstod. Pb.

Leistakavägg:

Er

Leistakavägg, vägg av lesta
med kappor insatta
till stöb.

Härslöv

Rönnebergs hd. E Bruhn 1915. Nr 370.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

lerstakvåg

lerstägaväg. pl. -a

korsviksvåg med vertikala stakar
på vilka leran är klint.

Nr 4327. Asmundtorp, Rönnebergs hd
l. Ingers 1957.

lenstakkvägg

lenstägaväg , M. -a

Konsvikesvägg där facken mellan
trävinklet består av lera. Klint på
stakar insatta i väggarna.

Nr 4550. Sireköpinge, Rönnebergs hd
l. Ingers 1957.

lentallik

lentalrik -en -a -ana

Nr 4524 Svalöv, Rönnebergs hd
Ingemar Ingers 1948.

l²ertrae, -ad, -pl., -en. s. lertåg s.

¹tråg som man hade
den berädda leeren i vid
klimatet av lerväggar¹

E. Bruhn 1927.

Nr 376.

Tirup, Rönnebergs hd. Tarstad. Plb.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

lertækst, - an. s.

lertælet s.

'lertæ'v'

vi h²ada en lertækst h²ar p²an
n²umer f²æmton

E. Bruhn 1927.

Nr 376.

Tirup, Rønnebergs hd. Taestod. Plb.

levvägg

levväg¹ -en -a -ana

Nr 4524 Svalöv, Rönnebergs hd
Ingemar Ingers 1948.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

Leuvåg

Leuvåg p. -a

Korvinkesvägg med fyllning av klint lera.

Nr 4981. Billeberga, Rönnebergs hd
I. Ingers 1958.

lärä^älta, -n

H, ng.

arbetad lera till "blimning" av
hus

* brälta, s.

Von

Rönnebergs hd

V. Welander 1921.

Nr 374.

Bb.

^x lerätta, s.

lerätta, -n, lerättor, -na

'plats där man beredde
lera till byggnadsmaterial,
ävensom jätva lervätingen'

Häslöv, Råncheys led
2. Sulu 1932

Plan

* Lerärlta

Lerärlta, vällning af ler; ärtal 1000
på det väntes att man
lät en hårt trampad lera
och väntes hvarannans som
skön arvar. På till att man
ta upp ler väggar med.

Härslöv

Rönnebergs hd. E Bruhn 1915. Nr 370.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

² l²er²äl²ta, -n, -äl²ter, -na. s. ^x l²eräl²ta s.

p¹a²u²g²an drä²ta
p¹a²u² r²ö²ven i l²er-
äl²ter

l²eran, som togs upp ur
l²ergraven begöts med
vatten; växter fick
nögon rida en häst
i denna l²erbädd
tills l²eran blev så "fin"
att den kunde användas
till att klina vöggar

Nr 376.

Tavstend. Rb.

E. Bruhn 1927.

Tirup. Rönnebergs hd.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

leta

v.

lèda

vel ja lèda ---

Nr 4982 Tofta, Rönnebergs hd

I. Ingers 1951.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

leta
v.

lèda, lèta, lèt

han lèta öp flèda stèna

lèda öp

Nr 4550. Sireköpinge, Rönnebergs hd
I. Ingers 1957.

leta
v.

leda, lita, let

han va uda a lita en-gåg.

⁹⁸
Nr 4892. Tofta, Rönnebergs hd
l. Ingers 1956.

leta, v.

leda, p. ledar, leta, let

ve leta lela marnen

Wäisbö, Råncheys bod

2. Decem 1932

N^o 1178:2

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

leta
v.

leda

leda op

kan du enta leda op töjad?

Nr 4327 Asmundtorp, Rönnebergs hd.
I. Ingers 1958.

leta upp

leda op, lita, let

sa' har di let op gränzen

Nr 4524 Svalöv, Rönnebergs hd
Ingemar Ingers 1948.

leta upp
v.

leda ör, leta, let.

Nr ⁹⁸~~4892~~. Tofta, Rönnebergs hd
l. Ingers 1956.

leva

leva, -or, levde, levt

en ska tänka, järnan di kan
änte leva ältid

Nr 4524 Svalöv, Rönnebergs hd

Ingemar Ingers 1948.

leva
v.

met. levde , sup. levt

här levde di gott i ho

han levde som van --

Nr 14559 Glumslöv Rönnebergs hd. 13. 41

Herbert Larsson 1951 Exc

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

leva
v.

pres. part. levanes

en levanes husan

s 12

s 45

Nr 14559 Glumslöv Rönnebergs hd

Herbert Larsson 1951 Exc

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

leva, v.

leva, pr. lever, levde, left

även latialiserad form:

löva, pr. löver, lövde, löft

Hälsing, Runstens tid

G. Munk 1932

N^o 1178:2

leva, v.

leva
l²eva (l¹ev¹ar, l²ev²ds, l¹ev¹d)

ob; i¹r.

1) leva

2) vä¹mas

han s¹ör a l²ev²ds

Plab.

Rönnebergs hd

V. Welander 1921.

Nr 374.

26

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

leva
u

leva, léva, léva, lévt

Nr 4632 Hven, Rönnebergs hd
I. Ingers 1950

leva

leva . -on. levde . levt

men han levde tvån au ate .

98

Nr 4892. Tofta, Rönnebergs hd
I. Ingers 1956.

leva :

àla fär lända di räktit
bä där = fingu god kost.

⁹⁸
Nr ~~4892~~. Tofta, Rönnebergs hd
l. Ingers 1956.

leva

lèva. lo. lèva. lèvt

han lèva nýsalit pa stòn
fòd.

Nr 6350. Tirup, Rönnebergs hd
I. Ingers 1955.

leva

leva mes levon

ja di levon ente nu.

Nr 4930 Örja, Rönnebergs hd

I. Ingers 1952.

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

leva
".

pres. part. levane

de e levane såne
(verklig)

Nr 4327 Åsmundtorp Rönneb. hd

I. Ingers 1961

levande, pres. part.

levande

sporadiskt även:

levande.

användes som förstärkningsord:

levande grän; levande gö etc.

Wästerås, Rånslövs led

E. Mehlén 1932

№ 1178:2

levande
adv.

lèvane

ung. = intensivt

kan fek se lèvane ont i ténen

Nr 4327. Asmundtorp, Rönnebergs hd
l. Ingers 1957.

levebröd, s. n.

leve bröd, - end

de har end ga som leve bröd

Häslöv, Rönneby's led

2. Decem 1932

№ 1178:2

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

lever, s.

l¹ever, -n, l¹eva, -na

Häslöv, Rindörens led
B. Pecher 1932

N^o 1178:2

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

lévon

lover, s.

373:64.

Nr 6469. Härslöv, Rönnebergs hd
Erik Bruhn 1915. Exc.

leverne, s. u.

leverne, - d

betyder även:

'oväsen, riv etc'

Hauslov, Rindleys led

2. Desember 1952

№ 1178:2

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund

× leverpölsa

levorpölsa

leverkorv.

Nr 3320 b Billeberga, Rönneb. hd

Oscar Svensson 1938

levit

pl. leviton

i fins. präston a leviton =
allehanda slags folk.

den va präston a leviton se tit
(om en gästfri mästgård)

Nr 4550. Sireköpinge, Rönnebergs hd
l. Ingers 1956.

leonad, s.

leonad, - en

1 hela nun leonad

Härstov, Rönnebygd

D. Anders 1932

N^o 1178:2

Kopia från Institutet för språk och folkminnen, Lund